

Gordo de Lotería: 35627

La Nación

SANTIAGO DE CHILE
Lunes 6 de Abril
de 1981 - N° 20.666
Año LXV
15 Pesos
Cuerpo A

■ Hoy viajará a Calama el plantel de Universidad de Chile para disputar mañana, con Cobreloa, su encuentro correspondiente a la Copa Libertadores de América.

■ Ayer se dio inicio oficial al Campeonato de Tercera División, con la participación de 24 clubes de fútbol aficionado de todo el país.



El Motocross inició ayer la temporada oficial, con el campeonato zona central, en los cerros de Chena, destacando los pilotos Felipe Horta, Jorge Herrera y Roy Burns.

■ Para el miércoles se anunció el arribo de Sporting Cristal, quien debe disputar dos encuentros con los representantes chilenos en la Copa Libertadores.

■ El ex goleador de Palestino, Oscar Fabbiani, llegó ayer para iniciar conversaciones con el club de colonia y Universidad Católica.

■ Tras una esforzada lucha con los mejores pedaleros nacionales, el chillanejo Ramón Díaz se impuso en la prueba de los 100 kilómetros.

■ Oscar Herrera, puntero de Naval de Talcahuano, pasará al plantel de Universidad Católica en un trueque con Gustavo Moscoso.

(Amplias informaciones en el Cuerpo B de esta edición)



VIGENTE. — Patricio Cornejo, cabeza de serie número uno, avanzó ayer a las semifinales del torneo "Omar Pabst" al ganar a Juan Carlos Jiménez por 6-3 y 6-4, cuya última etapa será el próximo fin de semana en el Stade Français.

Se inicia reunión de Ministros americanos

PLAN AGRICOLA CHILENO SE PROYECTARA AL CONTINENTE

* Propondrán a la OEA que la política del agro en el hemisferio se base en el sistema nacional, cuyo crecimiento es 6% anual.

El fuerte incremento que ha experimentado el sector agrícola chileno en los últimos siete años, con una tasa promedio del seis por ciento anual que contrasta con el crecimiento histórico de un dos por ciento en 30 años, mostrará nuestro país en la VIII Conferencia Interamericana de Agricultura, auspiciada por la OEA y que hoy se inicia en Santiago.

Durante el desarrollo del simposio, Chile sostendrá la tesis de que la política de la producción agropecuaria para la década en el hemisferio debiera ser la misma implantada en nuestro territorio entre 1973 y 1981, dado el crecimiento del sector.

Andrés Subercaseaux, director de la Oficina de Planificación Agrícola, ODEPA, integrante de la comisión organizadora del encuentro, conversó ayer con "La Nación" y señaló que este incremento en el agro está basado en entregar parte de la iniciativa y responsabilidad en el rubro al sector privado.

"Chile, dijo el personero, dará vital importancia a esta materia, puesto

que para nuestro país el sistema implantado ha representado un auge notorio en la agricultura. Junto con el crecimiento nos referimos al saneamiento del comercio exterior, a la liberalización de los mercados, de la tierra y del agua, a la disminución del aparato público en el agro y obviamente a la iniciativa privada como gestora del desarrollo agrícola".

Por otra parte indicó que durante las deliberaciones —conscientes que en la Conferencia participarán 200 delegados de 27 países del continente más observadores de otras latitudes y de organismos internacionales, entre ellos Japón, Austria, Países Bajos, Alemania, Bélgica, Francia, Israel, Egipto, España, FAO y Banco Mundial— Chile solicitará acuerdos en relación a suspender las barreras arancelarias fitosanitarias, en lo animal y en lo vegetal, y los gravámenes arancelarios, que fijan cuotas en la exportación, lo que redundará en un incremento en la venta y compra de productos del agro.

EXCELENTE DESARROLLO

Subercaseaux afirmó, asimismo, que Chile está preparado para recibir en buenas condiciones a las delegaciones extranjeras, tanto en la parte administrativa como en el aspecto técnico especializado, ya que el sector agrícola de nuestro país ha experimentado un excelente desarrollo en relación a otras naciones.

"En materia de comercio exterior, puntualizó el ejecutivo, en 1973 nuestra patria tenía un déficit ascendente a los 520 millones de dólares en la balanza comercial, en tanto que en la actualidad la misma muestra un pleno equilibrio, lo que es un gran avance".

Añadió que el sistema agrícola nacional es piloto en América, puesto que el sector privado se ha hecho cargo del agro sin el apoyo inducido del Estado, especialmente en lo que se re-

(Pasa a la Pág. 16A.)

Tres dirigentes sindicales murieron en volcamiento

Pertenecían a la División Chuquicamata de CODELCO

Tres dirigentes sindicales de la División Chuquicamata de CODELCO, perdieron la vida en la mañana de ayer, cuando la camioneta en que viajaban volcó en el kilómetro 1430 de la ruta Cinco Norte, en las cercanías de la ciudad de Calama.

De acuerdo a las primeras informaciones proporcionadas por la policía, el accidente se originó por el exceso de velocidad del vehículo patente BCH-492 de Antofagasta, propiedad del Sindicato de Empleados del Mineral de Chuquicamata, que era guiado por Ramiro Vargas Ortiz.

En el mismo lugar del accidente fallecieron los dirigentes Mario Gallardo, Santos Vea Orellana y el abogado de esa institución, Marcos Rolando Bravo.

Mientras tanto, con heridas de extrema gravedad, fueron trasladados hasta el Hospital Roy G. Lóver de Chuquicamata, el chofer de la máquina accidentada, Ramiro Vargas Ortiz, y otro miembro del sindicato, Luis Alfonso Gallardo.

El accidente, que produjo consternación en la División Chuquicamata, ocurrió a las 10.17 horas en los mo-

mentos que los cinco ocupantes del vehículo se dirigían a una reunión.

Hasta el cierre de esta edición, los heridos continuaban internados con politraumatismos de extrema gravedad en la unidad de tratamientos intensivos del mencionado centro asistencial.

La camioneta quedó virtualmente desintegrada a causa del volcamiento, ya que rodó varias decenas de metros por la carretera, cayendo después a un pequeño barranco situado al costado de la berma.

(Pasa a la Pág. 16A)



Setecientos comerciantes de la Feria Persa, que fueron autorizados momentáneamente a instalarse en las aceras mientras construyen sus módulos, implantaron un estricto control para impedir que otros aprovechen ilícitamente la franquicia.

Nuevo enfoque pontificio

El aborto no es decisión privativa de cada mujer

CIUDAD DEL VATICANO, Abril 5 (AP). — El Papa Juan Pablo II condenó hoy el aborto, mencionando el mandamiento bíblico "No matarás", y negó que fuera una cuestión privada de cada mujer.

El Pontífice también hizo un encendido llamamiento en favor de la paz en el Líbano y elogió a sus compatriotas polacos por su "sentido de responsabilidad" al superar esta semana una importante crisis laboral.

El Pontífice habló desde la ventana de sus aposentos ante unas 100.000 personas congregadas en la Plaza de San Pedro, antes de impartir la bendición semanal.

En algunos lugares de la plaza ondeaban banderas rojo y blanco de Polonia y se veían carteles que rezaban:

"Auxilio para los cristianos libaneses y 'Santo Padre: salvad al Líbano'".

El Pontífice reafirmó la oposición de la Iglesia Católica al aborto.

"Dios dice: 'No matarás'... Si se otorga a los ciudadanos el derecho de matar a un hombre cuando está aún en el útero de la madre, nos colocamos en una pendiente descendente hacia incalculables consecuencias morales", dijo el Pontífice.

"Los que creen y afirman que este es un problema privado —y que dicen que necesitamos defender el derecho estrictamente personal de tomar esa decisión— no creen ni dicen la entera verdad. El problema de la responsabilidad por la vida concebida en el útero de cada madre es un problema eminentemente social y simultáneamente un problema de cada uno y de todos", dijo el Papa.

Los italianos votarán el 17 de mayo en dos plebiscitos opuestos referidos al aborto. Uno, propuesto por el Movimiento por la Vida, decidiría la prohibición del aborto con excepción de los casos en que la gestación hace peligrar la vida de la madre. El otro, planteado por el Partido Radical, de tendencia izquierdista, ampliaría la ley sobre aborto vigente para permitir esas operaciones fuera de las clínicas estatales y autorizar a las muchachas menores de 18 años a someterse a un aborto sin el consentimiento de sus padres.

"Cuando se considera que es correcto quitar la vida a un ser humano cuando es más débil, cuando es totalmente dependiente de su madre y padres, no sólo se mata a un inocente, sino también a la conciencia humana", dijo el Papa.



Hoy se inicia la Semana del Cachorro en la Universidad de Santiago y del Novato en la U.C. Ana Claudia Guazzo es la candidata a reina de la Alianza 1, Enfermería y Construcción Civil, de la Católica.

Partículas en pulmón de Reagan

Los médicos que tratan al Presidente norteamericano Ronald Reagan informaron que en los últimos exámenes registraron partículas de sangre o de tejido en el pulmón herido. El boletín añade que la evolución es observada con mucha atención.

(Inf. Pág. 15 A)

Inspección a restaurantes

Desde las 9 horas de hoy, diversos lugares donde se expendan alimentos serán visitados por personeros del Ministerio de Salud.

(Inf. Pág. 5 A)

Pesquisan robo de material científico

Policía porteña busca a desconocidos que sustrajeron del automóvil de Rolando Peirano importantes documentos de información científica, clave en las intervenciones de trasplantes renales.

(Inf. Pág. 10 A)

L. Gueiler a Chile

La ex Presidenta de Bolivia, exiliada en París, viajará a Chile para Semana Santa a visitar a su familia. Hoy se encuentra en Lima.

(Inf. Pág. 14 A)

48 ganadores con 12 puntos

No hubo tarjetas ganadoras con 13 puntos en el Concurso N° 259 de Pronósticos Deportivos de la Polla Gol. Las que se reparten el premio mayor son 48 cartolas que sumaron 12 encuentros acertados. Cada una de ellas cobra nada menos que \$ 689.568.63. En esta oportunidad había 100 premios de \$ 50.000 cada uno para los apostadores que llegaron a sumar 12 puntos, como esa cifra fue la que arrojó el premio mayor, las cartolas que ahora consiguieron 11 puntos (1.420) irán a un sorteo a realizarse la próxima semana.

COBRELOA	EVERTON	1
SAN LUIS	IOQUIQUE	2
A. ITALIANO	U. CATOLICA	3
PALESTINO	COLO-COLO	4
U. DE CHILE	U. ESPAROLA	5
CONCEPCION	NAVAL	6
MAGALLANES	RUBIENSE	7
RANGERS	COLCHAGUA	8
S. MORNING	TALAGANTE-FERRO	9
LOTA	HUACHIPATO	10
GREEN CROSS	MALLECO	11
TRASANDINO	CALERA	12
COBRESA	COQUIMBO	13

La Nación

Fundado el 14 de Enero de 1917

Director y Representante Legal
Jaime Valdés

Editado por la Empresa Periodística "La Nación" S.A. Domicilio Legal Agustinas
1269, teléfono 82222

La Grave Situación de Polonia

La invasión y ocupación de Polonia por parte de la Unión Soviética, aparece como inminente. Las informaciones cablegráficas de las últimas horas están centradas, casi en su totalidad, respecto de los preparativos políticos y aprestos bélicos para una acción como la indicada.

Las sesiones de primavera, que el parlamento polaco tenía previstas para hoy, se han postergado por una semana. El Pacto de Varsovia —que reúne bajo la hegemonía del Kremlin a las naciones de la Cortina de Hierro— está alertado. Los medios de información soviéticos han iniciado una campaña de críticas a las jefaturas comunistas y dirigentes obreros de Polonia. Los ejercicios Soyuz 81, maniobras conjuntas de tropas y armamentos de los países comunistas, se prolongaron en forma inusual. Y la concentración militar de la URSS en la extensa frontera polaca ha ido en aumento.

Todos estos antecedentes coinciden con los días y horas previos a la invasión que sufriera Checoslovaquia en 1968, y que significó un repudio mundial a la Unión Soviética. Ello hace suponer que Moscú podría seguir similar modelo, ahora facilitado por la mayor vecindad territorial con Polonia y la ventaja de tener dentro del territorio de este último país fuerzas militares. La diferencia, sin embargo, radica en que el desafío polaco involucra a casi todo el pueblo, el mismo que podría ofrecer una resistencia no presentada por los checos.

Los problemas de Polonia se vienen agudizando desde hace ya varios meses. El surgimiento de un fuerte, unitario y poderoso movimiento laboral y ciudadano, que se ha rebelado contra la falta de alimentos —consecuencia de una economía en crisis—, la obligación de horas de trabajo extra sin la correspondiente remuneración y la corrupción generalizada del liderazgo comunista, ha provocado la airada reacción del Kremlin, la misma que llevó en agosto de 1968 a invadir Checoslovaquia con tropas soviéticas, húngaras, alemanas orientales y polacas.

El desafío polaco puede terminar en un baño de sangre o en una humillante rendición. El liderazgo comunista de Moscú, en todo caso, no puede aceptar que continúe desarrollándose, a la velocidad que lo ha hecho, este proceso libertario. El podría servir —si no se le pone atajo— de ejemplo a otras naciones de la órbita soviética que han mostrado signos manifiestos de discrepancia. Yugoslavia y Rumania, aunque disciplinados, preocupan al Kremlin.

Una invasión de la URSS y sus aliados a Polonia, constituye un hecho grave. Pero si altera o no la situación internacional, nadie está lo suficientemente seguro como para establecerlo. En Washington existe una natural preocupación. Mayor es entre los integrantes de la OTAN. Pero la lógica política —no siempre certera en cuestiones internacionales— indica que el asunto polaco corresponde a la esfera de acción soviética dentro de la cual Estados Unidos no debería inmiscuirse, de la misma forma como las manos de Moscú deben salir de las áreas de influencia estadounidenses. Centro y Sudamérica podrían ser la moneda pagada por Moscú con tal de que EE.UU. no se mezcle en Europa Oriental, o al menos, no interfiera.

El Secretario de Estado norteamericano, Alexander Haig y el Jefe del Pentágono, Gaspar Weinberger, se encuentran realizando sendas giras diplomáticas por el Medio Oriente y Europa. Doce países visitarán. La presencia de ambos personeros en esas naciones obedece a la concepción global que el Presidente Reagan ha impuesto para el análisis de los diversos problemas regionales en el planeta. En Washington se piensa que el conflicto árabe-israelí, la crisis polaca, la situación del petróleo y la inestabilidad en el Golfo Pérsico conforman aspectos parciales de un problema general: el afán expansionista soviético y la relación armamentista entre Este y Oeste.

En lo interno, los hechos que se están desarrollando en Europa constituyen para los chilenos una prueba más de la forma en que actúa el comunismo soviético. Es en circunstancias como éstas cuando queda con mayor evidencia el significado de una ideología totalitaria como el marxismo-leninismo, y la carencia de moral de sus líderes mundiales, los mismos que proclaman una democracia y libertad que jamás en la historia han respetado.

Resultados de Primeras Asociaciones Gremiales

Es difícil que exista un sector de la actividad nacional más independiente, más numeroso y más competitivo, entre sí, que el que conforman los pequeños y medianos comerciantes, los industriales y los artesanos que forman en esa área. Estimaciones señalan que son 35 mil en el país. La infraestructura de éstos, que estaba conformada por asociaciones, sindicatos y Registro Nacional de Comerciantes, desapareció prácticamente en 1976, cuando se derogó el artículo que los obligaba a inscribirse y pagar cuotas. Desaparecieron entidades que tenían sus raíces en el Medioevo, que fueron siempre lentas y atrasadas para ponerse a tono con las circunstancias cambiantes del siglo XVIII y del siglo XX.

Algunos comerciantes e industriales, que fueron bastión contra la opresión marxista entre 1970 y 1973, creyeron que del caos originado por el marxismo se caería en el caos sectorial al eliminarse una estructura, que, desde principios de siglo, más que facilitar esas actividades, ordenarlas, como fue su espíritu inicial, las entrababa, las hacía cómplice y motivo de odiosas discriminaciones. La consecuencia, estimaron los disidentes, equivocadamente, en ese 1976, sería la dispersión: el nada importarle a uno lo que le ocurriera al otro.

La experiencia, empero, demuestra, recién a 5 años de la derogación de esa reglamentación, que la situación real es muy otra. Nelson Radice, presidente metropolitano de Conupia, Confederación Gremial Nacional Unida de la Mediana y Pequeña Industria, Servicios y Artesanado, reconoce que hubo un desmembramiento inicial, que llevó, incluso, más que nada por falta de previsión, al consumo del capital del Registro Nacional de Comerciantes, como consecuencia de los muchos que se marginaron, debiéndose igual pagar los sueldos de los funcionarios.

Estudios que se realizaron a contar de 1978 permitieron implementar proyectos y programas que, necesitando poco capital, aparecían como muy rentables.

El capital del Registro, por ejemplo, pasó a ser la base para crear el Banco Empresarial de Fomento BEF. A la exigencia de 6 millones de dólares como capital, a la fecha cuenta ya con 8 millones. Su política es permitir que los buenos proyectos se financien y que las empresas medianas y pequeñas puedan también comprar al contado y vender a crédito.

Todo el apoyo económico estructurado irá —lo es desde hace algunos años— siendo reforzado con la información que es indispensable, como asesorías jurídicas, contables, tributarias, amén de alcances de orden social, como atención médica y dental. Existen en la actualidad 53 asociaciones gremiales en el país que agrupan a ese importante sector, recibiendo los socios beneficios mucho más amplios que los que permitía la anterior arcaica estructura. Todos tratando siempre de superarse, pues en la medida que lo logren recibirán más y más beneficios. A la fecha, han logrado un banco, aspiración de 50 años del gremio, además de organismos de capacitación y de servicios, que nunca tuvieron en la forma que hoy disponen. Los desunidos, los que se habían ido, están regresando a las asociaciones gremiales.

La dinámica de los dirigentes, la acción basada en la realidad del sector, ensamblado todo al sistema económico y político vigente, significaron la estructura de un gremio que, si bien en 1976 acusó una baja por la necesaria readecuación, hoy se levanta fuerte, poderoso, influyente. Se convierte en un pilar del nuevo Chile.

INCONTROLABLE APETITO



Una Nación Angustiada

por Darío ROJAS R.

Seis disparos, entre los muchísimos que suenan cada hora en Estados Unidos, volvieron a despertar a la opinión pública norteamericana con horror, angustia e indignación. La fuerza de esa actitud, expresada en forma vigorosa en varias oportunidades de los recientes dieciocho años, volverá a ser insuficiente para enfrentar uno de los mayores peligros de esa nación: el crimen a mano armada.

Una encuesta de la Gallup Organization, hecha por petición de las revistas noticiosas de mayor circulación en ese país, sondeó a la opinión pública de las ocho principales ciudades y, entre una treintena de temas, estableció que:

— el 53 por ciento reconoce la existencia de áreas en sus ciudades por las cuales no se atreve a caminar después de las siete de la tarde;

— un 58,2 por ciento asegura que el crimen ha aumentado significativamente en los últimos 18 meses, es decir entre julio de 1979 y enero de 1981;

— un 76 por ciento dice que la causa del incremento de la criminalidad se debe —en este mismo orden— al desempleo, a la benignidad de la justicia, al quiebre de valores y de la familia; no dan ninguna importancia a la violencia del cine y de la televisión;

— un 9 por ciento creía en enero que la nueva Administración Reagan ayudaría a reducir el mal y un 69 por ciento no tenía ninguna confianza en que la criminalidad bajara a causa de acciones del Gobierno Federal;

— un 65 por ciento se mostró deci-

didamente partidario de la pena capital si el crimen y sus circunstancias así lo determinaban;

— un 72 por ciento —en abierta contradicción con su propio horror— se expresaron partidarios de disponer de un arma "para defenderse en caso de necesidad".

Esos datos forman una realidad. Tiene vigencia ahora, porque un perturbado mental intentó asesinar al Presidente de Estados Unidos.

En la década del 70, de acuerdo con informaciones de revistas especializadas en armas de fuego, el comercio de armas creció en un 38 por ciento. En los años 78 y 79 el comercio de armas menores, solamente, se incrementó en un 43,5 por ciento: arma menor es la pistola calibre 22 que el frustrado asesino de Reagan compró en una ferretería de Dallas.

Analizando los tres tipos más corrientes de crímenes en Estados Unidos (asesinato, violación, robo), las proporciones de delincuencia por cada cien mil habitantes dan esta tabla de ciudades más afectadas por la comisión de aquellos delitos: Miami, Nueva York, Washington, Detroit, San Francisco, Los Angeles, Houston y Chicago.

Quien necesite un arma, legítima o insanoamente, puede ir a cualquier tienda y adquirirla sin más limitación que dejar constancia de su identidad, su domicilio y su lugar de trabajo para fusiles, rifles, revólveres o pistolas —manuales o automáticas— y sin otra formalidad que acreditar 18 años de edad al momento de la compra de armas de calibre menor.

Ahí es donde uno se pregunta, fuera de Estados Unidos, ¿por qué no regulan severamente el comercio de armas en esa nación? La respuesta hay que encontrarla en la II Enmienda de la Constitución, despachada junto a otras nueve el 15 de diciembre de 1791, que dice: "Siendo necesaria para la seguridad de un Estado Libre una Milicia bien regulada, no se puede infringir el derecho del pueblo a guardar y a portar armas".

En 1791 las armas estaban en poder de las familias inglesas. Las de los colonos solo tenían trabucos de fabricación casera. Washington, Jefferson, Madison, Adams y los constituyentes de la época vivían instantes que el tiempo superó y que a la vuelta de dos siglos son antitéticos de los actuales. No hay posibilidad política ninguna de modificación constitucional: el texto es el mismo que los 39 constituyentes firmaron el 17 de septiembre de 1787, y las enmiendas del 91 permanecen inmutables y en plena vigencia.

En Estados Unidos el crimen crece como maleza. Todo el mundo lo sabe y lo teme. Pero la angustia pública que se siente cada vez que la nación se paraliza estupefacta pasa luego y todo vuelve a lo de siempre en unas cuantas semanas. Así ocurrió con los asesinatos de John Kennedy, Martin Luther King, Robert Kennedy; por los intentos de asesinato a Gerald Ford, por los asesinatos de los niños negros de Atlanta en los últimos 19 meses, por este crimen frustrado a Reagan.

La Mujer ¿Un Hombre Fallado?

por Mariano REYES

En el repertorio de la hostilidad antifemenina podemos encontrar la cita de Tertuliano: La mujer es la puerta del infierno. Asimismo, toda mujer le acarrea vergüenza el solo pensar que es mujer, declaraba el moralista Clemente de Alejandría. Su discípulo, Orígenes de Galilea, agregaba: Los hijos simbolizan las buenas obras, las hijas las obras malas. La mujer representa los impulsos de la carne, el hombre es el espíritu del intelecto.

Los paganos también eran encarnizados entenfeministas: para Eurípides, "la mujer es el peor de los males". Para Hipócrates, el violento poeta de Efeso, "la mujer proporciona placer solo dos días: el día de la boda y el del entierro", y para Aristóteles, "La mujer es un hombre fallado". La valorización de la mujer, luego de siglos de

humillaciones, es el tema de nuestros días, de la madre, de la esposa, de la hija, de la nieta, de la hermana y de la amiga.

Juan Pablo II ha ennoblecido el amor al retomar las ideas ya expresadas por él en 1965 en un libro sobre sexualidad. El ala tradicionalista del clero invitó a los fieles a esperar aún más indicios, durante el curso de las conferencias sobre el matrimonio que el Papa está celebrando en el Vaticano los miércoles, mediante el comentario al libro del Génesis. El Papa reafirma en modo absoluto las innovaciones conciliares sobre el matrimonio que abren las puertas a una nueva política de la Iglesia.

El Pontífice en un discurso sobre el matrimonio, dijo que el placer sexual no es pecado y esa revalorización del

cuerpo fue bien recibida por el mundo católico. En este discurso sobre el matrimonio eliminó los tabúes más antiguos de la iglesia. La belleza del amor sexual fue revalorizada dentro de la institución de la familia y nuestro cuerpo ya no se divide —como enseñaba el Sumario de teología moral, de Piscetta— en partes deshonestas, menos honestas y honestas. Después de estas palabras, la población católica entendió que el Sumo Pontífice, con cautela, y sin apresuramientos, no iba a ignorar la evolución de las costumbres y además iba a ocuparse especialmente de revalorizar a la mujer.

Esa revalorización ha sido la conducta permanente en nuestro país, es la revalorización dentro de la institución de la familia.

Líderes Contumaces

por Mario CORTES FLORES

Chile y los chilenos, absolutamente original y no copiada, ni siquiera este mérito peculiar se le reconoció. Nunca el parlamentarismo, que es lo mismo que decir partidos políticos, reconoció su derrota, a pesar de los fracasos reiterados del sistema parlamentario.

No cabe, pues, esperar una crítica constructiva a la nueva Carta Fundamental aprobada en plebiscito y por mayoría ciudadana de parte de quienes no se resignan a aceptar el necesario receso político.

Todavía no pasa formalmente a los textos de historia la escandalosa que significó el establecimiento de la expropiación por causa de utilidad pública. Se la esgrimió como el más grave atentado a la propiedad privada.

Es un fenómeno curioso que escapa al ojo avizor de los analistas este de la renuencia a los cambios que muestran sectores que pretenden alzarse en líderes de una dudosa representatividad. Propugnan cartabones fuera de vigencia y se niegan a aceptar todo progreso histórico. Niegan la turbulencia dinámica de las masas mayoritarias y su minoría representativa pretende imponer una inercia pasiva que en una última instancia trata de equilibrar precariamente los intereses creados.

Sucede, por ejemplo, con la libertad electoral, un tema que manipulan con inagotable verbosidad. A pesar de la majestad democrática de Chile en el concierto de las naciones, nada estaba más lejos de la existencia de una libertad electoral prístina. Nada podía ser más espurio que un sistema entregado al arbitrio de los partidos políticos que no alcanzaban a re-

gistrar entre sus conmitones ni siquiera un cinco por ciento del electorado. Sin embargo, este electorado abrumadoramente mayoritario en un 95%, estaba impedido de votar por otros candidatos que no fueran los designados por esa infima mayoría.

Cuando se quiere innovar en un sistema tan absurdo como alejado de la verdadera democracia, se alzan voces planiferas que insisten en mantener un sistema corrompido hasta sus cimientos. Y no se es menos planífero cuando se insiste en negar a fardo cerrado las ventajas que significan las nuevas libertades, verdaderas y bien entendidas, en un campo que restringe el estatismo a sus exactas necesidades y dimensiones. Así, estos líderes de minoría, con una contumacia que causa estupefacción, se alzan contra una Carta Fundamental que restablece en su verdadero espíritu los derechos y obligaciones de los ciudadanos frente al Estado, abrumados por un socialismo neutralizante y enmohecido por una rutina que terminó por asfixiarlo y paralizarlo.

¿Cómo entender a quienes por decenios manejaron el diccionario de la demagogia clamando contra los monopolios y exigiendo plena libertad sindical? ¿Cómo entenderlos si se ha acabado con el monopolio sindical de los partidos políticos y se establecen libertades de tanta magnitud en el orden previsional, en la educación, en el comercio, en la industria?

Todo hace pensar que a la innovación es necesario complementarla aventando lo que se resiste. Los hábitos, cuando deficientes intereses creados tienden a sedimentarse peligrosamente.

Eterna Tragedia del Niño

Un estudio de UNICEF-Fondo de Naciones Unidas para la Infancia—entrega información sobre las dificultades que encuentran los niños para su desarrollo en diferentes partes del mundo. Fiel a su concepción, la organización también anota recomendaciones para superar el mal.

En todo el mundo los problemas de los niños incapacitados son, en parte, producto de siglos de ignorancia, de superstición y de miedo. En los países en desarrollo los problemas se combinan con las inevitables limitaciones inherentes a la pobreza y al atraso. Se necesitará tiempo para mejorar la situación, modificar actitudes y conductas humanas, incorporar conceptos nuevos en los programas de servicios humanos y alterar las estrategias del desarrollo.

Afortunadamente cabe demostrar que muchas de las formas necesarias de asistencia pueden brindarse mediante la aplicación apropiada de los recursos de que disponen muchas familias y comunidades de los países en desarrollo. Una pequeña ampliación de los programas de adiestramiento para los servicios básicos de salud, bienestar social, educación y capacitación profesional puede servir para acrecentar su cobertura de forma que beneficie a los niños inválidos.

El buen resultado de este proceso depende de la participación de organizaciones intergubernamentales y no gubernamentales, de programas bilaterales de asistencia, de los gobiernos, organismos voluntarios y grupos comunitarios de los países interesados.

Para la cabal aplicación de una estrategia habrá que dar un nuevo contenido a la capacitación y orientación de muchas categorías de personal, incluso trabajadores comunales, supervisores de los mismos, profesionales, planificadores y administradores nacionales e internacionales. Será indispensable ampliar los programas de estudio vigentes para la capacitación básica y la actualización de los cursos.

Utilizando los datos que se recogan en los procesos de desarrollo conceptual que se describen arriba y que se exponen más detalladamente a lo largo del informe, se deberá preparar y difundir apropiadamente materiales para ayudar a los miembros de las familias y a otras personas a comprender los problemas y sus soluciones para dar apoyo a la preparación del personal a diferentes niveles, y para informar a los dirigentes de la opinión pública y al público en general.

En vista que un enfoque amplio y efectivo para resolver estos problemas en cualquier país supone la participación de diversas disciplinas y de diversos ministerios o ramas del gobierno resulta indispensable que cada país tenga un plan nacional que incorpore los principios que se enuncian en este informe. Para formular este plan, la mayoría de los países de las regiones en desarrollo requieren información y asesoramiento basados en la experiencia de otros.

Escuela de Opera

Una de las expresiones artísticas de mayor jerarquía en el país es la temporada de ópera que nos ofrece el Municipal cada año, para satisfacción de los aficionados al bel canto. Un recuento de lo ocurrido en el recién pasado 1980 permite exponer que, si bien se sigue presentando óperas famosas, no se adoptan las medidas para asegurar la continuidad de una de las más altas expresiones artístico-musicales de todos los tiempos.

En lo peor del año, un crítico señaló que la ausencia de una Escuela Oficial que forme nuevos valores chilenos, la falta de maestros que den seguridad de una formación completa en este arte, la inadecuada planificación para aprovechar los talentos locales, están conspirando contra la ópera en Chile.

Es importante la tarea realizada por los integrantes de la Sociedad de Amigos de la Ópera. Gracias a ellos, en gran medida, se presentan en el país óperas famosas. Se necesitan, sin embargo, una planificación de nuevos y mayores alcances.

Resultaría provechoso que la directiva de los Amigos de la Ópera se preocuparan de ampliar, en el sentido referido, su valioso programa anual de trabajo, gestionando la creación de la mencionada escuela. Se evitaría así la pérdida de los talentos con que el país cuenta, que necesitan solamente estímulo para que afloran como los verdaderos artistas que son. Medidas de fomento y facilidades para tanta ramplonería que inunda el país, son un íronico —y no por eso dramático— contrasentido.

Organismos oficiales, no dudamos, cooperarán en tan loable iniciativa. También en el sector privado. En cuanto a los medios de comunicación, nunca se han negado al fomento del verdadero arte.



La juventud de Conchalí tiene oportunidad de participar en diversos cursos y actividades para ocupar su tiempo libre. Como ya ha demostrado su espíritu de participación, como lo muestra la foto, se espera que estos eventos organizados por la Secretaría de la Juventud resulten un éxito.

Incentivan participación juvenil a nivel comunal

Una serie de actividades para que los jóvenes de la comuna las realicen durante sus horas libres, está ofreciendo la Secretaría Nacional de la Juventud de Conchalí.

De esta manera el organismo que agrupa a la juventud de ese sector quiere dar cumplimiento a las instrucciones presidenciales, en el sentido de incentivar al máximo la participación juvenil en el país.

La Secretaría ofrece una variada gama de actividades, entre las cuales los jóvenes de la comuna pueden elegir las siguientes:

Escuela de Teatro: las clases se imparten los días sábados y domingos, en el Balneario Municipal, de 15 a 17 horas. Requisitos: 13 a 25 años de edad, aptitudes básicas para teatralizar, buena salud, personalidad y espíritu de participación.

Escuela de Danza Moderna: días sábados y domingos en el comunitario Eneas González, de 10 a 12 horas. Requisitos: de 8 a 13 años de edad, creatividad personal para el baile, buena salud y armonía física.

Escuela de Atletismo: días sábados y domingos, en el Balneario Municipal, de 9 a 12 horas. Requisitos: edad de 6 a 30 años, buena salud, dedicación y esfuerzo.

Escuela de Básquetbol: días miércoles, viernes y domingos en el Balneario Municipal. Horario, miércoles, de 9 a 11 horas y de 15.30 a 18 horas; viernes, de 15.30 a 18 horas y domingo, de 9.30 a 12 horas. Edad de 12 a

25 años, interés, esfuerzo y dedicación, buena salud.

Escuela de Voleibol: días sábados y domingos en el Balneario Municipal, en horario de 15 a 18 horas. Requisitos: de 12 a 25 años de edad y buena salud.

Escuela de Fútbol: días sábados y domingos en el Balneario Municipal, en horario de 9 a 12 horas. Requisitos: edad de 8 a 25 años y buena salud.

Escuela de Tenis: días sábado y domingo en el Balneario Municipal, en horario de 15 a 18 horas. Requisitos: edad de 8 años adelante y buena salud.

Preuniversitario: de lunes a viernes, en el Balneario Municipal, de 18 a 22 horas. Requisitos: cuarto año medio rendido o estar cursándolo.

Centros Juveniles: toda la semana, en el tiempo libre de los interesados: lugar, la junta de vecinos del sector. Requisitos: espíritu de participación, trabajo y dedicación.

Voluntariado Femenino: toda la semana durante el tiempo libre de la interesada, en el Balneario Municipal. Requisitos: entregar un granito de amor a los demás.

Quiénes se interesen por tomar parte en estas actividades, pueden obtener mayores informaciones e inscribirse en la sede de la Secretaría de la Juventud, en Diego Silva 1309. Además pueden integrarse a las labores culturales, artísticas y recreativas por intermedio del Centro Juvenil de la unidad vecinal respectiva.

En Museo de Historia Natural

Exhibirán arte nativo de USA

Objetos arqueológicos de los nativos norteamericanos apaches, cheyenes, navajos y sioux, entre otros, y asegurados en más de seis millones de pesos, podrán ser vistos por el público desde el próximo viernes 10 de abril en el Museo Nacional de Historia Natural.

La exposición procedente de Estados Unidos, California-Los Angeles, será inaugurada el viernes 10 del presente, a las 12 horas, por el Excmo. Embajador de ese país, George Walter Landau, y por el Agregado Cultural Peter Synodis.

La muestra del arte nativo norteamericano comprende 57 objetos etnoarqueológicos, cuyo valor total es de seis millones ciento siete mil seiscientos noventa y cuatro pesos (\$ 6.107.694), lo que demuestra que un pueblo inteligente sabe evaluar su propio legado cultural.



PROMOTORA COMERCIAL
- ASERORIAS

Predios Agrícolas de 9 H²
ofrecemos en Paine a 40 km.
de Santiago.

Con financiamiento Bancario.

Tramitación de Créditos

Hipotecarios en general.

Aclaración de Documentos

en Boletín Comercial.

TENDERINI 85
Of. 97 Stgo.

SERVICIO
TECNICO
AUTORIZADO

FENSA
mademsa
SOMELA

REPARACION:
REFRIGERADORES
LAVADORAS

COCINAS - CALIFONTS
ELECTRONICOS

INSTALACIONES
ATENCION A
DOMICILIO

VENTAS REPUESTOS
LEGITIMOS
J. M. INFANTE 828

FONOS: 250329-86085 - 82792

TECNO COMERCIAL
LTDA.

REPÚBLICA DE CHILE
MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES
SUBSECRETARÍA DE TELECOMUNICACIONES

ADMINISTRACION CHILENA DE TELECOMUNICACIONES

AMUNATEGUI N° 139-TELEFONO 69131
SANTIAGO

Se ha recibido en esta Subsecretaría, una solicitud de modificación de concesión de Servicio Privado de Radiocomunicaciones presentada por el señor Carlos Sivori Alcérreca, en la cual pide autorización para trasladar la estación fija que se encuentra ubicada en el Fundo Selva Oscura en la Provincia de Malleco a la Hija de la Panteonera, en la Provincia de Talca. El equipo opera en la gama de HF, con 125 Watts de potencia.

La publicación se hace en conformidad al Artículo N° 52° del DFL N° 4, Ley General de Servicios Eléctricos y con el objeto de que se presenten las oposiciones a que hubiere lugar.

SUBSECRETARIO DE TELECOMUNICACIONES

buenos días, alumnos

Teleclases matricula en Feria del Hogar

Mediante circuito cerrado de televisión, la Universidad Católica presenta en la Feria del Hogar del Parque Cerrillos, lo que serán las Teleclases 1981. La casa de estudios superiores dispuso en el pabellón de la Cultura un completo servicio informativo y de matrículas para los interesados en los diversos cursos que impartirá a contar del próximo mes, a través de las pantallas de Canal 13.

El pabellón fue montado por la U.C., el Ministerio de Educación y el Museo Histórico Nacional y en él se exhiben también ocho filmes producidos por el Instituto Filmico, traspasados a video cassetes y proyectados en una pantalla gigante.

Para los amantes de la lectura, los organizadores dispusieron la exposición de los más importantes títulos publicados por el Departamento Editorial de la Universidad y una muestra fotográfica sobre la labor realizada por el Teatro Itinerante.

El Gerente de la Corporación de Extensión Artística de la casa de estudios superiores, Edwin Binda, señaló que la participación en la Primera Feria del Hogar ha sido una buena experiencia, ya que se ha llegado a un

público que no es habitualmente informado sobre la labor universitaria. "Quisimos mostrar al visitante lo que la Universidad Católica hace y ha realizado en relación con la extensión

artístico-cultural. Por el interés que ha despertado entre el público, esperamos en la futura feria presentar una muestra más grande", finalizó diciendo Edwin Binda.

Colegio de Profesores inaugura Año Académico

El año académico del Programa de Capacitación y Perfeccionamiento del Colegio de Profesores de Chile se inaugurará hoy, a las 18.30 horas, en el Salón Filarmónico del Teatro Municipal.

A la ceremonia asistirá el alcalde de Santiago, Carlos Bombal; el Director Nacional de Educación, Alvaro Arriagada; el Rector de la Universidad Católica de Chile, Jorge Swett. También estarán presentes el Agregado Cultural de la Embajada de España, Alvaro de Noriega y Zuleta, el presidente del Colegio de Profesores, Juan Eduardo Gariazo y otras autoridades.

Durante la temporada académica se dictarán cursos de capacitación en inglés para pedagogos de educación parvularia y básica. Además se desarrollarán cursos de perfeccionamiento para el nivel I de la carrera docente y de especialización para el Nivel II.

El programa incluye, asimismo, un postgrado en Administración Escolar, destinado a docentes superiores y maestros con más de cinco años de experiencia.



"Siempre fuimos una sola", dijeron las integrantes del Centro de Alumnas del Liceo A-3 "Javier Carrera". De izquierda a derecha, aparecen: Ana Koppmann, coordinadora de la tarea; Dinora Vergara, vicepresidenta; Vivien Villagrán, presidenta, Ana María Cambón, secretaria de actas. También está la profesora Angélica Fuster, quien junto a las docentes Rogelia Leyton y Ana Campos son las asesoras de ese organismo.

Una tarea que ya termina

□ Este mes asume nueva directiva del Centro de Alumnas del Liceo A-3 "Javier Carrera"

A punto de concluir la tarea, el balance comienza a realizarse. La integración de las tres jornadas, uno de los principales objetivos al iniciar el trabajo, se cumplió. Sin embargo, no se sienten plenamente satisfechas, con lo realizado, creen que pudieron hacer mucho más, pero "faltó tiempo".

Son las integrantes del Centro de Alumnas del Liceo A-3 "Javier Carrera", establecimiento con el cual comenzamos este año la página "Buenos Días Alumnos". En 1980 conversamos con ellas, cuando recién empezaban su misión como máximas representantes del estudiantado de ese colegio. Hoy esa jornada ya termina.

Cuentan que la mayor satisfacción fue la colaboración demostrada por la comunidad escolar. La mayoría de sus integrantes anteriormente cumplió la labor de presidente de cur-

so, quizás por ese motivo, señalan, tuvieron un gran respaldo.

GENERACION

Entre las obras desarrolladas destacan la edición de la primera revista del Liceo "Generación", la que se hizo en conjunto con la jornada de la noche. A pesar de la diferencia de horario y edades con esos compañeros sesionaron unidos hasta publicar el informativo. En la parte impresa también figura el anuario, aparecido en diciembre, con las 400 biografías de las alumnas egresadas el año pasado, además de la biografía de profesoras y jefes y asesoras. "Fuimos el primer Liceo Fiscal que imprime su anuario", declararon orgullosas.

Las jóvenes aprovecharon esta oportunidad para reiterar y resaltar el trabajo realizado en esta ocasión, por la docente asesora del Centro de Alumnas Angélica Fuster, quien junto a la secretaria de ese organismo, Ana María Cambón, y a un equipo de niñas de 4º Año Medio del año pasado, tuvieron varias travesías y sesiones de ardua labor, para entregar ese regalo al estudiantado que en 1980 se despidió de esas aulas.

Retrocediendo más en el tiempo, recuerda el Encuentro Musical, efectuado en octubre pasado. En el evento intercolegial participaron el Colegio Sagrados Corazones, Liceo Aplicación, Instituto Nacional, Alonso de Ercilla, una representación de la Universidad Técnica. "Sin embargo, lo más destacado es que también estuvo presente una delegación folklórica de la firma Olivetti, demostrando con ello la integración con la comunidad en general".

TELETON

La campaña de la TELETON con-

tó también con el esfuerzo de las alumnas de este establecimiento. Mediante obras de teatro y musicales protagonizadas por educandas de ese plantel, más una alcancía común, reunieron la suma de 27 mil pesos que donaron a esa institución. Además efectuaron visitas a otros organismos de rehabilitación infantil, llevando números artísticos, juguetes y golosinas para los pequeños. "¿Por qué lo hicimos?, preguntan sorprendidas. "Bueno, porque nos dimos cuenta que había gente que necesitaba de nosotros. Además, tomamos conciencia que la vida tiene muchas vueltas y cualquiera de nosotras puede llegar a eso".

Explicaron que ese Comité Teletón continuará funcionando durante el año, pues la obra social es importante dentro del quehacer de ese organismo. En ese terreno, el año pasado a través del Comité de Bienestar entregaron vestimentas a las compañeras más necesitadas. También visitaron el Hogar de Anejanos Sagrados Corazones y la Parroquia Santa Ana.

Una de las tareas tradicionales realizadas por el Centro de Alumnas del Liceo A-3 es el aporte que deja al plantel ese organismo estudiantil. En esta ocasión ellas donaron una fotopiadora, como recuerdo de su labor.

"Lo importante es integrar a las compañeras al trabajo que se realice y trabajar en armonía, pues la directiva es una sola, los cargos existen para los demás. Piensan un poco, antes de continuar. [Ahí] y lo otro que debemos tener presente el próximo Centro de Alumnas es proponer pocas cosas para que puedan cumplirlas. Esos serían nuestros consejos a las compañeras que vendrán a ocupar nuestros puestos".

Orquesta de profesores inicia clases concierto

La primera clase concierto ofrecerá hoy, a las 15 horas, la Orquesta Sinfónica de Profesores, en el Internado Nacional "Barros Arana". Esta presentación forma parte del Ciclo Musical organizado por el Área de Cultura de la Secretaría Ministerial de Educación de la Región Metropolitana, para 1981.

Estas sesiones didácticas se realizarán durante el semestre en tres establecimientos de educación media y en tres de enseñanza básica. Entre las materias que se expondrán a los estudiantes de séptimo y octavo básico figuran folklóre americano y la importancia de la música docta.

Por otra parte a los jóvenes de primero y segundo medio se les entregará un panorama cronológico de la historia de la música, que abarca desde la Edad Media hasta nuestros días.

Las clases conciertos continuarán en la Escuela de Ciegos, considerada especialmente, como una forma de adherir al Año Internacional del Niño Limitado. Luego se proseguirá con esta labor de apoyo docente a la asignatura de música, en los Liceos A-80, A-7 y las Escuelas E-556 y D-557.

Breves

CAMPANA

Hoy se inicia en Santiago la Campaña de Solidaridad con el Cuerpo de Bomberos. El dinero recaudado desde esta fecha en adelante será destinado a la compra de nuevos equipos, que permitan hacer frente a siniestros en edificios de altura.

El lema de la cruzada es: "Para los que dan todo a cambio de nada. Chile responde a sus bomberos".

El llamado de los voluntarios está dirigido a organismos, instituciones y a la ciudadanía en general, la que puede depositar su aporte en la cuenta 55.000-00 del Banco Chile, en cuyo hall también han sido dispuestos los zones especiales de recepción.

PREMIO A PERIODISTA

Mañana a las 18.00 horas en la Sala de Andrés Bello de la Biblioteca Nacional, el periodista Rodolfo Garcés Guzmán recibirá el Premio "Alfredo Silva Carvallo", galardón anual instituido por la Asesoría Cultural de Gobierno para premiar al profesional de la prensa que se haya "destacado durante el año por su labor cultural".

Rodolfo Garcés, premiado en 1981, es Director de Prensa y Relaciones Públicas de la Universidad Católica de Valparaíso, comentarista de Canal 4 y creador del Programa cultural "De Profundis".

DOCTOR LUCO

En la sesión académica que tendrá lugar el miércoles 15 del presente, a las 18.30 horas, organizada por CPT y destinada a poner de relieve los cincuenta años de vida universitaria del doctor Joaquín Luco Valenzuela, escritor y académico de la lengua, Hernán Poblete Varas, correspondiente a la faceta humanista y artística del homenajeado, destacando su aporte intelectual en el campo de las letras, la filosofía, las artes plásticas, teatro, fotografía y diversos otros hobbies donde siempre se ha destacado, poniendo de manifiesto su gran interés por "el hombre y su tiempo".

Por su parte los doctores Jaime Lavados, Héctor Croatto, Roberto Barahona y Humberto Maturana se referirán al Dr. Luco como científico universitario.

LIBRO SOBRE ESQUIZOFRENIA

Un libro sobre "Esquizofrenia clásica" editó recientemente la Vicerrectoría de la Universidad Católica, el autor César Ojeda. El texto sintetiza obras fundamentales del concepto clínico de la psiquiatría y constituye un aporte especial para estudiantes, médicos y lectores cultos que se interesen por el tema.

El libro de 157 páginas, analiza las obras "La demencia precoz", de Eugen Bleuler, "La esquizofrenia", de Eugene Minkowski, y la "Patopsicología" de Kurt Schneider.

"Estos autores son básicos respecto al tema, ya que ellos crearon desde los nombres hasta la descripción de los síntomas más importantes", expresó el doctor Ojeda.

El impulso para este libro partió a raíz de un seminario sobre "Esquizofrenia clásica" efectuado en 1979 en la Escuela de Psicología de la Universidad Católica.

SORTEO RIFA AUDAX ITALIANO

El Club Sportivo Audax Italiano entregó ayer los resultados de la Rifa Pública autorizada por el Ministerio del Interior, cuyo sorteo se realizó el 31 de marzo, en presencia del Notario Público Horacio Soissa B.

El primer premio, consistente en un automóvil Fiat 147 GL, modelo 1980, fue asignado al boleto N° 1.571. Segundo Premio, una motocicleta Yamaha, modelo RD-125 para el número 1.458.

EDUCACION MUSICAL

En la Sala de Artes del Internado Nacional Barros Arana, se inicia hoy, a las 15.00 horas el "Ciclo de Clases Didácticas", organizado por el Ministerio de Educación y Cultura a través de la Secretaría de Extensión Musical, para difundir y motivar las clases de Educación Musical.

El programa está dirigido también a la difusión de la Música Docta y Folklórica, para lo cual se cuenta con la participación de la "Orquesta Sinfónica de Profesores de Chile".

En la jornada de hoy participarán alumnos de segundo año de enseñanza media del Internado, establecimiento que, entre otros valores, destaca la Música Universal de nuestro país.

DIFUSION PREVISIONAL

Con una charla dictada por Joaquín Lavín en la Sala Azul del Ministerio del Trabajo, a las 19 horas, proseguirá hoy el programa de difusión organizado por esa Secretaría de Estado para informar sobre el nuevo Sistema Previsional. La conferencia está dirigida a funcionarios de la Caja de Previsión de Empleados Particulares.

A la misma hora, en el Auditorio del Ministerio, Luis Urrutia expone sobre el tema ante dirigentes sindicales.

Las jornadas continúan mañana con exposiciones de Alfonso Mujica y Charles Holmes a dirigentes sindicales y empleados públicos, respectivamente, quienes podrán formular todo tipo de preguntas sobre el sistema de previsión que se inicia el próximo mes de mayo.

El ciclo de charlas finaliza el miércoles 22 de abril con una reunión en la que participarán empleados municipales.

Cadetes de la Escuela Militar comienzan año lectivo 1981

Previamente cumplieron una brillante campaña inicial

Con una clase magistral dictada por el Ministro de Relaciones Exteriores, René Rojas Galdames, los cadetes de la Escuela Militar "General Balmaceda" iniciaron hoy el año lectivo 1981. Previamente, los cadetes cumplieron una brillante campaña ambiental durante dos semanas cumpliendo el período de ambientación y campaña inicial.

En una clase magistral dictada por el Ministro de Relaciones Exteriores, René Rojas Galdames, los cadetes de la Escuela Militar "General Balmaceda" iniciaron hoy el año lectivo 1981. Previamente, los cadetes cumplieron una brillante campaña ambiental durante dos semanas cumpliendo el período de ambientación y campaña inicial.

El mayor Miguel Krassnoff, comandante del primer batallón de cadetes, explicó que en este período de adaptación normal correspondiente al primer año, se planteó una serie de problemas que el joven debía resolver como estudiante individual, además de los ejercicios de educación física.

Cada jornada de trabajo es ininterrumpida a las 16 horas para almuerzo, luego continúan con la instrucción. Al término de ella los espera una confortable ducha, la comida y la adicional retreta de todas las clases.

Durante la retreta, todos los cadetes se reúnen con sus superiores y con el capellán de la Escuela. El padre Ignacio Infante indicó que se trata de un momento de unión, donde se se canta y conversa.

Dos días antes del regreso a Santiago, los cadetes rindieron su prueba de fuego, donde se les planteó una situación de combate que incluyó todo lo aprendido anteriormente en forma teórica y que debieron efectuar en la práctica.

La misión encomendada se inició a las ocho de la mañana y el tiempo asignado para su cumplimiento fue de tres horas. El recorrido fue de alrededor de 10 kilómetros que conforman una verdadera cancha de obstáculos.

que el cadete tiene que salvar, incluso atravesando alambradas con púas, fuego, cargas explosivas y bombas lacrimógenas. Para efectuar este ejercicio debieron planificar su actuación y materializar el objetivo, prueba que todos rindieron con óptimos resultados.

VOCACION MILITAR

No todos los cadetes que participan en la campaña efectuada en Nogales, en un predio del Regimiento Lautaro de Rancagua, corresponden al primer año, según explicó el Director de la Escuela Militar, coronel Hugo Salas, quien señaló que lo fundamental de este ejercicio es crear en el cadete un sentimiento real de lo que es esta profesión.

Manifestó que, a su juicio, el cadete que ingresa a la Escuela muchas veces no tiene una imagen verdadera de lo que es la vida militar. "Tal vez —dijo— vio la Parada Militar o a un cadete en la calle, pero no sabe que realmente nuestra profesión encierra una serie de aspectos de bastante profundidad en lo que se refiere a instrucción, lo cual muchas veces también significa riesgos".

El coronel Salas explicó, además, que al cadete nuevo no se le lleva de inmediato a campaña, "justamente para que tenga un período de ambientación, y una vez superado, recién se le introduce en aquellas técnicas o artes que significan el conducir tropas". Añadió que en esta etapa el muchacho está iniciándose, y como tal debe ejecutar en la práctica lo mismo que luego deberá mandar.

"Creemos que con esto —expresó— estamos cumpliendo el primer período y específicamente el cadete siente por primera vez realmente lo que es la carrera militar, siente el primer contacto con lo que va a ser su destino en el Ejército y creo que aquí definimos su vocación".

Asimismo, dijo que los resultados de la campaña inicial 1981 son excelentes, indicando que la selección en la Escuela es muy buena. "Tenemos el privilegio de tener dos mil postulantes para 200 vacantes y el nivel de selección es tan bueno que nos permite escoger lo mejor de nuestra juventud".

"Las Fuerzas Armadas en general reciben a los muchachos de muy corta edad, podemos modelarlos y ellos definir su vocación a voluntad. Para que puedan decir si les gusta o no la carrera, nosotros les mostramos con toda honradez lo que va a tener por delante, cuáles son los peligros que corren y las virtudes morales que tiene la profesión militar", concluyó el coronel Salas.

Los cadetes rindieron su prueba de fuego, donde se les planteó una situación de combate que incluyó todo lo aprendido anteriormente en forma teórica y que debieron efectuar en la práctica.

La misión encomendada se inició a las ocho de la mañana y el tiempo asignado para su cumplimiento fue de tres horas. El recorrido fue de alrededor de 10 kilómetros que conforman una verdadera cancha de obstáculos.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.

El futuro oficial de la Escuela Militar atraviesa su prueba de fuego. Una cancha con alambradas de púas, fuego y bombas lacrimógenas que se hace interminable.



Miguel Salazar



María Meneses

Dirigentes del Persa cuidan infiltración de clandestinos

720 comerciantes a la espera de módulos tienen permiso provisorio

Mientras esperan la construcción de sus locales definitivos por parte de la Municipalidad de Santiago, problema que ocupa una de las primeras prioridades en la carpeta de trabajo del alcalde Carlos Bombal, los feriantes del Mercado Persa que pertenecen al Sindicato N° 1 de Trabajadores Independientes permanecen en las aceras. Su preocupación constante son los vendedores no autorizados.

Permisos provisorios autorizan a los 720 afectados a expendir sus mercancías en la vía pública mientras se construyen los módulos que pronto utilizarán. Mientras tanto, ellos mismos se han encargado de impedir a los "aprovechadores piratas" que hagan mal uso de esta franquicia temporal que les ha otorgado el municipio.

DEFENDIENDO SUS FUENTES DE TRABAJO

Los dirigentes sindicales cuidan los intereses de sus asociados, revisando los "permisos provisorios", bajo la tutela de la Personería Jurídica 511 del 3 de noviembre de 1980, del Sindicato 1.

Los que lo tienen pueden seguir instalados en la vía pública, hasta que sean entregados los módulos que fueron autorizados por el alcalde Carlos Bombal en una reciente entrevista con los "feriantes".

Es indudable que esta situación ha encontrado ciertos reclamos por los comerciantes que ya están instalados y los acusan de "clandestinos", pero ellos cuentan con su permiso y sólo esperan que se haga realidad lo que va en su buen camino. El módulo será entregado el próximo mes su costo será irrisorio, considerando la utilidad que prestará a los 720 comerciantes.

En el recorrido que hicieron los dirigentes con el respaldo de Carabineros, algunos "infiltrados" encontraron, pero ellos están conscientes que es una fuente de trabajo y sólo les pidieron que legalicen su situación como lo han exigido las autoridades, de las cuales han encontrado el más amplio apoyo.

La Feria Persa, en un sector, volverá a ser como antaño, de todo, en el suelo y... con permiso.

OPINIONES DE LOS FERIANTES

Elena Venegas, vende quitasoles, chalecos y adornos al referirse a la situación expresó: "Ahora tenemos tolerancia, sólo estamos a la espera que nos entreguen los módulos en mayo... estamos a la 'antigua', pero contamos con el apoyo del Sindicato 1 y de las autoridades".

Carmen Acuña, "Por el momento contamos con un permiso provisorio. Estamos trabajando tranquilos. Yo tengo dos hijos y con la venta que hago ayudo a sostener mi casa. Diga que estamos agradecidos de las autoridades de Gobierno y del presidente del Sindicato 1. Alfonso Mariqueo..."

PINACOTECA



FRENTE IGLESIA SANTA ANA

Exposición permanente de hermosos y finos cuadros de marinas - paisajes - caleas. Telas y marcos todas las medidas.

Precios especiales a artistas pintores.

Restaurantes y enmarcamos Pinturas - Reproducciones - Poster - Acuarelas - Títulos, etc.

Catedral 1495

Atribuciones alcaldicias analizan jefes comunales

Con una charla respecto a las atribuciones de los Alcaldes, dictada por la Jefe de la División Municipal de la Contraloría General de la República, Lilian Jijena Oddó, continúa el Tercer Congreso Nacional de Ediles que desde el 30 de marzo se realiza en Santiago.

La conferencia tiene por finalidad entregar a los jefes comunales las pautas de trabajo para el presente año y dar a conocer a la vez la labor que desarrollarán los Ministerios, especialmente en lo que respecta a nivel municipal.

La participación ciudadana es una de las materias principales que se analizan en este encuentro, puesto que son los Alcaldes los que mantienen un contacto más directo con la comunidad, por lo que deben motivar la inclusión de las organizaciones y de los habitantes del municipio en las tareas emprendidas por el Ejecutivo.

Hoy, por otra parte, el Jefe de la División Contabilidad de la Contraloría, Leonardo Sánchez, se referirá a la contabilidad gubernamental y la toma de decisiones, en tanto que el abogado Juan Guillermo Vivado analizará los aspectos jurídicos. El Fiscal de la misma entidad, Arturo Asylvín Azócar, en tanto, abordará el tema "Régimen de control de los Municipios".

Mañana los Alcaldes conocerán la situación de la vivienda en Chile, la participación subsidiaria del Estado en el Ministerio del ramo, la situación del desarrollo urbano del país y materias relacionadas con la pavimentación y vialidad urbana.

Este tercer congreso finalizará el próximo viernes con disertaciones de personal de los Ministerios de Economía, Salud, Transportes e Interior y con un debate en el que se estudiarán las conclusiones del mismo, moderado por el Ministro Subsecretario del Interior, General Enrique Montero Marx.

Hoy se inicia inspección sanitaria a restaurantes

El Ministerio de Salud inicia hoy en Santiago diversas visitas inspectivas a establecimientos que elaboran o expenden alimentos.

El recorrido por bares, restaurantes, fuentes de soda, conservas e industrias se iniciará a las 9.00 horas. Un total de 21 inspectores especializados en sanidad serán acompañados por el Secretario Ministerial de la Región Metropolitana, doctor Guillermo Morales Silva.

Los locales serán elegidos al azar, prefiriéndose aquellos que cuentan con una mayor afluencia de público. La campaña, de carácter instructivo, se mantendrá durante 15 días.

Los inspectores controlarán cuatro rubros: del local; del equipo; de los alimentos y de los manipuladores.

Cualquier anomalía será consignada y, según su importancia, se determinará si corresponde enfrentarla con una recomendación o bien por medio de sanciones, siendo la más grave de ellas la clausura del establecimiento.

El doctor Morales inició la semana recién pasada una serie de reuniones con agrupaciones profesionales del rubro de la alimentación, a fin de advertirlos sobre las visitas inspectivas, reiterando que ellas en ningún caso significan una política punitiva, sino orientadora.

La campaña, realizada todos los años por la Secretaría de Estado, pretende reiterar a los empresarios de la alimentación masiva las normas higiénicas adecuadas que permitan conservar la salud de la población.

Parte Semana del Cachorro en la UTE

Con diversas actividades deportivas y recreativas realizadas en la Facultad de Administración y Economía, la Universidad Técnica del Estado inicia hoy su programa de bienvenida a los alumnos que ingresan al primer año de las distintas carreras.

"La Semana del Cachorro de la UTE" parte oficialmente a las 10.00 horas con un acto en la Escuela Tecnológica. Posteriormente habrá un desfile de inicio de actividades en el Campus Central de Avenida Ecuador.

En el Salón de Estudiantes de la Facultad de Administración serán presentadas las Reinas de las distintas facultades, y los dirigentes estudiantiles ofrecerán una conferencia de prensa, para referirse a las actividades programadas para los siguientes cinco días.

El sábado 11 de abril, a las 10 de la mañana, se elegirá a la Reina Cachorra 1981, quien será coronada en una Fiesta de Gala a las 20.30 horas.

COMPUTACION IBM

CURSO Y PRACTICA CON EQUIPOS IBM EN NUESTRO INSTITUTO

Programación
Digitación: Perfoverificación IBM
Diskette IBM

Operación Periféricos
Base de datos (Post grado)

SECRETARIADO

Ejecutivo
Comercial
Administrativo
Bilingüe

Comercio Exterior
Ventas Marketing
Dactilografía

CONTABILIDAD

Cursos intensivos

Administrativos

Financieros

SANTO DOMINGO 1083 - 2p.
EDIFICIO MODERNO
INSTITUTO TECNICO PROFESIONAL
ESTE INSTITUTO TIENE DOS DECADAS AL SERVICIO DE LA ENSEÑANZA
MATRICULA ABIERTA

SANTO DOMINGO 1083 - 2p.

EDIFICIO MODERNO

INSTITUTO TECNICO PROFESIONAL

ESTE INSTITUTO TIENE DOS DECADAS AL SERVICIO DE LA ENSEÑANZA

MATRICULA ABIERTA

SUBARU LEONE

1.600 Y 1.800 C.C.

PARA DISFRUTAR MAS DE CHILE



AUTO 1.800 c.c.

US\$ 12.390

FINANCIAMIENTO BANCARIO

HASTA 50 CUOTAS

AUTOMOTRIZ SALVADOR

PEDRO DE VALDIVIA 2540

FONO 40679

PORQUE SU HOGAR Y OFICINA LO MERECE



DELES LO MEJOR

PERSIANAS verosol

ATÉRMICAS - REGULAN LUZ

GENEROS PARA CORTINAS DE ESPAÑA, ITALIA, U.S.A.

VELOS, ESTAMPADOS, GRUESOS TERMICOS CHINTZ BLACK OUT CONFECCIONADO O POR METRO

TAPICERIA Y ENGENERADO

PUERTAS PLEGABLES

SEPARADOR DE AMBIENTE

CORTINAS DE TERRAZA Y TOLDOS DE ALERCE HILADO TREVIRA IMPORTADA

RIELES PARA CORTINAS INSTALADAS.

Curtain's Shop

REPUBLICA DE ISRAEL 1545

FONO 41521

VISITAS A DOMICILIO

Embotelladora Andina S.A.

ESTADOS ECONOMICOS Y FINANCIEROS AL 31 DE DICIEMBRE DE 1980

Sociedad Anónima autorizada y declarada legalmente establecida por Decreto Supremo Nº 1364 de 13 de Marzo de 1946. Las últimas reformas de estatutos constan en Resolución de la Superintendencia de Sociedades Anónimas Nº 523-S del 14 de Noviembre de 1979.

Capital Autorizado \$300.000.000.
Capital Suscrito y Pagado \$243.000.000.
Capital y Reservas (al 31 de Diciembre de 1980) \$850.485.375.

DIRECTORIO

Presidente
Sergio Vergara Bruce

Vicepresidente
Alberto Joannon Infante

Directores

Andrés Allende Urrutia
Alejandro Bañados Morandé
Washington Cañas Lastarria
Santiago Cummins Marín
Ernesto Fontaine Ferreira-Nóbriga
Carlos Enrique Joannon Fernández
Gervasio Pérez Campino

Gerente General
Carlos Parker Bezanilla

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1980

ACTIVO	1980		1979		PASIVO	1980		1979	
	Parciales	Totales	Parciales	Totales		Parciales	Totales	Parciales	Totales
	\$	\$	\$	\$		\$	\$	\$	\$
ACTIVO CIRCULANTE					PASIVO CIRCULANTE				
Disponible		75.749.070		63.058.435	Porción corriente de créditos a largo plazo		158.462.209		315.045.824
Valores negociables		190.761.923		80.838.514	Cuentas por pagar	195.525.381	205.381.081	157.232.513	188.461.715
Deudores por ventas		71.585.360		156.612.959	No documentados	9.855.700		31.209.102	
Documentos por cobrar ventas	10.684.313		115.679.861		Letras por pagar		91.138.764	67.031.818	85.159.731
Cartera	40.901.747		40.933.098		Acresedores varios	91.029.156		18.377.917	
Deudores varios		45.454.833		87.200.756	Varios acreedores	109.408		98.216.207	88.471.630
Empleados y operarios	2.236.609		17.159.915		Acresedores empresas afiliadas			1.119.521	
Participación propaganda	1.116.962		3.055.861		Provisiones y retenciones			908.972	
Anticipo proveedores	1.969.844		21.787.421		Sueldos gratificaciones y participaciones	822.437		3.444.872	
Varitas deudores	23.372.418		21.473.043		Retenciones varias	3.729.139		4.502.873	
Deudores empresas afiliadas	18.768.980		23.735.516		Leyes sociales	7.707.518		63.461.090	
Impuestos por recuperar		1.699.705		5.027.190	Impuestos de retención	73.785.397		15.074.302	
Existencias		175.984.420		131.708.377	IVA, crédito fiscal y adicional	17.371.716			
Productos terminados	30.063.665		13.960.479		Provisiones varias				
Productos en proceso	7.125.516		4.802.662						
Materia prima	72.904.791		41.633.402						
Materiales	45.940.578		43.816.411						
Materiales en tránsito	19.859.866		27.315.473						
Gastos anticipados		3.074.151		5.887.782					
Seguros anticipados	2.913.169		1.951.927						
Otros gastos anticipados	180.982		3.955.855						
Total activo circulante		564.309.662		550.334.013	Total pasivo circulante		593.298.261		677.178.889
ACTIVO FIJO					PASIVO LARGO PLAZO				
Terrenos		40.586.772		4.396.394	Créditos bancos e instituciones financieras		375.507.882		291.171.429
Edificios y construcciones		128.807.301		107.089.475	Documentos por pagar		69.733.112		68.100.084
Maquinarias y equipos		250.123.818		225.354.219	Acresedores empresas afiliadas		4.486.623		28.083.776
Muebles, útiles y herramientas		62.073.061		57.691.736	Indemnización por años de servicio		30.864.068		8.186.705
Materiales rodantes		29.718.768		31.685.071	Impuestos diferidos		506.160.533		395.543.494
Enlaces de propaganda		3.204.462		3.126.067					
Obras en construcción		15.511.232		6.555.583	Total pasivo largo plazo		1.059.458.794		1.072.722.874
Envases (deducidas las garantías recibidas sobre envases)		583.261.200		515.917.834	Total pasivos		1.652.757.055		1.750.001.763
Activo fijo en tránsito		1.998.779		2.126.552	CAPITAL Y RESERVAS				
Depreciación acumulada		(97.607.343)		(85.825.598)	Capital autorizado 100.000.000 acciones valor nominal \$ 3 cada una	300.000.000		300.000.000	
Sub total		1.018.281.030		868.116.933	Menos: Acciones por suscribir y pagar	(57.000.000)		(128.000.000)	
Mayor valor por revalorización técnica		190.620.372		190.620.372	Capital pagado		243.000.000		162.000.000
Depreciación acumulada revalorización técnica		(9.903.465)		-	Reservas de revalorizaciones		322.533.332		402.493.602
Total activo fijo neto		1.198.997.177		1.058.737.490	Destinadas a Capital DL 824		98.029.454		166.592.676
OTROS ACTIVOS					Reserva circular 1530		24.670.098		27.705.247
Inversión en compañías limitadas		23.118		23.118	Otras reservas				17.575.171
Inversión en compañías afiliadas		114.333.566		176.348.097	Mayor valor en inversiones en subsidiarias		19.118.652		88.485.048
Intangibles netos		153.898		238.887	Revalorización técnica activo fijo		180.715.128		190.620.372
Intereses no devengados por coberturas diferidas		13.212.792		1.286.315	Utilidades retenidas		286.932.043		181.649.050
Depósitos en Banco Central por créditos extranjeros		8.289.500		20.422.010	Reserva legal		52.953.616		5.116.271
Exceso sobre costo inversiones		10.624.656		11.475.598	Reserva Circular 1531		69.453.860		66.773.406
Total otros activos		146.637.330		209.794.025	Reserva especial contingencias		16.867		16.754
Total activo		1.909.944.169		1.818.865.528	Reserva especial inversiones		7.693.445		120.169.431
					Resultado del ejercicio		183.184.223		(10.426.814)
					Dividendos anticipados		(28.749.268)		
					Total capital y reservas		850.485.375		746.142.652
					Total pasivos, capital y reservas		1.909.944.169		1.818.865.528

ESTADO DE RESULTADOS

Por los ejercicios terminados al 31 de diciembre

	Parciales 1980	Totales	Parciales 1979	Totales
	\$	\$	\$	\$
RESULTADOS OPERACIONALES				
Ingreso de explotación	4.444.853.355		3.233.057.717	
Menos: Impuesto al valor agregado adicional	(1.041.683.787)		(775.272.092)	
Costos de explotación	(2.395.764.690)		(1.631.973.236)	
Utilidad bruta		1.007.924.878		825.812.391
Gastos de administración y ventas		(890.796.156)		(673.748.492)
Utilidad operacional		117.628.722		152.063.899
RESULTADOS NO OPERACIONALES				
Ingresos fuera de la explotación		30.855.779		63.296.619
Utilidad ventas otros activos	20.901		15.948.537	
Utilidades proporcionales devengadas en subsidiarias	17.315.878		6.564.713	
Intereses financieros	12.122.540		37.269.507	
Arrendos	1.185.986		2.921.683	
Otros ingresos	10.474		582.381	
Egresos fuera de la explotación		(70.210.878)		(241.866.284)
Intereses financieros	60.411.538		211.927.320	
Pérdidas en ventas de activo fijo	2.308.091		2.296.602	
Diferencias de cambios	4.886.188		27.177.636	
Amortización exceso sobre costo inversiones	1.147.561		-	
Otros egresos	1.457.602		366.576	
ITEMS EXTRAORDINARIOS				
Ingresos		60.450.816		50.993.585
Egresos		(27.269.626)		-
Utilidad antes de corrección monetaria		116.454.825		24.485.819
Corrección monetaria		88.271.751		104.425.878
Utilidad antes de impuesto a la renta		204.726.576		128.911.657
Impuestos a la renta		(12.201.120)		(8.742.224)
Impuestos a la renta diferido		(9.341.233)		-
Resultado del ejercicio		183.184.223		120.169.433

ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIERA

Por los ejercicios terminados al 31 de diciembre

	1980	1979
	\$	\$
RECURSOS PROVENIENTES DE:		
Utilidad del ejercicio	183.184.223	120.169.433
Mas/(menos): Cargos (abonos) que no afectan el capital de explotación del ejercicio:		
Depreciaciones:		
Activo fijo físico	41.871.103	36.579.832
Revalorización técnica del activo fijo físico	9.905.445	-
Activos fijos físicos vendidos y/o castigados	(195.744)	-
Amortizaciones	1.232.549	-
Costo de activos fijos físicos vendidos y/o castigados	88.485.048	74.813.021
Indemnización por años de servicios (Provisión)	32.235.135	4.300.539
Utilidad proporcional devengada en subsidiarias	(17.315.878)	(6.564.713)
Costo de inversiones permanentes vendidas y/o castigadas	24.528.269	-
Impuestos diferidos	9.341.233	(50.993.585)
Ajuste V.P.P. entre resultados de subsidiarias	1.204.772	-
Corrección monetaria neta de rubros no circulantes al inicio del ejercicio	(87.740.931)	(761.421)
Capital de trabajo proveniente de las operaciones del ejercicio	281.446.263	179.581.586
Nuevos créditos obtenidos	345.725.163	278.791.031
Aumento de depósitos sobre envases	39.718.306	-
Dividendos recibidos de subsidiarias	5.885.769	-
Otros activos trasladados al circulante	63.739.282	-
	736.114.763	458.372.617
RECURSOS APLICADOS A:		
Aumento del activo fijo físico	324.914.929	234.497.663
Aumentos de depósitos a largo plazo	13.325.000	-
Aumento de inversiones permanentes	1.559.613	72.736.306
Traspaso vencimientos a un año al corto plazo	200.597.319	64.745.540
Indemnizaciones pagadas en el ejercicio	5.800.661	7.203.878
Dividendos pagados en el ejercicio	(22.060.971)	(16.095.650)
	595.258.493	393.281.837
Aumento del capital de explotación expresado en moneda de cierre	137.856.270	65.088.780
	736.114.763	458.372.617

ANALISIS DE LAS VARIACIONES DEL CAPITAL DE EXPLOTACION

Disponible	(7.309.365)	59.191.269
Valores negociables	109.923.409	11.207.786
Deudores por ventas	85.027.399	35.691.322
Deudores varios	34.790.387	311.893.473
Compañías filiales	(6.955.536)	(13.187.459)
Impuestos por recuperar	(3.321.085)	(22.692.099)
Existencias	44.278.043	51.636.103
Gastos anticipados	(2.813.431)	(8.810.267)
	13.975.649	(196.398.101)
Obligaciones a corto plazo	156.623.597	(49.311.569)
Cuentas por pagar	(16.919.366)	163.104.194
Provisiones y retenciones	(9.844.577)	(32.249.757)
Acresedores varios	(23.997.338)	163.117.550
Acresedores compañías filiales	18.018.305	5.687.323
Ingresos anticipados	-	6.936.778
	123.880.621	261.484.881
Aumento del capital de explotación	137.856.270	65.088.780

Las Notas adjuntas N° 1 al 10 forman parte integral de estos estados financieros.

CONCLUYE AL FRENTE

Embotelladora Andina S.A.

CONCLUSION

NOTAS EXPLICATIVAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS 31 DE DICIEMBRE DE 1980

NOTA 1 - RESUMEN DE LOS PRINCIPALES CRITERIOS CONTABLES APLICADOS

a) Corrección monetaria

Los activos y pasivos no monetarios y el capital propio financiero, han sido corregidos monetariamente, de acuerdo con principios contables de aceptación general, con el objeto de reflejar en los estados financieros el efecto de las variaciones en el poder adquisitivo de la moneda.

Las cuentas de ingresos, costos y gastos del estado de resultados, han sido contablemente corregidas en base a la variación mensual experimentada por el índice de precios al consumidor (IPC), con el objeto de presentarlas a los valores de cierre de cada ejercicio. Además, con este mismo objeto, a efectos de permitir una mejor comparación, las cifras correspondientes a los estados financieros del ejercicio 1979 han sido actualizadas extracontablemente en un 31,6% (corrección monetaria para 1980).

b) Tipo de cambio

Los activos y pasivos en moneda extranjera (US\$ 2.233.304 - y US\$ 17.071.458 - en 1980 y US\$ 4.708.619 - y US\$ 13.337.871 - en 1979, respectivamente), han sido traducidos al tipo de cambio de \$ 39 por US\$ 1 vigente al 31 de diciembre de 1980 y 1979. Las diferencias de cambio resultantes fueron imputadas a la cuenta corrección monetaria en el estado de resultados.

c) Valores negociables

Bajo este título se incluye:

1. Inversiones en acciones de empresas afiliadas (1980 - \$ 42.785.537) al valor patrimonial proporcional. Estas inversiones se incluyen bajo este rubro, dado que serán ofrecidas a los accionistas y/o liquidadas en las Bolsas de Comercio en el transcurso del próximo ejercicio, a un valor no inferior al indicado.
2. Colocaciones financieras (1980 - \$ 123.993.386 y 1979 - \$ 72.611.148), las cuales incluyen reajustes e intereses devengados al cierre de cada ejercicio.
3. Depósitos a plazo fijo en el Banco Central de Chile, representativos de US\$ 414.949 (\$ 23.893.000) y que se presentan al tipo de cambio vigente al cierre del ejercicio (US\$ 210.958 en 1979).

d) Existencias

Las existencias están valorizadas al costo directo de producción y/o adquisición, determinado de acuerdo a las disposiciones del Art. 41 de la Ley de la Renta. Los valores resultantes son inferiores a los valores netos de realización o reposición según sea el caso.

e) Activo fijo

Los bienes del activo fijo físico se presentan al costo de adquisición más revalorizaciones legales. El monto demostrado como Mayor valor por revalorización técnica y determinado al 31 de diciembre de 1979, más la respectiva corrección monetaria por el ejercicio, fue depreciado en 1980 y corresponde a los siguientes rubros:

	Valor	Depreciación
	1980	1980
Terrenos	103.099.701	-
Edificios	20.174.824	446.203
Maquinarias y equipos	66.576.935	9.390.415
Vehículos y otros	769.098	68.827
	190.620.558	9.905.445

La Sociedad procedió durante 1980 a castigar envases obsoletos por un total de \$ 22.269.624, los cuales se muestran en el estado de resultados bajo Egresos extraordinarios.

f) Depreciaciones del activo fijo

Las depreciaciones (\$ 51.580.802 en 1980 y \$ 36.579.832 en 1979), han sido calculadas sobre los valores netos revalorizados y en base a los años de vida útil de los bienes. Al igual que en ejercicios anteriores, no se reconoce depreciación sobre los envases; los envases que se quiebran o inutilizan en Plantas y bodegas son castigados sobre base real. En el ejercicio 1980, se discontinuó para efectos financieros, manteniéndose sólo para efectos tributarios de acuerdo a la Circular N° 64 del Servicio de Impuestos Internos, la política de imputar a resultados un castigo estimado de envases en poder de terceros. Dicho castigo por el ejercicio 1980 ascendió a \$ 37.399.212 (1979 - \$ 26.489.439).

g) Inversiones en compañías afiliadas

Se presentan actualizadas de acuerdo con el mecanismo de corrección monetaria y posteriormente ajustadas al valor patrimonial proporcional determinado al cierre de cada ejercicio. El mayor valor producido entre el costo corregido de las inversiones y el valor patrimonial proporcional fue abonado a la cuenta Mayor valor en inversiones subsidiarias en el rubro Capital y reservas. A su vez, la diferencia producida entre el costo corregido de las inversiones respecto al menor valor patrimonial proporcional, se presenta bajo otros activos - Exceso de costo sobre el valor patrimonial de inversiones y está siendo amortizada linealmente, con cargo a resultados, en el plazo de 10 años a partir de 1980, de acuerdo a la Circular N° 1530 de la Superintendencia de Valores y Seguros (1980 - \$ 1.147.561). Estas inversiones se presentan bajo Otros activos, salvo las demostradas bajo Valores negociables según se explica en Nota 1 c).

La proporción que tiene la Sociedad en los resultados de estas empresas se incluye en la cuenta Utilidades proporcionales devengadas en subsidiarias en el estado de cuentas de resultado a base del criterio de lo devengado.

En el ejercicio 1980 se enajenó las acciones que la Sociedad poseía en la empresa Cervecería del Pacífico S.A. El resultado de esta enajenación representó una utilidad de \$ 60.650.816, actualizados, que se muestran en resultados bajo Ingresos extraordinarios.

h) Indemnización por años de servicio

La provisión efectuada por la Compañía cubre las indemnizaciones por años de servicios devengadas de acuerdo con los convenios vigentes con el personal y ha sido determinada al 31 de diciembre de 1980 y 1979 en base al método del valor actual (costo devengado del beneficio), considerando una tasa de interés de 10% anual y una permanencia restante del personal de aproximadamente 28 años (30 años en 1979) hasta la fecha de jubilación por edad.

i) Impuestos a las utilidades

La provisión destinada a cubrir los impuestos a las utilidades ha sido determinada sobre la base de la renta imponible tributaria. Adicionalmente se ha dado reconocimiento, en el ejercicio 1980, al efecto tributario de la diferencia temporal originada por la contabilización a valor actual de la indemnización por años de servicios (Nota 4).

j) Cambios en principios contables en 1979 en relación al ejercicio 1978

- De acuerdo con normas de la Superintendencia de Valores y Seguros, en 1979, la Sociedad: a) actualizó su capital propio basado en su composición financiera, lo que significó un mayor cargo de \$ 21.885.458 en relación al mecanismo del año anterior basado en normas tributarias; b) incorporó la proporción devengada de utilidades en empresas afiliadas, ascendente a \$ 6.544.711 y c) efectuó una tasación técnica de una parte substancial de los bienes del activo fijo, tasación que significó un mayor abono a patrimonio en relación a 1978 de \$ 190.620.558, actualizados.

- Además, en el ejercicio 1979 se adoptó el sistema alternativo de considerar, para la determinación de la provisión destinada a cubrir los impuestos a la renta, la base imponible tributaria. Consecuentemente, la Sociedad reversó con abono a resultados bajo ingresos extraordinarios la provisión ascendente a \$ 50.993.585 demostrada al 31 de diciembre de 1978 bajo impuestos diferidos.

NOTA 2 - CORRECCION MONETARIA

La corrección monetaria aplicada a activos, pasivos y patrimonio financiero y su efecto en resultados (Nota 1 a), se resume como sigue:

	1980	1979
	\$	\$
Cargos por actualización del capital propio financiero	168.362.635	126.905.620
Cargos por actualización de pasivos no monetarios	100.879.680	50.354.620
Abonos por actualización de activos no monetarios	(364.076.710)	(264.076.551)
Abono neto a resultados	(94.834.395)	(86.816.311)
Traspaso para corregir monetariamente las cuentas de resultado:		
Ingresos	649.821.104	609.970.581
Costos y gastos	(643.258.460)	(627.580.108)
Saldo acreedor cuenta corrección monetaria	(88.271.751)	(104.425.838)

NOTA 3 - IMPUESTOS A LA RENTA

La provisión contabilizada al cierre del ejercicio 1980 por \$ 12.201.120 está destinada a cubrir el impuesto Habitacional por \$ 2.543.356 (\$ 1.262.809 en 1979), el impuesto a la Renta de primera categoría por \$ 940.600 y Tasa Adicional por \$ 8.715.164 (\$ 7.479.16 en 1979). Los pagos provisionales efectuados y ajustados de acuerdo a las disposiciones vigentes ascendentes a \$ 10.842.166 (1979 - \$ 11.410.178) y los gastos de capacitación del personal por \$ 3.058.679 (1979 - \$ 2.359.237) se incluyen netos de la provisión de impuestos en el rubro: Impuestos por recuperar del activo circulante.

NOTA 4 - IMPUESTOS DIFERIDOS

A diferencia de 1979, la Sociedad constituyó en el ejercicio 1980 y de acuerdo con las normas impartidas por la Comisión de Principios y Normas de Contabilidad del Colegio de Contadores, en su Boletín N° 18 de noviembre de 1980, provisión por el impuesto diferido de la diferencia temporal derivada del reconocimiento del efecto tributario de la indemnización por años de servicios. Esta provisión, determinada mediante la aplicación de la tasa efectiva de impuestos a la diferencia temporal resultante, ha sido contabilizada imputando \$ 9.341.233 a los resultados del ejercicio y \$ 21.542.815 a Utilidades retenidas - Reserva fondo especial inversiones, por corresponder esta última cifra al impuesto diferido acumulado por este concepto al 31 de diciembre de 1979. Al igual que en el ejercicio 1979 y de acuerdo a la norma alternativa descrita en Nota 1 i), no se ha dado reconocimiento contable al efecto tributario de la diferencia temporal derivada del cálculo de las depreciaciones sobre base acelerada.

NOTA 5 - TRANSACCIONES CON ENTIDADES RELACIONADAS

La Sociedad efectuó las siguientes transacciones con compañías afiliadas:

1. Al 31 de diciembre de 1980, existían pagars aceptados por empresas afiliadas por un monto de \$ 63.107.000, que se muestran en el balance, bajo valores negociables.
- Financiera Condell S.A. por \$ 46.376.000, y Embotelladora Concepción S.A. por \$ 16.731.000. Estas colocaciones incluyen los intereses y reajustes devengados al cierre del ejercicio y están pactados a tasas de mercado.

2. Ventas de materias primas equivalentes al 2% de la venta total de la compañía, operaciones que no implican utilidades.
3. Ventas de productos propios del giro equivalentes a aproximadamente 0,5% de la venta total de la compañía, operaciones efectuadas con los márgenes de comercialización habituales.
4. Compras de pulpas de frutas a la subsidiaria Frutos Almahué S.A., las cuales se muestran en los Estados financieros consolidados.

NOTA 6 - CREDITOS

Los créditos con vencimiento a corto plazo corresponden a la porción corriente del largo plazo e incluyen los intereses devengados a la fecha del balance, de acuerdo a las tasas convenidas. Los créditos de bancos extranjeros con vencimientos a largo plazo vencen entre 1982 y 1987, y están pactados a una tasa media de 7,8% sobre LIBOR.

Estos vencimientos se resumen como sigue:

	Miles de \$	
	1980	1979
	\$	\$
1981	-	139.328
1982	106.408	83.186
1983	67.255	29.311
1984	38.977	12.061
1985	56.787	27.287
1986 en adelante	106.080	-
	375.507	291.173

NOTA 7 - CAPITAL Y RESERVAS

Detalle del ejercicio se registró los siguientes movimientos históricos en las cuentas Capital y Reservas.

	Saldo al 31/12/79	Utilidad 1979	Capitalización reservas y dividendos pagados	Reservación capital propia	Traspaso por corrección monetaria y ajuste impuesto	Mayor valor por revalorización técnica	Utilidad 1980	Total
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Capital	192.000.000	-	81.000.000	-	-	-	-	273.000.000
Reserva de revalorización	-	-	-	-	-	-	-	-
Reserva destinada a cubrir depreciaciones	87.880.445	-	(87.000.000)	78.902.180	9.905.445	2.831.384	-	83.619.004
Reserva Circular 1530	21.202.418	-	-	6.412.428	-	(5.023.148)	-	22.591.698
Reserva mayor valor en compañías afiliadas	43.294.882	-	-	4.220.178	-	1.345.481	-	48.860.541
Reserva retención acción fijo	144.468.448	-	-	43.772.110	(9.905.445)	-	-	178.335.113
UTILIDADES RESERVAS								
Reserva legal	5.887.744	38.312.136	-	17.783.300	-	50.418	-	62.033.608
Reserva Circular 1531	40.728.870	-	-	18.240.974	-	433.238	-	59.403.082
Reserva especial	12.731	-	-	4.023	-	123	-	17.877
Reserva fondo especial inversiones	11.314.138	27.568.889	-	-	-	-	-	38.883.027
Utilidad ejercicio 1979	-	(71.314.159)	-	1.847.362	(23.521.413)	-	-	(92.987.810)
Utilidad ejercicio 1980	-	-	-	-	-	-	183.184.333	183.184.333
Dividendo provisionado	(7.513.110)	7.513.110	(18.362.988)	-	-	-	-	(7.362.978)
	366.977.499	(18.709.893)	(18.362.988)	108.347.435	(31.522.803)	1.345.481	183.184.333	606.485.175

Por acuerdo del Directorio del 23 de mayo de 1980, se formalizó el aumento de capital aprobado, según Oficio N° 001478, de fecha 7 de mayo de 1980, de la Superintendencia de Sociedades Anónimas, en el sentido de emitir 27.000.000 de acciones de valor nominal de \$ 3 cada una, liberadas de pago, cuyo valor fue cubierto traspasando a capital \$ 81.000.000 del Fondo de reservas de revalorizaciones acumuladas del capital. En consecuencia, el capital social de la Sociedad al 31 de diciembre de 1980 (suscrito y pagado), quedó dividido en 81.000.000 de acciones de \$ 3 valor nominal cada una (54.000.000 de acciones de \$ 3 valor nominal cada una para el 31 de diciembre de 1979).

Por acuerdo de la Junta General Ordinaria de Accionistas el 28 de abril de 1980, se pagó un dividendo final con cargo a las utilidades del ejercicio del año 1979, de \$ 0,365 por acción y que totalizó \$ 19.709.895 (\$ 23.711.003 corregidos monetariamente).

NOTA 8 - GRAVAMENES Y GARANTIAS

Además, por acuerdo del Directorio de fecha 1° de diciembre de 1980, se materializó durante ese mes, el pago de un dividendo provisorio de \$ 0,35 por acción, ascendente a \$ 28.349.968.

Para garantizar créditos obtenidos y otras operaciones, la Sociedad ha constituido:

- a) Hipoteca sobre parte de los terrenos y edificios de Santiago, Viña del Mar, San Antonio, Rancagua y San Felipe.
- b) Prenda industrial sobre parte de maquinarias e instalaciones de la Planta Industrial de Santiago y Viña del Mar.
- c) Prenda sobre envases a favor de bancos nacionales para garantizar obligaciones crediticias por \$ 29.624.857.
- d) Prenda civil, avales bancarios y letras entregadas en garantía para afianzar operaciones de su giro, \$ 7.000.000 para responder por importaciones en tránsito, \$ 92.729.126, en letras en garantías de Aduanas \$ 839.163.

Por otra parte, la Compañía ha recibido de terceros garantías sobre:

- a) Envases por \$ 108.945.613.
- b) Garantía del Directorio por \$ 75.384.
- c) Prenda sobre acciones de otras sociedades por \$ 20.000.000.

La Compañía al 31 de diciembre de 1980, tenía constituido Depósitos de ahorro-inversión (DAI) por el equivalente a US\$ 1.333.334 los que se han aplicado a los respectivos pasivos. Además, había concedido avales a bancos nacionales por los préstamos DAI ascendentes a US\$ 1.333.334.

NOTA 9 - REMUNERACIONES DEL DIRECTORIO

De acuerdo a lo establecido en el Art. 18 de los Estatutos, se provisionó al 31 de diciembre de 1980 \$ 7.208.979 (\$ 1.919.547 en 1979) por concepto de participación del Directorio (15% de los dividendos pagados en el ejercicio). Dicha participación se distribuirá después de ser aprobada por la Junta General Ordinaria de Accionistas en proporción al número de sesiones a que haya asistido cada Director. Durante el ejercicio se cancelaron remuneraciones por \$ 6.144.449 (\$ 3.101.635 en 1979).

NOTA 10 - TRANSACCIONES DE ACCIONES

Durante el ejercicio se registraron las siguientes transacciones de acciones de la Compañía efectuadas por los señores Directores, Gerentes e Inspectores de Cuentas:

	1980	
	Compras	Ventas
Señor Héctor Campos García	3.600	39.599
Señor Ernesto Fontaine Ferreira-Móbriga	28.000	-
Señor Jorge Hurtado Carretón	161.259	164.659
Señor René Roa Bull	16.500	-

FERNANDO ZITCHE KETIQUA CARLOS PARKER BEZANTILLA SERGIO VERGARA BRUCE
SUB-GERENTE CONTADOR GERENTE GENERAL PRESIDENTE
C.C. 28445 - LIC. 1274872

CERTIFICADO DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

Hemos revisado el Balance que antecede y confrontado sus saldos con el Mayor, encontrándolos conforme.

RENE ROA BULL ARMANDO CORONA INARISIO

Price
Waterhouse

HUERFANO 883
CABALLA CORREO 3337
SANTIAGO - CHILE
TELEFONO 363023
TELEX 100 PRINATO CI

DICTAMEN DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES

9 de marzo de 1981

A los señores Presidente y Directores
Embotelladora Andina S.A.

Hemos examinado los balances generales de Embotelladora Andina S.A. al 31 de diciembre de 1980 y 1979 y los correspondientes estados de resultados y de cambios en la posición financiera por los ejercicios terminados en esas fechas. Nuestros exámenes fueron practicados de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas e incluyeron, por lo tanto, comprobaciones parciales de la contabilidad y la aplicación de otros procedimientos de auditoría en la medida que consideramos necesaria en las circunstancias, excepto por lo descrito en el párrafo siguiente.

Por las características operacionales de la Sociedad no fue practicable efectuar inventarios físicos ni aplicar pruebas alternativas sobre las existencias de envases en poder de terceros al 31 de diciembre de 1980 y 1979, como análisis no pudimos realizar las comprobaciones necesarias para satisfacernos de la razonabilidad de los respectivos depósitos de envases mostrados deducidos de la cuenta envases en el activo fijo.

En nuestra opinión, excepto por el efecto de los ajustes que pudieran haber surgido si hubiese sido factible comprobar la existencia física de los envases de terceros - efectuar la comprobación de la cuenta depósitos de envases, según se comenta en el párrafo intermedio, los estados financieros mencionados presentan razonablemente la situación financiera de Embotelladora Andina S.A. al 31 de diciembre de 1980 y 1979 y los resultados de sus operaciones y los cambios en la posición financiera por los respectivos ejercicios, de acuerdo con principios contables generalmente aceptados. Estos principios contables han sido aplicados uniformemente, salvo por los cambios en el ejercicio 1980 relativos a envases en poder de terceros e impuestos diferidos sobre indemnizaciones, según se explica en Notas 1 f) y 4 y los cambios en el ejercicio 1979, descritos en Nota 1 j).

Sergio Bustos C.
C.C. Reg. 17171 - Lic. 104773

NOTICIERO ECONOMICO

Alcaldes conocen ley antimonopolio

La Ley Antimonopolio, contenida en el Decreto Ley 211, será el tema de una de las conferencias que está programada para el viernes 10 del presente mes, durante el desarrollo del Tercer Congreso Nacional de Alcaldes que se está llevando a cabo en el Edificio Diego Portales.

La charla estará a cargo del Fiscal Nacional, Waldo Ortúzar y forma parte de un programa patrocinado por el Gobierno para entregar antecedentes económicos y jurídicos que les sirvan de herramientas a las autoridades edilicias en el cumplimiento de sus tareas.

Lo anterior, al mismo tiempo, se traducirá en un mayor conocimiento de estas materias, por parte de la ciudadanía y, por ende, su participación más directa en las labores del Ejecutivo.

Promoción al café brasileño

LONDRES, 5 Abril (AP).— El Comité Mundial de Promoción del Café (CMPC), reunido en esta capital, anunció el lanzamiento de una campaña titulada "Beba más Café", que tendrá alcances mundiales y estará orientada preferentemente a las personas menores de 30 años de edad.

El CMPC, integra-

do por los 46 países productores de café afiliados a la Organización Internacional del Café, OIC, se reunió bajo la presidencia de Alexandre Fontana Beltrao, director ejecutivo de la OIC, y se decidió establecer centros "cafeteros" en Londres, Hamburgo, París y posiblemente en Nueva York.

Los centros cafeteros tendrán por finalidad enseñar a amas de casa, cocineros de restaurante y otros cómo preparar una buena taza de café de bajo costo.

Ya existe un centro cafetero de este tipo en Oslo, donde hace tres años funciona patrocinado por los negociantes noruegos del café y el CMPC.

Más vino chileno a Europa

Chile desea exportar más vino a Europa, sobre todo a la República Federal de Alemania. Los alemanes beben ya vino chileno por un valor de 100.000 dólares anuales, es decir, más que en cualquier otro país europeo. Solo desde hace unos años, la exportación de vino chileno ha adquirido dimensiones apreciables; se exporta principalmente a países limítrofes.

En 1980 Chile exportó vino por un valor de 30 millones de dólares, es decir el cinco por ciento del total de la cosecha. En los dos últimos años se han llevado a cabo importantes inversiones en la producción de vino. Las grandes empresas han introducido tecnología moderna procedente, en su mayor parte, de la República Federal de Alemania y de Francia.

118 millones de dólares en turismo

Un total de 118,4 millones de dólares ingresaron al país en la reciente temporada veraniega, por concepto de la llegada de

turistas extranjeros al país, de acuerdo a lo informado por la Dirección Nacional de Turismo, Margarita Ducci. Lo anterior, significa un incremento del 6,95 por ciento, ya que el ingreso obtenido el año 1980, fue de 110,7 millones de dólares.

Renault aumenta participación en Chile

De un 8,3 a un 14 por ciento aumentó el año pasado la participación de Renault en el mercado automotriz nacional, lo que de acuerdo a sus ejecutivos, representa un importante repunte dentro de las ventas que se realizan en los países de América Latina.

En 1980 la firma francesa amplió su esfera de producción al comprar a CORFO la industria CORMECANICA, empresa dedicada a la fabricación de cajas de cambio. Lo anterior, se ha señalado, no sólo representa un desarrollo en términos de consumo nacional, sino además cubre las necesidades del mercado latinoamericano, generando un interesante rubro de exportación no tradicional, además de una importante fuente de ingresos y de mano de obra.

COMPANIA DE SEGUROS GENERALES CORPORACION GARANTIZADORA NACIONAL S.A. SEGUNDO AVISO PRIMERA CITACION

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio se cita a los Sres. Accionistas a Junta General Ordinaria, para el día 20 de Marzo de 1981, a las 17 horas, en las Oficinas de la Compañía, ubicadas en Santiago, calle Huérfanos N° 1117, 3er. piso, con el objeto de:

- Someter a su conocimiento y aprobación la Memoria y Balance correspondiente al ejercicio 1° de enero de 1981 al 31 de diciembre de 1981;
- Designar a dos Inspectores de Cuentas titulares y dos suplentes.

EL PRESIDENTE

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Con motivo de la Junta General Ordinaria de Accionistas anunciada, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 13 al 20 de Marzo de 1980, ambas fechas inclusive.

EL DIRECTOR GERENTE

Stereo y Vision

PARA SU AUTOMOVIL
JENSEN—PIONNER

PARA SU CASA
AKAI—PIONNER



TELEVISORES

INSTALACIONES DE RADIOS, PARLANTES
BALANCE, SUPRESORES DE RUIDOS
ANTENAS ELECTRICAS
TARJETAS DE CREDITO

SALVADOR 595

FONO 749564-STGO

Se registró en 1980

Record en consumo nacional de cemento

- Actividad en la construcción representa un 60 % de la inversión de capital fijo del país
- Casi 200 mil personas trabajan directamente en el sector

A una cifra "record" de un millón 500 mil toneladas alcanzó el consumo de cemento en nuestro país durante el año pasado. Dicho consumo representa más de 35 millones 400 mil sacos, un índice calificado como "histórico" en la construcción nacional.

El ingeniero del Departamento de Estudios de la Cámara Chilena de la Construcción, Pablo Araya, manifestó a "La Nación" que "la construcción chilena ha experimentado un extraordinario desarrollo en los últimos años, esperándose que en el futuro esta situación sea aún mejor".

LAS CIFRAS

Señaló Araya que, desde el punto de vista de la generación del Pro-

ducto, la contribución del sector construcción —es decir el Valor Agregado de ella— alcanza en términos de promedio de los últimos años, desde 1974 a 1980, al 5 % del Producto Geográfico Bruto, oscilando entre un 6,5 % en el año 1974 y un 4,1 % en los años 1977 y 1978.

Agregó que, en cuanto al destino del Producto, el sector de la construcción representa casi un 60 por ciento de la Inversión en Capital Fijo. Informó que, equivalentemente, el país invierte el 9 por ciento de su producto nacional en obras de construcción.

El siguiente cuadro permite situar estas magnitudes en relación a las que existen a nivel mundial.

CIFRAS EN PORCENTAJES

		(V.A.C.)	(I.C.)	(I.C.)
		P.G.B.	P.G.B.	I.G.B.C.F.
Países Desarrollados	(1)	7,3	15,0	63,7
Países en Desarrollo	(1)	4,4	8,9	48,1
Promedio Mundial	(1)	6,8	13,9	61,0 (2)
CHILE	(3)	4,9	9,1	59,3
CHILE	(4)	5,1	9,5	53,3

(1) Promedio 73-75; (2) Excluida la U.R.S.S.; (3) Promedio 74-80; (4) 1980.

INVERSION

Por otra parte, el ingeniero de la Cámara Chilena de la Construcción explicó que la inversión en la construcción incluye —además de las tradicionales— otras obras especiales en minería y agricultura. Para el período 1974-1980, estas obras alcanzaron el 11,2 por ciento de la inversión global contabilizada para el sector. Descontadas estas obras, la inversión en construcción —promedio— del período se desglosa como sigue:

Vivienda	47,1 %
Edificación no residencial	17,1 %
Obras de Ingeniería	35,8 %

EMPLEO

Por otra parte, Pablo Araya explicó que, de acuerdo a las últimas cifras de

la encuesta Nacional del Departamento de Economía de la Universidad de Chile, en el mes de mayo de 1980 había 192 mil 700 personas trabajando en el sector de la construcción, es decir, ella daba empleo al 5,9 % del total de la población ocupada.

Efectuando una equivalencia, 17,4 personas por mil habitantes.

De acuerdo a las mismas fuentes, en esa fecha se contabilizaron 44.700 cesantes en el sector, representando el 15 % del total de las personas sin empleo en todo el país.

En todas estas cifras —subrayó el ingeniero— se excluye a todos aquellos trabajadores que laboran en aquellas fuentes proporcionadas por el empleo indirecto que genera la construcción.

NOMENCLATURA:

P.G.B.	: Producto Geográfico Bruto
V.A.C.	: Valor Agregado en Construcción
I.G.B.C.F.	: Inversión Geográfica Bruta en Capital Fijo
I.C.	: Inversión en Construcción y otras obras.
V	: Inversión en Vivienda.
E.N.R.	: Inversión en Edificación no Residencial
O.I.	: Inversión en Obras de Ingeniería
O.C. y O.	: Inversión en otras construcciones y obras.

Ayer inició reuniones en Madrid

Casi mil millones de dólares ha otorgado el BID a Chile

El Banco Interamericano de Desarrollo (BID) ha estado presente, desde su creación, en el desarrollo económico y social de Chile, mediante el suministro de cooperación financiera y técnica.

Ha contribuido a la identificación, estudio y ejecución de una variedad de proyectos industriales, agropecuarios, de transporte, comunicaciones, energía, desarrollo urbano y vivienda, saneamiento, salud, educación y preinversión.

Desde el año 1961 a la fecha, el Banco ha concretado 78 operaciones de préstamos, por un total que excede los 600 millones de dólares, que se han destinado al financiamiento de proyectos por un costo total de aproximadamente 1.850 millones de dólares.

Los préstamos más recientes otorgados a Chile por el BID son los siguientes, por sectores:

Industria y Turismo: Préstamo 36 IC-CH, por un valor de 17 millones de dólares para complementar una inversión total de 30 millones de dólares destinados a mejorar tecnologías e importaciones de bienes de capital para medianos y pequeños empresarios de turismo e industria.

Agropecuaria: Préstamo 37 IC-CH, por un valor de 17 millones de dólares para complementar una inversión total de 35 millones, destinados a compra de maquinaria y equipo para medianos y pequeños agricultores.

Transporte: Préstamo 342 OC-CH, por un valor de 24,5 millones de dólares para completar una inversión total de 49 millones de dólares, destinados a la construcción de 150 puentes con sus accesos en la zona centro-sur del país.

Se está negociando actualmente un nuevo préstamo superior a los 100 millones de dólares, que se destinaria al plan de recuperación de la Carretera Panamericana y el Camino Longitudinal Sur.

Comunicaciones: Préstamo 286 OC-CH, por un valor de 13,3 millones para completar una inversión de 20,2 millones de dólares, destinados a mejorar las comunicaciones telefónicas, telégrafos, telex, radio y televisión, a través de la red de microondas.

Energía: Préstamo 267 OC-CH, por un total de 75,3 millones de dólares que contribuyeron al financiamiento de los 262,1 millones de dó-

lares destinados a la construcción de la Central Hidroeléctrica de Antuco y a los estudios de la Central Colbún-Machicura.

Desarrollo Urbano y Vivienda: Préstamo 453 SF-CH, por un monto de 18,5 millones de dólares para totalizar una inversión de 33,4 millones de dólares destinados a obras de infraestructura y de equipamiento comunitario en 17 poblaciones, con un total de 12.850 viviendas.

Saneamiento: Préstamo 393 OC-CH, por un total de 19,9 millones, para cofinanciar una inversión de 33,2 millones, destinados a desarrollar la tercera etapa del plan de agua potable rural para 220 localidades rurales, con poblaciones entre 150 y 3.000 habitantes.

Salud: Préstamos 342 OC-CH y 26 IC-CH, (complementarios entre sí), por un total de 14,3 millones de dólares para completar una inversión de 26,3 millones de dólares, destinados a la construcción de equipamiento de 7 hospitales rurales, 13 clínicas rurales y 195 postas rurales de salud.

REUNION EN MADRID

La entidad bancaria Internacional, que preside el licenciado Antonio Ortiz Mena, inició ayer la Vigésima Segunda Reunión Anual de la Asamblea de Gobernadores, en Madrid, España.

La inauguración oficial del evento tendrá lugar hoy y lo más destacado de la jornada será la lectura del Informe Anual del Banco, en el cual resalta, la suma de 2.300 millones en préstamos que han sido concedidos por el BID, en 1980, para el desarrollo de América Latina.

Cabe señalar que esta es la primera reunión que la entidad realiza en un país miembro extraregional y fuera del Hemisferio Occidental.

Unidad de Fomento

Valor de ayer	1.154,14
Valor de hoy	1.154,25
Valor de mañana	1.154,36



Actividad de la construcción representa un factor importante del desarrollo nacional.

CUADRO N°1

ORIGEN DEL PRODUCTO GEOGRAFICO BRUTO

Millones \$ de 1977

	P.G.B.	V.A.C.	% Apor.
1974	295.124,7	19.127,9	6,5
1975	252.780,0	14.146,8	5,6
1976	262.341,3	11.808,8	4,5
1977	287.769,7	11.706,4	4,1
1978	311.666,1	12.650,5	4,1
1979	337.244,1	15.636,2	4,6
1980	359.044,2	18.294,4	5,1
	2.105.970,2	103.371,0	4,9

CUADRO N°2

DESTINO DEL P.G.B.

Millones \$ de 1977

	P.G.B.	I.G.B.C.F.	I.C.	% 1	% 2	% 3
1974	295.124,7	50.489,0	36.481,5	17,1	12,4	7,2
1975	252.780,0	38.992,2	25.101,9	15,4	9,9	6,3
1976	262.341,3	33.209,8	20.668,5	12,7	7,9	6,2
1977	287.769,7	38.346,0	21.232,7	13,3	7,4	6,5
1978	311.666,1	45.003,6	24.092,9	14,4	7,7	7,1
1979	337.244,1	52.538,0	29.483,7	15,6	8,7	8,1
1980	359.044,2	64.148,9	34.199,5(e)	17,9	9,5	9,1
	2.105.970,2	322.727,5	191.260,7	15,3	9,1	9,1

(e) Estimado.

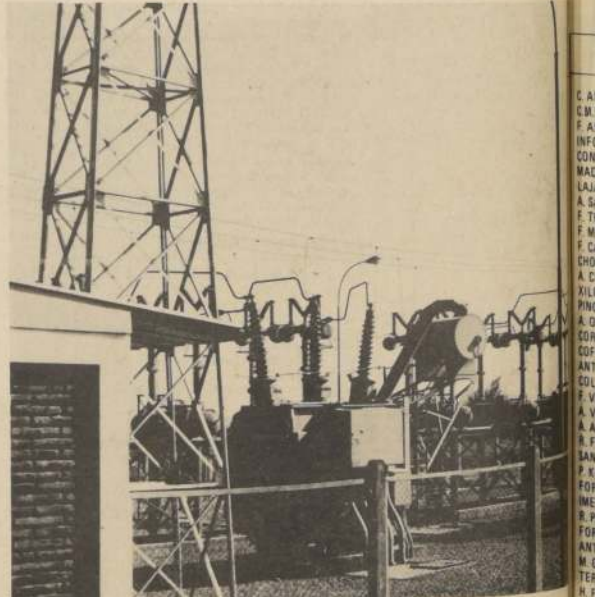
CUADRO N°3

COMPOSICION DE LA INVERSION EN CONSTRUCCION Y OTRAS OBRAS

(Cifras en porcentajes)

	V.	E.N.R.	O.I.	Sub-Total	O.C. y O.	TOT.
1974	42,6	11,3	36,0	89,9	10,1	100
1975	46,4	10,6	33,1	90,0	10,0	100
1976	45,5	13,3	30,4	89,1	10,9	100
1977	44,7	17,7	25,2	87,6	12,4	100
1978	33,7	18,0	33,6	85,3	14,7	100
1979	39,6	17,7	31,9	89,2	10,8	100
1980	41,4	18,0	29,8	89,2	10,8	100
Prom.	41,8	15,2	31,8	88,8	11,2	100
Prom.	47,1	17,1	35,8	100,0		100

Fuente: Cámara Chilena de la Construcción según cifras de ODEPLAN.



Un total de 68 proyectos ha financiado en nuestro país el Banco Interamericano de Desarrollo, entre los cuales se destacan los de energía eléctrica.

Indicadores básicos

	1° Dic. 79 31 Marz. 79	1° Abr. 80 30 Sep. 80	1° Oct. 80 aun vigentes
Asignación Familiar	286,40	309,31	352,61
Asignación Movilización	255,43	275,88	314,48
Asignación Alimentación	312,61	337,62	384,89
Sueldo Vital Mens. Stgo.	823,01	888,85	1.013,29
Ingreso Mínimo	3.694,67	3.990,24	4.548,87
Subsidio del Empl. Mínimo	1.200,00	1.300,00	1.500,00
Salario Imponible Agríc.	2.958,28	3.194,92	3.642,91
Min. Imp. Emp. Casa Part.	2.638,14	2.847,03	3.245,61
Unidad Tributaria			2.021,00
Unidad			47,21
Unidad Reajustable			15,21

Producción chilena de cobre comerciable

La producción chilena de cobre refinado, incluyendo cobre electrolítico, Tres Estrellas y Mantos Blancos, aumentó en el mes de enero del presente año a 61,5 mil toneladas métricas. El año pasado en el mismo mes, la producción alcanzó a 52,1 mil toneladas métricas.

El total acumulado, de acuerdo a cifras de la Gran Minería, Codelco-Chile y de la Mediana y Pequeña Minería, es de 84,0 mil toneladas métricas. El detalle de la producción nacional de metal rojo, puede observarse en el siguiente cuadro:

	REFINADO	BLISTER	GRANELES	TOTAL	ACUMULADO
1976	632,0	224,3	148,9	1.005,2	-
1977	676,0	212,4	167,5	1.055,9	-
1978	749,1	178,3	108,1	1.035,5	-
1979	781,8	167,8	111,4	1.061,0	-
1980	810,7	142,4	114,6	1.067,7	-
1981	52,1	7,2	7,2	66,5	66,5
ENE	52,1	7,2	7,2	66,5	148,5
FEB	65,4	7,7	8,9	82,0	239,5
MAR	66,2	14,3	10,5	91,0	330,5
ABR	69,3	13,6	10,4	93,3	423,8
MAY	69,6	8,4	7,9	85,9	509,7
JUN	86,7	13,4	10,7	90,8	600,5
JUL	71,1	12,3	11,4	94,8	695,3
AUG	74,8	11,5	9,8	96,1	791,4
SEP	73,2	6,8	8,6	88,6	880,0
OCT	70,7	13,1	10,1	93,9	973,9
NOV	69,7	13,1	9,7	92,5	1.066,4
DIC	61,9	19,0	9,4	90,3	1.156,7
1981	61,5			84,0	84,0
ENE	61,5			84,0	84,0

En un 17,3 por ciento

Aumentan empresas que exportan sus maderas

El año 1980 participaron en total 352 empresas exportadoras de maderas, las cuales vendieron una amplia gama de productos al mercado internacional. Las empresas participantes representaron un 17,3 por ciento de incremento, con relación a las que tomaron parte en esta actividad el año 1979, período en el que alcanzaron a 300, con un aumento importante en el rubro madera aserrada, especialmente en el pino insignie y otros productos incorporados al comercio internacional.

Las empresas de mayor participación en el valor total embarcado corresponden a los del sector celulosa y papel, aunque algunos han exportado otros tipos de productos. Estos son: Celulosa Arauco y Celco S.A., C.M.P.C. e INFORSA, con una participación del 51,3 por ciento y siguiéndoles en importancia, empresas de aserradura: Forestal Arauco, Consorcio de Productores y Exportadores de Madera y Madesal, todos con un 17,6 por ciento.

La participación porcentual presentada en la serie de principales exportadores forestales (1977-1980), tomando como preferencia 1980, se tiene que Celulosa Arauco es el prin-

cipal exportador, después de la fusión establecida por ambas empresas en julio de 1979 y que empezó a operar a partir del año pasado.

Respecto a los productos embarcados se tiene el siguiente panorama:

LEVES VARIACIONES

Previamente a la fusión de Celulosa Arauco y Celco S.A., en los años anteriores, Celco S.A. ocupaba el primer lugar en las exportaciones forestales, pero con una participación en el total decreciente, de 22,4 por ciento en 1977, bajando a un 14,4 por ciento en 1980. Situación similar presenta INFORSA con un descenso de un 10,6 por ciento a un 6,4 por ciento en los primeros años.

Por otro lado, F. Arauco ha tenido un crecimiento significativo en la participación de las exportaciones forestales, mientras que en 1977 su incidencia era de 3,0 por ciento, en 1980 asciende a un 7,7 por ciento.

Se destaca en un informe especializado que las cuatro empresas consideradas pertenecientes al sector celulosa y papel, excepto F. Arauco, que pertenece al sector maderero, tienen una participación en conjunto del 59 por ciento en el valor total exportado durante el año 1980.

PRINCIPALES EXPORTADORES DE PRODUCTOS FORESTALES (1980)

EXPORTADOR	VALOR (US\$ FOB)	%
C. ARAUCO Y CELCO S.A.	142.884.948	30,5
C.M.P.C.	67.393.484	14,4
F. ARAUCO	35.755.237	7,7
INFORSA	29.925.609	6,4
CONSORCIO	26.038.943	5,6
MADESAL	20.062.376	4,3
LAJA CROWN	14.373.395	3,1
A. SAN PEDRO	12.227.993	2,6
F. TRINITARIAS	7.944.823	1,7
F. MINICO	7.828.566	1,7
F. CARAMANGUE	6.320.066	1,4
CHOLGUAN	5.488.955	1,2
A. CHOLGUAN	3.458.279	0,7
XILOTECNIA	3.448.329	0,7
MINOEXPORT	2.298.239	0,5
A. QUIERO	1.955.397	0,4
CORAL	1.935.962	0,4
CORFOP	1.931.380	0,4
ANTUCO	1.913.232	0,4
COLCURA	1.739.162	0,4
F. VENEZIA	1.709.942	0,4
A. VISTA ALEGRE	1.657.897	0,4
A. ANDINO	1.656.236	0,4
R. FERNANDEZ	1.534.383	0,3
SANTA ANA	1.467.586	0,3
P. KORACH	1.459.350	0,3
FOREXPORT	1.439.443	0,3
INEXPORT	1.307.574	0,3
R. PARANT	1.249.543	0,3
FORESTANAC	1.198.874	0,3
ANTHUALA	1.148.274	0,2
M. GONZALEZ	1.146.582	0,2
TERCIADOS	1.132.449	0,2
H. FERNANDEZ	1.082.017	0,2
SOC. PRODUC. FORESTALES	1.080.351	0,2
INFODEMA	1.075.559	0,2
CASINO	1.046.588	0,2
F. HARTWIG	1.043.038	0,2
COMAVI	1.037.467	0,2
MOLDURAS	1.005.089	0,2
OTROS EXPORTADORES	46.614.585	10,0
TOTAL	468.055.388	100,0

Remates bursátiles

Los siguientes son los remates que están programados para el próximo jueves en la Bolsa de Comercio de Santiago.

			20	Club de Campo	1.000,00
			4	Aut. Las Vizcachas	1.500,00
20			30	Aut. Las Vizcachas	1.500,00
156	Inmobiliaria Italiana	Mínimo	12	Aut. Las Vizcachas	2.800,00
		1.000,00			
4	Inmobiliaria Italiana	1.700,00	38	Aut. Las Vizcachas	3.000,00
46	Inmobiliaria Italiana	2.000,00	25	Aut. Las Vizcachas	4.000,00
50	Inmobiliaria Unión Española	200,00	58	Aut. Las Vizcachas	4.000,00
	Inmobiliaria Unión Española	350,00	20	Aut. Las Vizcachas	5.000,00



Importantes perspectivas para la exportación de productos hortícolas nacionales, significa la experiencia conjunta entre la Universidad Católica y la CORFO.

Proyecto de U. Católica y Corfo

Horticultura aportará US\$ 12 millones anuales

Doce millones de dólares anuales en exportación de hortalizas significará para el país la producción de especies foráneas, de acuerdo a una experiencia conjunta que se realiza en la estación experimental de la Universidad Católica, con el financiamiento de la Corporación de Fomento de la Producción.

Con el objeto de identificar las variedades hortícolas aptas para el mercado extranjero y verificar la posibilidad de adaptarlas a nuestro medio, se desarrolla desde septiembre de 1980 el programa de "Introducción de nuevas especies y variedades hortícolas". El está a cargo de la Facultad de Agronomía de la Pontificia Universidad Católica de Chile y cuenta con financiamiento de CORFO.

—En Chile— explica el encargado del proyecto, Profesor Alonso Bravo—se han exportado tradicionalmente cebollas, ajos, melones, etc., pero se ha ido perdiendo terreno en el mercado internacional, debido a que las exigencias de éste son muy grandes. Por este motivo nuestra Facultad, con el financiamiento de CORFO, ha iniciado una investigación de dos años, renovable si los resultados son positivos, a través de la cual ya se han detectado, cuantificado y caracterizado los mercados internacionales. Luego, en una segunda etapa, estamos introduciendo y evaluando las variedades aceptadas en esos mercados. Y en una tercera, a futuro, llevaremos a efecto estudios de post cosecha indispensables para la producción de alta calidad. Esto último consiste en la aplicación de tecnología para mantener la calidad de los productos cosechados, de tal forma que no se deterioren antes de llegar al consumidor.

VEINTIUNA ESPECIES

La experiencia se lleva a efecto en la Estación Experimental de la UC en Curacavi y en las localidades de Quilicura y Pomaire, empleándose en total 8 y media hectáreas en ellas. Se trabaja con 21 especies que en su totalidad significan 300 variedades diferentes, de tal forma de poder determinar cuáles se adaptan mejor a las condiciones de Chile.

Para obtener las semillas de las 300 variedades, se visitaron los países potencialmente compradores y se trajeron los tipos de hortalizas que tienen aceptación en ellos. Por ejemplo —señala el profesor Bravo—, nosotros estamos acostumbrados a los porotos verdes planos; sin embargo, en Europa, Japón y algunas naciones latinoamericanas se consumen ovalados o cilíndricos. Así es que si Chile desea exportar deberá adaptarse a los gustos y costumbres de los países compradores.

Las principales especies en experimentación son tomates, porotos verdes, pimentón, coliflor, repollo; incluso se han introducido especies nuevas como brocoli.

Para las hortalizas existe un mercado externo interesante, incluso han viajado a Chile misiones comerciales japonesas interesadas en comprarlas, pero la calidad no está de acuerdo a lo que ese mercado exige, de ahí que el proyecto de CORFO y la UC resulte especialmente interesante. Además por ser las hortalizas perecibles, es difícil transportarlas en su estado natural, de modo que, en la mayoría de los casos, deben exportarse elaboradas, ya sea deshidratadas, en conserva o congeladas, actividad que ocuparía mano de obra. De hecho, ya hay empresas privadas interesadas en congelar hortalizas y que están preocupadas de este proyecto.

EXPORTACION

La pregunta fundamental que deberá ser respondida es: ¿Se pueden producir en Chile especies foráneas y exportarlas a sus países de origen? En principio la respuesta es positiva, ya que nuestro país tiene condiciones favorables de clima que permitirían producirlos, incluso mejor que en sus países de origen, sin que éstos sufran cambios drásticos al separarlos de su medio.

CORFO —señala el profesor Bravo— ha tenido una visión amplia al identificar las áreas productivas que tienen futuro en Chile y apoyarnos en este caso en nuestra investigación, lo cual creemos será muy positivo, ya que se estima que después de dos años de experimentación los agricultores estarán en condiciones de producir las nuevas variedades y al cabo de 8 años se lograría un ingreso anual de 12 millones de dólares por este concepto, cantidad que puede ir en aumento.

La cifra puede parecer pequeña, pero es interesante porque en este momento es casi inexistente y la idea puede ponerse en práctica en las 100 mil hectáreas que se siembran con hortalizas, para lo cual no se requiere una infraestructura especial.

BID ayuda a progreso rural del Brasil

MADRID, Abril 5 (ANSA).— El Banco Interamericano de Desarrollo otorgó hoy 160 millones de dólares en créditos para Brasil, según acuerdos suscritos esta tarde aquí por el presidente del BID y representantes del país sudamericano.

Los créditos ayudarán a financiar un programa de desarrollo rural que persigue beneficiar a unas 500.000 personas de bajos ingresos en el área del Estado de Paraná y mejorar así como ampliar los sistemas de distribución de energía en Bahía.

Los documentos correspondientes fueron firmados por Antonio Ortiz Mena, presidente del BID, por Cid Heráclito de Queiroz, procurador general de Hacienda Nacional brasileña, Antonio José Imbassahy da Silva, presidente de la Companhia de Electricidad del Estado da Bahía (COELBA)

y Edson Neves Guimaraes, Secretario de Hacienda del Estado de Paraná.

Los representantes brasileños señalaron que "se espera que el programa de desarrollo rural integrado tenga un fuerte impacto económico y social en sesenta y un municipios de Paraná; incremente la producción agrícola y cree empleos a través de la expansión de la investigación agrícola, extensión crédito rural y actividades similares", así como que "permitirá un mejoramiento inmediato de caminos y de la infraestructura social como escuelas e instalaciones sanitarias".

PRESTAMOS

De los préstamos suscritos, ochenta millones de dólares son para el citado programa de desarrollo rural, y los otros ochenta para los servicios eléctricos de Bahía.

El proyecto para dichos servicios abarca una serie de programas desde la instalación de 1.800 kilómetros de líneas de transmisión para servir a cincuenta y nueve municipalidades, proporcionar servicio eléctrico a unas 90.000 viviendas e instalar un sistema de comunicaciones telefónicas, hasta el adiestramiento de profesionales para mantenimiento, operación, administración y diseño de proyectos.

El costo total del proyecto es estimado en 218,76 millones de dólares, de los cuales el BID cubre un 36,5 por ciento, COELBA aportará el 52,7 por ciento y el estado de Bahía el restante 10,8 por ciento.

ENAMI entregará cifras de producción en 1980

□ También entregará informe técnico en torno al caso de Ventanas

La Empresa Nacional de Minería, ENAMI, se encuentra preparando todas las cifras relacionadas con producción correspondiente al año 1980, las que serán dadas a conocer próximamente de acuerdo a lo informado por el vicepresidente de ENAMI, Luis Soto Mackenney.

Lo anterior, de acuerdo a lo explicado por el ejecutivo, tiene por objeto que la opinión pública se imponga de la marcha de la Empresa, lo que es, dijo, "un legítimo derecho".

Señaló que ENAMI ha mantenido una constante preocupación por los pequeños y medianos mineros, para lo cual está haciendo todos los esfuerzos destinados a disminuir los costos de producción, lo que quedó demostrado al habilitar una rueda de moldeo en la Fundición Paipote, con la cual se elimina una parte del proceso y el ahorro beneficiará al país, porque tendrá que importar menos petróleo.

TARIFAS

Respecto a las tarifas que paga la Empresa, está regida por las condiciones de mercado internacional, de acuerdo a lo explicado por el ejecutivo. Agregó que ENAMI ha ido aumentando lo que se capta del sector minero en términos de los "finos" que se venden, desde el año 1976 a la fecha en forma constante.

El año 1979 se compraba una cifra del orden de los 80 mil toneladas, aumentando el año pasado a las 104 mil toneladas. El aumento se debió a la canalización de las ventas hacia empresas nacionales, no directamente al extranjero, como se estaba haciendo.

Al mismo tiempo, el vicepresidente de ENAMI, destacó que la mayor venta se debió al mejoramiento de las condiciones de precios por parte de la Empresa. Eso quiere decir, destacó Luis Soto, que "nosotros estamos funcionando dentro de las reglas de mercado en buenas condiciones, porque estamos captando la producción, lo que no quiere decir que en un momento de depresión del precio del cobre, como el que estamos pasando, nosotros hagamos todos los esfuerzos para que esta gente no se vaya a salir de nuestro ámbito de abastecedores".

PROBLEMAS DE VENTANAS

En cuanto a la situación originada en Ventanas, ante una querrela pre-



Luis Soto Mackenney, vicepresidente de la Empresa Nacional de Minería.

sentada en contra de ENAMI, por un grupo de ex agricultores que apelan "problemas de contaminación", el vicepresidente de la Empresa Nacional de Minería dijo que "no nos hemos querido referir a esto, pese a que hemos sido muy tocados por la prensa, porque creemos que el problema está entregado en manos de la justicia".

Agregó que las presentaciones que haga la Empresa, deben ser hechas ante la justicia. Anadió que, después de cumplido ese trámite en descargo de lo que se está imputando a ENAMI, "ahí sí que daremos más amplia información", señaló el ejecutivo.

PUNTOS TECNICOS

El vicepresidente de ENAMI dijo que próximamente se publicará una inserción en los principales diarios del país, en el cual estarán contenidos los puntos técnicos en torno al problema de Ventanas.

Uno de esos puntos técnicos es el legal, ya que se dijo que el recurso de protección que había presentado el grupo de ex agricultores de Valparaíso "había sido acogido".

Lo que realmente sucedió fue que el recurso fue presentado y lo que hizo la corte fue proveerlo, a fin de que ENAMI informara, para posteriormente emitir el veredicto, lo que significa, enfatizó que "el recurso se acogiera".



Aún no hay resultados concretos en torno a la polémica situación de Ventanas.

Las ferias: eficaces medios de intercambio

La finalidad que dio origen a las ferias tanto regionales, nacionales e internacionales fue mostrar adecuadamente la producción en los niveles o categorías de cada una de ellas (agrícola, industrial, artesanal o, simplemente, de ventas) y permitir al mismo tiempo ampliar sus mercados locales y entrar en otros nuevos, intercambiar experiencia técnica y económica y establecer contactos útiles.

En este esquema FILAN (Feria Internacional de Los Andes) ha cumplido cabalmente con esa finalidad. Su agroindustria, especialmente en el manejo y tratamiento de productos de exportación ha recibido orientaciones que le han permitido competir en igualdad de condiciones en los mercados internacionales con productos similares. Si nos atenemos a los conceptos modernos de venta en el exterior, vale el buen producto cuando es presentado al comprador en potencia en un embalaje atractivo. De esta manera, los exportadores de todo el país no sólo de esta zona, han comprendido el valor del mensaje promocional que lleva consigo la presentación de un buen embalaje para atraer la atención del difícil consumidor extranjero. Esto es indudablemente uno de los resultados positivos de las ferias.

El volumen de ventas, compromisos de ventas y de negocios, en general, es difícil cuantificarlo por cuanto en ferias como FILAN, de duración no prolongada, se da término a las operaciones dos o tres meses después de su clausura. En todo caso, se calcula que las cantidades que se transan en estos negocios fluctúa entre los cuatro y medio a cinco millones de dólares.



Un total de 500.000 personas se favorecerán con un préstamo de desarrollo rural otorgado por el BID al Brasil.

go de Santiago de Chile,
dies 6 de Abril de 1981

Facultad de Recursos Naturales crea la UCV

VALPARAISO.— Una nueva facultad con calidad de "Ad Experimentum" fue creada en la Universidad Católica de Valparaíso. La medida fue oficializada por un decreto de Rectoría que establece la Facultad de Recursos Naturales, integrada por la Escuela de Ciencias del Ambiente y de los Alimentos y por el Instituto de Geografía.

El profesor Gabriel Dazarola Metzger fue nombrado decano organizador de la citada facultad.

INSTITUTO DE HISTORIA

El Instituto de Historia de la Universidad Católica de Valparaíso iniciará en forma oficial las actividades académicas correspondientes al presente año.

La ceremonia se realizará el mañana, a las 18.30 horas, en el Salón de Honor de la Casa Central.

La clase magistral será dictada por el profesor Héctor Herrera quien disertará sobre Bizancio y la "Formación de Rusia".

ESCUELA DE MUSICA

Con una misa comunitaria que se celebrará a las 10 horas en la capilla de la Universidad Católica de Valparaíso, la Escuela de Música de esta casa de estudios iniciará el miércoles las actividades docentes de 1981.

A continuación, habrá una ceremonia en el Salón de Honor de la Casa Central. El acto contará con la presencia de autoridades universitarias, profesores y alumnos.

SANTO SUDARIO

Una conferencia titulada "El milagro del Santo Sudario" organizó la Dirección del Instituto de Filosofía de la Universidad Católica de Valparaíso.

Se realizará el viernes a las 19 horas en el Salón de Honor de la Casa Central.

La charla será ilustrada con diapositivas de la mortaja, e informará sobre las numerosas investigaciones que se han llevado a cabo para probar la autenticidad del Santo Sudario.



El acta de acuerdo para trabajar jornadas de amanecida firmaron dirigentes del Sindicato de Estibadores, del puerto de Antofagasta. El documento dispone de labores de prolongación de faenas de 21 a 23 horas, y de 23 a 5.30 horas. En el grabado, un aspecto del terminal portuario.

Sermena abrirá oficinas en tres comunas de II Región

ANTOFAGASTA.— Oficinas de ventas de bonos del SERMENA abrirán las Municipalidades de Antofagasta, Tocopilla y Mejillones.

La noticia la dio el SEREMI de Salud, Dr. Dalibor Razmilic, al Intendente General Christian Ackerknecht.

El Dr. Razmilic señaló que en Tocopilla se abrirá una caja, en Antofagasta 7, y en Mejillones una.

La apertura de estas oficinas permitirá descongestionar la afluencia de público en el local de SERMENA, de calle 14 de Febrero con Baquedano.

"Esto —dijo— permitirá tener una mayor y mejor cobertura en la venta de bonos".

En relación a una consulta formulada por el Intendente sobre la atención que se ofrece en el Hospital Regional, el SEREMI de Salud señaló que está dentro de los límites aceptables.

También indicó que los trabajos de terminaciones del Consultorio Extremo Norte, que permitirá la atención de 50 mil pobladores, prosiguen en forma normal.

Este Consultorio tendrá servicio de urgencia las 24 horas del día.

ADMINISTRACION DE POSTAS

Interés mayoritario existe entre los Alcaldes para que las Municipalidades tomen a su cargo las Postas y Consultorios del Servicio de Salud.

La información la entregó el SEREMI de Salud, Dr. Dalibor Razmilic, al Intendente General Christian Ackerknecht.

Subrayó que los ediles consideran que administrativamente las Municipalidades pueden asumir esta responsabilidad sin mayores problemas.

Firmado acuerdo para Tercer Turno en puerto de Antofagasta

ANTOFAGASTA.— El acta de acuerdo para trabajar en jornadas de amanecida en el puerto de Antofagasta fue firmado por dirigentes del Sindicato de Estibadores, que se encontraban en Valparaíso con motivo de la Asamblea Nacional de la Federación de Estibadores de Chile.

El documento dispone igual que en Valparaíso y San Antonio, labores de prolongación de faenas de 21 a 23 horas, diariamente y jornada entre las 23 y las 5.30 de la madrugada del día siguiente.

En Antofagasta habían firmado previamente todos los dirigentes marítimos de otros gremios involucrados y el representante de la Cámara Marítima, Diego Sepúlveda Lagos.

Firmaron el documento por parte de los trabajadores Eugenio Cordero Donoso, presidente, y Emilio Cepeda, secretario del Sindicato de Estibadores de Terminal Nortino.

El presidente de FEMACH, Martín Bustos Gallardo, justificó la ausencia de los dos dirigentes antofagastinos en el momento oportuno, dando a conocer su participación en la asamblea de Estibadores realizada en Valparaíso.

Manifestó que en este puerto, el rendimiento había sido satisfactorio, con atención de uno o dos barcos por noche, en jornada de amanecida eliminándose el atochamiento naviero.

Actualmente, el sistema de jornada de amanecida impera además en San Antonio. En el complejo portuario Talcahuano-San Vicente no prosperaron gestiones en tal sentido, manteniéndose el sistema de turno que rige hasta las 21 horas en todos los demás puertos administrados por la empresa portuaria.

GRUA PARA TALTA

TALTA.— El Gobierno Regional estudia el financiamiento para instalar una grúa en el nuevo muelle de Taltal, de acuerdo a una petición formulada por la Cooperativa de Pescadores al Intendente de la II Región, General Christian Ackerknecht San Martín, en su reciente visita al vecino puerto.

El General Ackerknecht instruyó al SEREMI de Obras Públicas, ingeniero Juan Lobos Díaz, para que solicite cotizaciones sobre el valor de la grúa.

ALCANTARILLADO

La Secretaría Regional de Planificación y Coordinación de esta ciudad

inició un estudio y análisis total del problema de alcantarillado.

La información la entregó el Jefe de SERPLAC, Sandro Raggie, al Intendente de la II Región, General Christian Ackerknecht San Martín.

Las obras serán financiadas con recursos del FONDO SOCIAL.

Sandro Raggie subrayó que todos los planteamientos de orden social de Taltal van a ser aprobados de inmediato, según se comunicó desde Santiago, lo que significa obras de alcantarillado en todos los sectores que no cuenten con este servicio, e inclusive se instalarán casetas sanitarias en los sectores poblacionales.

Tacna y Arica revisan tratados bilaterales

ARICA.— La primera de cuatro reuniones anuales entre autoridades de Arica y Tacna se iniciará hoy en esta ciudad.

Estas tienen por objeto sancionar, discutir o introducir cambios a los acuerdos entre ambas ciudades limitrofes que se refieren al tránsito de pasajeros y tratamiento de visitantes, transporte de los mismos e intercambio comercial.

En esta oportunidad, además de las autoridades locales, participarán altos funcionarios de Santiago y Lima.

A las 10.30 horas, llegará la delegación peruana al control fronterizo de Chacalluta.

A las 11.00 horas se efectuará la recepción oficial, por parte del Gobernador, en su despacho. La primera plenaria se iniciará a las 11.15 horas.

La segunda incluye reuniones hasta mañana, día en que, a las 18.00 horas, se firmará el acta. A las 20.30 el Prefecto Departamental de Tacna ofrecerá un cóctel a las autoridades chilenas en la vecina ciudad.

Descongestionan atención médica

CONCEPCION.— El Dr. Hernán Jera, Secretario Regional Ministerial de Salud, informó que las municipalidades podrán vender bonos de atención de medicina curativa. Ello es recomendado por el Fondo Nacional de Salud, que efectuó un estudio al respecto.

Según el SEREMI de Salud, las cajas no necesitarán estar instaladas necesariamente en las municipalidades. De esta situación informará por escrito a cada uno de los alcaldes de la VIII Región para señalarles la posibilidad de convenio.

Una de las razones de éste, es permitir el descongestionamiento en la atención de algunas oficinas de ventas de bonos del Fondo Nacional de Salud y suplir el vacío que deja la falta de este servicio en otros lugares.

PROFESORES Y PREVISION

El Departamento de Asistencia del Colegio de Profesores de Chile, Re-

gión del Bio-Bío, ha programado un ciclo de charlas sobre aspectos relacionados con la previsión.

Ellas estarán a cargo de Susana Dueñas, del Consorcio de Seguros, y serán dictadas en los propios establecimientos, correspondiendo los próximos en el Liceo B-36 de Lorenzo Arenas, B-22 de Talcahuano, y A-39 Experimental de Concepción.

**LO MEJOR
EN
TANAX
ES
TANAX**

Llamarán a propuesta para terminar trabajos del aeropuerto de Calama

ANTOFAGASTA.— Próximamente la Oficina Regional de Aeropuertos llamará a propuestas para proseguir en los trabajos de mejoramiento de la pista de aterrizaje del aeropuerto El Loa, de Calama.

Para esta nueva obra se ha consultado una inversión de seis millones de pesos. Así lo dio a conocer el SEREMI de Obras Públicas, ingeniero Juan Lobos Díaz.

En esta pista aterrizaje diariamente operan aviones de LADECO en sus vuelos regulares a y desde Santiago, con escala en Antofagasta y en el mineral de Salvador.

ANIVERSARIO

El tercer aniversario de su remodelación y ampliación celebró el consultorio Corvallis, de calle Colón de ese sector poblacional norte de Antofagasta.

El Centro Asistencial tiene asignada una población de 40 mil personas, según lo señalado por la enfermera Ana María Cubillos, Jefe interina del Servicio.

La remodelación del consultorio se realizó durante las funciones de Ministro de Salud que le correspondió al actual miembro de la Junta de Gobierno, General del Aire, Fernando Matthei, quien visitó las obras y dejó todo encomendado para su posterior habilitación.

Es dependiente del Servicio de Sa-

lud Antofagasta (ex SNS) y directamente ligado a la Dirección de Atención Periférica. Presta atención de lunes a viernes, de 10 a 12 y de 14 a 18 horas y los sábados de 8 a 12 horas.

Dispone de atención maternal, odontología, adulta e infantil y las especialidades de pediatría, cirugía y medicina, concentrándose una consulta diaria de aproximadamente 250 personas. Su recurso humano lo constituyen tres enfermeras, dos matronas, una asistente social, una nutricionista, nueve auxiliares de enfermería, dos administrativos y cuatro empleados de servicios, además de las horas médicas asignada por la superioridad del servicio.

La remodelación del consultorio se realizó durante las funciones de Ministro de Salud que le correspondió al actual miembro de la Junta de Gobierno, General del Aire, Fernando Matthei, quien visitó las obras y dejó todo encomendado para su posterior habilitación.

Es dependiente del Servicio de Sa-

TUR BUS cuando viajar es un placer

Viña Valpo
Stgo.
Rgua
Conce
P Montt

fono 793995-796452 Stgo.

EMPRESA PESQUERA TARAPACA S.A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, adoptado en Sesión de fecha 12 de Marzo de 1981, se cita a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 21 de Abril de 1981, a las 16.00 horas, en las oficinas de la Empresa, calle Mac-Iver N° 125, piso 15°, de Santiago, para los siguientes objetos:

TABLA

- 1.- Lectura y aprobación del Acta de la Junta General Ordinaria anterior.
- 2.- Aprobación del Balance General y Memoria de la Sociedad, por el ejercicio comprendido entre el 1° de Enero y el 31 de Diciembre de 1980.
- 3.- Elección de Directorio.
- 4.- Designación de dos Inspectores de Cuentas Titulares y dos Suplentes.
- 5.- Distribución de Utilidades.
- 6.- Otras materias de interés social, propias de este tipo de Juntas.

CALIFICACION DE PODERES

Los poderes para la Junta General Ordinaria citada precedentemente serán calificados en el mismo lugar en que se celebrará dicha Junta, el día 21 de Abril de 1981, a las 15.30 horas.

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para los efectos de la Junta General Ordinaria citada precedentemente, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado entre los días 16 y 21 de Abril de 1981, ambas fechas inclusive.

EL PRESIDENTE

JOYAS

CREACIONES
LAVIN
E HIJOS

VISITE FCA. Y SALON DE VENTAS

LE HAREMOS SU PROPIO DISEÑO PARA SU JOYA ANTIGUA

SECCIONES DE:
GRABADO
CONDECORACIONES
TASACIONES
MEDALLAS RELIGIOSAS
JOYEROS ESPECIALIZADOS
EN LA TRANSFORMACION DE SU JOYA O ARREGLO

RELOJERIA TECNICO SUIZO
LONGINES
SEIKO
ORIENT
DESPERTADORES
REGALOS FINOS
EXPOSICION CAPODIMONTE PLATERIA

FCA. PORVENIR 438
FONO 222954

ESTADO 337
GALERIA ESPAÑA
L-24 FONO 35050

PROVIDENCIA 2237
LOCAL P-35-B-2

TEJEDURIA READI S.A.

Dom: SAN NICOLAS N° 1087.

DIRECTORIO.

PRESIDENTE: ELEDORO VENGARA RUIZ

VICE PRESIDENTE: JORGE READI AUAD

DIRECTORIO: RENE LARA LARA

JORGE READI CATAN

JOSE READI AUAD

JORGE READI AUAD.

BALANCE GENERAL AL 31.12.80. AL 31.12.79

(En Pesos)

ACTIVO CIRCULANTE 37.958.953 28.019.934

PASIVO CIRCULANTE (30.867.183) (24.157.712)

CAPITAL DE TRABAJO 7.091.770= 3.862.222=

ACTIVO FIJO 16.890.755 13.982.802

OTROS ACTIVOS - 0 - 350.407

PATRIMONIO NETO 23.982.525 18.195.431

ESTADO DE RESULTADOS

RESULTADOS OPERACIONALES

INGRESO DE EXPLOTACION 45.446.713 40.278.642

COSTO EXPLOTACION (28.374.009) (25.879.255)

RESULTADO BRUTO 17.072.704 14.399.387

GASTOS DE ADMINISTRACION (14.791.888) (12.537.984)

Y VENTA

RESULTADO OPERACIONAL 2.280.816 1.861.403

RESULTADOS NO OPERACIONALES

INGRESOS FUERA EXPLOTACION 673.743 307.497

EGRESOS FUERA EXPLOTACION (1.825.892) - 0 -

CORRECCION MONETARIA (1.222.929) (872.512)

RESULTADO (94.262) 1.296.388

IMPUESTO RENTA - 0 - (572.047)

(94.262) 724.341

JOSE READI AUAD

GERENTE GENERAL

JOSE READI CATAN.

GERENTE ADMINISTRATIVO

Agricultores e industriales

Analizan en Osorno rebajas arancelarias de la leche

PUERTO MONTT. — Mañana a las 11:00 horas en las oficinas de la Sociedad Agrícola y Ganadera de Osorno se reunirán los agricultores de la X Región y representantes de las industrias lecheras que funcionan en esta zona.

El objeto de la reunión será analizar la rebaja de aranceles de la leche y conocer el pronunciamiento que sobre el particular tienen las industrias.

Según informó el dirigente Heriberto Schilling, se trata de una mesa redonda en que los asistentes darán a conocer sus opiniones respecto de la rebaja de derechos específicos de la leche, y el eventual cambio de política de precios en las industrias frente al productor, a raíz de esa rebaja de aranceles.

DESARROLLO GANADERO

PUERTO MONTT. — La ganadería se está desarrollando rápidamente en la X Región, mientras disminuyen algunos cultivos tradicionales, al buscar los productores aquellos rubros que resultan más rentables, de acuerdo con la política económica del país.

Es por ello que en las últimas temporadas, favorecida también por las condiciones climáticas, se registra un

aumento apreciable en la producción de leche, por ejemplo.

Esta región, que es la principal productora de leche del país —contribuye con el 62 por ciento del total nacional— aumentó su entrega de leche a las industrias, en los meses de enero y febrero de este año, en un 24 por ciento respecto de igual período el año pasado.

Si se toma como referencia sólo febrero de los últimos dos años, el incremento fue de un 36 por ciento. Mientras en febrero de 1980 las plantas receptorasaron 31 millones 710 mil litros, este año la cifra se elevó a 43 millones 320 mil litros.

La mayor producción de leche está relacionada directamente con el incremento experimentado por la masa de ganado bovino. Así, mientras en 1977 había en la región un millón 29 mil 40 cabezas de ganado bovino, en 1980 tenía un millón 316 mil 561 cabezas, lo que equivale a un aumento del 16,6 por ciento. Esta tendencia debe mantenerse este año.

En cuanto a precios de la carne, de febrero a marzo, el ternero acaba de subir en un 13,86 por ciento, considerando el promedio de los primeros quince precios en feria.

Todas las medidas de seguridad para Torre Ticnamar II en Iquique

□ Edificio tiene 15 pisos y sus dispositivos de seguridad, afirman los constructores, lo hacen incombustible

IQUIQUE. — Todas las medidas de seguridad han sido contempladas para la construcción de la torre de quince pisos "Ticnamar II" que construye en esta ciudad la empresa Moller y Pérez Cotapos S.A. para el Servicio de Vivienda y Urbanismo.

Con el propósito de informar a la opinión pública de esta situación y contrarrestar la lógica tensión producida en los futuros propietarios del moderno edificio, debido a la tragedia acaecida, recientemente, en la torre Santa María de Santiago, ejecutivos de la citada firma ofrecieron una conferencia de prensa y puntualizaron todas las medidas de seguridad adoptadas.

La construcción del edificio es in-

tegramente de hormigón armado, por lo que las cajas de escala son incombustibles.

Se ha considerado, también, la instalación de una red seca de 100 mm. de diámetro con salidas piso por medio a partir del segundo. Esta red fue sometida a consideración del Departamento Técnico del Cuerpo de Bomberos de Iquique, que formuló algunas observaciones que la harán totalmente operable, en caso de producirse un siniestro.

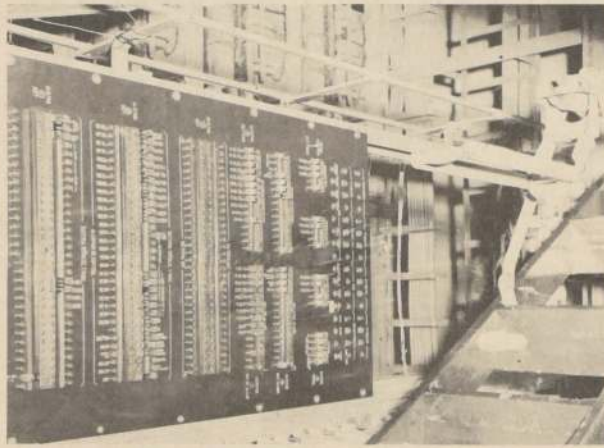
El edificio consta, además, con una red húmeda de 25 mm. de diámetro piso por piso, operable con el mismo sistema de elevación de agua potable del edificio y que servirá en la eventualidad de un siniestro como elemen-

to de extinción hasta que bomberos se haga cargo de la situación.

LIBERTAD DE MOVIMIENTO

Los automóviles con patente de alquiler podrán realizar servicios de taxis o colectivos, indistintamente con carácter urbano y suburbano, sin necesidad de autorizaciones especiales.

Así lo informó el Secretario Regional Ministerial de Transporte y Telecomunicaciones de esta ciudad, Juan Fisker Martínez. El funcionario expresó que con fecha primero de marzo de 1981, en el Diario Oficial, fue publicado el Decreto Supremo N° 269 del 24 de septiembre de 1980 que determina la nueva normativa.



Un aspecto de la central de la Compañía Nacional de Teléfonos, que opera en Valdivia. La empresa ampliará su alcance regional con la adquisición de nuevos equipos.

Valdivia ampliará su capacidad telefónica

VALDIVIA. — La Compañía Nacional de Teléfonos, cuya sede está en esta ciudad, ampliará este año su capacidad mediante la importación de nuevos equipos de fabricación alemana, que le permitirán disponer de mayor cantidad de canales hacia el norte y dentro de la región.

La empresa solicitó ya a ENTEL las correspondientes vías para comunicación telefónica, con el objeto de extender sus servicios a Santiago, Valparaíso, Concepción, Temuco y Punta Arenas.

Según informó el gerente de la compañía, coronel Patricio Bravo, se gestiona la firma de convenios con la compañía de Teléfonos de Chile, a objeto de que se otorguen las facilidades del caso en esas ciudades.

DOBLE CAPACIDAD

En lo que concierne a la X Región, área cubierta en la actualidad por la compañía Nacional de Teléfonos, se duplicará la cantidad de canales en la zona comprendida entre Valdivia, Osorno y Puerto Montt, y entre esta ciudad y Puerto Varas se aumentará la actual disponibilidad de 5 a 12.

Los equipos, que representan una inversión de un millón 300 mil dólares, estarán en el país en julio y su montaje sería terminado en noviembre. Estos elementos permitirán, además, integrar al sistema de teleselección a las ciudades de Panguipulli, La Unión, Río Bueno, Purranque y Río Negro, y más adelante a Frutillar.

10 MIL TELEFONOS

Entre sus proyectos, la Compañía Nacional de Teléfonos tiene programada la instalación de 10 mil aparatos en ciudades de la X Región, en el período de cinco años, a fin de satisfacer la permanente demanda.

Programa de alfabetización para 1.350 adultos en la II Región

ANTOFAGASTA. (Por Atio Gálvez, Corresponsal). — 1.350 adultos serán alfabetizados este año en la II Región.

La información la entregó el Jefe de Acción Social teniente coronel Fritz Ladevig al Intendente general Christian Ackerknecht. La campaña de alfabetización correspondiente a 1981 se iniciará esta semana.

El comandante Ladevig subrayó que la iniciativa tuvo excelentes resultados el año pasado en la II Región, con un 95,27 por ciento de aprobados de una atención de 1.200 adultos, pues fueron alfabetizados 1.048 personas.

Este año se atenderán a 1.600 anal-

fabetos agrados, cifra superior a la de 1980 y se estima que el número de alfabetizados alcanzará a 1.350. De acuerdo con el censo de 1970 la zona presenta el menor índice de analfabetos a nivel nacional, con el 4,1 por ciento.

El Jefe de Acción Social destacó la participación del Departamento de Adultos de la Secretaría Regional Ministerial de Educación en la campaña de alfabetización. "La labor ha sido muy eficiente", dijo el comandante Ladevig.

Según el profesor Juan Avalos, director del Departamento, el índice de analfabetos en la II Región bajará este año a menos del tres por ciento.

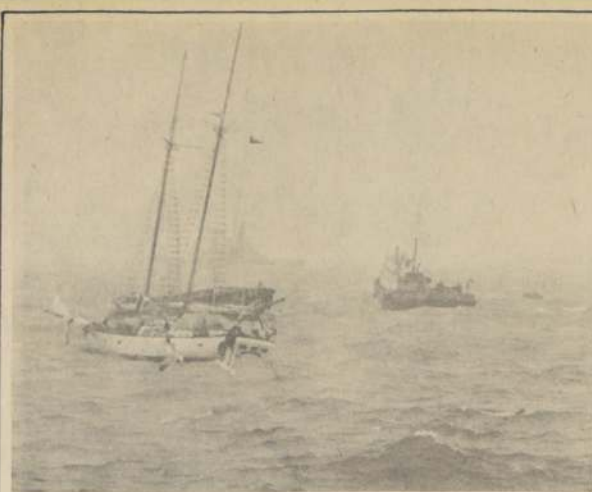
DESCENTRALIZACION

ANTOFAGASTA. — A fines de abril Chile participará en un Programa Internacional de Estudio sobre Descentralización Educativa, de acuerdo a un convenio con UNESCO.

La información la entregó el SEREMI de Educación, Benigno Barrios, al Intendente de la II Región, general Christian Ackerknecht.

Para tal efecto, el Ministro del Interior convocó a una reunión de todos los Secretarios Regionales Ministeriales Educativos del país.

Benigno Barrios entregará al Ministro Alfredo Prieto un informe sobre como opera la descentralización en el área de educación en la II Región de Antofagasta.



El Instituto de Fomento Pesquero seguirá llevando a cabo un programa de estudio de prospección de recursos del mar en la XI Región. Para ello se ha pedido la colaboración del buque "Tara-roa Rakel" que reúne toda la implementación requerida.

En Undécima Región

Continuarán prospecciones en busca de recursos marítimos

CÓYHAIQUE. — El Instituto de Fomento Pesquero, IFOP, continuará realizando estudios de prospección de los recursos del mar de la XI Región. El año 1976 se iniciaron las investigaciones para conocer el real potencial del mar de la zona, cuyos resultados fueron entregados por ese organismo a SERPLAC en el año 1979. Quedó pendiente la zona comprendida al sur de la península de Taitao.

Carlos Capurro, jefe de la oficina de programación y estudios y Enrique Aranda investigador de la misma institución, sostuvieron una entrevista con el jefe de SERPLAC de la zona y con otros profesionales y técnicos de esta oficina, con el fin de afinar detalles respecto a los trabajos que se iniciarán en los próximos días.

Capurro, explicó que el IFOP ganó la licitación de este estudio, que tendrá una duración de ocho meses, para lo cual, se ha preparado el equipo humano y la implementación técnica para la ejecución de estas prospecciones que se cumplirán en la zona costera del sur de la península de Taitao, cuya extensión es de más de dos mil millas.

La investigación se hará sobre los recursos marítimos, moluscos, peces y crustáceos, que se cumplirá en dos etapas, esclareciendo que la última, es posible que se divida en dos con lo que se llegará a realizar en tres etapas.

TRABAJO

Para llevar a cabo este contrato usarán el buque "Tara-roa Rakel".

Con 4 mil alumnos parte el Instituto Profesional Talca

TALCA. — Una matrícula cercana a los 4 mil alumnos y 220 académicos correspondientes a 20 carreras, tendrá el Instituto Profesional Talca al dar inicio oficial a sus actividades con la recepción física de los inmuebles y dependencias de las sedes locales de la Universidad Técnica del Estado y Universidad de Chile, cuya fusión fue acordada por el Presidente de la República para crear en la capital de la Región del Maule un centro de educación conforme a la legislación que modificó la estructura de las universidades.

La Universidad Técnica del Estado, que aporta con 5 carreras, hará entrega de sus dependencias y bienes en el curso de la próxima semana. La Universidad de Chile, que cuenta con 15 carreras oficializará el traspaso e incorporación al Instituto Profesional Talca en fecha cercana, posiblemente coincidente con la primera, de acuerdo al deseo de las autoridades locales que con este fin pretenden realizar un acto público que marque el nacimiento del nuevo plantel.

El rector del Instituto, Manuel Toso Giudice, indicó que en este análisis se está viendo el funcionamiento que tendrán los actuales departamentos y carreras de las dos sedes universitarias. Existen especialidades que se impartían en ambos centros, razón por la cual se revisan los programas de estudio para precisar las posibilidades de reunir cursos, fundirlos en uno solo o continuar en forma separada hasta que los actuales alumnos completen el currículum iniciado. Preciso, sin embargo, que todo esto se encuentre en estudio y que quedará sujeto a la aceptación y posterior promulgación del estatuto que se elabora para el Instituto Profesional Talca.

CUERPO DOCENTE

El rector del nuevo Instituto manifestó que su interés es contar con un cuerpo docente de alta calidad para ir mano a mano con las universidades en la superación.

"Vamos a intensificar el perfeccionamiento de nuestros profesores. La calidad de los docentes y los cursos de post grado que ellos tengan influirán en la imagen que alcanzará el Instituto. Cuando se entregue el listado de académicos, junto al nombre aparecerán los cursos de post grado que han efectuado. Eso va a ser un orgullo y hará que el alumno se sienta bien, que vea el respaldo y calidad que el Instituto le ofrece".

El rector Manuel Toso ha sostenido reuniones con los profesores y directivos de las ex sedes universitarias y ha visitado los campus donde funcionaron, dialogando con académicos y administrativos.

En ambas partes ha comprobado un ánimo de trabajo y un deseo de formar la nueva entidad en condiciones de entregar lo mejor a sus alumnos. "Que podamos decir con orgullo que el Instituto de Talca es uno de los buenos de Chile", añadió.

Para la máxima autoridad del Instituto Profesional Talca este centro de enseñanza superior deberá contar con actividades de investigación y extensión.

"Creemos que un docente que no hace investigación no se perfecciona. Ella es base fundamental para el académico. No queremos profesores repetitivos, que lean libros y luego hagan una exposición de la materia basada a esa lectura. Ellos tienen que investigar".

Reseñó en especial la investigación enraizada en la situación y realidad de la Región del Maule, comprometida con aspectos específicos de la misma.

En relación a la extensión que tendría que hacer el Instituto, el rector Toso indicó que ella es una forma de proyectar al nuevo organismo. A través de cursos de capacitación dirigidos a la comunidad, exposiciones y otras manifestaciones se haría algo más que la simple clase a los alumnos.



Manuel Toso Giudice, rector del recién creado Instituto Profesional Talca.

Recordaron batalla de Maipo y el Día de la Caballería

CONCEPCIÓN. — El regimiento "Guías", de Caballería N° 7, celebró con actos internos y una ceremonia oficial el sábado a las 11:30 horas el Día de la Caballería, conmemorando además el 159° aniversario del nacimiento. Los actos comenzaron a las 8 horas, con el izamiento del pabellón nacional, la recepción de saludos y a las 11:30 horas, el acto oficial.

La ceremonia tuvo lugar en el mo Regimiento, que está bajo el mando del teniente coronel Carlos de Barrera Werner. Fue presidida por el Intendente, general Roberto Soto, contó con la asistencia del gobernador de Concepción, el jefe del Estado Mayor del Ejército y otras autoridades.

Terminada la ceremonia el comandante del Regimiento invitó a las autoridades a un vino de honor y a la pedida del contingente recientemente licenciado. Ayer correspondió al cuadrón montado del Regimiento efectuar el izamiento del pabellón nacional en la Plaza "Independencia" Concepción.

Las unidades montadas y estables mientos educacionales recordaron la gesta del 5 de abril cuando la batalla de Maipo se trajo en victoria de las armas chilenas, en la cual la caballería tuvo destacada participación. Por tal motivo, arma de Buera y Sofonar Parramón este como un día de regocijo y generación por los héroes que entraron sus vidas en defensa de la patria.

Antuco Iniciaron pruebas en Central Hidroeléctrica

CONCEPCIÓN. — Perteneciente a la Empresa Nacional de Electricidad ENDESA, se encuentran presentando la etapa de pruebas en la gran central hidroeléctrica "Antuco" en la provincia de Bio Bio, como parte de la recepción de dichas obras.

La planta está entrando en primer de producción y conexión al sistema central, debido a lo cual se espera que en las próximas semanas la de su inauguración.

Antuco genera 300 mil Kws, lo que hará aumentar a un total de 830 el complejo hidroeléctrico de la II Región. Antuco ocupará aguas del río Laja, que ya ha sido usado por plantas "Abanico" y "El Toro".

Sin problema de viviendas socias de CEMA

PORVENIR. — Una población emergencia destinada a convertirse en un núcleo habitacional transitorio mientras sus moradores completan el ahorro previo que los posibilitará a pasar a la vivienda definitiva, construida por CEMA Chile en Porvenir, localidad de la XII Región. Esta villa comenzó durante el presente mes su tercera etapa.

El conjunto está formado por unidades habitacionales de cuarenta y tres metros cuadrados cada una y fueron construidas por la entidad beneficiaria que preside la Primera Dama, señora Lucía Hiriart de Pinochet, para aliviar en parte el problema de vivienda que afecta a Tierra del Fuego.

Este conjunto habitacional construido ya que muchas familias Porvenir no estaban en condiciones de optar a un núcleo dependiente de SERVIU por no contar con ahorro previo.

Por ello, CEMA Chile realizó estudio pertinente y construyó una población de emergencia con dormitorios que constan de dos dormitorios, baño y una sala estar —comedor y cocina.

El terreno está urbanizado y con luminarias de mercurio. Asimismo, CEMA alojó las viviendas con mobiliario suficiente para seis personas, dotándolas también de calefacción para agua caliente.

Por otra parte se le descentralizó el grupo familiar el 10 por ciento del ingreso total mensual, el que se descentraliza mes a mes en una libreta de ahorro de SERVIU a nombre del titular de hogar para que en el futuro esas familias puedan obtener sus casas definitivas. CEMA Chile no obtiene ningún beneficio con estas unidades habitacionales.

Hermandad de La Costa celebró treinta años

CONCEPCIÓN. — Con un "farrancho", con presencia de hermanos, muchachos, cautivos y reos, en tenida de protocolo con pañuelos y parches obligados, la hermandad portena de la costa celebró 30 años de existencia.

El Dr. Roberto Vega, que preside la institución, hizo un recuerdo de las actividades desarrolladas por la entidad. El dirigente Rotislav Chipe explicó el significado de la hermandad. Señaló que la cofradía nació en Santiago el 4 de abril de 1951 y se tomaron el nombre de los piratas del Caribe. La fundaron siete personas que practicaban deportes náuticos buscando como símbolo el consuelo de herederos de la hermandad de la costa de la isla Tortuga, que en el siglo XVII constituyó una colonia de gente del mar.

CHARLA INAUGURAL

CONCEPCIÓN. — El Dr. en Economía, Rolf Lüder, abrió el año académico de la Facultad de Ciencias Económicas y Administrativas con una charla sobre el tema "La Universidad en la sociedad moderna". A la disertación fueron invitados autoridades universitarias, ejecutivos de industrias, de la banca y el comercio, profesores y estudiantes.

Israel intervendrá si las tropas sirias siguen masacre en el Líbano

JERUSALEN, Abril 5 (LATIN REUTER). — Israel advirtió hoy veladamente a Siria que podría intervenir militarmente en Líbano a menos que cesen los ataques masivos sirios contra los aliados cristianos de Israel en ese país.

El Ministro de Relaciones Exteriores, Yitzhak Shamir, dijo por radio: "Israel no puede sentarse tranquilamente con sus brazos cruzados a ver la masacre siria de los civiles libaneses".

Shamir agregó que Israel estaba en contacto con los Estados Unidos y otros países amigos para consultar acerca de el Líbano y que les expresó que "observa con gran preocupación los salvajes ataques del Ejército sirio y los terroristas palestinos contra los ciudadanos cristianos de el Líbano".

El Primer Ministro Manachem Begin citó a una reunión urgente del Gabinete para considerar la reacción israelí sobre lo que ve como ataques sirios contra distritos cristianos en Beirut y la ciudad de Zahle y la ofensiva palestina sobre el enclave cristiano del sur del Líbano.

Una reunión normal semanal del Gabinete está mañana, discutirá también el deterioro de la seguridad en la frontera israelí, dijeron fuentes del Gobierno.

FUENTES AUTORIZADAS

Los medios de información israelí citaron a fuentes autorizadas del Gobierno diciendo que Siria había cruzado la "Línea Roja" y violado seriamente el delicado equilibrio de fuerzas en el Líbano Sur. "La acción siria exigirá decisiones israelíes", dijeron las fuentes según los diarios.

Cuando las fuerzas sirias intervienen para tratar de terminar con la guerra civil en 1976, Israel indicó que toleraría su presencia mientras no se acercara en forma inaceptable a la frontera israelí, cruzando una "Línea Roja" trazada sobre el Sur del Líbano.

COMBATES EN BEIRUT

BEIRUT, Abril 5 (UPI). — Soldados del Ejército libanés y tropas sirias

Argentina

Gobierno y políticos al diálogo

BUENOS AIRES, 5 Abril (AP). — El Ministro del Interior, general Horacio T. Liendo anunció que este año se aprobará el plan para normalizar la actividad de los partidos políticos ratificando el objetivo gubernamental de dar mayor participación a los civiles en la conducción del Estado.

El general Liendo, al poner en funciones ayer al nuevo gobernador de la provincia de San Juan, Domingo Rodríguez Castro, dijo también que el estado de sitio será mantenido por el momento y que la ex Presidenta Isabel Perón continúa a disposición de la justicia ordinaria.

La señora de Perón fue condenada a ocho años de prisión por presunta malversación de fondos, y podría salir en libertad en julio cuando cumplirá las dos terceras partes de la condena, pues está arrestada desde marzo de 1976 cuando fue derrocada.

Liendo dijo que el plan para normalizar los partidos políticos se concretará este año "porque el tiempo corre", pero no aclaró si este año se permitirá la actividad suspendida después del golpe.

CAMPAÑA INTERNACIONAL

NUEVA YORK, 5 Abril (AP). — Dos funcionarios de la corriente "verticalista" del peronismo iniciaron en este país lo que ha sido calificado de "campaña internacional" para la liberación de la ex Presidenta argentina Isabel Perón.

de la fuerza de paz libraron hoy encarnizadas batallas en Beirut, y se informó que la ciudad Nororiental de Zahle estaba bajo intenso bombardeo después de una noche tranquila.

Un vocero del Ministerio de Defen-

sa dijo que cuatro soldados libaneses murieron y otros 17 resultaron heridos en la lucha que comenzó al amanecer.

Avalancha de turistas viajan para ver partida del Columbia

COCOA BEACH, Estados Unidos, Abril 5 (UPI). — El transbordador espacial Columbia ha convertido a esta ciudad en la meca del turismo, donde ni siquiera congresistas encuentran habitaciones vacías en los hoteles.

Parado sobre una plataforma de lanzamiento ennegrecida por el fuego de los cohetes que llevaron a los astronautas estadounidenses a la Luna, está el producto de una década de trabajo: 9.600 millones de dólares, el transbordador Columbia, nave capitana de una flota de por lo menos cuatro naves espaciales similares.

Aproximadamente 1,5 millón de turistas viajara a esta ciudad la próxima semana para observar el lanzamiento de la nave espacial, congestionando a Cocoa Beach y sus adyacentes condados con un número seis veces superior al de sus habitantes.

Desde hace meses los hoteles tienen reservadas todas sus habitaciones, mercados y restaurantes han almacenado suficientes alimentos. Las autoridades están dispuestas a enfrentar la ola de turistas como si se tratara de una guerra, estudiando mapas de carreteras y llamando a efectivos de la reserva militar, quienes estarán de guardia por lo menos 12 horas al día.

"Enfrentaremos la situación", dijo el alguacil del condado de Brevard, Bon Clark, quien recuerda la aglomeración y la congestión del tráfico cuando fue lanzado al espacio la nave Apolo.

La mayoría de los curiosos se albergarán en casas de campaña, donde quiera que puedan encontrar un espacio donde estacionarse. Como son muchos los que esperan, por necesidad serán ignoradas las zonas que dicen "No estacionarse".

Los que anteriormente visitaron esta ciudad encontrarán un Cocoa Beach diferente del que recuerdan en las décadas de 1960 y 1970.

"Hemos avanzado mucho", dijo Joe Smith, director ejecutivo de la Cámara de Comercio de Cocoa Beach. "Anteriormente dependíamos solamente del programa de vuelo espacial, pero ahora tenemos mucho turismo e industria. Y la construcción también está en su apogeo".

Francia

Candidatos atacarán alto desempleo en sus campañas

PARIS, Abril 5 (AP). — Los principales candidatos para las elecciones presidenciales del 26 de abril coinciden en dos cosas: El principal problema de Francia es en la actualidad el desempleo y la mejor manera de contrarrestar esa tendencia es lograr un firme crecimiento económico.

El Presidente Valéry Giscard d'Estaing, que aspira a la reelección, admitió que el mayor fracaso de su Gobierno de siete años fue el aumento de la tasa de desempleo, actualmente del 7,3 por ciento, a casi el triple que cuando asumió sus funciones en 1974 de un 2,5 por ciento.

Giscard, que se opone a estimular artificialmente la economía, propone hacerlo naturalmente, superando el obstáculo de la dependencia del petróleo importado, a través de la ejecución del ambicioso programa energético nuclear francés, la conservación y el desarrollo de fuentes alternativas, como el carbón y la energía solar.

También propone medidas destinadas a aumentar la competitividad de las empresas, levantando totalmente los controles de precios, aliviándolas de cargas sociales, y siguiendo una política monetaria prudente que permita mantener moderadas tasas de intereses.

El candidato socialista, Francois Mitterrand, propone la creación de

210.000 empleos en el sector público, el aumento de los gastos en obras públicas y, como el candidato comunista Georges Marchais, propugna la reducción de la semana laboral a 35 horas, la nacionalización de las principales industrias y el aumento de los impuestos a los ingresos más altos.

Marchais también sostiene que puede crear 500.000 empleos anuales aumentando los salarios para estimular el consumo, expandiendo la burocracia, fabricando en el país

muchos bienes que ahora se importan y prohibiendo la inmigración.

Jacques Chirac, jefe del partido gaullista y alcalde de París, propone en su postulación para la candidatura presidencial, según sus críticos, un programa económico similar al del Presidente norteamericano Ronald Reagan. Deberá reducir la intervención del Gobierno en la economía, limitar considerablemente los gastos públicos, reducir el presupuesto y las tasas impositivas.

¡Empapele! HOY

COMERCIAL BELLAVISTA

Todas las líneas de papeles: Murales Virjins Nacionales e Importados.

Revestimiento para pisos y murallas

Alfombras Cortinajes

Solicite un vendedor Créditos Visitenos

INPAPEL Ltda.

BELLAVISTA 0557

(Frente Estación Metro Salvador)

Fonos: 377233-378202

15 % descuento al presentar este aviso.

TURBOALIMENTADORES

Todas las marcas

ventas y servicios
MD

Moderno Laboratorio Balanceadora Electrónica Bead Blasting Control Dimensional en Micrones

Maestranza Diesel S.A.

MIEMBRO DEL AUTOMOTIVE ENGINE REBUILDERS U.S.A. SANTA ELENA 1413 FON0 561766 SANTIAGO



El comandante John Young y el copiloto Robert Crippen aparecen cerca de la rampa de lanzamiento del transbordador Columbia en Cabo Canaveral, preparándose para el lanzamiento. (Radiofoto UPI).

Nuevo sistema para detectar las formaciones cancerosas a tiempo

HAMBURGO, Abril 5 (DPA). — Las angiografías convencionales, es decir el examen de los vasos sanguíneos a través de los rayos X, presentan el inconveniente de que ofrecen una escala de unas 600 coloraciones de gris, de las que solo una vigésima parte es captada y distinguida por el ojo humano.

Por ello, a veces, no es difícil que algunos síntomas, como el del inicio del estrechamiento de las arterias o la preformación cancerosa, pasen desapercibidos. Ahora un procedimiento nuevo, la llamada isocromografía, estrictamente fotográfica, permite volver "visibles" esas informaciones "escondidas" en los negativos, que suelen ser las más importantes desde el punto de vista del diagnóstico.

Se trata de una técnica que ya ha sido probada con éxito en la clínica médica, según aseguró en Hamburgo el descubridor del procedimiento, Karl Heinz Lohse, ante la prensa. Se trata de un especialista de la fotografía de alta frecuencia, estadounidense de origen alemán. Alrededor de mil angiografías de 250 pacientes han sido tratadas con este procedimiento en colaboración con un equipo médico integrado por radiólogos, angiólogos y quimioterápicos.

Los clínicos confirmaron que la isocromografía, desarrollada por una empresa de tipo medio en Hamburgo, presentaba una serie de ventajas, entre otras:

— Permite reducir la cantidad de contraste utilizado en las angiografías convencionales.

— El procedimiento proporciona informaciones detalladas preciosas para el diagnóstico, muy difíciles o imposibles de ver en el original fotográfico.

Todo ello reduce la carga y el riesgo del paciente de tal forma que el tratamiento posterior del negativo por la isocromografía permite, por ejemplo, que se efectúen angiografías en forma ambulatoria, incluso a pacientes de edad avanzada, lo que antes suponía un gran riesgo para el enfermo.

Lohse aseguró que este elaborado posterior se puede aplicar a todo tipo de negativos, aun cuando hasta el momento el campo más "trabajado" ha sido este del tratamiento posterior del negativo de las angiografías por rayos X. Lohse ha trabajado durante tiempo en la evaluación de los datos enviados por los satélites y ha puesto a punto también un procedimiento para la elaboración de estas fotos en las sondas espaciales.

Suizos no quieren mejoras para sus trabajadores

BERNA, Abril 5 (AP). — Los votantes suizos rechazaron hoy por abrumadora mayoría una propuesta para el mejoramiento de las condiciones de vida entre los obreros migratorios extranjeros, según indicaron resultados parciales de un referéndum nacional llevado a cabo este fin de semana.

Aprobada por grupos religiosos y de izquierda así como por pequeños grupos, la propuesta fue rechazada por mayoría de tres a uno en Ginebra y de diez a uno en el semicantón de Obwalden, de germano-parlantes en el este de Suiza.

Resultados de diez de los 26 cantones y sub-cantones daban un total de 233.685 contra 42.510, para una mayoría promedio de cinco y medio contra uno.

La propuesta pedía la eliminación del status de obrero migrante —110.000 el año anterior— dentro de cinco años y una nueva legislación que permitiera a los extranjeros integrarse al seno de la sociedad suiza con mayor facilidad.

Las regulaciones vigentes disponen que el trabajador migrante —la mayoría españoles e italianos— recibe permiso para permanecer sólo nueve meses al año y no puede traer familiares a Suiza. En su mayoría son campesinos, obreros de la construcción y empleados de hoteles y negocios.

Hay 80.000 extranjeros en Suiza, el 14 por ciento de la población.

Angola insiste en presencia de cubanos

LISBOA, 5 abril 81 (DPA). — Solamente cubanos seguirán en Angola tanto tiempo como quieran los angolanos. Con estas palabras, el diario gubernamental "Jornal de Angola" defende hoy en su editorial política la presencia de Cuba en contra las críticas procedentes de Washington.

Estados Unidos defendió el colapso del régimen portugués hasta la independencia de Angola, en 1975. Además, se ha advertido que no quiso aceptar que los cubanos llegaron a Angola "después de las agresiones e intenciones sudafricanas". El apoyo a

Angola de cubanos y soviéticos fue "pedido expresamente por el gobierno legítimo de Luanda", se lee en el editorial.

Además se acusa a Estados Unidos de "grosera intervención" en los asuntos internos de Angola. "Angola puede contar con una gran solidaridad internacional en la reconstrucción del país, después de dos guerras de liberación nacional y contra las continuas agresiones de los racistas sudafricanos", escribe el "Jornal de Angola".



Fondo Mutuo Inversiones y Rentas

COMUNICA A SUS PARTICIPES

Que con fecha 1° de Abril de 1981 se ha realizado el reparto N° 4, cuyo dividendo es de \$ 38.- por cuota.

El dividendo correspondiente a cada partícipe le fue reinvertido automáticamente con fecha 1° de Abril de 1981.

A los partícipes que solicitaron dividendo en efectivo, éste estará a su disposición en nuestras oficinas de Mac-Iver 149, Agencias y Sucursales.

Los títulos de dividendos estarán a disposición de los interesados a partir del 30 de Abril de 1981.

El Gerente.



TELEVISOR MALO?

Lo reparamos en su casa TV blanco-negro y color

Equipo FM AM

Todas las Marcas Servicios Especializados Técnico Universitario Colegiado RECUPERACION DE PANTALLAS \$ 900 GARANTIA REAL ESCRITA Vicuña Mackenna N° 346 Of. 104-Fono. 224410

Anuncian otro golpe en Bolivia

BUENOS AIRES, Abril 5 (AP).— La situación de Bolivia sería analizada por el Jefe de Estado Mayor del ejército norteamericano, general Edward Meyer con los militares argentinos, aseguró hoy el diario "La Prensa". Indicó también la posibilidad de un golpe de estado en el vecino país.

Walters inició hoy una visita oficial de seis días para considerar el estado de las relaciones bilaterales, según se informó.

El diario sostiene que "es muy probable" que el militar norteamericano examine con sus colegas argentinos la situación de Bolivia.

"El golpe de estado del año pasado en el Altiplano —en el que según el gobierno del señor (Jimmy) Carter tuvo una participación muy activa el régimen militar argentino—, agravó considerablemente las tensiones entre Buenos Aires y Washington", agregó.

"Las preocupaciones no sólo del Departamento de Estado sino también del Pentágono en torno de ese problema aún no se habrían diluido, ni mucho menos. Según nuestras fuentes, la administración republicana sostiene que el régimen de (Luis) García Meza es, además de inestable, muy contraproducente para la integración estratégica del hemisferio", añadió.

El diario dijo que "paralelamente, los norteamericanos parecen convencidos de que el descontento que últimamente habrían observado en el ejército boliviano se traducirá dentro de poco, en otro golpe de estado y desearían que Buenos Aires "no trate de impedirlo".

Lidia Gueiler es esperada hoy en Lima

LIMA, Abril 5 (DPA).— La ex Presidenta de Bolivia, Lidia Gueiler, es esperada esta noche en Lima, confirmaron hoy exiliados bolivianos en la capital del Perú.

La señora Gueiler llegará procedente de París donde vive exiliada, tras ser derrocada en julio del año pasado y vivir refugiada varias semanas en la Nunciatura Apostólica de La Paz.

Las fuentes señalaron que la ex Presidenta espera entrevistarse en Lima con el presidente peruano, Fernando Belaúnde Terry, a quien agradecerá la preocupación que demostró exigiendo su libertad al régimen del general Luis García Meza.

Gueiler permanecerá entre 3 y 5 días en Lima, sosteniendo, además, entrevistas con voceros de los diferentes partidos democráticos.

Aunque sin confirmación se añadió que luego proseguirá, probablemente, viaje a Santiago de Chile, Quito, Caracas y Ciudad de México.

La ex Presidenta no tiene la intención de pedir refugio político en Perú, como se ha venido diciendo equivocadamente. Regresará luego a París, informaron exiliados bolivianos en Lima.



La madre de la víctima número veintidós de niños negros de Atlanta, Betty Duncan, llora amargamente la muerte de su pequeño de sólo 12 años. Hasta ahora el asesino de quien se presume es un sicópata sexual, no ha sido ubicado por la policía de la ciudad que cuenta con aportes privados para la investigación de los hechos que han conmocionado esta ciudad negra del sur de Estados Unidos (Radiofoto AP).

Bélice envió una delegación a Inglaterra

BELICE, Abril 5 (UPI).— El gobierno de Bélice despachó una delegación de negociadores a Londres con el objeto de fijar una fecha para poner fin a un siglo de gobierno colonial en las últimas posesiones británicas en el continente americano.

El Vice Primer Ministro C.L. Rogers encabezó la delegación que iniciará el lunes negociaciones a fin de establecer una nueva constitución en la pequeña colonia, según informó un vocero del gobierno.

El vocero dijo que las negociaciones, que se tiene entendido durarán unos 10 días, se concentrarán en fijar una fecha para poner fin a la administración británica en Bélice. Agregó que la constitución estará basada en el modelo parlamentario británico.

Bélice, nación ubicada en el lado caribeño de Centroamérica, con 150.000 habitantes de habla inglesa, pasó a ser oficialmente una colonia británica en 1884.

Anteriormente, las Naciones Unidas aprobó por abrumadora mayoría la independencia de Bélice para el año en curso, y los negociadores deberán fijar una fecha para terminar la administración británica antes de fin de año.



Helen Urbaniak se sienta desconsoladamente sobre las ruinas de su casa luego que un tornado destruyera completamente el pueblo de West Bend, Wisconsin, Estados Unidos (Radiofoto AP).

Armada de Brasil aumenta dotaciones

SAO PAULO, Abril 5 (UPI).— La Armada brasileña gastará más de 1.000 millones de dólares para construir 10 corbetas para patrullar la costa, una nave de entrenamiento para 200 hombres y posiblemente hasta submarinos en su programa de reequipamiento para los próximos 10 años, según informó hoy el diario O Estado de Sao Paulo.

Citando informes de la marina, el periódico dijo que las 10 corbetas

fueron diseñadas en Brasil y serán construidas en los astilleros nacionales a razón de una por año, pero no se ha fijado fecha para el lanzamiento de la primera.

El Estado agregó que el total del sistema de corbetas incluye instalaciones de apoyo con base en tierra.

Debido a la falta de dinero, las 10 naves llevarán armamento importado limitadamente moderno, explicó el diario.



La regata anual de los estudiantes de la Universidad de Cambridge en Londres, tiene este año a una mujer, Sue Brown, como única participante la que ha derrochado tanto entusiasmo como sus compañeros varones (Radiofoto UPI).

Cualquier ciudadano puede ser presidente en Uruguay

□ Señaló el Comandante en Jefe de la Armada

MONTEVIDEO, Abril 5 (UPI).— El Comandante en Jefe de la Armada Nacional, Vicealmirante Hugo Márquez, declaró que el nuevo Presidente de la República, que debe suceder en ese alto cargo al actual Mandatario Aparicio Méndez, quien el primero de septiembre abandonará el cargo al cumplir cinco años en su ejercicio, "puede ser cualquier ciudadano y no necesariamente un integrante del Consejo de la Nación".

El Vicealmirante Márquez agregó que por el momento no se ha establecido nada en concreto con respecto a la designación del sucesor de Méndez.

Señaló que después que se instrumente toda la nueva etapa del proceso que sigue el actual gobierno civil-militar se podrá dar respuesta a todos los interrogantes.

El Consejo de la Nación es un organismo integrado por la Junta de Oficiales Generales y los Consejeros de Estado (Parlamento).

Con anterioridad habían circulado versiones, sin ningún aval oficial, en el sentido de que el actual Ministro de Defensa, Walter Ravenna, podría ser el candidato para dirigir los destinos del país después del primero de septiembre, cuando debe cesar en sus funciones el Presidente Méndez.

CARNES

MONTEVIDEO, Abril 5 (UPI).— Uruguay exportará este año 150.000 toneladas de carne, lo que le significará un ingreso de divisas cercano a los 300 millones de dólares, según cálculos de dirigentes de la industria frigorífica.

Zona libre de armas atómicas consiguen obreros en Noruega

OSLO, Abril 5 (DPA).— El Partido Obrero —Socialdemócrata— noruego, en el Gobierno, ha incluido por unanimidad, en su programa de acción durante el Congreso del partido, que tiene lugar en Hamar, el logro de una zona libre de armas atómicas en el norte de Europa.

El Ministro del Exterior, Knut Frydenlund, declaró al fin del Congreso en diálogo con DPA, que esa decisión debe ser vista como parte de una discusión sobre una amplia solución para Europa. El voto de su partido es parte de una exigencia de reducción de las armas nucleares en toda Europa.

La sugerencia del Jefe de Gobierno de Alemania Federal, Helmut Schmidt, de relacionar con una oferta a

Moscú de negociaciones, la decisión de la OTAN sobre rearme, ha sido apoyada sin objeción alguna por el Gobierno noruego.

La resolución del partido significa la reforma de la idea imperante hasta ahora, según la cual también "territorios de la Unión Soviética" deberían ser incluidos en una zona libre de armas atómicas en el norte de Europa.

A la URSS se le pide, dijo Frydenlund, retirar de la península de Kola, cercana a Noruega, los cohetes de alcance medio, dotados de cabeza atómica. La exigencia del Partido Obrero noruego no incluye las armas estacionadas en territorio soviético para mantener el equilibrio estratégico.

Premier ruso en Viena

VIENA, Abril 5 (AP).— El Primer Ministro soviético Nikolai A. Tikhonov es esperado aquí mañana en visita oficial de cinco días, la primera a Occidente desde que reemplazó en octubre al fenecido Alexei Kosygin.

La invitación fue extendida por el Canciller Bruno Kreisky durante una visita que hizo a Moscú hace tres años.

El hecho de que Tikhonov escogiese a Austria, neutral, para su primera visita a Occidente fue considerada por analistas como significativa. Dijeron que podría indicar la aprobación moscovita del curso político austriaco, así como que el nuevo Primer Ministro habría recibido una oportunidad para familiarizarse con las tácticas negociadoras de un país que no está involucrado directamente en confrontaciones ideológicas serias.

Tikhonov y sus 55 funcionarios son esperados mañana en la tarde.

EE.UU. da a conocer a la OTAN cambios en la política militar

□ Gaspar Weinberger en Europa

BRUSELAS, Abril 5 (LATIN-REUTER).— El Secretario de Defensa estadounidense Gaspar Weinberger delineará los grandes cambios en política militar en desarrollo actualmente en Washington durante la reunión a nivel ministerial que realizará la OTAN esta semana, dijeron fuentes de la alianza.

Pero en su primera visita a Europa desde que el Gobierno del Presidente Ronald Reagan asumió en enero, evitará temas controvertidos como la bomba de neutrones y los niveles de gasto de la defensa europea.

La sesión de dos días del grupo de planeamiento nuclear de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) que comenzará el martes en Bonn, dará a los Ministros de Defensa

de los aliados de Washington la oportunidad de expresar su preocupación e interrogantes antes de que la nueva posición estadounidense adquiera forma definitiva, agregaron las fuentes.

Dijeron que aunque el grupo de planeamiento teóricamente se preocupa solamente de la estrategia nuclear, probablemente Weinberger entregará a sus colegas de la OTAN los más recientes informes de inteligencia recibidos acerca de la situación polaca.

ESTE Y OESTE

Weinberger iniciará la reunión con un informe sobre el equilibrio de poder nuclear entre el oeste y el este y señalará la decisión de los Estados Uni-

dos de enfrentar lo que Washington ve como una creciente superpotencia soviética, afirmaron las fuentes.

El Gobierno de Reagan ha insistido que no tiene urgencia por reanudar las conversaciones SALT sobre la reducción de armas estratégicas hasta haber decidido si desea el desarrollo de una nueva generación de armas estratégicas estables.

Los europeos occidentales consideran que el acuerdo SALT es necesario como una base para negociaciones serias que limiten las armas nucleares de alcance medio y, dijeron las fuentes.

La alianza ha considerado las negociaciones soviético-estadounidenses sobre tales misiles, como la etapa dentro del proceso SALT.

Fuera de suelo americano el BID inicia sus sesiones

MADRID, abril 5 (Latin-Reuters).— Banqueros, Ministros de Finanzas y Economistas de América Latina y de casi todas las principales naciones industrializadas de occidente, se han dado cita aquí para la sesión inaugural que tendrá lugar mañana de la reunión anual del Banco Interamericano de Desarrollo (BID).

El Banco, establecido en 1959 por los Estados Unidos y 19 países latinoamericanos, tiene actualmente 43 miembros, incluyendo a Japón y a la mayor parte de Europa Occidental, cuyas contribuciones respaldan el desarrollo social y económico en América Latina y el Caribe.

Significativamente, este año el Banco realiza su primera reunión anual fuera del hemisferio americano.

Fue la necesidad del Banco de captar más fondos lo que lo indujo a procurar el ingreso de miembros no regionales en una reunión efectuada en Madrid en 1975, alimentando de esa manera los cofres del BID, con dinero de Japón y Europa Occidental.

El papel del Banco como recauda-

dor de fondos será nuevamente un importante tópico a considerar este año, cuando de acuerdo a su informe anual la deuda total de la región hacia el resto del mundo se mantiene en unos 200.000 millones de dólares —una situación que preocupa a los banqueros.

El informe anual del Banco presenta un cuadro generalmente sombrío de la región en 1980.

El crecimiento económico global mostró un incremento de casi el cinco por ciento, pero ese nivel fue inferior al 6,2 por ciento registrado el año anterior, y muchos países mostraron individualmente tasas de crecimiento estancadas o negativas.

La inflación fue más acentuada en la región y los actuales déficit en la balanza de pagos, que incluyen comercio y servicios, aumentaron significativamente en la mayoría de los países. Pero la toma de préstamos en el exterior para financiar estos déficit cayó el 12 por ciento, a unos 22.000 millones de dólares, debido a las tasas de interés marcadamente más elevadas.



El presidente del Banco Interamericano de Desarrollo, Antonio Ortiz Mena, inaugura hoy en Madrid la sesión del mismo, que por primera vez se realiza fuera de América. (Radiofoto UPI).

Tailandia

Rey y Primer Ministro reparan los daños de frustrado golpe

BANGKOK, TAILANDIA, Abril 5 (UPI).— El Primer Ministro y el rey de Tailandia retornaron a la capital para reparar los daños de una rebelión militar de 56 horas, pero el jefe rebelde estaba aún oculto y se dice que en busca de asilo en Estados Unidos.

El rey Bhumibol, principal factor de la capacidad del gobierno legal de resistir la rebelión, volvió silenciosamente a su palacio en Bangkok en un auto y desde la base en el noreste desde la que se trasladó al palacio.

Su presencia desencadenó la oleada de apoyo popular y militar hacia el gobierno y permitió aplastar el golpe de las fuerzas del Primer Ministro Prem Tinsulanonda con la pérdida de una sola vida humana.

Prem transfirió su comando desde la base al noreste hasta la capital y anunció:

—El cese del alerta militar del 100 por ciento efectivo desde que comenzó el golpe.

—La reanudación de las reuniones normales del gabinete el martes.

—El establecimiento de un comité para investigar el golpe y recomendar el castigo de sus conductores.

Más de 150 involucrados en el levantamiento han sido arrestados, pero el principal jefe rebelde, el general Sant Chitpatima, eludió su captura.

Fuentes del gobierno dijeron que el sujeto del Ejército Mayor del Ejército, de 60 años, otrora amigo íntimo de Prem, ha enviado emisarios al Primer Ministro para pedirle que le permita salir al exilio en Estados Unidos.

Estados Unidos, según las fuentes, concederá probablemente el asilo a Sant si el gobierno lo solicita. Tailandia ha sido un aliado de Estados Unidos que está obligado a consultar sobre la defensa del país según el Pacto de Manila.

"Punto muerto" en negociaciones limítrofes de Colombia y Venezuela

BOGOTÁ, Abril 5 (AP).— El Partido Liberal del Presidente Julio César Turbay Ayala expresó que las negociaciones con Venezuela para la delimitación de áreas marítimas y submarinas han llegado a un "punto muerto", por lo cual se requiere estudiar la posibilidad de acudir a las soluciones previstas en el Derecho Internacional.

En un documento redactado por el ex Presidente Alfonso López Michelsen para los foros preparatorios del programa electoral del año próximo, la dirección del partido expresa:

"El Partido Liberal tiene que adoptar una posición clara con respecto a la situación a que hemos llegado en dos aspectos vitales de la política internacional colombiana. Hemos llegado a un punto muerto en la solución del diferendo con Venezuela, no obstante los esfuerzos que hemos realizado y los acuerdos de principio que se han logrado bajo las tres últimas administraciones. Siempre las aspiraciones mínimas de Colombia, a las que se llega después de una transacción, son tratadas como aspiraciones máximas en la nueva ronda de negociaciones. La opinión pública tiene derecho a saber qué viabilidad tendría que recurrir a los métodos contemplados en el Derecho Internacional, cuando no se logra un acuerdo directo".

Colombia y Venezuela han negociado durante 14 años la delimitación de sus áreas marítimas y submarinas frente a sus costas en el Golfo de Venezuela. Un proyecto de tratado negociado recientemente por comisiones de plenipotenciarios de los dos países, fue finalmente rechazado por el Presidente Luis Herrera Campins. Se ha previsto nuevas negociaciones directas antes de acudir al arbitraje internacional o al fallo de la Corte de Justicia de la Haya.

El documento del Partido Liberal también afirma que el Pacto Andino también ha llegado a un total estancamiento. Al respecto afirma:

"De igual manera, por distintos factores, el Pacto Andino también ha

llegado a un punto muerto, en donde comienzan a estancarse ciertos prospectos del desarrollo colombiano y parecen irreales algunas de las asignaciones sectoriales. Es necesario reconsiderar globalmente este problema".

El Pacto Andino, integrado por Bolivia, Colombia, Ecuador, Perú y Venezuela se encuentra semiparalizado debido a la negativa boliviana de concurrir a las reuniones de sus organismos de Gobierno, alegando que

cuanta "politicización". Por esta circunstancia han quedado paralizados los programas sectoriales de la industria y las reducciones celarias.

En Colombia, dirigentes militares han dicho que de continuarse la situación no quedaría otra alternativa que excluir a Bolivia o liquidar el Pacto Andino.

García Márquez

"Colombia va caminando a ser como Chile"

ROMA, Abril 5 (AP).— El escritor colombiano Gabriel García Márquez al asegurar que es amigo del Presidente cubano Fidel Castro expresó la opinión de que Colombia puede transformarse en un Chile.

"Nuestra situación actual se asemeja tanto a la de Chile que puede ser en Colombia suceda lo que le ocurrió en ese país", dijo el novelista en una entrevista publicada hoy y fechada en México por el diario de orientación socialista "La República".

"Abandoné Colombia", dijo, "después de la ruptura de las relaciones diplomáticas con Cuba, porque debido a que esta ruptura se fundaba en pruebas irrazonables, sabía que se podían montar pruebas contra mí tan irrazonables como esas. Es verdad, soy amigo de Fidel Castro. Soy el único extranjero que puede ir a Cuba cuando quiere y cada tres meses por lo menos voy a ver a Fidel".

El autor de "Cien años de soledad" sostiene que con Castro habla "siempre de literatura".

Acotó que algunas veces habla con Castro de política. "Una vez hablémos de Colombia y le pregunté si era verdad que Cuba adiestraba a los guerrilleros colombianos. Y Fidel me respondió: Hemos establecido relaciones diplomáticas con Colombia sobre la base del respeto recíproco a las reglas de juego. Y me dijo una cosa que siempre recuerdo: en política no se puede mentir, pues antes o después las cosas se saben".

Al decir que el canciller colombiano, Carlos Lemos, era amigo suyo opinó: "Estoy absolutamente seguro que él (Lemos) no sabe lo que está pensando y haciendo en este momento los altos grados del ejército. Y esto lo realmente peligroso, muy peligroso".

De Colombia, el novelista dijo que "es un pueblo maravilloso, pero no cree casi en nada. Por esto recurre al robo, al tráfico de drogas, a la delincuencia, y a la prostitución, a la literatura... La desproporción que existe en Colombia entre el poder y la riqueza de una parte y el resto del país es inmensa, aberrante, agresiva, insostenible. La solución ciertamente es una revolución. O un rey. Eso es, un rey, bueno, generoso, amoroso, democrático".

7 meses de guerra

Irán anuncia ataques a fondo contra Irak

TEHERAN, Abril 5 (LATIN-REUTER).— El Ministerio de Defensa Javad Fakouri dijo que aviones iraníes habían destruido bombarderos Tupolev y cazas de largo alcance en una base iraquí cercana a la frontera con Jordania, para demostrar que ninguna parte de Irak estaba a salvo de la Fuerza Aérea de Irán.

Identificó la base como Haj Sen y señaló que estaba situada a sólo 50 kilómetros de la frontera con Jordania, implicando que la fuerza de ataques iraníes cruzó todo el territorio de Irak y evadió el avanzado sistema de defensa aérea proporcionado por los soviéticos.

Dando detalles de la primera ofensiva aérea iraní sobre Irak en lo que va del año, el coronel Fakouri, quien también es comandante en jefe de la Fuerza Aérea, dijo por la radio estatal que se había seleccionado la base iraquí más alejada del territorio iraní, para demostrar al Presidente Sadam Hussein que ningún punto de Irak estaba a salvo de la Fuerza Aérea de Irán.

"De ahora en adelante golpearemos en cualquier punto de Irak a menos que Saddam tome conciencia nuevamente", dijo el coronel, en una aparente referencia a la negativa del Presidente iraquí de retirar su ejército de invasión de Irán como condición para las negociaciones que ponían fin a la guerra de seis meses en el Golfo Pérsico.

Agregó que el ataque de ayer fue desarrollado por una unidad de ocho aviones, destruyendo "en tierra a bombarderos Tupolev y cazas de largo alcance".

SIN DETALLES

Las declaraciones oficiales no dieron detalles sobre el tipo de avión iraní empleado en el ataque, pero los diarios de hoy tenían fotografías en sus primeras páginas de una formación de caza bombarderos Phantom, de construcción estadounidense.

La ofensiva aérea se produjo tres días después que el líder de la misión islámica de paz, Presidente Ahmad Sekou Toure, de Guinea, anunció la suspensión de los esfuerzos a nivel cumbre para mediar en la guerra.

La misión de paz, que incluía a cuatro presidentes, se alternó entre Teherán y Bagdad en sucesivas visitas, pero aparentemente no logró persuadir al Gobierno iraquí de que modificara su exigencia de soberanía plena sobre el disputado canal de Shat-Al-Arab que forma parte de la frontera sur de ambos países.

Irán insiste en que Irak debe retirar su ejército de invasión antes de darse comienzo a las conversaciones de paz sobre la base del acuerdo de Argel de 1975, que fijó los límites en la línea media del canal.

DAÑOS DE GUERRA

BAGDAD, Abril 5 (ANSA).— Irak pedirá a Irán el reembolso total de los daños de guerra. Así lo declaró el Ministro de Relaciones Exteriores Saddam Hammadi, en una entrevista publicada por el diario "Al Thawra", órgano del partido Baath. El Ministro afirmó también que la prolongación de la guerra significaría para su país otras pérdidas de vidas y de materiales por los que Bagdad exigirá una indemnización ya que Irán "es responsable de la continuación de las hostilidades". Irak, dijo Hammadi, sometió a la comisión islámica que está intentando una mediación entre los dos países, un memorandum en este sentido.

Hambruna sufren campesinos chinos

PEKIN, Abril 5 (AP).— La desnutrición, las enfermedades y la escasez de viviendas afectan a millones de campesinos en ocho provincias chinas afectadas por la sequía, las granizadas y las inundaciones.

Según las versiones de diplomáticos y otras fuentes, muchas madres carecen de leche en sus pechos, abunda el acuitismo infantil y 130 millones de personas están afectadas por la desnutrición.

Las inundaciones del río Yang-Tse en los últimos meses del año pasado arrasaron con granjas, escuelas y hospitales y desataron graves epidemias.

En el norte, normalmente árido, las granizadas aplastaron millares de hogares. En otros puntos la sequía ha destruido los cultivos, pero más devastadora, las encías de los niños mueren debido a la avitaminosis, al tiempo que abundan los nacimientos prematuros y se incrementa la mortalidad infantil.

Los desastres son de proporciones vastas. Por lo menos 174 millones de campesinos sufren la peor sequía en 37 años cerca de Pekín y las peores inundaciones de los últimos 26 años en la provincia central de Hubei.

Por primera vez en 31 años de comunismo, China ha admitido que no puede hacer frente por sí sola a la situación y ha procurado ayuda internacional.

Durante años, las autoridades siguieron las instrucciones del Presidente chino Mao Tse-Tung de que el pueblo chino debía sufrir solo, reconstruir el país por sí mismo y rechazar toda ayuda exterior.

Un embarque de 17 millones de píldoras de vitaminas llegó a Pekín el 26 de marzo para su suministro a los niños que padecen de malnutrición.

No se ha informado de hambruna.

Es la primera "gota de agua en el océano", según fuentes vinculadas con los esfuerzos de ayuda.

El Mercado Común Europeo ha prometido a China 6,2 millones de dólares en ayuda alimentaria. Las Naciones Unidas afirman que se necesitan 700 millones de dólares y 1,5 millones de toneladas de alimento para la asistencia efectiva a China.

Temblor en Italia

MESINA, Sicilia, Abril 5 (AP).— Un temblor de tierra se sintió hoy en esta ciudad, abandonando a las iglesias cientos de fieles en tanto los huyeron de sus hogares atemorizados, informó la policía.

Las autoridades y los bomberos dijeron no haber recibido informes en cuanto a daños o víctimas. El temblor produjo a las 12.12 (05.12 EST) y tuvo su epicentro en el mar al norte de Sicilia, según informaron voceros del Instituto Geofísico de Mesina.

SERVIPAR

TODA UNA LINEA PARA SU DISPOSICION

PARQUETS

ARREGLOS DE PALMETAS

FILETE
PULIDO
SATINADOS
VITRIFICADOS

PAPELES MURALES

COLOCACION INMEDIATA
ARREGLOS DE MUROS

PINTURAS

INTERIORES Y EXTERIORES

LATEX
OLEOS
GRAVILLADO

FLEXIT: Colocación-Ventas

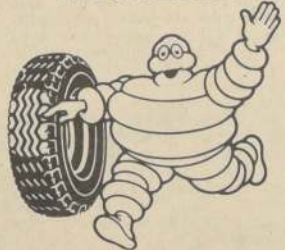
SOLICITE VENDEDOR

HORAS DE OFICINA

VIC. MACKENNA 92-A

F: 227347 Stgo.

NEUMATICOS MICHELIN



TODAS LAS MEDIDAS

Llantas Deportivas de magnesio y metal

Servicio de Alineación Balanceo y Montaje GRATIS

COMERCIAL PIO NONO LTDA.

PIO NONO 222 FONO 377116 SANTIAGO



El enviado de EE.UU. al Medio Oriente, Alexander Haig, dialoga con su colega egipcio Kamel Hassan Aly en el aeropuerto de El Cairo (Radiofoto AP).

5 muertos al estrellarse una avioneta

AREQUIPA PERU, Abril 5 (ANSA).— Cinco personas perecieron al estrellarse la avioneta que minutos antes habían abordado en el aeropuerto Rodríguez Ballón, de esta ciudad ubicada a mil kilómetros al suroeste de Lima.

La antigua aeronave pertenecía a los registros del Aéreo Club de Arequipa y era comandada por el piloto Eduardo Iribarren y Rivero, quien segundos después de iniciar el vuelo comunicó a la torre de control la existencia de desperfectos mecánicos y que estaba dispuesto a aterrizar de inmediato.

Sin embargo, la máquina no respondió a sus mandos y rápidamente perdió altura para estrellarse en las inmediaciones del aeropuerto del que había partido sólo dos minutos antes.

Solucionan un cortocircuito del Columbia

CABO CAÑAVERAL, Florida 5 (AP).— Los técnicos de la agencia espacial trabajan hoy para solucionar un cortocircuito en el motor del primer trasbordador e iniciar poco antes de esta medianoche la cuenta regresiva de cinco días para el lanzamiento.

El problema ocurrió esta mañana cuando los ingenieros despejaban las máquinas de la nave con gas helio. Una de las dos válvulas diseñadas para atenuar las vibraciones del lanzamiento se abrió inesperadamente. La agencia dijo más tarde que se trataba de un cortocircuito en un cable que une una caja de control y la válvula.

La partida está fijada para las 6.50 AM del viernes y pondrá en órbita a los astronautas John Young y Robert Crippen durante 54 horas y media.

El primer vuelo del trasbordador espacial se demoró por más de dos años debido a la necesidad de desarrollar el motor y las placas de la cubierta que protegen la nave del calor durante el reingreso a la atmósfera terrestre.

"Es hora que EE.UU. reasuma su responsabilidad como potencia"

□ Le dijo presidente Sadat a Secretario Haig

JERUSALEN, abril 5 (UPI).— Ensombrecido aún su viaje por la "más tensa" situación polaca, el Secretario de Estado norteamericano Alexander Haig continuó hoy con su plan de crear un "consenso estratégico" antisoviético en el Medio Oriente.

Haig vino a Israel directamente después de una charla de dos horas con el Presidente egipcio Anwar Sadat, quien dijo que "es hora de que Estados Unidos reasuma su responsabilidad como superpotencia en todo el mundo".

Generoso en su aplauso hacia Haig, un "hombre de visión y decisión", Sadat habló del íntimo entendimiento entre Estados Unidos y Egipto.

Haig trajo consigo su idea del consenso estratégico, un agrupamiento informal de países que comparten la opinión de que la Unión Soviética y sus vicarios son la principal amenaza para la seguridad de la región.

Un funcionario egipcio que participó en las charlas con Haig dijo que Egipto concuerda con los criterios del norteamericano y cree que Sudán, frontera al sur y por medio de Egipto, es el próximo objetivo de la subversión soviética.

Al reunirse con Haig en el aeropuerto Ben Gurión de Israel, el Ministro de Relaciones Exteriores judío Yitzhak Shamir habló también del criterio estratégico común y el rechazo de las ideologías foráneas.

AMIGOS-ENEMIGOS

El problema subyacente, que Haig no ha enfrentado aún en toda su potencia, fue señalado de modo brevisimo por el ex Canciller judío Abba Eban en una entrevista radial.

Partículas de sangre observan en el pulmón herido de Reagan

WASHINGTON, 5 (AP).— El Presidente Ronald Reagan, con fiebre intermitente y trazas de partículas en un pulmón, confirió brevemente hoy con el vicepresidente George Bush, quien lo describió como "plenamente al tanto" de la situación en Europa Oriental.

Las partículas descubiertas en el pulmón de Reagan, alcanzado por una bala, son "muy probablemente... sangre seca o tejidos dañados", que reflejan procesos normales de cicatrización y otros residuos, dijo el Dr. Dennis O'Leary. Las trazas fueron halladas en una serie de radiografías del pecho tomadas hoy.

"No creemos que sea nada fuera de lo común", dijo O'Leary. "Pero preferiríamos que no estuvieran allí". Un comunicado médico emitido por la Casa Blanca dijo empero que las partículas "se disolverán según los pronósticos con bastante lentitud".

El problema ocurrió esta mañana cuando los ingenieros despejaban las máquinas de la nave con gas helio. Una de las dos válvulas diseñadas para atenuar las vibraciones del lanzamiento se abrió inesperadamente. La agencia dijo más tarde que se trataba de un cortocircuito en un cable que une una caja de control y la válvula.

El agregado militar de Chile, coronel Matías, Manuel Matas Sotomayor, instó hoy a su país y a la Argentina a luchar unidos contra el terrorismo.

Matas Sotomayor dijo que los dos países "deberán combatir siempre unidos al enemigo que intente, abierta o solapadamente, vulnerar sus soberanías por medio de la subversión y terrorismo".

El dilema, dijo Eban, "es que tus amigos son mis enemigos". Fue una referencia a Jordania, oficialmente aún en estado de guerra con Israel, y Arabia Saudita, cuyos dirigentes han hablado de una guerra santa para recuperar Jerusalén del control israelí.

En una corta conferencia de prensa antes de salir de Egipto, Haig dijo sobre la situación polaca que "creo que continúa más tensa de lo que fue. Hemos estado vigilando los pasos de los militares soviéticos con gran preocupación".

Repitió el criterio norteamericano de que cualquier intervención soviética en Polonia tendría "consecuencias de largo efecto en las relaciones Este-Oeste, tanto en alcance como en tiempo".

Un problema que comenzó a surgir en los primeros días de la gira de Haig por el Medio Oriente es la diferencia entre los criterios israelíes y egipcios sobre la composición de la fuerza pacifista del Sinaí, un paso necesario para completar el retiro israelí de la península.

Los israelíes quieren una gran fuerza, bien armada, tal vez de 4.000 hombres y con todos los norteamericanos bien equipados que sea posible. Los egipcios quieren sólo una pequeña fuerza internacional con armamento liviano y con pocos o ningún norteamericano entre esta tropa. Los egipcios piensan que la presencia norteamericana daría la impresión de otro ejército de ocupación más en tierra egipcia y reduciría la probable voluntad de participar de los países más pequeños.

Haig dice que Estados Unidos aceptaría cualquier fuerza aceptable para ambos lados y que su país contribuiría hasta con la mitad de las tropas que la compusieran.

habló del viaje del Secretario de Estado Alexander Haig al Medio Oriente y de los últimos acontecimientos en Polonia, dijo el Secretario Auxiliar de Prensa de la Casa Blanca, David Prosser.

Bush declinó entrar en detalles, y dijo a la prensa que había dejado al Presidente "informes para leer".

A una pregunta sobre la reacción presidencial al inesperado viaje del Presidente Leonid I. Brezhnev a Praga, para una reunión en que podría tratarse el problema polaco, Bush dijo:

"Está plenamente al tanto de la situación. Ese es el principal punto que quiero recalcar".

La temperatura presidencial "se elevó intermitentemente durante la tarde" de ayer, y volvió a la normalidad en la mañana de hoy, dijo la declaración de la Casa Blanca.

Chile y Argentina: en lucha unida contra el terrorismo

en beneficio de intereses foráneos de nuestra América".

El agregado militar habló en un acto celebrado en la Plaza San Martín para conmemorar el 163 aniversario de la batalla de Maipú, cuando las tropas del general José de San Martín vencieron a las fuerzas realistas.

Sostuvo que la victoria argentino-chilena "constituyó una de las páginas más brillantes en la historia de la in-

dependencia de América y un justo y merecido premio a las virtudes de mando" del general San Martín.

"Quiera la providencia iluminar la acción de nuestros gobernantes actuales y futuros para que siempre, unidos en una franca amistad, nuestras naciones logren un porvenir pleno de grandeza en beneficio de argentinos y chilenos", añadió.

Calidad... Tecnología y Precisión

siempre en su reloj ACRON

Exíjalo en las mejores relojerías del país

ACRON

Ventas por mayor: IMPORTADORA ACRON LTDA. Huérfanos 886 Of. 618 Santiago - Chile

UNIFORMES

VIGILANTES
BANCARIOS
LOCOMOCION COLECTIVA
ROPA DE TRABAJO
EN GENERAL

ENTREGA INMEDIATA POR LA CANTIDAD QUE UD. NECESITE

FACILIDADES DE PAGO

SAN GERARDO 634

FONOS: 376562 - 770247

MAQUIPAL Ltda.

ROSAS 1192 ESQ. MORANDE

FONO: 716091-SANTIAGO-CHILE

CLADEM

Centro Latinoamericano De Administración y Marketing

Unico centro de estudios del país, especializado en la enseñanza de MARKETING, ofrece su modelo curricular de enseñanza programada en el campo de la Capacitación, la Formación y el entrenamiento, a través de los siguientes cursos:

CAPACITACION (Cursos cortos): Para personas que deseen iniciarse en el fascinante mundo de los negocios:

Ventas al Detalle
Gestión de Ventas
Marketing Nacional
Marketing Internacional

FORMACION (2° Medio Rendido; 1200 Hrs)

Agente de Viajes
Agente de Ventas
Agente de Comercio Exterior

ENTRENAMIENTO (2400 Hrs; Requisitos: Agente en la especialidad respectiva o estudios equivalentes)

Técnico en Marketing Turístico
Técnico en Administración de Negocios
Técnico en Marketing Internacional

CURSOS DE POST GRADO (Pg) Especialización para Técnicos de Mandos Medios (cualquier especialidad y/o mención)

Comercialización y Evaluación de Proyectos
Marketing para Exportaciones
Evaluación y Selección de Mercados

Para mayores detalles, infórmese en la Secretaría Ejecutiva de CLADEM

CALLE: Pasaje República N° 3- 3er piso (Avenida República Altura 20) A POCOS PASOS DE LA ESTACION REPUBLICA DEL METRO

Matrícula \$ 1.000
9 cuotas iguales \$ 2.500

Plan...

(Viene de la Pág. 1A.)

fiere a asistencia técnica y a la asignación de fondos de investigación.

"La idea, dijo Subercaseaux, es que las distintas naciones confronten sus propias realidades en relación a la experiencia chilena. El agro en algunos países está aún en pañales, por lo que se podría obtener una buena experiencia en base a lo nuestro; a la vez que Chile puede sacar provecho de la realidad de otras latitudes".

Indicó el director de ODEPA que la exportación nacional se encuentra en muy buen pie, especialmente en lo que se refiere a fruticultura y productos forestales, aun cuando la misma puede seguir mejorando".

Asimismo puntualizó Subercaseaux que de las conclusiones entregadas por esta Conferencia surge la política de la OEA respecto a agricultura y que por ello el encuentro reviste gran importancia.

LA CONFERENCIA

Esta Conferencia será inaugurada hoy, a nivel técnico, a las 9.30 horas en el edificio Diego Portales.

Las reuniones plenarias se desarrollarán durante todo el día y continuarán mañana. Las mismas están consagradas al análisis del temario que en sus puntos principales se refiere a la situación de la región y de la producción agropecuaria, a la crisis petrolera y la agroenergía en la década de los ochenta, a las causas de la insuficiencia en la producción y demanda de alimentos y a las políticas agrarias necesarias para el período, con el fin de elaborar proyectos de resolución que, a partir del miércoles, discutirán los Ministros de Agricultura de toda América.



Expertos de 27 países participan en la Conferencia Interamericana de Agricultura que se inicia hoy en Santiago. De izquierda a derecha se observa a Pedro Morera Naia y Paulo de Soza, de Brasil; José Mario Vilches, de Costa Rica; y Carlos Molestina, experto de la OEA.

A la ceremonia que se llevará a cabo ese día se encuentra invitado el Presidente de la República, General Augusto Pinochet Ugarte, y otras autoridades.

Este encuentro lo organiza el Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura, IICA, que es la

entidad especializada de la OEA en el rubro. Asisten los países miembros y observadores internacionales.

Las reuniones se llevan a cabo cada cuatro años y son convocadas por la Organización de Estados Americanos, con el fin de tratar temas relacionados con el quehacer agropecuario mundial.

Tres...

(Viene de la Pág. 1A.)

COMUNICADO DE CODELCO

ANTOFAGASTA.— El siguiente es el comunicado que entregó la división de CODELCO de Chuquicamata, en relación al trágico fallecimiento en un accidente de tránsito de dos dirigentes sindicales y un abogado que se desempeñaban en ese yacimiento:

"Consternación ha producido en la familia minera el trágico fallecimiento de tres colaboradores, que cumplían la difícil misión de representar a los trabajadores en los cargos directivos del sindicato profesional de este mineral.

Aproximadamente a las 10.15 horas de ayer domingo 5 de abril, en un accidente carretero perdieron la vida los dirigentes sindicales, señores Santos Veas Zamorano y Mario Gallardo Marín y el abogado del sindicato profesional, señor Marcos Rolando Lagos. A consecuencia de este lamentable suceso, además quedaron heridos los dirigentes sindicales Ramiro Vargas y Luis Alfonso Gallardo.

"El accidente ocurrió a cinco kilómetros de Baquedano, en el camino de Calama a Antofagasta.

"Tanto Ramiro Vargas como Luis Alfonso Gallardo se encuentran en el hospital de Antofagasta.

La gerencia general en nombre de los trabajadores de la división y en el mío propio, expresan al sindicato pro-

fesional de Chuquicamata sus más sentidas condolencias ante el trágico fallecimiento de sus dirigentes Santos Veas Zamorano y Mario Gallardo Marín, del abogado de la misma organización Marcos Rolando Lagos, ocurrido en la mañana de ayer.

"La familia minera está de duelo, cada hombre, cada mujer que habita en este mineral siente la inesperada partida de dos de sus colaboradores, los que cumpliendo funciones sindicales encontraron la muerte en el camino a Antofagasta.

"Días pasados los teníamos celebrando juntos el quinto aniversario de CODELCO Chile. Hoy ya no están con nosotros, el destino les tenía deparada pronto su partida.

"Ahora los hombres trabajan en silencio, solo el ruido de máquinas y equipos nos vuelven a la realidad, para rendir un homenaje póstumo a quienes en sus vidas se destacaron por sus dotes laborales y humanas.

"La gerencia general de la división Chuquicamata, desea expresar a los familiares de los dirigentes y del abogado asesor desaparecidos sus más

sentido pésame y rogamos porque la tranquilidad vuelva pronto a vuestros hogares".

OTRAS CONDOLENCIAS

A las condolencias de la gerencia general de CODELCO se agregó ayer en la tarde, la del subgerente de Relaciones Industriales Eliecer Peña.

La nota expresa: "Eliecer Peña Isla, subgerente de Relaciones Industriales adhiere a los sentimientos de dolor que embargan a los familiares de los señores dirigentes sindicales Santos Veas Zamorano y Mario Gallardo Marín y del abogado, señor Marcos Rolando Lagos, quienes perdieron la vida en un lamentable accidente ocurrido ayer.

Para esta sugerencia el perder a tres amigos y colaboradores, es sumamente doloroso.

Nos queda el consuelo de poder recordar la obra inconclusa de hombres que pueden desaparecer físicamente, pero que es muy difícil que puedan ser olvidados por sus realizaciones y en nuestro recuerdo".

Gordo de la Lotería

El boleto 35627 (tres, cinco, seis, dos, siete), vendido en Santiago, resultó ganador del premio mayor de 20 millones de pesos en el sorteo de la Lotería efectuado esta mañana.

El segundo premio mayor de 5 millones de pesos fue para el boleto 35022 vendido en Arica.

Premios de 200 mil pesos obtuvieron los siguientes números:

20338 de Santiago; 13420 de Antofagasta; 12823 Santiago; 16577 Antofagasta; 01280 Santiago; 30315 Valdivia; 32635 de Valparaíso; 20450 de Santiago; 16421 de Santiago; 07772 de Concepción.

Brezhnev decidirá invasión a Polonia

□ Soviéticos envían más tropas hasta la frontera

PRAGA, 5 abril 81 (DPA).— No se celebrará ninguna reunión en la cima de los jefes de los partidos comunistas de Europa Oriental el lunes en Praga, según se comunicó hoy en una conferencia oficial de prensa convocada en la capital checoslovaca.

Se confirmó que, a excepción hecha de Leonid Brezhnev, jefe del Estado y del Partido soviético, ningún otro líder partidista tomará parte en el Congreso del PC checoslovaco en Praga.

MAS TROPAS

BERLIN, abril 5 (UPI).— La Unión Soviética y sus aliados trasladaron más tropas desde sus propios países para que participen en las maniobras que para Occidente son una amenaza para Polonia, informó hoy la Agencia Oficial de Noticias de la República Democrática Alemana ADN.

"En las áreas donde se llevan a cabo las maniobras se aleccionó política y militarmente a las tropas sobre la pendiente misión de combate", indicó el despacho.

LLEGADA DE BREZHNEV

PRAGA, abril 5 (Latin-Reuters).— El Presidente soviético Leonid Brezhnev llegó hoy a Praga para lo que probablemente será una cumbre comunista sobre la situación polaca, coincidente con la realización en esta capital del 16º Congreso del Partido checoslovaco.

El líder del Kremlin viajó oficialmente como jefe de la Delegación soviética al Congreso, pero al asumir esta función, originalmente asignada a un miembro del buró político del Partido, abrió la posibilidad de que se realicen conversaciones entre los líderes del Pacto de Varsovia sobre la situación polaca.

En los últimos años Brezhnev no ha asistido usualmente a los Congresos Fraternales de Partidos Comunistas.

Su decisión de viajar a Praga tiene una significación simbólica, ya que

hace 13 años las fuerzas invasoras del Pacto de Varsovia aplastaron un movimiento checoslovaco de reforma que en muchos elementos era similar al actual en Polonia.

CONVERSACIONES CON KANIA

VARSOVIA, abril 5 (Latin-Reuters).— El líder comunista polaco Stanislaw Kania se reunirá con el presidente soviético Leonid Brezhnev y otros jefes del Pacto de Varsovia en Praga, para darles garantías sobre los sucesos en su país, dijeron hoy fuentes oficiales.

El líder soviético llegó hoy a Praga para asistir al Congreso del Partido Comunista Checoslovaco, que se inicia mañana.

Las fuentes dijeron que en cada reunión del bloque soviético a la que asista, Kania tratará de convencer a sus aliados que el Partido Comunista Polaco está en condiciones de resolver sus problemas.

Después de la suspensión de una huelga general programada para el martes pasado por el sindicato independiente Solidaridad, Kania podría señalar el período de mayor tranquilidad en Polonia en un largo tiempo.

No hubo manifestaciones de protesta aparte de la ocupación pacífica de una sede gubernamental en la ciudad de Bydgoszcz.

DIVERGENCIAS EN SOLIDARIDAD

ESTOCOLMO, 5 abril 81 (DPA).— El sindicato independiente polaco "Solidaridad" no se escindirá, según señaló el líder sindical Lech Walesa en una entrevista con la Agencia de Noticias sueca "TT", publicada hoy.

Walesa admitió que había habido divergencias de opinión en el sindicato. En una organización donde hay diez millones de miembros, que además ocupa al mismo tiempo de muchas e importantes cuestiones, esto no es de extrañar, agregó.

LLAMADO DEL PAPA

CIUDAD DEL VATICANO, abril 5 (UPI).— El Papa Juan Pablo II dijo hoy que la calma relativa que se registró durante la semana en Polonia es otra indicación de que el pueblo polaco puede resolver sus propios problemas sin interferencia extranjera.

"Los acontecimientos de la semana pasada han demostrado que el pueblo polaco trata de resolver, en una forma pacífica, sus difíciles problemas internos, dejándose guiar por un sentido de responsabilidad por el bien común", indicó el Pontífice durante su discurso dominical.

MENSAJE DE RONALD REAGAN

WASHINGTON abril 5 (AP).— El Presidente Ronald Reagan envió a su colega soviético Leonid Brezhnev un mensaje relativo a la crisis polaca el viernes pasado, dijeron hoy funcionarios del Gobierno. Al parecer la comunicación advirtió al líder soviético contra una intervención en Polonia.

El vocero de la Casa Blanca, Larry Speakes dijo que "hubo un mensaje que envió el viernes por la tarde el Presidente Reagan al Presidente Brezhnev. En lo que respecta al contenido no puedo caracterizarlo".

Fuentes del Gobierno que pidieron no ser identificadas confirmaron que el mensaje se refirió a la situación soviética polaca, pero se abstuvieron de entrar en detalles.

La cadena informativa NBC informó hoy que un alto funcionario del Gobierno dijo que el mensaje advertía contra una intervención militar soviética en Polonia. Se dijo que la comunicación fue la primera de Reagan a Brezhnev dedicada a la crisis polaca.

NBC agregó que el mensaje no se refirió a la posible venta de armas a China como consecuencia de una intervención, pese a que la cadena informó que advertía sobre la posibilidad de prolongadas y amplias consecuencias.



La alegría de volver a ser útil, independiente y valorizado en la sociedad, es a su edad un reencuentro con su vida y razón de existir.



¿Y qué pasa con ellas? En algún otro punto del país tendrán lugar para las "abuelas", a cambio un lúgubre hospicio, verdadera antena de la muerte...

Reportaje especial

Ancianos entre 60 y 88 años se reintegran a un trabajo digno

- Primera iniciativa empresarial en Chile demuestra cómo los ancianos pueden ser tan eficientes como los jóvenes
- La vida, el amor y la muerte observados por seres que ya están en el ocaso de sus existencias. Unos en asilos y otros trabajando en la granja de Melipilla

Muchos creyeron que se trataba de un error de impresión, cuando leyeron en el diario local, "El Labrador", de Melipilla, un aviso que solicitaba mano de obra sólo para personas mayores de 60 años.

El hecho ocurrió a principios del año pasado en el fundo El Parque, de propiedad de Agrícola Ariztia, donde estaba floreciendo la esperanza para muchos jubilados que iban a demostrar, en el hecho, su capacidad productiva: "Los ancianos cumplen más que los jóvenes; ellos quieren demostrar que todavía tienen fuerzas y que por algo viven", comenta Tomás Ariusteri, administrador del fundo.

Manuel Ariztia, dueño de la granja, compró especialmente el terreno con el objeto de dar trabajo a este sector, motivado por un problema que se estaba suscitando en su empresa: "Cuando nuestros empleados llegaban a sus casas —comenta— siempre encontraban reclamos contra el viejo: que era flojo, que estaba dando un mal ejemplo, etc; y esto naturalmente afectaba en el rendimiento del trabajador joven".

Había que buscar una solución. Esta se concretó en diez mil hectáreas de plantación de una flor denominada Mary Gould, utilizada en la pigmentación de quesos, mantequilla, y alimento para pollos.

El trabajo es sencillo y apto para personas de avanzada edad. Ellos realizan todo el proceso desde la plantación de la semilla hasta la cosecha, para lo cual no se necesitan más herramientas que los dedos, con los que cortan la flor, la que posteriormente la van echando en sacos de aproximadamente veinte kilos.

Las 140 personas que trabajan (aunque no todos, la mayoría son ancianos) tienen asegurado el trabajo durante todo el año, ya que cuando termina la cosecha, la labor se traslada a los viveros forestales, que se encuentran en el mismo fundo, y que incluyen especies como palmeras, aromos, eucaliptus y quillay.

"VIEJOS ATREVIDOS"

Según Manuel Ariztia, lo peor que se puede hacer es reclutar a los viejos en asilos para ancianos, los cuales son, a su juicio, lugares donde dichas personas irían a morir; perdiendo de esta manera toda la enorme capacidad productiva que aún poseen. "Yo le aseguro —señala— que el más pobre de los ancianos del fundo, es un tipo espiritualmente más rico, que los más ricos económicamente hablando, que viven en asilos caros. A ojos cerrados —agrega— creo que es una ilusión fabulosa, y además se consigue un aumento de productividad en la gente joven de la empresa. Razones: El anciano pasa a ser el jefe de la casa, o siendo tiene esta responsabilidad, por lo menos se convierte en un elemento útil. Nuestro trabajador ya no tiene que llegar a su casa a pelear con el viejo ni a recibir quejas. Conclusión: mayor satisfacción y por lo tanto mejor rendimiento".

A juicio del empresario, esta iniciativa es perfectamente posible en cualquier parte del país, porque los ancianos son personas capaces de producir en cualquier rubro: "Nuestro resultado —señala— ha sido maravilloso, y creo que es repetitivo en cualquier parte de Chile. Creo que si se planteara en todas las empresas forestales del sur y cada uno tuviera una "empresita" aparte, para dar trabajo a los viejos, le aseguro que mejoraría considerablemente el estándar de la zona.

Según Ariztia, las condiciones para utilizar a este sector mal llamado pasivo, ya están dadas y sólo se necesita iniciativa y deseo de ayudar: "¿Por qué no aprovechar la sabiduría del viejo? Por ejemplo si se plantan 80 mil hectáreas frutales, ¿por qué no darle un porcentaje a los viejos para que las trabajen? Además —agrega— los jardines de flores y los restaurantes

"pueden ser otras ocupaciones factibles".

Por razones de trabajo ha visitado países en los que esta iniciativa ya es un hecho. Un ejemplo es Estados Unidos, donde —según comenta— muchos restaurantes son atendidos en las mañanas por señoras mayores de 60 años "las cuales se ven elegantísimas y felices".

Según Ariztia, la personalidad que desarrolla el hombre mayor en actividad, es completamente distinta a la del que se encuentra recluido en un asilo: "Los tipos aquí (en el fundo) se sienten macanudos. Por ejemplo, —señala— si llega un agrónomo a darles órdenes, los ancianos, con su experiencia acumulada, lo "ponen en su lugar". Son atrevidos; tienen mil veces más personalidad que los viejos de asilos".

"CASI UN MILAGRO"

Julio Guerrero a los 70 años se siente reintegrado nuevamente a la naturaleza como en sus mejores años de campesino joven. Mientras sus manos ásperezas de tiempo y tierra cortan la flor, comenta: "Hacen 5 años que estaba orando al señor para que me diera un trabajo estable. Antes me las arreglaba con puros pololitos y apenas me alcanzaba para comer. El alimento ahora no me falta porque como somos cuatro en la casa, y mi señora no trabaja, siempre tenemos problemas. Esto para mí es un milagro".

A los 82 años, el abuelo Pedro Céspedes se siente feliz; irradia alegría, se siente útil, seguro: "Ahora la plata me alcanza para comer y vestirme mejor". Vive con su señora hacen 56 años, y con una nieta. Las mantiene a las dos. Asegura que cuando fue a inscribirse, después de leer el aviso en el diario El Labrador, no tuvo ningún problema ya que al otro día estaba trabajando.

Domingo Ramírez, de 70 años, conocía la frustración al ser rechazado cuando golpeaba puertas para pedir trabajo. "Cuando me presenté aquí —cuenta— no encontré ninguna dificultad". Al otro día estaba viviendo la esperanza de ver incrementados los fondos de su jubilación.

La "aguita caliente" para el desayuno y "papas con arroz todos los días", ya no son una pesadilla para Juan Ayala, que a los 71 años mantiene a su señora. Trabajaba en el empleo mínimo. Hoy tiene un trabajo seguro, que le da tranquilidad y un mejor pasar.

La situación para los ancianos tiene un denominador común: Rechazados en muchas empresas por ser considerados inútiles, y una jubilación que apenas les alcanzaba para vivir. No es difícil comprender por qué todos coinciden en que "el patrón es muy bueno".

Otra característica: La gran mayoría señala que se siente feliz, tranquilo, útil; y con más deseos que nunca de seguir trabajando.

"UNA IDEA DIGNA DE SER IMITADA"

Según la hermana María Sandoval, administradora del Hogar de Ancianos "Nuestra Señora de los Angeles", ubicado en la ex residencia presidencial de Tomás Moro; la iniciativa de Manuel Ariztia es "digna de ser imitada" porque los ancianos de este modo "vuelven a sentirse útiles y reintegrados a la sociedad. La mayoría de ellos —agrega— aquí se sienten marginados de todo. Generalmente están pensando en sus achaques. Aquí tenemos un señor que vive pensando todo el día en que quiere morirse; tiene esa idea fija".

Pero la sensación de inutilidad no es todo. Las relaciones humanas se hacen difíciles: "No se adaptan a la idea de ser pobres —señala la religiosa—. Siempre están pensando en los bienes que poseían cuando eran jóvenes; en sus hogares; en sus hijos que los abandonaron por ser un estor-

Por Antonio Cofré

bo. Rechazan al que ven más pobre de un nivel social inferior, aunque la actualidad se encuentren en las mismas condiciones".

"Hay muchos que tienen familias acomodadas —comenta— pero a pesar de eso, ellos mismos han decidido venir, porque sienten que ya no estorbo en sus hogares, hasta el punto de negarse a ir a almorzar a las casas cuando los familiares los convidan".

"EL QUE NO TRABAJA, SE VA A UN ABISMO"

Doña Adriana Donoso, viuda Silva; el próximo 30 de mayo cumplirá cien años. Hoy descansa en el Hogar de Ancianos de la Caja Bonaerense de Pensiones. A pesar de considerarse "la juventud actual es un estorbo" porque "es el colmo que le da tanta libertad a unos novios que quieren se han casado y que lleguen tan tarde a la casa, sin avisar a los padres" (a la una de la mañana aplaude y acepta las iniciativas de las dernas; por lo menos algunas). Sigue una labor hermosa el darle trabajo a los ancianos porque se mantienen entretenidos". Señala además que "esto les sirve como terapia".

A los 85 años, la abuela Delia Melo viuda de Manríquez, que es parte del mismo hogar, en el cual sobrevivió a 5 extremas enfermedades: "Es una maravilla darle trabajo a los ancianos, porque la persona no trabaja se va a un abismo". Le diría a esa persona que está contenta a la gente mayor, que es mapo lo que está haciendo, sobre por esas personas que han quedado solas y que nadie las toma en cuenta".

"UNA VIDA INUTIL"

Nos recibe en su dormitorio en números. Vive hace años en el Hogar de Ancianos de Los Angeles. Está recostado, tranquilo; desprecia en apariencia. Carlos Vergara demuestra, ha vivido 79 años inabundantes, tediosos, infinitos. Lleva años de inactividad auestas.

En un fundo de Melipilla hay personas de más de 80 años que están bajando. ¿Si tuviera la posibilidad de participar en esta actividad lo haría? "Lo aceptaría con cierta reticencia. Mi capacidad no solamente es, sino también intelectual ha disminuido mucho".

¿En esta etapa de su vida, hay algo que le guste en especial?

"Yo en la actualidad —señala— con franqueza— me aburriría cualquier parte. Ya está cansada la vida; no tiene alientes, y por lo tanto es una vida inútil. Con sus letras que tiene... ¡I-N-U-T-I-L!".

¿Eso significa que tiene deseos de morirse?

"El amor es lo más sublime que existe en el mundo. Posiblemente sido desgraciado porque no he tenido ni he tenido hijos. El que me ha tenido la dicha de conocer el amor está condenado a ser un infeliz por siempre".

Naturalmente es un caso especial como muchos, pero no todos pensados como Don Carlos Vergara. Hay quienes han escuchado el llamado de la vida han cobrado un nuevo sentido a una existencia más plena de actividades, inquietudes, alientes. Estos muchachos, con una vida de trabajadores, completa totalmente pasada, ven en la vida una completa renovación. Hay personas como Manuel Ariztia que no solamente piensa en el futuro propio, sino en el de otros que van llegando a las curvas de sus vidas, curvas a la que todos, inexorablemente llegaremos un día.

Con un empate entre ceja y ceja viaja hoy U. de Chile a Calama

En un vuelo de Ludeco viaja esta tarde a Calama el equipo de Universidad de Chile que mañana enfrentará el decisivo partido por la Copa Libertadores de América a Cobreloa.

Los únicos dos jugadores que no integraran la delegación azul son el capitán Jorge Socías —que está suspendido por la Confederación Sudamericana-

na de Fútbol— y Wladimir Bigorra, enyesado de su pierna izquierda.

La "U" entrenará en la mañana en el Estadio Recoleta, oportunidad en que Manuel Rodríguez irá delineando el equipo titular que saldrá al paso frente al campeón chileno.

La recuperación de Hugo Carballo hace presumir que éste será el arquero

titular. En la defensa, deberían estar Ashwell, Pellegrini, Quintano y Reyes; la incorporación de Mondaca será la novedad en mediocampo, conformándose el tercio con Aranguiz y Socías. Y en el ataque lo más probable es que jueguen Hoffens, Ramos y Salah.

SOCÍAS: "LO DEL SABADO NO ES UN ANTECEDENTE"

Mucho se criticó la actuación cumplida por Universidad de Chile ante Unión Española. Hubo coincidencia absoluta en calificar el partido como malo y uno de los hombres que debió aguantar el "chaparrón" fue el capitán Jorge Socías.

Sin embargo, el "Lulo" no se ha preocupado mayormente por esa actuación.

"En Calama será todo distinto. Es muy difícil afrontar dos campeonatos a la vez, ya que el jugador inconscientemente se cuida para el compromiso más importante que es el de la Copa Libertadores de América. Nosotros tenemos intacta nuestra chance para clasificarnos y por lo mismo la mente está puesta en lo que ocurrirá el martes en Calama".

¿Van a buscar un empate? "Tanto como eso, no. Pero es indudable que si le sacamos un punto allá a Cobreloa quedamos con la primera opción para pasar a las finales, ya sea en forma automática o volviendo a jugar una definición con el equipo naranja".

Al respecto, podemos agregar que una de las fórmulas que ha ensayado Universidad de Chile, pensando en este partido en Calama, es engrosar el mediocampo haciendo jugar a Salah como número "9" tirado atrás e ingresando Coch o Olivares en la punta izquierda.

Otra alternativa que también se ha puesto en práctica es la de dejar a Alberto Quintano como libero y jugando delante suyo Raimundo Achondo y Manuel Pellegrini.

Todos estos "ensayos" indican que Universidad de Chile viajará a enfrentar a Cobreloa llevando un empate metido entre ceja y ceja.



Esteban Aranguiz, Manuel Pellegrini y Raimundo Achondo protegiendo su arco ante Unión Española. Los tres podrían jugar en Calama de acuerdo al ensayo de una de las fórmulas defensivas que ha probado Manuel Rodríguez en los entrenamientos.

Eso, al menos, dicen en Lima

Perú postergó el viaje a Chile para evitar una gran goleada...

LIMA. (Especial para La Nación).— Con manifiesto alivio fue recibido en Lima el traslado hasta el 22 de este mes, del partido que debían jugar la próxima semana en Santiago las selecciones de fútbol de Perú y Chile.

Según la prensa deportiva peruana, que con muy pocas excepciones, viene criticando acremente al equipo peruano, la postergación era de una necesidad imperiosa debido a que no se podía ir a la capital chilena a "hacer chapulones".

Titulares recientes del periodismo especializado como "Europeos, predican la eliminación de Perú" (El Comercio), "Con esta selección no ganamos a nadie" (PM) y "La comisión tiene que arreglar en alguna forma el destino de enviar una selección debilitada a Santiago" (Correo), son reflejo de la aparente poca fe en la selección peruana.

Por lo pronto, casi nadie, según otras fuentes deportivas, cree a ciencia cierta que Perú pueda clasificarse para el Mundial de España '82 previas confrontaciones con Colombia y Uruguay.

A sólo 113 días para esa ronda eliminatoria, la selección no da muestras de ser un equipo afinado y está muy lejos de aquellas que intervinieron en los mundiales de México '70 y Argentina '78.

La selección está en manos de una comisión, la cuarta en menos de un año, que también es blanco de más críticas que alabanzas, así como por un entrenador nacional como Alejandro Heredia, al que, según ciertos sectores, le faltan condiciones para dirigir a un equipo nacional.

Otros en cambio aseguran que Heredia tiene capacidad pero no jugadores capaces para lograr la ansiada clasificación para el Mundial.

Heredia asumió hace pocas semanas el cargo, tras la dimisión del controvertido técnico Marcos Calderón, quien luego pretendió retornar pero fue vetado al más alto nivel por ser "nada serio" según se dijo en Lima.

Entretanto, la selección peruana, que va no cuenta con un Chumpitaz, un Cubillas o un Percy Rojas, de otras selecciones mundialistas que elevaron al máximo el fútbol peruano.

reinició sus prácticas el primero de este mes; luego de casi 15 días de receso, se prepara para enfrentar la próxima semana a un oscuro equipo canadiense: el Montreal Manic.

Aparte del compromiso postergado con Chile, se han programado otros dos partidos preparatorios con equipos españoles, antes de las eliminatorias para España '82.

Fabbiani llegó dudando...

Poco después del mediodía arribó ayer a la capital el jugador Oscar Fabbiani, quien viene a Chile aprovechando un breve receso del campeonato norteamericano de fútbol, en el cual defiende al equipo Rowdies de Tampa, Florida.

El futbolista fue recibido en el terminal aéreo por dirigentes del Club Palestino y algunos familiares. Desde allí se trasladó hasta la casa de su hermano Ricardo y por la tarde sostuvo una larga conversación con gente allegada a la institución de colonia.

El viaje del ex goleador —ahora atraviesa por un mal momento— tiene como objetivo principal visitar a sus padres en Buenos Aires tras una breve permanencia en Santiago, en la cual aprovechará de contactarse con dirigentes de su ex equipo —Palestino— y de Universidad Católica que también estaría interesado en contratarlo.

Lo único definitivo en cuanto al futuro de Fabbiani, es que el centrodelantero está cumpliendo su última temporada en el fútbol norteamericano, ya que su decisión es irrevocable en el sentido de retornar en el mes de septiembre a Chile.

UNA ALTERNATIVA

En su conversación con los periodistas, Fabbiani mostró la locuacidad de siempre aunque no quiso abundar detalles en relación a su casi segura vuelta a Palestino.

"Mira, la verdad, es que aquella de Palestino es una buena alternativa, pero nada seguro, ya que primero debo conversar con los dirigentes, que siempre se han portado muy bien conmigo. Lo de Católica, es similar, aun cuando con ellos hay un menor contacto. Si existen, deberé estudiar las

ofertas para decidir a qué club me vengo a fines del torneo de la Liga...

—¿Es efectivo que el Fabbiani-goleador está en decadencia...?

"No, en absoluto. Lo que ocurre es que tuve una etapa oscura en que no hice muchos goles pero en el futbolístico mantengo mi nivel. La verdad es que el norteamericano es un medio muy difícil y no siempre se puede ser primera figura. En todo caso, considero que no he bajado mi producción pese a ese 'hajón' natural en cualquier futbolista.

—¿Cuándo conversará con Palestino y Católica?

"Pienso que hoy (ayer) me dedicaré sólo a descansar y mañana (hoy) comenzaré los contactos respectivos. En todo caso, ya conversé con la gente de Palestino porque ellos vinieron a recibirme y generalmente son los primeros con quienes me encuentro al llegar a Chile. De Católica no sé nada oficial. De todos modos, debo viajar a Buenos Aires por lo que antes de partir tengo que tener algo claro..."



SOLVENCIA.— Miguel Angel Laino, pese a tener un par de errores en los centros, fue otra vez una de las figuras en Audax Italiano. En la fotografía se ve amagado por la presencia ofensiva del juvenil Yoma de auspiciosa cometido.

Con muchos problemas Audax le ganó a la UC

CANCHA: Estadio Nacional.
PUBLICO: 1.200 personas.
SOCIOS UC: 90. Audax 203. ACF. 22.
RECAUDACION: \$105.690.
ARBITRO: Sergio Vázquez (regular), guardalíneas, Pedro Toro y Jorge Rivero.
AUDAX ITALIANO (1): Laino; Belmar, Zamorano, Díaz, Anabalón; Ramos (45' Valenzuela), Salinas, Batista (80' Gamboa); Delgado, Letelier, Fabbiani.
U. CATOLICA (0): Nef; Gangas, Lihn, Radonich, Ubilla; Espinoza, Yoma, Hurtado; Olmos (55' Daniel Silva), Arriaza, Aravena.
GOLES: 34' Ramos de tiro libre.
EXPULSION: Arica Hurtado por reclamo a los 80'.
LA FIGURA: Adolfo Nef.
EL TRONCO: Olmos.

MEDIOCRE: Un encuentro donde el primer tiempo salvó el espectáculo. Un Audax que demostró sobre todo en la primera media hora toda la amplia gama de recursos que lo tienen como protagonista estelar de la serie metropolitana del torneo Polla Gol. Donde no se mezcaba el esfuerzo, y donde el "remolón" se va fuera como ocurrió con Batista. Donde la acabada preparación física le lleva a pasar por "encima" al rival de turno. Por las puntas, los italianos gestaron casi todas sus cargas de peligro. En medio campo mientras estuvo en la cancha primó la fuerza y la proyección de Ramos. En la UC, Hurtado debe ser en estos momentos el jugador más desorientado del fútbol chileno. Anda buscando una excusa. Ayer se topó con Sergio Vázquez. Lo expulsaron. Gran talento,

que pasa por un mal momento futbolístico. En ofensiva la UC mejor ni hablar. Consultado Toninho por sus compañeros sólo atinó a decir: Me sorprende un equipo tan joven como la UC, pero a algunos los vi muy ingenuos cuando se acercan al área rival.

Audax, se llevó los dos puntos. En la semana va se había llevado varios, merced al accidente automovilístico de algunos jugadores. Pero se llevó también las iras de Clavito Godoy, quien hidalgamente declaró que por lo brindado en la segunda etapa no merecían haberse llevado tal cuota de puntos. Pese a todo, Audax es puntero y está a las puertas de la clasificación. La UC, sigue esperando el torneo oficial donde mostrará su verdadero rostro.



DE VUELTA.— Fabbiani llegó para quedarse... pero en septiembre. Dice que estudiará las ofertas de Palestino y Católica.



TAPON.— Benedicto Perera se multiplica en defensa y ataque. Lemel Gatica le había ganado a Silva, pero el brasileño solucionó todo.

El miércoles viaja a Chile

Sporting Cristal viene con todos sus cracks

LIMA.— El campeón peruano de fútbol, Sporting Cristal, viajará el próximo día ocho a Santiago de Chile para jugar sus partidos de vuelta por la Copa Libertadores con Universidad de Chile y Cobreloa.

Integrada por 19 jugadores, la delegación irá constituida por Humberto Parodi (presidente), Francisco Mosta-

jo (vicepresidente), Humberto Del Orso (Tesorero), Luis Balbuena (jefe de equipo), David Rodríguez (entrenador), Artemio Subauste (médico), Roberto García (kinesiólogo) y Armando Maquera (utilero).

El equipo estará formado por Ramón Quiroga, Eliazar Soria, Rubén Díaz, Héctor Chumpitaz, Miguel Gu-

tiérrez, Luis Reyna, Alfredo Quesada, Eloy Ortiz, Oswaldo Ramírez, Julio César Uribe y Carlos Campos.

Lo completarán Gustavo Bazán, Carlos Ríos, Carlos Hidalgo, José Navarro, Jorge Zavala, Gerardo Beretta, Gerardo Baygorria y Javier Fernández.



DEMASIADO FACIL.— Colo Colo camina con paso seguro en el Polla Gol. Con rivales como el del sábado —Palestino— no es muy difícil arrasar, teniendo un poco de fútbol y sobre todo temperamento...



EL BAUTIZO.— Jaime Vera y su primer gol en Colo Colo, frente a Palestino.

Jaime Vera y sus primeros cien minutos en Colo Colo

□ Tiene 17 años, es puntero izquierdo y -dicen -se parece a Juan Carlos Orellana

A la hinchada le gana el afecto por su juventud. Al crítico le incentiva la imaginación hasta llegar a compararlo, por físico, con Juan Carlos Orellana. Como él, Jaime Vera también es puntero izquierdo. Aunque, por diferencia, tiene sólo 17 años y recién sumó sus primeros cien minutos de emoción con la camiseta de Colo Colo...

El sábado fue titular frente a Palestino e incluso anotó el segundo gol de su cuadro para el tres a cero definitivo. Una semana antes, llegó a estar diez minutos ante Unión Española en una tarde poco propicia al lucimiento del debutante.

Es algo más que un partido completo. Apenas cien minutos, que para un muchacho como Vera resumen la primera ilusión de incursión en el fútbol de los adultos.

—Para mí es muy importante llevar poco más de un encuentro completo en el plantel adulto de Colo Colo. Yo recorrí todas las divisiones cadetes del club y por eso no puedo disimular mi alegría y orgullo por llegar a donde estoy. Claro que —por supuesto— tengo claro cuáles son mis posibilidades. Sé por ejemplo que más que todo debo estar agradecido de la confianza de don Pedro García. Además, que necesito tener tranquilidad para saber aprovechar el momento y estar preparado para entrar cuando corresponda, sin apuros ni impaciencias...

¿Quedaste conforme con estas primeras actuaciones?

En general, sí, aunque —claro— me habría gustado sobresalir pero en un equipo como Colo Colo eso es muy difícil. Contra Unión entré cuando el partido estaba muy "caliente", pero ahora —ante Palestino— fue diferente. Es muy distinto ingresar como titular desde el comienzo porque allí

uno sabe que de partida está en iguales condiciones que los demás. Si, quedé satisfecho, más todavía después de hacer un gol para el tres a cero. Creo que —por ahora— es suficiente para mis 17 años y mis esperanzas de ganarme una camiseta. ¿Que me parece a Orellana? Me lo han dicho varias veces y no deja de ser bonita la comparación... (DPP).

Torneo Cadetes

Colchagua ganó a juveniles de UC

Resultados de la segunda fecha de la primera rueda de la competencia metropolitana Centro-Sur, en tres divisiones.

En Pedreros, Colo Colo Palestino, en primera infantil empataron a un gol, segunda ganó Palestino 2x1, juvenil empate 2x2.

La Florida, Audax-Santiago Morning, en primera empate 2x2, segunda ganó Santiago 1x0, juveniles empate 2x2.

Santa Laura, Unión con la "U". Los universitarios vencieron en las

tres categorías. 3x0 en primera, 6x1, en segunda, 3x2 en juvenil.

Municipal de Talagante, Talagante con Aviación. Triunfo para los aviadores en las tres categorías. 6x2 en primera, 6x1 en segunda y 3x2 en juvenil.

En Nos, Magallanes-O'Higgins, en primera ganó la academia por 3x1, en segunda O'Higgins 2x0, y en juvenil O'Higgins 1x0.

Campus San Joaquín UC-Colchagua, en primera ganó UC 5x0, en segunda la UC 3x1 y en juvenil, la sorpresa de la fecha Colchagua derrotó a los juveniles de la UC 2x1.

En esta fecha quedó libre Rangers.

La próxima jornada, correspondiente a la tercera fecha de la primera rueda consulta los siguientes partidos:

Santiago Morning-Unión, Palestino-Audax, Aviación-Colo Colo, Colchagua-Talagante, O'Higgins-U. Católica, Rangers-Magallanes. Libre en esta fecha U. de Chile.

Oscar Herrera: "Quiero jugar en la capital"

A estas alturas de la temporada, cuando Universidad Católica se ha convertido en el equipo "boom" para el próximo torneo oficial, no quedan nombres de figuras que no hayan sido ligados a los planes del club cruzado. Desde el permanente interés por el "Pato" Yáñez hasta los probables refuerzos surgidos de los nuevos planes, todo camina a configurar el gran plantel que los hinchas universitarios pretenden para recuperar la gloria perdida. Y en esa senda, Manuel Rojas, Miguel Neira, Toninho y el mismo Alberto Quintana ya dejaron de ser objetivos inalcanzables. Ahora la preocupación principal es la de un puntero. Que puede ser Yáñez, que llegaría de Brasil, que tiene apellido Herrera...

Las posibilidades son varias. La prioridad la tiene el puntero de San Luis a quien lo separan casi un millón de dólares de su propósito manifiesto de venir a la UC. En segundo plano, la alternativa que maneja Asfura tras su viaje a Brasil, donde habría dejado "listo" otro refuerzo paulista para Católica. Y penúltimo, lo más reciente, el poderoso rumor de que Universidad Católica desviaría su atención hacia Oscar "Iurel" Herrera, intentando una negociación con base sólida: el trueque de Gustavo Moscoso más otro jugador a elección de Naval.

No obstante, hace casi cuatro meses el club sureño —de probada solvencia económica— aseguró que no vendería a su mejor figura, Herrera. Ese sería el impedimento, aun cuando hoy el técnico Luis Ibarra no oculta su interés en contar con un puntero zurdo de la categoría de Moscoso.

"ME GUSTARÍA"

Acaso porque su carrera se encuentra en el punto más alto de su breve trayectoria, a Oscar Herrera no

le asusta la posibilidad de mostrarse en "vitrinas" de la capital. Más bien, pensar en Católica le revive la ilusión que germinó intimamente hace bastante tiempo en Talcahuano...

Mentiría si te dijera que no me gusta la posibilidad de jugar en Santiago. Sería muy lindo, más en un equipo con tantas pretensiones como Universidad Católica. Pero hasta el momento no he sabido nada oficial y la única referencia que tengo es la que me da el haber leído los diarios. En todo caso, sinceramente me atrae mucho la idea, no por dejar Naval —un club excelente— sino por lo que significaría en mi carrera profesional...

A tu juicio ¿Sería factible un traspaso en este momento?

No sé, con absoluta certeza no lo sé. Personalmente, me parece que si don Lucho (Ibarra) dice que quiere a Moscoso, por ese lado podría estar el camino. El problema es que a fines del año pasado ellos señalaron que yo era intranferible y además me hicieron varias mejoras económicas —me dieron un auto, además— y eso en alguna medida era una manera de asegurarme.

Pero si tú insistes, la transferencia podría facilitarse...

No, pero esa no es mi intención. Yo no quiero interferir en nada, ya que a Naval le debo mucho y no podría ahora presionar o algo así. Si resulta, bien, y si no, mala suerte...

¿No te atrae la idea de "mostrarte" en Santiago?

Por supuesto. Si, eso lo tengo muy claro. Sobre todo estando en la selección lo ideal sería jugar en Santiago. Y, en Católica, mejor todavía... Sin embargo, sé que como profesional debo responderle a mi club —Naval— aunque mis pretensiones sean otras. Pero, insisto, a mi juicio ya es hora de afrontar exigencias mayores. Y Santiago, Católica, la selección, serían las mejores... (DPP).



UNA META.— Para Oscar Herrera, la posibilidad de jugar en Católica significa mucho. Para Naval tiene la palabra...

Estudiantes 1 Portuguesa 1

MÉRIDA, VENEZUELA (LATIN).— Los equipos venezolanos Estudiantes de Mérida y Portuguesa igualaron 1-1 esta tarde en el partido de ida entre ambos conjuntos por el grupo cinco de la Copa Libertadores de América, que completan Petrolero de Venezuela y Bella Vista de Uruguay.

Con ese empate, los equipos venezolanos quedaron compartiendo el primer punto del segundo lugar en el grupo encabezado con dos por Peñarol, cuya primera presentación el 25 de marzo venció 3-1 a Bella Vista.

Los goles se registraron en el segundo tiempo, luego de una primera etapa de fútbol lento y durante la cual Estudiantes fue el que trató de hacer mejor las cosas.

El argentino Juan José Escarpone abrió al marcador para Estudiantes los 55 minutos con un disparo diagonal. Pero un minuto después Portuguesa empató por intermedio del peruano Carlos Felipe Núñez.

Hasta el final del cotejo ambos equipos dieron la impresión de conformarse con el empate, sin presentar situaciones de riesgo en las respectivas vallas.

Estudiantes y Portuguesa se enfrentaron hoy por sexta vez en la Copa Libertadores, con dos triunfos para Portuguesa, uno para Estudiantes y tres empates.

Portuguesa se medirá el 22 de abril con Peñarol en Acarigua, mientras que el mismo día Estudiantes recibirá en Mérida a Bella Vista.

La Copa en Ecuador

Barcelona ganó al "Strongest"

GUAYAQUIL, ECUADOR, (LATIN).— Barcelona, campeón ecuatoriano de fútbol, derrotó ayer 2-1 al vicecampeón boliviano, The Strongest, en el partido de ida entre ambos equipos por el grupo dos de la Copa Libertadores de América.

Con su triunfo, Barcelona se ubicó al frente de la tabla de posiciones de su grupo, junto con el campeón boliviano, Wilsterman.

El equipo ecuatoriano mostró escasa coordinación durante los 90 minutos de juego, mientras su rival careció de movilidad, principalmente en el primer tiempo, cuando se registró el que sería el resultado final del encuentro.

The strongest cometió fallas y perdió por lo menos tres oportunidades de gol, al margen del tanto que anotó.

El comienzo del encuentro pareció, no obstante, pronosticar un partido de ritmo intenso, cuando a las ocho minutos Ephanor marcó el primer gol de Barcelona y del encuentro.

Severos castigos a ex directivos

Intervenida Asociación de Fútbol de Penco

CONCEPCION. (Por Exequiel Ramírez).— Para imponerse en el terreno mismo de las anomalías que fueron denunciadas ante la Asociación Nacional de Fútbol Amateur, viajaron a la zona Omar Buzada y Víctor Cerda, vicepresidente y director, respectivamente, del organismo máximo del fútbol, para afianzarse.

Las Asociaciones que habían sido intervenidas por el directorio regional, eran Penco y Hualqui. En ambas estuvieron reunidos con el cuerpo de delegados los dirigentes de ANFA, y le dieron un corte final al asunto. Donde la situación se les puso más conflictiva fue en Penco, allí ocho clubes denunciaron el mal manejo de los fondos de la tesorería. Afectados directamente eran Ernesto Scholz y Jaime Vera, presidente y tesorero, respectivamente.

Luego de una reunión que se prolongó por más de tres horas, la Asociación de Penco fue declarada en reorganización, nombrándose de inmediato a tres miembros para que conformen un directorio provisorio. Los delegados designaron a los dirigentes Miguel Bello para el cargo de presidente, a José Riquelme como secretario y a Mario Carrasco para director. Estos mismos miembros deberán hacer las gestiones ante la Gobernación para completar la mesa directiva.

MELLA SERA EXPULSADO

Uno de los "cabecillas" del movimiento en la Asociación de Fútbol de Penco, fue Germán Mella, socio

del Club Alcázar. Este directivo, que fue catalogado por los dirigentes nacionales como "nocivo y disidente", trató de tomar parte en la reunión, pese a estar inhabilitado. Además ofendió a viva voz a los dirigentes regionales, lo que fue censurado por los miembros de ANFA, que estuvieron a punto de retirarse de la sede del Consejo Local de Deportes donde se realizó el encuentro.

Se nos anticipó que Germán Mella será expulsado por lo tanto no podrá ocupar cargo alguno en el fútbol ni en otras disciplinas deportivas.

La comisión revisora de cuentas se excusó por no haber terminado su investigación y se le dio mayor plazo. Sobre el particular, Omar Buzada advirtió a todos los dirigentes que se encontraban en la sala que es evidente que hubo desorden para llevar el control de los ingresos y egresos de tesorería y que por lo tanto los involucrados en este problema serán también castigados por el organismo máximo.

HUALQUI SIGUE INTERVENIDO

Buzada y Cerda estuvieron reunidos en la secretaría de la Asociación de Fútbol de Hualqui, organismo que también tiene problemas de organización interna. Los dirigentes nacionales quedaron conformes con la cuenta entregada por la comisión interventora y dieron visto bueno para que las actividades sigan desarrollándose normalmente hasta que se elija una nueva mesa directiva.



**F. PETRICIO
S.A.C.I.
BARRACA DE FIERRO**

● PLANCHAS GRUESAS Y DELGADAS

● ANGULOS
● PLATINAS
● REDONDO

● CAÑERIAS NEGRAS Y GALVANIZADAS

● PLANCHAS GALVANIZADAS 0,4 - 0,5 - 0,6

● VIGAS, UPN - IPN FIERRO T

● TUBOS Y PERFILES VARIOS

● CANALES Y COSTANERAS

SANTIAGO
FONO 561959
SAN ISIDRO 2208

ANTOFAGASTA
FONO 221632
CONDELL 2183



IRARRAZAVAL 305 F. 236653

PEUGEOT
1979 \$ 380.000
DATSUM 180-B 1978
348.000 BUEN ESTADO
TOYOTA CELICA
1978 \$ 360.000
RENAULT 18 1980
\$ 395.000 EXCELENTE
TOYOTA CORONA 2 P. 1978
\$ 360.000 COMO NUEVO
AMI 8
1977 \$ 165.000
CHEVETTE 2 P. 1979
\$ 305.000 FLAMANTE
KOMBI ZASTAVA 1981
\$ 270.000 3.000 KMS
FURGON ZASTAVA 1980
\$ 218.000 10.000 KMS.
DATSUM 1.500
1971 \$ 195.000
PEUGEOT 404 1978
\$ 360.000 50.000 KM. UNICO DUEÑO
MAX CUORE
1980 \$ 190.000
CHEVETT 2 P. 1977
\$ 268.000 MEDICO VENDE EXCELENTE
FIAT 600 1979
\$ 175.000 COMO NUEVO
SIMCA 1005 1977
\$ 195.000 EXCELENTE ESTADO
CAMARO
1971 \$ 280.000

RECIBIMOS VEHICULOS EN
PARTE DE PAGO
CREDITOS SIN PIE
48 MESES



CONSERVAS JUAN BAS S.A.

ESTADO FINANCIERO

BALANCE AL 31.12.80

ACTIVO CIRCULANTE 50.358.547,44
PASIVO CIRCULANTE 17.129.409,96
CAPITAL DE TRABAJO 33.229.137,48

ACTIVO FIJO 19.819.491,65

PASIVO A LARGO PLAZO (7.020.000,00)

PATRIMONIO NETO 46.028.629,13

RESULTADO ENTRE EL 1.1.80 Y EL 31.12.80

INGRESO DE EXPLOTACION 139.078.725,89
COSTO DE EXPLOTACION (94.729.970,51)
MARGEN DE EXPLOTACION 44.348.755,38
GASTOS ADMINIS. Y VENTAS (28.283.425,48)
RESULTADO OPERACIONAL 16.065.329,90
OTROS EGRESOS NETOS NO OPER. (785.796,61)
CORRECCION MONETARIA 5.997.024,92
RESULTADO ANTES IMPTO.RENTA 9.282.508,37
IMPUESTO A LA RENTA 4.210.267,17
UTILIDAD NETA 5.072.241,20

JUAN PABLO BAS MAYO
Gerente General

RICARDO MUÑOZ TOLOSA
Contador CC 5208 Lic.

Posiciones

Primera División

PRIMERA ZONA		Tercera Zona	
	Ptos.		Ptos.
1º COBRELOA	9	1º O'HIGGINS	6
2º San Luis	5	1º MAGALLANES	6
3º La Serena	4	3º Concepción	4
4º Everton	3	3º Naval	4
5º Iquique	3	5º Nublense	0
Goleadores.—Con 4 goles, Cabrera (SL), Zamora (EV), Torino (LS) y Siverio (CL).		Goleador.—Con 4 goles Luis Marcoleta de Magallanes.	

SEGUNDA ZONA	
	Ptos.
1º A. ITALIANO	10
2º Colo Colo	8

Segunda División

PRIMERA ZONA		Tercera Zona	
	Ptos.		Ptos.
1º ATACAMA	5	1º RANGERS	10
1º COBRESAL	5	2º S. Morning	9
3º Antofagasta	4	3º Talag. Ferro	7
3º Coquimbo	4	4º San Antonio	3
5º Arica	3	4º Aviación	3
Goleador.—Con 5 goles, Contreras de Antofagasta.		Goleador.—Con 5 goles, Fernández y Solar de Rangers.	

SEGUNDA ZONA		CUARTA ZONA	
	Ptos.		Ptos.
1º SAN FELIPE	7	1º LINARES	11
1º U. CALERA	7	2º Lota	5
3º Traslindino	6	2º Malleco	5
4º Ovalle	5	2º Green Cross	5
5º S. Wanderers	2	5º Iberia	4
Goleador.—Con 5 goles, Juan C. Vera de Unión Calera.		Goleador.—Con 6 goles, Patricio Bonhomme de Linares.	

Tercera División

ZONA A		ZONA B	
	Ptos.		Ptos.
1º U. Llay Llay	2	1º Deportivo Victoria	2
1º Super Lo Miranda	2	1º Unión Comercio	2
1º Grand Prix	2	1º Talca National	2
1º Tricolor Municipal	2	1º Atlético Molina	2
1º Dep. Maipo	2	5º Liceo Curicó	1
1º General Velásquez	2	5º Deportes Laja	1
7º Cultural Donihue	0	5º Fernández Vial	1
7º Lautaro	0	5º Curicó Unido	1
7º Def. Casablanca	0	9º Independiente	0
7º Deportivo Peumo	0	9º Deportes Teno	0
7º Iván Mayo	0	9º Atlético Caupolicán	0
7º Quintero Unido	0	9º Deportes Parral	0

Próxima fecha del fútbol

PRIMERA DIVISION

2ª Fecha - 2ª Rueda
Sábado 11 y domingo 12 de abril 81

En Santiago:
U. Española - Palestino
Colo Colo - U. Católica
En Provincias:
Iquique - La Serena
Nublense - Concepción
Naval - O'Higgins
Libre: Everton y Magallanes
Pendientes: U. de Chile - A. Italiano
y San Luis - Cobreloa.

SEGUNDA DIVISION

2ª Fecha - 2ª Rueda

Atacama - Cobresal
Coquimbo - Antofagasta

Wanderers - Traslindino
Ovalle - Calera
Colchagua - San Antonio
S. Morning - Aviación
Talag. Ferro - Rangers
Huachipato - Linares
Green Cross - Iberia
Malleco - Lota
Libres: Arica y San Felipe

TERCERA DIVISION

2ª Fecha - 1ª Rueda
Domingo 12 de abril 81

ZONA A
Gral. Velásquez - S. Lo Miranda
D. Casablanca - Quintero Unido
D. Maipo - Tricolor Municipal
Iván Mayo - Lautaro
Def. Peumo - U. Llay Llay
C. Donihue - Grand Prix

ZONA B
Dep. Laja - Curicó Unido
Atl. Molina - Fernández Vial
Talca Nat. - Independiente
Dep. Parral - Dep. Teno
U. Comercio - Dep. Victoria
Liceo Curicó - Atl. Caupolicán.

Ganó a Nublense 4x0

Magallanes cobró bonificación

ESTADIO VULCÓ DE SAN BERNARDO.
PUBLICO: 1.934. Socios de Magallanes 430 y Nublense 2.
RECAUDACION: \$ 149.670.
ARBITRO: Ricardo Keller.
MAGALLANES (4): Duarte; Villazón, Silva, Viveros y Valenzuela; Toro, Pereira y Hernández; Cárdenas, Marcoleta y Carvajal.
NUBLENSE (0): Grignafini; González, Soto, Gómez y Mariángel; Gatica, Miranda y Arias; Godoy, Romero y Puyol (Rojas).
GOLES: 12' y 56' Marcoleta. 81' Pereira y 86' Marcoleta.
LA FIGURA: Luis Marcoleta.
EL TRONCO: Luciano Gómez.

REGULAR. Del partido en que Magallanes ganó por cuatro a cero a Nublense, logrando con ello su primer triunfo como local y bonificación, para el análisis sólo es rescatable el complemento, porque los primeros 45' transcurrieron en la más absoluta monotonía, con una oncenal albiceleste que no podía imponer su neta superioridad ante un Nublense sin "argumentos" ni fe.

Sin embargo, luego del asueto todo cambió, ya que Magallanes arrasó con la tenue marcación que trataba de imponer Nublense, un equipo sin ideas fijas ni medios para tratar de mantener, a lo menos, la igualdad. Y

si en el primer tiempo, Magallanes no pudo aumentar las ganancias fue culpa de sus atacantes quienes desperdiciaron varias ocasiones. Sólo Marcoleta, a los 12', luego de ganar a Soto y Gómez, venció a Grignafini. Después, los errores en la entrega, la falta de finiquitación (Cárdenas enfrentó solo a Grignafini, pero se enredó), la escasa claridad fueron configurando un encuentro aburrido.

Lo que vino después perteneció a "otro" partido, porque Magallanes —cosa extraña— no desperdició ninguna ocasión de gol, teniendo como máxima expresión de festejo a Luis Marcoleta quien anotó tres de los cuatro goles de su equipo.



PRIMER GOL DE IQUIQUE.— Carreño remata de izquierda anticipándose al cruce de Figueroa y superando la marca de Salazar. (Foto exclusiva para La Nación).

Sorpresivo triunfo de Iquique ante San Luis

Estadio Municipal de Quilota
ARBITRO: Gastón Castro
SAN LUIS (1): Deleva; Salazar, Herrera, Figueroa y Martínez; Abayay, Bahamondes y Patricio Ponce; Francisco Ponce, Cabrera y Muñoz.
IQUIQUE (3): Acao; Jorquera, Butti, Concha y Sasso; Díaz, Saravia y Ponce de Ferrari; Dávila, Gega y Carreño
CAMBIOS: Solís x Ponce de Ferrari; Salinas x Abayay.
GOLES: 15' Carreño; 47' y 52' Díaz; 77' Salinas
LA FIGURA: Eduardo Díaz
EL TRONCO: Patricio Ponce

REGULAR.— No hay excusa alguna que les sirva a los jugadores quillotanos como disculpa por esta derrota. El arbitraje de Gastón Castro fue correcto. Los goles del rival muy claros en su gestión y finiquitación. No hubo ni siquiera alguna jugada confusa o que se prestara para la polémica. Simplemente, Iquique fue superior en todas las líneas y punto.

El desequilibrio nació fundamentalmente en medio campo. Eduardo Díaz controló el desarrollo del juego en medio campo desde principio a final y en todo momento fue muy bien secundado por Saravia y Ponce de Ferrari. Incluso, al ingresar Solís hu-

bo aún más marca y pierna fuerte en ese sector del terreno.

Por el contrario, el terceto de volantes de San Luis cumplió una actuación muy desafortunada y lo mismo rige para su ataque. Anulado "Pittore" Cabrera por la marca de Butti y Concha y encerrado contra la raya el "Pindiga" Muñoz por Jorquera fueron muy pocas las situaciones de riesgo vividas por Acao.

Puede decirse que ya se nota la mano de Prieto en la forma como se paró Iquique en la cancha, por mucho que el equipo haya sido dirigido en esta oportunidad por José María Novo.



APAGADO.— Mariano Puyol sólo estuvo quince minutos en la cancha (abandono por lesión) y no demostró nada. Viveros le gana en el cruce.

Naval le ganó a "Conce" en su propia casa: 2-0

CANCHA: Estadio Regional de Concepción
PUBLICO: 2.796 personas
RECAUDACION: \$ 197.960
ARBITRO: Néstor Mondría
DEPORTES CONCEPCION (0): Montilla, Pedreros, Isla, Gutiérrez, Figueroa, Monsalves, Reyes, Toledo, Mena, Ortiz y Araya.
NAVAL (2): Araya, Figueroa, Pacheco, Rodríguez, Gatica, González, López, Soto, Crisosto, Flores y Escanilla.
GOLES: 64' Marcelo Pacheco y 90' Juan Soto
LA FIGURA: Marcelo Pacheco.
EL "TRONCO": César Reyes

INCIDENCIA.— Manuel Araya atajó un penal —repetido— a Toledo.

INTERESANTES.— Naval fue hasta el Regional penquista para ganar en su propia casa al vecino sureño, en un partido muy intenso y caracterizado por el equilibrio que sólo rompieron los goles convertidos por el zaguero central Marcelo Pacheco y el volante Juan Soto.

El cotejo interesó bastante a la regular concurrencia de público, y aunque comenzó con excesiva cautela por parte de ambos, a medida que transcurrieron los minutos el juego ganó en agresividad y el espectáculo se enriqueció con otras alternativas de ataque. En lo general, Concepción mostró un sólido mediocampo y una feble ofensiva que nunca pudo superar la solvente línea posterior de los navalinos. Naval, por su parte, lució como un cuadro muy equilibrado en todas sus líneas y especialmente muy

concentrado en su "libreto" de juego. Su trio central, donde destacó el buen manejo de González y Soto, fue muy superior a la zona de volantes rivales y por allí comenzó a construirse el difícil pero merecido triunfo.

En los 64' Marcelo Pacheco abrió la cuenta en una lucida acción colectiva de su cuadro. De ahí en adelante, pareció que Naval se conformaba con su exigua ventaja en tanto que Concepción perdía su temor. Sin embargo, el cuadro "chorero" supo soportar ordenadamente el asedio penquista y al cabo aseguró su victoria con una segunda anotación —por medio de Juan Soto— cuando el partido jugaba sus últimos minutos.

En suma, un encuentro estrecho, con un ganador meritorio tras noventa minutos que comenzaron con demasiadas precauciones pero que mejoraron cuando Naval y Concepción olvidaron sus "amarras". (Por Exequiel Ramírez)

Síntesis de la Segunda División

WANDERERS 1 SAN FELIPE 1

(Por Hernán González Pozo)

CANCHA: Estadio Playa Ancha
PUBLICO: 2.118 personas.
SOCIOS: Local 461, visita 66
RECAUDACION: \$ 172.930
ARBITRO: Eduardo Lemus
WANDERERS (1): Espinoza, J. Figueroa, San Martín, Hernández, Aguilar, Gómez, Martínez, Garrido, E. Figueroa, Nichiporuk y Bórquez.
SAN FELIPE (1): Flores, Galaz, Quezada, León, Zúñiga, Illescas, Pérez, González (74' Villagra), Santibáñez (52' Ahumada) Muñoz y Aguilera.
GOLES: 33' Santibáñez (S.F.) 55' San Martín (W)
LA FIGURA: Flores (S.F.)
EL "TRONCO": Eugenio Figueroa (W)

TRASANDINO 5-UNION CALERA 2

(Por Marcos Torres)

CANCHA: Estadio Ferroviarios de Los Andes
PUBLICO: 3.500 personas.
SOCIOS: Local 865, visita 315
RECAUDACION: \$ 217.480
ARBITRO: Luis Navarrete
TRASANDINO (5): Olivares, Monsalves, Droguett, Ponce, Carreño, Alvarez, Núñez, Osorio, Arnedo, Rojas (Pineda), Ita.
UNION CALERA (2): Zamora, Ahumada, Alborno, Gutiérrez (Pardo), Jelves, Valenzuela, Escobar (Pino), Toro, Vera, Escobar, Castro.
GOLES: 15' Vera, 22' Osorio (T), 27' Ita (T), 33' Núñez (T) 67' Rojas (T), 82' Arnedo (T) y 69' Escobar (U.C.)
LA FIGURA: Luis Arnedo
EL "TRONCO": Alborno

RANGERS 2-COLCHAGUA 2

(Por Carlos Bernal Silva)

CANCHA: Estadio Fiscal de Talca
PUBLICO: 3.742 personas.
RECAUDACION: \$ 287.000
ARBITRO: Pedro Roas
RANGERS (2): Bratti, Hernández, Pacheco, Pecoraro, Rodríguez, Araya, Acevedo, Prieto (Salazar), Rubio, Fernández y Solar.
COLCHAGUA (2): Vergara, Bustamante, Maldonado, Quiroz, Santibáñez, Orrego, Ovando, Maturana, González, Zambra (Figueroa), Covarrubias.
GOLES: 11' Solar, 75' González, 86' Rubio y 90' González.
LA FIGURA: Víctor González
EL "TRONCO": Miguel Pecoraro

AVIACION 2 - SAN ANTONIO 2

ESTADIO: Reinaldo Martín, El Bosque.
PUBLICO: 223. Socios de "A" 62 y SAU 13.
BORDERO: \$ 15.380.
ARBITRO: Ricardo Valenzuela.
AVIACION (2): Rojas; Zúñiga, Aranis, Landeros, Díaz; Mella, Peralta Jáuregui (Alvarado); Solar (Flores), Zurita, Daller.
SAN ANTONIO: Reyes; Poblete, Astorga, Miranda, Puga; A. Valenzuela, L. Valenzuela, Ocampo; Santis, Contreras (Alarcón), Cueto (Miranda).
GOLES: 15' Miranda (autogol), 24' Zurita, 37' A. Valenzuela (penal) 85' Alarcón.
LA FIGURA: Zurita.
TRONCO: No hubo.

LOTA SCHWAGER 1 - HUACHIPATO 1

CORONEL, corresponsal. — Uno a uno empataron los cuadros de Lota y Huachipato por la División de Ascenso, en el encuentro disputado en el Estadio "Federico Schwager".
Para los mineros abrió la cuenta el centrodelantero Pedro García a los 40 minutos del primer tiempo, empatando el puntero izquierdo siderúrgico Víctor Tapia a los 45 minutos del mismo periodo.
Bajo la conducción del árbitro Robinson Luengo los cuadros formaron así:
LOTA SCHWAGER (1): Valenzuela; Iturra, Apablaza, Maluenda y Albirtur; Carrasco, Chacano y Reyes; Rivadeneira, García y Dunivicher.

HUACHIPATO (1): Olivares; Montecinos, Avilés, Durán y Delgado; Henríquez, Prieto y Videla; Ormeño, Zambrano y Tapia.
Se controló una asistencia de 712 personas, con un borderó de 7º mil 160 pesos. Socios de Huachipato, 70. Los de Lota están suspendidos.

LA FIGURA: No hubo
EL "TRONCO": Maluenda.

COBRESAL 2-COQUIMBO UNIDO 2

CANCHA: Estadio El Cobre de El Salvador.
GOLES: 16' Miranda (Cobresal), 17' Liminba (Coquimbo), 29' González (Cobresal) y Dinamarca a los 67' (Coquimbo).

IBERIA Y LINARES 1 a 1

(Walter Blanch).

CANCHA: Estadio Fiscal de Los Angeles.
PUBLICO: 1.763 personas.
RECAUDACION: \$ 119.770.00. Socios, Iberia 375, Linares, 50.
GOLES: 47' (primer tiempo) Pedreros, 57' Crisosto.
LA FIGURA: Crisosto.
EL "TRONCO": Desierto.

STGO. MORNING 1 - TALAGANTE FERRO 1

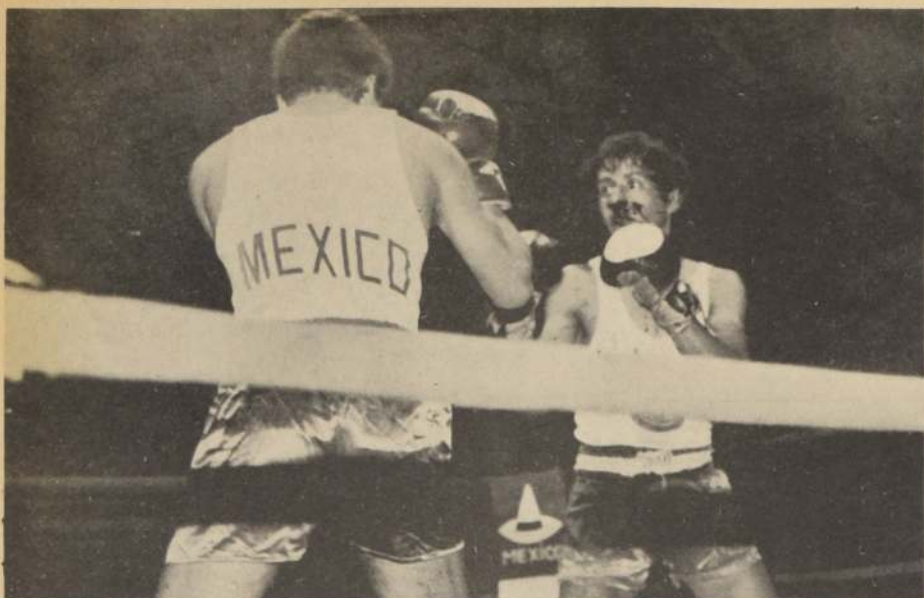
(Por Hernando Celedón)

CANCHA: Estadio "Roberto Bravo" de Melipilla.
PUBLICO: 4.386. Socios local: 559. Visita: 28.
RECAUDACION: \$ 311.050.
ARBITRO: Javier Campos.
SANTIAGO MORNING (1): Faleto, A. Tapia, L. Tapia, Martínez (González), Rodríguez, Silva, Sergio González, Ramírez, Baeza, Barboza y Jaime Ramírez. DT: Humberto "Chita" Cruz.
TALAGANTE (1): Peña, Arrieta, Núñez, Parra, Huerta, Páez, Dos Santos, Huenschumil, Miranda (Espinoza), Cordero, Soto. DT: Julio Menadier.
GOLES: 40' Dos Santos, 62' S. González.
LA FIGURA: Dos Santos.
EL "TRONCO": Adrián Tapia.

GREEN CROSS 1 - MALLECO 1

(Por Alex Flores)

CANCHA: Estadio Municipal de Temuco.
PUBLICO: 3.029. Socios local: 678. Visita: 23.
RECAUDACION: \$ 233.030.
ARBITRO: Segundo Toledo.
GREEN CROSS (1): Muñoz, Mora, Navarro, Toledo, Olivares, Cortázar, Pavez, Cuevas, Rojas, Nitrhual (Villablanca), Covarrubias.
MALLECO UNIDO (1): Cordones, Brit, Urrutia, Gaete, Araya, Manzano, Sepúlveda, Carrasco, Villagra (Parra) Bascor, Rojas (Pavez).
GOLES: 33' Sepúlveda, 75' Cuevas (Penal).
INCIDENCIAS: Ninguno de los clubes presentó técnico. En Green Cross Gastón Guevara está enfermo y en Malleco lo hace una Comisión de Fútbol.
LA FIGURA: Cuevas, de Green Cross.
EL "TRONCO": Urrutia y Gaete (malintencionados).



NO PUDO. — De frente Heriberto Vargas, trata de nivelar un combate que Oñate (de espaldas) le ganó con buena técnica y dureza.

Campeonato de debutantes de boxeo

En la semifinal ya se vieron los guapos

En el Club México se realizó la jornada de semifinales del campeonato de debutantes "Mario Garín Flores", con nueve combates.

En esta forma, en el escenario de la calle Manuel Rodríguez esquina San Pablo, se está llegando al término del torneo que tuvo una cantidad superior a los cien inscritos, que deseaban convertirse en pugilistas.

No todos han conseguido encumbrarse a los primeros lugares y muchos de estos principiantes ya colgaron los guantes, con sólo una pelea en su vida. Otros, aunque derrotados han dicho que persistirán y buscarán mejorar la baja actuación para llegar a ser boxeadores más adelante.

Finalmente, están aquellos jóvenes que han llegado hasta esta etapa final, en que aunque derrotados, se han dado cuenta que pueden aspirar a victorias que por el momento le fueron esquivas.

Para los ganadores el panorama es distinto, algunos hasta hacen planes y anticipando la victoria final, ya se ven como los campeones del torneo.

Es justamente este optimismo el que hace pensar a los organizadores del campeonato, que la final será una noche de grandes peleas.

Esta noche última está proyectada para el próximo sábado a las 20 horas, en el mismo cuadrilátero del Club México.

En cuanto a los combates del sábado, la cuarta pelea resultó ser la mejor de la noche, dado la calidad de ambos pugilistas. En esta presentación fue superior Ricardo Oñate, quien haciendo uso de una técnica bastante depurada, venció a Heriberto Vargas. Para muchos Oñate tiene el aspecto de ser un profesional, por su estilo y forma de enfrentar el combate.

Otro hombre destacable es Gastón Albuquerque, quien de ir perdiendo en los primeros minutos, ante Alejandro Ojeda, superó el mal momento para imponerse por decisión del árbitro, lo que viene a ser en los fallos profesionales, un nocaut técnico.

Los combates

Primera pelea, Minimo, Gerardo Vergara ganó por puntos a **Walter Alarcón**. Vergara se presentó ante su rival usando un ataque efectivo y una defensa muy buena. De buena combinación de golpes y usando acertadamente sus dos manos. Arbitro: Raúl Ramírez. Buena pelea.

Mediomediano ligero, Sergio Erlander, venció por abandono al tercer round, a **Victor Meirone**. En el primer round la ventaja favoreció a Meirone, quien dominó las acciones de los primeros momentos. Posteriormente, en el segundo asalto, Erlander recuperando terreno logra doblegar a su rival y le inflige un castigo que terminaría con Meirone abandonando en el descanso, para no salir al tercer round. Arbitro: Carlos Landri. Buena pelea.

Gallo, Segundo Sotomayor, derrotó a **Héctor Alistés**, por puntos. De trámite sumamente enredada, sin animo de una lucha franca. Continuamente estuvieron amarrando ambos pugilistas, logrando sacar ventaja en su favor Sotomayor. Arbitro: Roberto Hidalgo. Mala pelea.

Liviano, Ricardo Oñate ganó por puntos a **Heriberto Vargas**. Con un muy buen estilo, con movimientos adecuados al boxeo, aplicando rectos de izquierda y de derecha, Oñate se impuso sobre su rival, a quien estuvo a punto de mandar a la lona. Fue en definitiva una excelente muestra de buen boxeo y aplicación de una técnica acertada. Arbitro: Luis Vázquez. Muy buena pelea. La mejor de la jornada.

Mosca junior, Patricio Monjes ganó por puntos a **Mauricio Vergara**. Monjes, demostrando una continuidad muy provechosa, aplicó bien sus manos y no dejó a Vergara desarrollar su propio boxeo. Arbitro: Luis Valenzuela. Buena pelea.

Gallo, Guillermo Manríquez, venció por puntos a **Antonio Paredes**. En esta oportunidad el noqueador Manríquez, se encontró con una opo-

sición diferente a sus anteriores peleas y cuando salió a atacar con todo a Paredes, éste le replicó en buena forma transformándose la lucha en una serie de guapos, en la que la mejor parte la sacó Manríquez. Arbitro: Raúl Ramírez. Buena pelea.

Pluma, Oscar Pizarro superó por puntos a **Juan Oñate**. Un combate deficiente, que no permite un comentario favorable, pues sus protagonistas lo único que hicieron fue amarrar y presentar poca batalla. En el beneficio del resultado Pizarro llevó la ventaja. Arbitro: Rigoberto Hidalgo. Muy mala pelea.

Mediano, Gastón Albuquerque ganó por R.S.C. al 1º round al **tercer round** a **Alejandro Ojeda**. Un combate con dos bravos sobre el cuadrilátero. En el primer asalto, es Ojeda quien atacando con fuerza, hace caer a Albuquerque, a quien le cuentan 10 segundos de protección. Después en el segundo asalto, Albuquerque castigó duramente a su rival. En la tercera vuelta se dio una pelea fiera por parte del ganador, quien no dejó hacer nada a Ojeda, determinando el árbitro detener el combate por excesivo castigo. Arbitro: Carlos Landri. Muy buena pelea.

Liviano, Sergio Zuñiga derrotó por puntos a **Fernando Menares**. Con una demostración de buen boxeo, al pelearse en cuerpo a cuerpo sin amarrar y con decisión combativa. En esta refriega indudablemente que Zuñiga se aplicó mejor y sus golpes superaron los envíos de Menares, para quedar al final con la victoria. Arbitro: Luis Vázquez. Buena pelea.

Nueva victoria para Andarivel

Torneo del Regional Zona Central

Se jugó la cuarta fecha del Regional Zona Central, con los siguientes resultados: Andarivel, hizo de local en El Monte y venció por tres a uno a Unión Cepel, de Polpaico. Goleador triunfador: Félix Roa, a los 14, Juan Osorio, 78' y Víctor Saavedra, a los 85'. El descuento fue de Rodolfo Morales para Unión Cepel.

Arrieta Guindos y Chiletra empataron a un gol. Marcaron: Julio Schaffino (A.G.) y Jorge Vallejos (Ch).

Lan Chile ganó a San Miguel, de Calera de Tango, por la cuenta mínima, tanto logrado por Carlos Arenas, a los 35 minutos.

Gasco, de San Eugenio y Autobuses de San Bernardo empataron a un gol. Los tantos fueron de Fernando Gijena (G) y Carlos Muñoz (A).

Pizarreño logró un buen triunfo, 4-3 sobre Ferroviarios Comercial de Las Cabras. Los goles de Pizarreño fueron: Carlos Sotelo a los 25', Carlos Quintanilla, a los 35', Luis Ortiz a los 55' y Juan Fuentealba a los 80'. Goleador: Carlos Sotelo.

de Ferroviarios: Juan Urra a los 35' y Jorge Duarte a los 16'.

Unión Veterana, de Peumo, ganó 3-2 a Granja Juniors, de Puente Alto. Blas Aguilera convirtió en dos oportunidades y Luis Moreno (U.V.), Jorge Maturana y Patricio Padilla (G.J.). Metalúrgico Faro triunfó por la cuenta mínima ante Chiprodal de Graneros, gol de Miguel González a los 78'.

Thomas Bata de Peñaflor y Municipal de Las Condes, empataron a un gol. Marcaron: Rubén Castillo (T.B.) y José Santos (M).

Soinca de Melipilla y Comercio de Buin, registraron un empate sin goles dividiendo los dos puntos.

Motociclismo

Cascino segundo en Sao Paulo

El piloto chileno Vincenzo Cascino, clasificado décimo en el reciente Campeonato Mundial de Motociclismo en Buenos Aires, se clasificó segundo en la disputa de la Copa Brasil en el circuito de Interlagos.

El chileno, excelente animador de la prueba, escoltó al campeón brasileño Antonio Jorge Netto, que se adjudicó la prueba con un tiempo de 34 minutos, 14 segundos y 4 décimas, un promedio de 144 kilómetros por hora. Cascino impuso un tiempo de 39 minutos, 16 segundos y 4 décimas.

En tercer lugar se clasificó el brasileño Ibirata Rios, con tiempo de 34,26,7 y cuarto el uruguayo Linbert Moreira, con 40,05,4.

El circuito se disputó a 21 vueltas de ocho mil metros, con un total de 168 kilómetros. Cinco de los veinte corredores que iniciaron la prueba no pudieron terminarla por desperfectos mecánicos.

Tercera División

ENCUENTROS DE LA ZONA NORTE

Estadio Buin:
Lautaro 0 — Maipo 1
Gol: Juan Maturana, a los 62'
Público: 636
Recaudación: \$ 41.280.

Estadio Municipal, Paine
Tricolor Municipal, 2, Defensor Casablanca 0.
Goles: Ademir Reyes (penal) a los 69' y Sergio González, 80'
Recaudación: \$ 20.260.

Estadio Municipal, San Vicente de Donihue:
Cultural Donihue 0 — Gral. Velásquez 1.
Gol: Ramón Riveros, a los 52.
Público: 265.
Recaudación: \$ 15.150

Estadio Municipal, Llay Llay.
Unión Llay Llay 3, "Iván Mayo", de Villa Alemana 0.
Goles: Rubén Fernández a los 21, Héctor Amar, a los 44 y Carlos Donoso, a los 54.
Público: 237.
Recaudación: \$ 11.550

Estadio Municipal de Quintero.
Quintero Unido 0. Super Lo Miranda 3.
Goles: Aquiles Garret, a los 25, Raúl Olave, a los 44 e Iván Alcántara, a los 52.

ESTADIO: Good Year, de Maipú.
PÚBLICO: 312.
BORDEO: \$ 12.740.
ARBITRO: Francisco Adasme.
GRAN PRIX (2): Movano, Pizarro, Rosas, Malhué, Vergara, Payacán, Eitel, Flores, Ortega, López y Romo D.T. Osvaldo Valenzuela.
DEPORTES PEUMO (0): Astorga, Reyes, Rodríguez, Pidal, Martínez, Orellana, Paillán, Ruz, Rubio, Pizarro y Lantadilla. D.T. José González.
GOLES: Daniel Flores, a los 39' y 56'.

ENCUENTROS DE LA ZONA SUR

Estadio Municipal, de Rengo
Atl. Caupolicán de Rengo 0 — Unión Comercio (Sta. Cruz) 3
Goles: Pedro Acosta, a los 27', Sergio Rubio, a los 42' y Gastón Vega, a los 70'.
Público: 712.
Recaudación: \$ 37.440

Estadio La Granja de Curicó.
Liceo de Curicó 1 — "Laja" 1
Goles: Oscar Muñoz, a los 66, para Laja y empató Héctor Zamorano, a los 85'
Público: 370
Recaudación: \$ 28.000

Estadio Municipal, de Cauquenes.
"Independiente" 0 — Atl. Molina 2
Goles: Nelson Gajardo, a los 61 y Patricio Barria, a los 90'
Público: 557.
Recaudación: \$ 22.550.

Estadio Municipal de Victoria.
Deportes Victoria 4, Deportes Parral 0
Goles: Alfredo Monsalve, a los 62, Ricardo Matus, a los 65', José Soto, a los 70' y Joel Villarroel, a los 72.

LICEO DE CURICO 1 - DEPORTES LAJA 1

(Fernando Sarmiento)

CANCHA: Estadio La Granja de Curicó
PÚBLICO: 300 personas.
ARBITRO: José Fuentealba
DEP. LICEO (1): Rivera, Leyton, Fuentes, Sánchez, Maack, Arenas, Lobos, Zamorano, Silva (Espinoza), Serrano y Correa (Aguilar).
DEP. LAJA (1): Saavedra, Flores, Azócar, Nuñez, Valderrama, Baeza, Muñoz, Iturra, Paz, Villegas, Durán (Muñoz).
GOLES: 67' Oscar Muñoz (Laja), 87' Zamorano (Liceo).
INCIDENCIAS: Expulsado a los 39' Iturra y a los 64' Arenas.

TENO 1 - TALCA NATIONAL 3

(Jaime Rivera)

CANCHA: Estadio Municipal de Teno.
PÚBLICO: 450.
ARBITRO: Pedro Yáñez.
TENÓ (1): González, Galleguillos, Tobar, Arriagada, Duarte, Urrutia, Molina, Vidal, Ponce, Rojas, Flores, DT. M. Escobar.
TALCA NATIONAL (3): Gerly, Sepúlveda, Cerda, Aravena, Pradenas, Vázquez, Varas, O. Pérez, Vega, Maureira, Rojas, DT. A. Rodenack.
GOLES: 3', Maureira; 42', Varas; 56', Vidal (T) 80' Vega.

FERNANDEZ VIAL 0 - CURICO 0

ESTADIO: Refinería de Penco.
PÚBLICO: 1.568 personas.
RECAUDACIÓN: \$ 96.200.
ARBITRO: Isaac González.
FERNANDEZ VIAL, (0): Luis Zepeda, Jorge Manzano, Sergio Zúmelz, Juan Fernández, Hardy Pérez, Jorge Muñoz, Antonio Reyes, Rafael Bustos, Patricio Almendras (Luis Villagrán), Freddy Mena, Carlos Montero.
CURICO UNIDO, (0): Fernando Rios, Carlos Parez, Juan Toro, José Plaza, Miguel Fernández, Francisco Quinteros, Luis Brito, Octavio Palma, Moisés Muñoz, Luis González y Patricio Quirral.

COMERCIAL ANTONIO EGUIGUREN S.A.C.

ESTADOS FINANCIEROS

Balanza al 31 de Diciembre de 1980

Activo Circulante	\$ 150.538.583
Pasivo Circulante	(98.532.208)
Capital de Trabajo	52.006.375
Activo Fijo	1.443.016
Pasivo a Largo Plazo	(2.261.948)
Patrimonio Neto	\$ 51.187.443

Directorio; Presidente: Eduardo French-Davis Muñoz
Directores: Ismael Cuevas Zañartu, Antonio Eguiguren Ortúzar, José Manuel Eguiguren Ortúzar y Mónica Eliana Rodríguez Larraín

Autorizada por Resolución Nº 52-S del 27 de Febrero de 1979.

Antonio Eguiguren Ortúzar
Gerente General

Rafael Valdivieso Ovalle
Inspector de Cuentas

Resultado entre el 1º de Enero y el 31 de Diciembre de 1980

Ingreso de Explotación	\$ 549.410.456
Costo de Explotación	(488.301.683)
Margen de Explotación	61.108.773
Gastos de Administración y Ventas	(35.207.466)
Resultado Operacional	25.901.307
Otros Ingresos Netos no Operacionales	6.314.909
Corrección Monetaria	(6.259.140)
Resultado antes de Impuesto a la Renta	25.957.076
Impuesto a la Renta	(13.440.000)
Utilidad Neta	\$ 12.517.076

Raúl Morales Ubeda
Contador
C.C. 5496 Licencia 109604

Manuel Domingo Correa Opazo
Inspector de Cuentas

¿RATAS?
DESRAZACIÓN TOTAL
(MÁXIMO 80%)
OFERTA DE
FUMISERVICE
Técnico Alemán BAYER
por sólo \$ 990 M.A.I.V.
(OFERTA VÁLIDA SOLO HASTA EL 31 DE MARZO 81)
ORDENES: 226641
FUMISERVICE COQUIN 232
(POR SEMINARIO ENTRE ELBAO Y YARIN)
CLASIFICADOR 32 CORREO CENTRAL SANTIAGO
Atendidos también Suburbi y Quilicura

Santiago de Chile,
Lunes 6 de Abril de 1981

Reclaman más dinero que Iquique Arica no aceptó ayuda de DIGEDER

ARICA.— En reunión sostenida anoche y en la que se encontraban presentes todos los canales, recreativos, escolares, universitario, militar y federado olímpico, el Consejo Local de Deportes rechazó de plano el presupuesto de la DIGEDER, que entregaba a Iquique el 70 por ciento de los fondos y solo el 30 por ciento restante a esta ciudad.

Esta determinación lesiona aún más si se considera que Arica tiene registrados 37.800 deportistas, en tanto que Iquique sólo 21.000.

Emilio Gutiérrez, presidente del COCH, manifestó que se había enviado un telegrama al director general de deportes, Iván Dobud, con el objeto de que envíe un delegado de Santiago a fin de que investigue lo que realmente ha sucedido.

Una comisión, además, viajará a la capital para defender la posición aricaína y explicar los proyectos que fueron rechazados lo que afectará a la infraestructura local, precisó el representante de Arica. Se ha planteado, en un año en que Arica se ha caracterizado por la infinidad de preclamos nacionales e internacionales que ha dado al país y los numerosos atletas que han logrado de excepción que han integrado selecciones nacionales. (OR-EE).

Celebridades del boxeo homenajean a Joe Louis

LAS VEGAS, NEVADA, Abril 5 (AP).— Varias celebridades del boxeo efectuaron hoy peleas de exhibición para recaudar fondos destinados a instituciones benéficas y rendir tributo al campeón completo Joe Louis.

Unas 1.500 personas se congregaron en el Hotel Frontier para ver al campeón semipesado Joey Maxim, al campeón welter Tony DeMarco y al campeón mediano Joe Giambra, al ex peso mediano Joe Giambra, al ex autotítulo el "campeón no coronado", así como otras figuras del deporte de las décadas de 1930 al 1950.

Los ex pugiles subieron al cuadrilátero para una serie de peleas de tres asaltos de un minuto —en plano de estricta comedia— organizadas por la Asociación Nacional de Veteranos del Boxeo.

Louis, de 66 años, que está confinado a una silla de ruedas desde que fue operado del corazón en 1977, recibió una ovación en pie cuando fue presentado.

Larry Holmes, que defiende su título pesado del Consejo Mundial de Boxeo la semana entrante en Las Vegas contra el titular canadiense Trevor Berbick, pagó 1.500 dólares por dos fotos de Louis que fueron subastadas en el lugar.

Otras "peleas" del programa incluyeron los encuentros de Joey Volpe contra Micky DeJohn, Giambra contra L.C. Morgan, Rocky Brodovsky y Joe Pace, Joe Curtis y Harry Kause, Maxim contra Billy Poland y Art Aragon contra Billy Graham.

Títulos mundiales para esta semana

NEUE YORK, 5 Abril (AP).— Tres títulos serán expuestos esta semana, incluyendo el junior ligero de la Asociación Mundial de Boxeo que ostenta el japonés Yasutsune Uehara, el de peso completo del Consejo Mundial de Larry Holmes, y el ligero de la Asociación del Hilmer Kenty.

Uehara defiende su título el jueves cuando se mida con el puertorriqueño Sammy Serrano en Wakayama, Japón.

Holmes expone el sábado ante el canadiense Trevor Berbick, en Las Vegas, Nevada.

Kenty afrontará el domingo próximo a su compatriota norteamericano Sean O'Grady en Oklahoma City.

En otras peleas:

El lunes:

En Atlantic City, Nueva Jersey, los locales Rocky Lockridge y Luis Edwin Rivera se miden en pelea de gallos a doce asaltos.

El martes:

En Los Angeles, Tony Baltazar, californiano, se las verá con el mexicano Pablo Gómez, en pelea de ligeros, a diez.

El viernes:

En Nueva York, habrá dos peleas, la de Edwin Rosario, de Puerto Rico, se las verá con el dominicano Tony Tras en pelea de pluma junior a diez asaltos y la de los pesados norteamericanos Marvis Frazier y Calvin Langston.

En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.

En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.

En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.

En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.

En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.

En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.

En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.

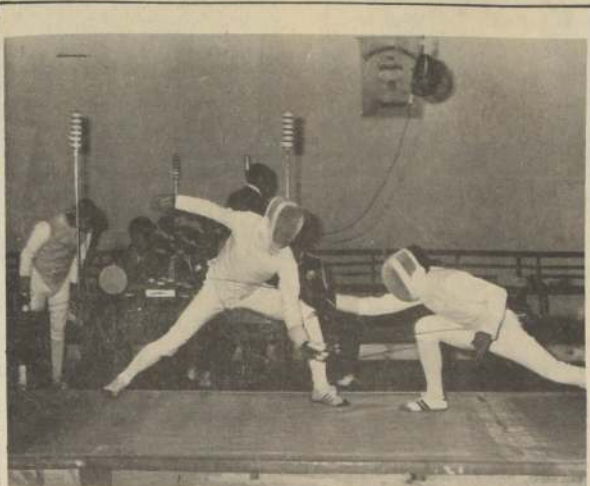
En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.

En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.

En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.

En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.

En pelea de fondo a la de Holmes, se miden los norteamericanos Dwight Davison y Robby Epps, a diez asaltos, medianos; Leroy Haley y Willie "Fitch" Rodríguez, Estados Unidos, a 12, junior pluma. En Dorchester, Massachusetts, Feliciano Citrón, local, vs. Joe Tiberi, Nueva Jersey, 10, medianos.



BUEN NIVEL. — Más que aceptable, según los técnicos encargados de la preparación, fue el primer torneo de preselección entre esgrimistas cadetes de las FF.AA. Se está buscando el equipo que representará a Chile en un torneo internacional en Ecuador.

Esgrimistas buscan su clasificación para S.A.

Con una buena cantidad de participantes (cerca de 50) se efectuó en la Federación Chilena de Esgrima la primera ronda del campeonato de preselección de cadetes de las escuelas matrices de las FF.AA. y que tiene como objetivo formar el equipo nacional que nos representará en los séptimos juegos sudamericanos a desarrollarse en Quito, Ecuador, en julio del 81.

El nivel demostrado en esta primera fase por los participantes fue más que óptimo, según el jefe de la comisión técnica de la Federación don Sergio Jiménez Alborno, quien es además vicepresidente de la Federación.

Después de este certamen deben realizarse dos más, para nominar en definitiva el equipo viajero. En mayo, en la Escuela Naval, y en junio, en la Escuela de Aviación, saldrán los dos representantes en florete, dos en espada y dos en sable.

Los clasificados en esta ronda fueron: Florete: J. Valenzuela, (Naval), C. Von Schowen (Militar), Ricardo Arrué (Carabineros), B. Pérez (Naval), H. Comarega (Naval), C. Villouta (Carabineros); Sable: Ricardo Arrué (Carabineros), Luis Jiménez (Carabineros), Jorge Valenzuela (Naval), Claudio Bahamondes (Carabineros), Eduardo Álvarez (Naval), Oscar Medina de (Carabineros). Espada: 1° Patricio Kocking (Naval), 2° Patricio Rodríguez (Escuela Militar), 3° José Herrera (Militar), 4° Felipe Olguín (Militar), 5° Humberto Medina (Carabineros), 6° Jacobo Ventura (Naval).

Sudamericano Atlético pedido para Valparaíso

VALPARAISO, (Hernán González Pozo).— El presidente de la Asociación de Atletismo de Valparaíso, Raúl Espinoza Guzmán, junto a sus esforzados colaboradores de la mesa directiva nos informaron que la petición portea para realizar el Campeonato Sudamericano de Atletismo en la pista de rekortán del Estadio "Valparaíso", de Playa Ancha, el próximo mes de noviembre, fue aceptada por la Federación chilena, quien de inmediato solicitó la sede a la Confederación Sudamericana de Atletismo que funciona en Lima, Perú. Por el momento se espera con impaciencia la respuesta que debe llegar a Santiago dentro del presente mes.

REUNIÓN EN LA INTENDENCIA

Mientras tanto en la ciudad portuaria, el atletismo local que recibió el apoyo alcaldicio en reunión sostenida con el jefe comunal, Francisco Bartolucci el 25 de marzo pasado, será recibido mañana lunes a las 11 horas en la Intendencia Regional, por el Jefe del Gabinete, Capitán de Navío Enrique LaLuz, quien conocerá oficialmente la posible realización de este evento internacional, en representación del Intendente, Vicealmirante Raúl López Silva, quien viajará en las primeras horas de hoy a Isla de Pascua.

APOYO DE TODOS LOS SECTORES

Raúl Espinoza nos anticipó que las autoridades están dispuestas a brindarle todo su apoyo a la Asociación; luego subrayó "nosotros por lo demás estamos empeñados en realizar el torneo internacional. Sólo esperamos la respuesta oficial desde Lima, para volcarlos de inmediato a trabajar a "full time", de aquí a noviembre tenemos el tiempo suficiente para la organización y promoción del evento y lograr el apoyo de todos los sectores. En este sentido la cooperación de los periodistas será el pilar más valioso, por eso desde ya agradecemos a "La Nación" la preocupación que ha mostrado por nuestra iniciativa que esperamos se cristalice en realidad porque Valparaíso se merece un torneo de esta envergadura y mucho más".

UNOS 500 ATLETAS

Finalmente Espinoza Guzmán nos confirmó que el costo para su realización es de 4 millones de pesos, unos 100 mil dólares, con la participación de aproximadamente 250 atletas extranjeros y más de 200 chilenos en representación de Argentina, Brasil, Colombia, Panamá, Paraguay, Perú, Venezuela, Uruguay y Chile.

Inscripciones para clubes de deportes y recreación

VALPARAISO, (Hernán González Pozo).— El Centro Juvenil de Deportes y Recreación, dependiente del Departamento de Educación Extraescolar y la Secretaría Ministerial de Educación de la ciudad portuaria, invita a profesores, padres y apoderados a inscribir a sus alumnos o hijos en los talleres y clubes que funcionarán en el establecimiento durante el presente año. Las clases comenzarán en la segunda quincena de este mes. Este centro fue creado para orientar el buen uso del tiempo libre de los educandos.

Los alumnos de los colegios de Valparaíso y Viña del Mar pueden optar por los siguientes clubes: ajedrez, excursionismo, pesca, filatelia, cine juvenil, lectura y audición, hobbies y colecciones; en talleres se cuenta con artesanía, dibujo y pintura, folklore, ballet, teatro, academias científicas, títeres, literario, guitarra y flauta, auxiliares de párvulos y técnicos en trabajo social.

Las inscripciones se atienden de lunes a viernes, mañana y tarde, en calle "Francisco Errázuriz 253, segundo piso, Playa Ancha.

UASQUEZ
un placer que va y viene

Santiago
Chillán - Concepción
Laja - Los Angeles -
Angol - Nacimiento

SERVICIO DE CARGA
Y ENCOMIENDAS

Terminal de Buses Sur - Of. 65
Tel. 793204 - SANTIAGO

Terminal de Buses Sur - Of. 65
Tel. 793204 - SANTIAGO

Terminal de Buses Sur - Of. 65
Tel. 793204 - SANTIAGO

Terminal de Buses Sur - Of. 65
Tel. 793204 - SANTIAGO

Terminal de Buses Sur - Of. 65
Tel. 793204 - SANTIAGO

Terminal de Buses Sur - Of. 65
Tel. 793204 - SANTIAGO

Terminal de Buses Sur - Of. 65
Tel. 793204 - SANTIAGO

Terminal de Buses Sur - Of. 65
Tel. 793204 - SANTIAGO

Terminal de Buses Sur - Of. 65
Tel. 793204 - SANTIAGO

Ramón Díaz impuso en su tierra la potencia de su pedaleo

CURICO (Por Tito Paris).— Ramón Díaz, el curicano que defiende los colores de la escuadra chillaneja Super Mercado Gigante" logró en sus propios pagos ganar la tradicional competencia ciclista "Circuito Cerro Condell" disputada en la mañana de ayer con 76 competidores y sobre 93 kilómetros de recorrido consiguiendo el crono de 2 horas, 11 m. 13 segundos. Segundo, pero a 300 metros de diferencia el "junior" y grata sorpresa de la jornada Pablo Urquijo, del equipo "Bicicletas Vargas".

La competencia realizada en un trazado variado a lo tradicional, exigió más al corredor pues se hizo un rectángulo entre Alameda, San Francisco, España y Panamericana. Sobre este último tramo se gestan siempre los ataques más frontales y que esta vez se trasladaron a la avenida Española que permitía tener una visión más certera del grupo.

La prueba tuvo desde el primer momento una pugna entre las escuadras Pilsener Cristal, Vulco Magallanes y Bicicletas Vargas. Todos sus integrantes iban a un control entre sí. No había habilidad en el marcaje, por ejemplo de marcar en rotativa, es decir ir rodando según las circunstancias del momento de un intento de fuga o contragolpe. De esta forma fue como en la vuelta número doce, de los 20 giros, se produjo una fuga de nueve pedaleros donde sólo "Pilsener Cristal" tenía hombres vitales para decidir la lucha. Aliste, Muñoz, y Cuevas eran los integrantes del equipo "cervicero"; Miguel Droguett

de "Vulco-Magallanes" y dos elementos muy jóvenes de "Vargas"; Caro y Pablo Urquijo... el resto, gente muy joven y dos sin sprint; el moreno batino Carrasco y Ramón Díaz, el curicano que defiende el equipo chillanejo del "Mercado Gigante" que dirige el incansable "Choco" Asfura.

Todos trabajaban en ritmo; atrás el grupo principal no hacía movimiento alguno, pues "Cristal" tenía a tres defensores, tres opciones al título; sin embargo, volvió la mentalidad tan irracional del ciclista chileno. No sabe definir. Restando una vuelta, Ramón "Repollo" Díaz gestó un arranque, los rivales se observaron entre sí y el chillanejo se fue de un tirón, humillando a sus connotados adversarios que entonaron un himno a lo irresoluto y deficiencia táctica.

A 300 metros cuando todos querían definir, apareció la juvenil figura de Pablo Urquijo de "Bicicletas Vargas" para en veloz y sorpresiva final desplazar a sus rivales por el segundo lugar. Perdidos en el fondo del grupo, los candidatos al triunfo, sin excusa valedera.

En un comentario anterior, insistíamos que la prueba tendría una definición entre curicanos y entre los posibles postulantes al título decíamos que estaría Ramón Díaz y el ahora defensor del equipo "chillanejo" (segundo gran triunfo en temporada nacional que obtiene "Gigante" nos dio la razón. Pero sucede que "Repollo" venció a su estilo, el que más éxito le

ha dado. Arranque en la última vuelta. Haciéndose eco de esa expresión táctica francesa: "ataca al último pero antes que tu rival..." Hace unos, seis años, en ese mismo estilo, siendo un desconocido ganó un "circuitito" Bernardo O'Higgins" en la capital. Cuando logró la fuga, ninguno de sus rivales lo tomó o lo consideró de cuidado. Sólo reaccionaron cuando curicano alzó los brazos triunfador... igual que ayer...

RESULTADOS GENERALES

1° Ramón Díaz, "Super Mercado Gigante" de Chillán, 2 hrs. 11m. 13 seg para los 93 kilómetros. Promedio de 42,593 KPH, 2° Pablo Urquijo, Bicicletas Vargas (primero de juniors), 3° Miguel Droguett, Vulco-Magallanes, 4° Miguel Carrasco, Thomas Bata, 5° Sergio Aliste, Pilsener Cristal, 6° Víctor M. Labra, Hilton (segundo en juniors), 7° Víctor Caro, Bicicletas Vargas, 8° Roberto Muñoz, Pilsener Cristal, 9° Eduardo Cuevas, Pilsener Cristal, 10° Jesús Córdova, Bicicletas Vargas, a un minuto, 32 s; 11° Roberto Lagos, Green Cross-Cic, 12° Fernando Vera, Pilsener Cristal, 13° Manuel Aravena, Vulco-Magallanes, 14° Alejandro Astorga, Thomas Bata, 15° José Avenaño, Vulco-Magallanes, 16° Jaime Caballero, Green Cross-Cic.

INTERMEDIA

1° Francisco Opazo, Chacabuco, 2° Héctor Luiziga, Unión Ciclista, 3° Patricio Opazo, Chacabuco.



Luis Massanés (Green Cross-Cic), Sassi (Raleigh-Viña) y Samuel del Valle (LUN) de activa intervención en la Hora a la Americana, disputada el sábado en el velódromo del Estadio Nacional.

Jazmín Cirio destacó en torneo atlético

Con la incorporación de pruebas extraoficiales y en especial de la milla, se realizó ayer el torneo preparatorio organizado por la Asociación Atlética de Santiago, para la categoría todo competidor. El evento efectuado en el estadio Libertador Bernardo O'Higgins de Quinta Normal, no tuvo grandes marcas y los resultados fueron los siguientes:

200 metros vallas, Rafael Mira, S. Italiano, 27"1; Salto alto damas: Gabriela Velásquez, U. de Chile, 1.45 metro; 80 metros planos damas:

Alejandra Martínez, U. Católica, 10"7; 3 millas, varones: Mario Rodríguez, Colo Colo, 14'50"; Lanzamiento disco, varones: Andrés Pérez, U. de Chile, 45.4 metros; Lanzamiento bala, damas: Jazmín Cirio, Stade Français, 12.66 metros. Lanzamiento disco, damas: Jazmín Cirio, Stade Français, 34.22 metros.

Otros resultados y los ganadores fueron los siguientes:

Salto largo, varones: Rodrigo de la Fuente, Manquehue, 6.13 metros; 150 metros planos, varones: Alfredo

Sancho, Aviación, 17"; Salto largo, damas: Gina Pareglio, U. de Chile, 4.72 metros; Lanzamiento bala, varones: Alfred Nitcher, Manquehue, 11.36 metros; Salto alto, varones: Juan Pablo Revau, Colo Colo, 1'25"4; 600 metros, damas: Marcela Belmar, Stadio Italiano, 1'44"2. La milla, varones: Carlos Zamora, U. Católica, 4'34"1. La milla, damas: Leontina Céspedes, Royal, 3'50"2.80 vallas, damas: Ingrid Vidal, Royal, 14"2.300 metros, varones: Ricardo Bascir, U. Católica, 37"2.

SOC. COMERCIAL
"SANTIAGO BANDERA"
VENDE

Locales comerciales
y oficinas

vendo oportunidad
pie desde \$ 25.000
hasta \$ 40.000

Financia
Banco Edwards

VER Y CONSULTAR:
BANDERA 818

IMPORTADORA

J M

REPUESTOS
CAMIONES

FIAT



MODELOS
673 N-NR 619-N1
FIAT 140

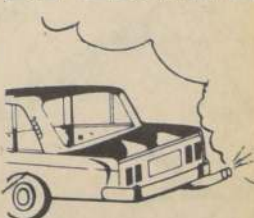
OFERTAS

TOMA FUERZA
COMPLETO \$ 25.920
OREJA DE CHASSIS \$ 2.721
DIAFRAGMA DE
PRENSA \$ 2.160
BAJADA DE ESCAPE \$ 1.458
PORTA CRUCETA \$ 2.073
PATINES DE FRENO
ITALIANOS \$ 1.850

SI NO ENCUENTRA
EL REPUESTO QUE BUSCA
J.M. LO TIENE

NUBLE 596
FONO 567674
SANTIAGO

CLINICA
DEL TUBO
DE ESCAPE



Silenciadores.

Tubos de Escape.

Fabricamos,
colocamos y
reparamos
para toda clase
de vehículos.

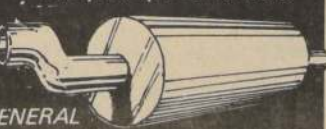
CARMEN
171
F: 398456.

PRODUCTOS

- FAROLES
- PLASTICOS
- SILENCIADORES
- SISTEMA DE ESCAPE
- ESTAMPADOS EN GENERAL

SANTA ROSA 6670-FONO: 581920
CASILLA 78 CORREO 14 SANTIAGO

Silenciadores para
cualquier tipo de vehículo



Torneo en mayo, estilo Copa Davis

Rumania o Inglaterra jugarán en Valdivia frente a Chile

Aparte del Primer Grand Prix de damas que se realizará en el Club Israelita el próximo mes, Miguel Lobos, primer y único promotor tenístico de Chile, anunció que para mayo está gestionando organizar una confrontación estilo Copa Davis entre Chile y Rumania o Inglaterra, que se hará en el Coliseo Monumental de Valdivia.

La idea de llevar a esa sureña ciudad una confrontación tenística tan espectacular, surgió luego que se constatará que los valdivianos son amantes del deporte y en especial de los grandes eventos que se presentan en el Coliseo con capacidad para 12 mil personas.

"No tendremos problemas con la lluvia y además estamos seguros que al público chileno ya no les interesan las exhibiciones y que lo realmente importante son los partidos competitivos. Chile se prepara para debutar el próximo año entre los 16 mejores equipos del mundo en Copa Davis y Rumania —que ya está ahí— es un excelente rival".

GRAND PRIX

Ocho tenistas chilenas jugarán una ronda clasificatoria del 29 de este mes al 3 de mayo para optar a quedar entre las 16 del cuadro final del Grand Prix femenino que contará con la actuación de grandes jugadoras del

concerto mundial. De la eliminación quedarán sólo cuatro clasificadas.

Las jugadoras que entrarán en la clasificación están Leyla Musalem, Silvana Urroz —a quien se le traerá del extranjero— Ana María Arias, Patricia Viver, Carolina García Huidobro, Germaine Ohaco, Marlene Zuleta y Jacqueline Rivas.

"Este Grand Prix está aceptado por la Asociación de Tenistas Mujeres y la idea es traer acá a las mejores jugadoras para que el público las vea en acción y también para que las chilenas sepan cómo es el nivel mundial. Aparte de ello es importante que nuestras tenistas consigan puntaje para el ranking ya que actualmente no hay ninguna —incluso Silvana Urroz— que tenga puntos".

"Existen jugadoras juveniles con bastante futuro. Lamentablemente los padres muchas veces se oponen a que se proyecte a nivel mundial, salvo contados casos, pero creo que es importante ya que en este aspecto estamos muy atrasados con relación a otros países sudamericanos. Por ejemplo a este torneo ya confirmaron su participación Patricia Medrado, de Brasil y Carla Casabianca, de Argentina, quienes ya están rankeadas".

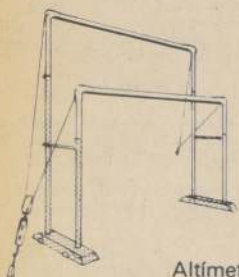


PLANES.— Miguel Lobos, primer promotor de tenis de Chile, quiere hacer una confrontación tenística en el Coliseo de Valdivia inmediatamente después del Primer Grand Prix femenino que se hará en Santiago.

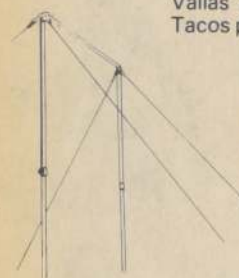


POSIBILIDAD.— Carolina García Huidobro, deberá jugar, junto a otras siete tenistas chilenas, una eliminación para poder ingresar al Grand Prix y pretender sumar puntaje para el ranking mundial.

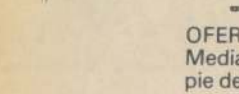
THELLA'S DEPORTES



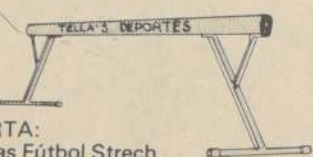
Barras Equilibrio
Barras Paralelas
Asimétricas
Trampolín Ruter Cajón de Salto recto y Piramidal



Altimetro salto alto
Cochonettes y Colchonetas
Vallas Atletismo y Tacos partida



Balones para todo los Deportes
Nacionales e Importados



OFERTA:
Medias Fútbol Stretch
pie de Lana Valor \$ 80

LORETO 376 STGO.

APARATOS OLIMPICOS.
DESPACHO A PROVINCIA FONOS 772134.

Pisos para Auto
Todas las marcas

Pisos por metro

Instalado Gran surtido

HORARIO: DE 9 A 20 HR

Fácil estacionar
10 de Julio 102
ESO. STA. ELENA
f: 223124

La idea de hacer el Grand Prix en el Estadio Israelita fue considerando que mayo es un mes lluvioso y que en un gimnasio techado se podrá observar mejor el tenis de esas jugadoras acostumbradas a ese tipo de superficie. "Es importante que nuestras tenistas se acomoden a una superficie rápida, especialmente quienes tienen intenciones de superarse".

PLANES FUTUROS

Tres torneos ATP de 25 mil dólares cada uno, para varones, más el compromiso de levantar nuevamente

el alicaido Grand Prix de Santiago, son los otros compromisos que tiene en carpeta Lobos. Sobre este último evento que tiene un premio de 50 mil dólares se está trabajando para conseguir la participación de mejores figuras pero lamentablemente el premio no se podrá subir ya que está establecido así en la ATP.

"Nuestra idea es pedir para la próxima temporada un aumento en el premio para de esa forma interesar a mayores figuras del tenis mundial. Por lo menos en el Grand Prix de Viña del Mar —que fue un ejemplo— ya estamos logrando un gran triunfo.

Los menores también están en punto de mira del promotor y ya sentó un completo proyecto a la Federación de Tenis al respecto. La competencia comprende tres etapas para finalmente llegar al Mundial de Menores.

"Queremos organizar torneos regionales para ir seleccionando a ganadores quienes a su vez se eliminarán en un interregión y finalmente los triunfadores entrar por derecho propio al Mundial de Menores. De esa forma ayudamos al tenis y a los jóvenes que tengan interés en este deporte.

Brasil, Campeón Sudamericano del torneo juvenil de béisbol

Chile clasificó vicecampeón

ARICA.— El seleccionado de Brasil se clasificó campeón sudamericano de béisbol, categoría junior, al vencer en el Estadio Carlos Dittborn, a Chile por siete carreras a uno.

La finalísima fue presenciada por numeroso público que no sólo prestó su apoyo a la novena nacional en el transcurso del compromiso sino que aplaudió largamente a los chilenos a su término, por la obtención del vicecampeonato.

Los aplausos se justifican por ser ésta la mejor actuación de un equipo de béisbol, a cualquier nivel, en el concierto internacional y porque a lo largo del torneo demostró que estaba capacitado como para llegar a la final.

dejando en el camino a escuadras tradicionalmente más fuertes como Ecuador y Perú.

En el partido de definición jugó de igual a igual con la fuerte representación brasileña e incluso tomó la delantera en el segundo inning con un home run de Aquea.

Solo en la cuarta entrada Brasil pudo hacer valer su mejor técnica y experiencia, que coincidió con el obligado cambio de Sáez, que hasta ese momento había actuado muy bien de pitcher, por el de Salas, manteniéndose en la batería Astudillo.

Al margen de los guarismos, Chile se mostró como un equipo bien plantado en la cancha, con mucha idea de lo

que es el juego de conjunto, como en dos oportunidades pudo hacer "dobles play", las primeras que vieron en el campeonato, y que eliminación simultánea de dos jugadores que corren a sus respectivas bases.

Las carreras de Brasil fueron conducidas por Masaki en la tercera entrada; Sato, Hirasaki e Ito, en la cuarta; Hirasaki, en la sexta; Masaki y Kato, en la séptima.

La de Chile, por Aquea, en la quinta.

El ganador hizo siete carreras, cinco hits y cero errores, contra 13 del perdedor.

La ceremonia de clausura se efectuó ayer a las 19 horas en el "Am Inn".

Tenis, "Omar Pabst"

Pinto y Cornejo a semifinales

Sin sorpresas de bulto se cumplió ayer en las canchas del Club Sport Frantés la rueda de cuartos de final del campeonato de tenis "Omar Pabst".

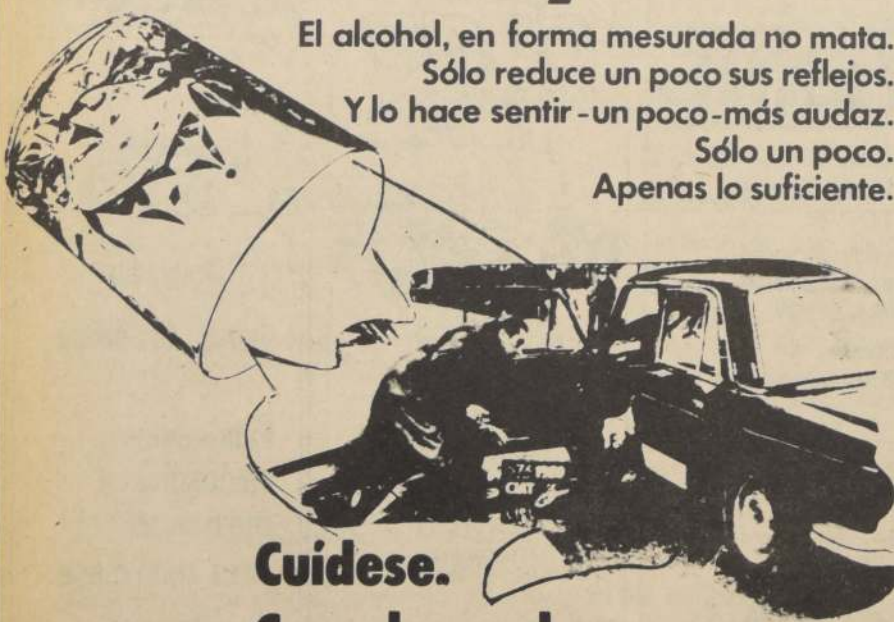
El primer cabeza de serie, Patricio Cornejo ganó sin sobresaltos a José Carlos Jiménez por 6-3, y 6-4. En cambio, el segundo cabeza de serie, Jaime Pinto debió batallar bastante para superar en tres sets a Luisberto Ayala por la cuenta 3-6, 6-4, 6-2.

José Miguel Ayala venció 6-4 al norteamericano Jim Hagey y en otro cuartos de final Ivan Cammerminó 6-4 y 6-4 a Ricardo Eynard.

Las semifinales y finales del torneo en esta categoría escalafón se jugarán el sábado y domingo próximos.

Esta pesadilla puede ser suya

El alcohol, en forma mesurada no mata.
Sólo reduce un poco sus reflejos.
Y lo hace sentir -un poco- más audaz.
Sólo un poco.
Apenas lo suficiente.



Cuidese.
Cuando conduzca,
no beba.



Queremos que usted viva

RUEDAS CHILENAS

Los únicos en línea matrizada con bujes de acero
Para todo tipo de vehículos
20 modelos diferentes
Precios sin competencia
Oferta aro 10 Panal mini \$ 1.250 c/u
REPARAMOS Y CENTRAMOS LLANTAS DE ACERO



Ruedas Chilenas Ltda.
Libertad 40 Santiago - Fono: 95677

DUNCAN FOX REPRESENTACIONES GENERALES S.A.

Autorizada por Decreto Supremo Nº 2757 del 17 de Agosto de 1943

Presidente: Sr. Luis Felipe Sahli Cruz
Directores: Sr. Sergio Lecaros Menéndez
Sr. Sergio García Varela

ESTADOS FINANCIEROS

BALANCE AL 31 DE DICIEMBRE DE 1980

Activo Circulante	64.802.460,72
Pasivo Circulante	(58.399.186,60)
Capital de Trabajo	6.403.274,12
Activo Fijo	722.062,59
Otros Activos	3.095.811,87
Pasivo a largo plazo	

Patrimonio Neto 10.221.148,58

RESULTADOS ENTRE EL 1/1/80 AL 31/12/80

Ingresos de Explotación	83.469.134,40
Costos de Explotación	(58.000.859,50)
Margen de Explotación	25.468.274,90
Gastos de Administración y Ventas	(26.121.940,00)
Resultado Operacional	(653.665,10)
Otros ingresos no operacionales	1.298.400,00
Otros egresos no operacionales	(6.269.179,00)
Corrección Monetaria	(2.490.375,00)
Resultado antes de Impto. a la Renta	(8.114.815,10)
Impuesto a la Renta	
Pérdida Neta	(8.114.815,10)

Francisco Cruz Barriga Gerente

Enrique Gómez Marchant Contador

NOTAS:

- 1) Aumento de Capital: Se aumentó de \$15.000.000.- a \$19.326.727,60 y de 150.000.000 de acciones a 193.267.276 acciones de \$0,10 cada una, con fecha 23 de Diciembre de 1980.
- 2) Cambios en el Directorio: Ingresa al Directorio en Noviembre de 1980, el Sr. Luis Felipe Sahli Cruz, en reemplazo del Sr. Mario Fuenzalida Besa, quien cesa sus funciones el mes de Mayo de 1981.
- 3) Estos Estados Financieros corresponden al Balance General Consolidado por las operaciones de la Casa Matriz en Santiago y de la Zona Franca de Iquique.

Clásico "Velocidad"

Tiznadita se despidió con merecido triunfo

TIZNADITA, cuatro años por Trevieres y Red Lady por Licenciado, se despidió de las pistas con una clara victoria en el kilómetro del clásico reglamentario, premio "Velocidad" (Grupo II), disputado en el césped del Club Hípico. Contrariamente a su habitual modalidad, en esta oportunidad, la mulata fue ubicada a la expectativa y sólo al promediar la recta se entreveró con los punteros, liquidando la carrera a su favor en el

momento que su conductor se lo propuso.

Desarrollo.— Abierto el camino Fortune salió en busca de la vanguardia. Segunda quedaba Memphis, tercera Topeadora, cuarta Barbon, quinta Tiznadita, sector Rey Vital, séptimo Cui Cui, octava Ferasla, penúltimo Escriba y último Libertado.

Poco duró Fortune en el primer lugar, dado que Memphis y Topeadora lo relegaban a la tercera colocación

metros más adelante. En los sitios siguientes no se observaban cambios.

Con Memphis siempre en la delantera ingresaron al derecho, escoltada por Topeadora, Fortune, Barbon y Tiznadita.

Al promediar la recta, apuraron, Tiznadita, Barbon y Ferasla, quienes quebraron la resistencia de la puntera a 200 metros del término del recorrido, dejándola en cuarto término.

Instantes después, Tiznadita se adueñó resueltamente del mando, resistiendo con éxito la arremetida final de Barbon, al que superó por tres cuartos de cuerpos al cruzar la línea de sentencia. Tercera finalizó Ferasla, a igual diferencia, cuarta Memphis, a un cuerpo y un cuarto, quinto Cui Cui, a media cabeza, sexto Libertado, a medio cuerpo, séptima Topeadora, a igual ventaja, octavo Rey Vital a tres cuartos de cuerpo, penúltimo Fortune, a igual diferencia y último Escriba, a cabeza.

La vencedora empleó para los 1.000 metros, 58 segundos.



TIZNADITA (Gustavo Lizama).— Se adjudica los 1.000 metros reglamentarios del Clásico Velocidad, en 58 segundos clavados. Barbon, Ferasla, Memphis y Cui Cui completaron el marcador. Preparador: Pedro Bagü. Propietario y criador: "Haras La Palma".

"Cinco y Seis"

Foscarito no pudo con el pozo

"Cinco y Seis".— Se jugaron 34.262 vales únicos. El ganador (5) TINEO tenía 457. Valor nominal \$ 5.250. Segunda etapa (11) MANOJO fue acertado por 24 vales. Valor nominal \$ 53.554. Tercera etapa se rescataron 6 vales. Cada uno cobró \$ 42.800. La ganadora (8) TIZNADITA tenía 9

vales. Valor nominal \$ 85.687. Cuarta etapa (10) AMORTIGUADO tenía un vale. Valor nominal \$ 771.180. Quinta etapa, el único vale en juego fue canjeado a (1) FOSCARITO, animal que ocupó la quinta colocación. Su poseedor cobró la suma de \$ 539.830. El pozo acumulado aumentó a \$ 2.645.710.



JUAN DUARTE.— Regresa al pesaje con el debutante ZEN en la tercera carrera. Fue el profesional más destacado por la doblona que completó con Baliza.

Grupos ganadores

Pollón de Oro.— Se confeccionaron 35.705 tarjetas. Hubo 12 tarjetas con 11 puntos. Cada una cobrará \$ 38.800. Con 10 puntos hubo 66 aciertos. Cada uno cobrará \$ 3.360.

GRUPOS					
1	2	3	DOBLE	TRIPLE	
1 ^a	2 ^a	3 ^a			
2 ^a	3 ^a	4 ^a			
3 ^a	4 ^a	5 ^a			
4 ^a	5 ^a	6 ^a			
5 ^a	6 ^a	7 ^a			
6 ^a	7 ^a	8 ^a			
7 ^a	8 ^a	9 ^a			
8 ^a	9 ^a	10 ^a			
9 ^a	10 ^a	11 ^a			
10 ^a	11 ^a	12 ^a			
11 ^a	12 ^a	13 ^a			
12 ^a	13 ^a	14 ^a			
13 ^a	14 ^a	15 ^a			



SWITCH.— Potrillo de 3 años entrenado por Luis Espinoza vuelve como ganador de la prueba de fondo en Blanco Encalada. Por dos cuerpos y cuarto postergó a Latinar y Fustero, este último ocupó el segundo lugar pero fue distanciado. Tiempo para 2.000 metros, dos minutos, un segundo y 3 quintos. Jinete: Jaime Díaz.

Resultados del Club Hípico

1^a Carrera.- 1.500 Metros. Índice: 21 e inferiores.

1 ^a (10) VENEZOLANO 48, por Prólogo y Jactanciosa, del Sr. Ernesto Inda G. Jinete: Orlando P. Castillo	Bol.	Pag.
2 ^a (1) Far Out 57, S. Vázquez	2.573	2,70
3 ^a (6) Tinglado 51, F. Díaz	247	28,00
4 ^a (5) Santos Dumont 52, J. Manett	1.013	6,80
5 ^a (8) Felpa 48, J. Duarte	366	18,90
6 ^a (9) Mancha 48, L. Toro	880	7,90
7 ^a (4) Enbabe 52, P. Castillo	306	22,60
8 ^a (3) Marcapasos 53, C. Leighton	2.032	3,40
9 ^a (7) Yumbo 50 M. Alvarez	793	8,70
10 ^a (2) Tabaco 55, L. Cifuentes	495	14,00

Canadá por 1/2 pozo, el 3^o a 1/2 pozo, el 4^o a 1, el 5^o a 1 1/2 y el 6^o a 1 1/4. TIEMPO: 1.29,4/5. Prep. Ernesto Inda. Corrieron todos. Div. \$ 5,80; 2,80; y 2,10. Primera válida para la apuesta TRIPLE N° 1: el (10) VENEZOLANO, con 1.184 vales. Valor nominal \$ 580. Criador: Haras "Santa Isabel".

2^a Carrera.- 1.000 Metros.- CONDICIONAL.

1 ^a (2) BALIZA 53, por Baquiano y Rubrica, del Stud "Marta Emilia". Jinete Juan Duarte	Bol.	Pag.
2 ^a (10) Mafalia 51, H. Galaz	1.572	2,40
3 ^a (9) Flor de Exito 53, J. Romero	532	7,20
4 ^a (4) Caléndula 50, M. Alvarez	247	15,50
5 ^a (8) Encontra 52, R. Toledo	1.281	3,00
6 ^a (6) Corica 49, L. Corvalán	142	26,90
7 ^a (1) Asencia 51, P. Vega	73	52,40
8 ^a (5) Casa Fangué 53, L. Cornejo	167	22,90
9 ^a (7) Emmy 52, C. Donoso	59	64,90
10 ^a (12) Viborita 49, M. Cabroler	16	239,10
11 ^a (3) Boa Vista 49, L. Menghini	25	153,00
12 ^a (11) Que Clase (rodó) 49, W. López	492	7,80

Canadá por 1, el 3^o a pozo, el 4^o a 3/4, el 5^o a 1, y el 6^o a 3/4. TIEMPO: 1.00. Prep. Pedro Melej. No corrió: (13) ZAMBULLIDA. Div. \$ 4,40; 1,50; 1,20; 1,70. Segunda válida para la apuesta TRIPLE N° 1: el (2) BALIZA, con 66 vales. Valor nominal \$ 6.326. Criador: Maria Teresa Fernández.

3^a Carrera.- 1.000 metros.- CONDICIONAL.

1 ^a (2) ZEN, 56, por Zwener y Pincha del Stud "Haras San Roque". Jinete Juan Duarte	Bol.	Pag.
2 ^a (12) Secuestro 55 R. Toledo	1.762	3,30
3 ^a (3) Gallo Fosco 56 P. Cerón	180	36,30
4 ^a (6) Prestamista 56 R. Jacquez	790	7,40
5 ^a (1) Curaca 56 L. Cornejo	738	7,90
6 ^a (1) Naipa 56 L. Muñoz	2.482	2,30
7 ^a (11) Penasazo 56 G. Lizama	1.350	4,30
8 ^a (4) Line Man 56 A. González	692	8,40
9 ^a (8) Lonjero 55 C. Galleguillos	243	23,90
10 ^a (8) Mi Crack 56 N. Urrutia	28	207,60
11 ^a (10) Novelista 56 J. Miño	28	207,60
12 ^a (13) Sospecho 56 Feo. González	58	100,20

Canadá por 2 1/2, el 3^o a 3/4, el 4^o a 1, el 5^o a 1/2 y el 6^o a v.p. TIEMPO: 0.58 4/5. Prep. Juan Sánchez. No corrió: (7) Mackay. Div. \$ 3,30; 1,30; 3,90 y 2,70. Tercera válida para la apuesta TRIPLE N° 1: el (2) ZEN y (1) Curaca, con 19 vales. Div. \$ 17.820 e u. a 2^o lugar: (12) Secuestro, con 2 vales. Div. \$ 42.330 e u. Criador: Haras "San Roque".

4^a Carrera.- 1.500 metros. Índice: 35 al 23.

1 ^a (7) DOUCETTE, 50, por Mediatore y Doraya, del Stud "Blackie". Jinete Juan Berrios	Bol.	Pag.
2 ^a (8) Alesia 52 H. Galaz	2.890	3,60

2^a (1) Carolina 59 C. Leighton 1.034 | 10,10 |

3 ^a (2) Montes de Oca 56 P. Cerón	932	11,30
4 ^a (5) Guapetón 52 S. Azócar	474	22,10
5 ^a (9) Conformista 48 L. Toro	5621	1,90
6 ^a (4) Expedito 54 A. González	829	12,70
7 ^a (8) Gamella 50 F. Díaz	1.068	9,80
8 ^a (3) Maxbor 55 P. Castillo	2.134	4,90

Total 14.981
Canadá por 1 1/2, el 3^o a nar, el 4^o a 1/4, el 5^o a 1/2 y el 6^o a 1 1/4. TIEMPO: 1.29,4/5. Prep. José Melero. No corrió: (6) Rey Marino. Div. \$ 3,60; 2,50 y 4,10. Primera válida para la apuesta TRIPLE N° 2: el (7) Doucette, con 2.890 vales. Valor nominal \$ 360. Criador: Haras "Santa Cecilia".

5^a Carrera.- 1.000 metros.- CONDICIONAL.

1 ^a (2) CHISPEADO, 56, por Aslam y Chiny, del Stud "Teo". Jinete Pablo Castillo	Bol.	Pag.
2 ^a (7) Rolando 56 J. Pérez	3.096	2,70
3 ^a (5) Helicón 56 L. Cornejo	882	9,30
4 ^a (14) Skylab 56 S. Vázquez	2.070	4,00
5 ^a (6) Mocito Momo 56 F. Díaz	2.597	3,20
6 ^a (12) Roedor 56 J. Espinoza	1.372	6,00
7 ^a (8) Petrocili 56 L. Muñoz	54	152,20
8 ^a (13) Sony Liston 52 M. Alvarez	699	11,80
9 ^a (9) Pillo 52 L. Corvalán	126	65,20
10 ^a (4) Forastero 55 J. Feo. González	87	94,50
11 ^a (10) Poliro 52 M. Cabroler	137	60,00
12 ^a (11) Quillón 52 L. Menghini	38	216,30
13 ^a (3) Estirón 54 F. Vega	469	17,50
14 ^a (1) Estirón 54 F. Vega	-116	70,90

Total 11.743
Canadá por 3, el 3^o a nar, el 4^o a 1 3/4, el 5^o a 1/2 y el 6^o a 3/4. TIEMPO: 0.59 2/5. Prep. Hernán Miranda. No corrió: (1) Avoledo. Div. \$ 2,70; 1,60; 2,80 y 1,80. Segunda válida para la apuesta TRIPLE N° 2: el (2) Chispado, con 512 vales. Valor nominal \$ 1.364. Criador: Haras "Santa Amalia".

6^a Carrera.- 2.000 metros. Índice 34 al 19.

1 ^a (6) SWITCH, 48, por Sharp-Eyed Quillo y Good Girl, del Sr. Leijl Hempel. Jinete Jaime Díaz	Bol.	Pag.
2 ^a (1) Latinar 60 R. Jacquez	2.190	3,00
3 ^a (5) Fostero 49 F. Díaz	749	8,70
4 ^a (3) Sureño 51 J. Berrios	2.680	2,40
5 ^a (2) Rico Tipo 55 L. Muñoz	2.656	2,50
6 ^a (4) Bronceador 49 L. Toro	409	16,00

Total de boletos jugados 9.339
Canadá por 2 1/4, el 3^o a 3/4, el 4^o a 1 1/2, el 5^o a 1 1/4 y el 6^o a pozo. Tiempo: 2.01,3/5. Prep.: Luis Espinoza. Corrieron todos. Div. \$ 3,00; 1,90 y 2,30. Tercera válida para la apuesta TRIPLE N° 2 a 1^o Lugar: (6) Switch, con 124 vales. Div. \$ 4.540 e u. a 2^o lugar: (1) Latinar, con 37 vales. Div. \$ 3.800 e u. Criador: Haras "Geoffrey Bushell".

7^a Carrera.- 1.100 metros. Índice 11 al 3

1 ^a (5) TINEO, 54 por Maquiavelo y Tolpanera de la Sra. Margarita Carreño de S. Jinete Ricardo Toledo	Bol.	Pag.
2 ^a (3) Cocuyo 54 R. Jacquez	478	52,50
3 ^a (2) Fósforo 58 V. Barrera	278	86,30
4 ^a (9) Belleza Morena 52 P. Castillo	4.670	5,10
5 ^a (14) Sirenia 50 F. Díaz	6.511	3,70
6 ^a (6) Cosquillo 53 C. Leighton	4.153	5,70
7 ^a (7) Desvariada 53 Fco. González	6.069	4,00
8 ^a (12) Gaviato 51 O. P. Castillo	955	25,10
9 ^a (4) La Recopa 54 O. Escobar	5.361	4,50
10 ^a (8) Alesia 52 H. Galaz	3.738	6,40
11 ^a (11) Chimcona 51 J. Romero	972	24,70
12 ^a (13) Chimcona 51 J. Romero	523	45,90

12^a (13) Rivelinho 51 J. Duarte 221 | 108,50 |

13 ^a (1) Descuido 56 J. Carrasco	229	104,70
14 ^a (10) Previsor 52 J. Feo. González	195	252,50

Total de boletos jugados 34.262
Canadá por 1/2 cba, el 3^o a 1, el 4^o a 1/2 cpo., el 5^o a pozo, y el 6^o a cba. Tiempo: 1.05 4/5. Prep.: Luis Santos. Corrieron todos. Div. \$ 52,50; 6,30; 9,60 y 3,50. Criador: Haras "Valdivia".

8^a Carrera.- 1.300 mts. Condicional

1 ^a (11) MANOJO 56 por Calles Galilei y Manquehue del Stud "Angela Andrea". Jinete Claudio Leighton	Bol.	Pag.
2 ^a (7) Galiano 56 J. Duarte	2.355	5,30
3 ^a (12) Parco 56 J. Berrios	443	28,10
4 ^a (1) Bello Horizonte 56 O. Castillo	185	67,40
5 ^a (13) Feldehue 56 S. Azócar	357	34,90
6 ^a (2) Birlo 56 S. Vázquez	843	14,80
7 ^a (15) Reclamo 55 R. Toledo	6.227	2,00
8 ^a (18) Secuaz 56 E. Suárez	196	63,60
9 ^a (6) Decidido 56 P. Castillo	456	27,30
10 ^a (10) Macarrón 56 R. Jacquez	612	20,40
11 ^a (3) Camaro 56 P. Cerón	510	24,40
12 ^a (14) Polux 56 O. Escobar	294	42,40
13 ^a (5) Challenger 56 F. Díaz	425	29,30
14 ^a (17) Rugendas 56 L. Muñoz	353	35,30
15 ^a (8) Golsen 56 N. Urrutia	3.409	3,70
16 ^a (9) Licor de Uva 56 J. Romero	732	17,00
17 ^a (4) Derechado 56 J. Pérez	86	144,90
18 ^a (16) Requemo 56 L. Cifuentes	154	80,90
19 ^a (1) Requemo 56 L. Cifuentes	167	74,60

Total 17.804
Canadá por 1 1/4 cpo., el 3^o a 1/2 cpo., el 4^o a 1 1/4 cpo., el 5^o a 1 1/2 cpo., y el 6^o a 1 1/4 Tpo. 1.17 1/5 Prep. Juan C. Fichara. Corrieron todos. DIV. \$ 5,30; 2,30; 4,30; 10,90 Criador Haras Geoffrey Bushell

9^a Carrera.- 1.100 mts. Índice 35 al 23

1 ^a (10) GOLDEN FIRE 53 por Golden Thorn y La Resuelta del Stud "San Sebastián". Jinete Sergio Vázquez	Bol.	Pag.
2 ^a (12) Houplin 48 F. Díaz	4.416	3,30
3 ^a (1) Acento 59 S. Azócar	1.646	8,80
4 ^a (3) Huz 59 A. González	1.259	11,50
5 ^a (7) Mocito Mandón 48 L. Toro	405	35,80
6 ^a (4) Pronunciamento 57 P. Castillo	3.873	3,70
7 ^a (5) Buque 55 J. Pérez	4.930	2,90
8 ^a (8) Don Moisés 52 R. Toledo	3.227	4,50
9 ^a (6) Conmovida 54 P. Cerón	381	38,10
10 ^a (11) Sabroso 49 J. Duarte	Corral	Mocito Mandón
11 ^a (2) Macarena Maria 48 L. Menghini	477	30,40
12 ^a (9) Galopa 53 E. Cabrera	Corral	Acento

Total 20.721
Canadá por 1 1/2 cpo., el 3^o a 1/2 pozo, el 4^o a 1 3/4 cpo., el 5^o a 1 cpo., y el 6^o a cba. Tpo. 1.03 4/5 Prep. Alfredo Bagü. Corrieron todos. DIV. \$ 3,30; 1,50; 2,30; 2,40 Criador Haras La Isla

10^a Carrera.- 1.000 metros. Clásico "Velocidad"

1 ^a (8) TIZNADITA, 58 por Trevieres y Red Lady del Stud "Haras La Palma". Jinete Gustavo Lizama	Bol.	Pag.
2 ^a (6) Barbon 58 O. Escobar	5.833	2,30
3 ^a (7) Ferasla 58 J. Berrios	2.149	6,10
4 ^a (10) Memphis 55 L. Cornejo	1.176	11,20
5 ^a (1) Cui Cui 61 C. Leighton	1.927	6,80
6 ^a (4) Libertado 61 S. Azócar	3.738	3,50
7 ^a (9) Topeadora 58 P. Castillo	316	41,70
8 ^a (5) Rey Vital 61 G. Barrera	1.783	7,40
9 ^a (3) Fortune 61 L. Ramos	676	19,50
10 ^a (2) Escriba 61 L. Cifuentes	571	23,10
11 ^a (1) Escriba 61 L. Cifuentes	645	20,40

Total de boletos jugados 18.814
Canadá por 3/4, el 3^o a 3/4, el 4^o a 1 1/4, el 5^o a 1/2 cba y el 6^o a 1/2 cpo. Tiempo: 0.58. Prep.: Pedro Bagü. Corrieron todos. Div. \$ 2,30; 1,80 y 2,90. Criador: Haras "La Palma".

11^a Carrera.- 1.100 metros. Índice 15 al 12.-

1 ^a (10) AMORTIGUADO, 52 por Aslam e Imputada, del Stud "Puro". Jinete Miguel Olguín	Bol.
---	------

Anotaciones clásicas anticipadas

Pablo Baraona: "Éxito superó los cálculos más optimistas"

Un éxito rotundo que ni el más entusiasta de los Directores había pensado resultó el sistema de anotaciones previas impuesto por el Club Hípico de Santiago para sus más grandes clásicos del presente año en esa pista.

Trescientos catorce (314) productos de 2 años fueron calificados para estar como primeros actores en El Ensayo, las Pollas, el Nacional Ricardo Lyon y Las Oaks. Ninguno de los propietarios de estos 314 corredo-

res se atemorizó ante declaraciones y acusaciones en contrario, hechas por un sector de propietarios agrupados en la Asociación respectiva. Por su parte, el Club Hípico tampoco varió su idea cuando una declaración pública indicó que recurría a otras autoridades del país. Por el contrario, todos estuvieron por hacer su "aporte al fondo de premios", con un déficit bastante alto.

"Aquí no hay derrotados", señaló Pablo Baraona, Presidente del Club Hípico. Aquí sólo existe "el mejor deseo de hacer grandes espectáculos y para ello estamos en la senda correcta", agregó Baraona.

La lista de los 314 anotados con sus respectivos propietarios, padres y entrenador, es la siguiente:

Nombre del Producto	Padre	Propietario	Preparador	Nombre del Producto	Padre	Propietario	Preparador	Nombre del Producto	Padre	Propietario	Preparador
Abisinia	Le Petit Roi y Antillana	Lallauquén	Oscar González	Friburgo	Tripper y Felicia	La Divisa	Delfín Bernal	Ovidio	Carral y Antona	Los Capulines	Alfonso Zamora
Aconagua	Adam y Tres Amores	Ibiza	Uscar Bagü	Galiano	Galileo Galilei y Liberia	Santa Cecilia	Luis Espinoza	Paillón	Farbury y Osaki	Villa Alemana	Alejandro Falcón
Adoptado	El Tiro y Gaita	Teco	Uscar Silva	Galván	Saint Ange II y Gallarda	Don Teodosio	Carlos García	Palenciano	April Fool y Paciencia	Los Pelines	Oscar González
Agil	Mediatore y Doraya	Soc. Pedro Guzmán	Antonio Bullezu M.	Gallo Foco	Foscar y Gallina	Mibovi	Luis Santos	Parash	Prólogo y Adelaida	Haras La Palma	Pedro Polanco
Alamein	Mr. Long y Secuistrada	Santa Amelia	Juan Silva	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Milton Rodríguez	Papabile	Parbury y Jesel	Haras Pucdeguña	Antonio Bullezu M.
Alcalde	Court Danger y Algarabía	Yuri	Oscar González	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Blackie	Jose Melero	Par de Escalas	Schleswig y Par de Damas	Matancilla	Alejandro Valde
Alitranca	Whortleberry y Garabitas	Adnal	Juan Zúñiga	Gamaletto	Balconaje y Garabita	Matancilla	Jorge Inda M.	Patron Viejo	Mediatore y Daira	Mundial	Oscar González
Amago	Fuero Real y Amadina	Chulamar	Antonio Bullezu M.	Gamaletto	Balconaje y Garabita	Matancilla	Gabriel Mele	Pavillon	Straight Die y Petra	Max Val	Oscar Silva
Amiga Linda	Saint Ange II y Agua Brava	La Capilla	Jorge Inda M.	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Paya	Aslam y Pavada	Teco	Oscar González
Animador	Diplomático y Centenario	Fines	Eleuterio Cortez	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Pensativo	El Tiro y Pesada	Los Torunos	Antonio Bullezu M.
Arbitraje	Contray y Meche	Soc. Agr. Sn. Nicolás	Ltda.	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Perseo	Tusock y Pinta Fina	Carlos Tapa	Antonio Bullezu M.
Arbolado	Saint Ange II y Arbolada	Teco	Antonio Bullezu	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Peter	Carral y Mitología	Belvedere	Guillermo Urquiza
Argentino	Rigel II y Croada	Bologna	Enrique Fuentes	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Piara	Iram Epistemia	Suher	Milton Rodríguez
Arriero	Court Danger y Anayansi	Jusan	Enrique Leiva	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Pineta	Zorro Rojo y Pichigocha	Blackie	Jose Melero
Artificio	Pardallo y Corday	Continental	Juan Silva	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Pineta	Parash y Haccilla	Manuel Palma R.	Alejandro Valde
Augusta	El Tiro y Tirolita	La Muñeca	Enrique Beuzenberg	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Plenario	Petrarque II y Coraline	Haras Sta. Rosa	Enrique Fuentes
Auténtica	Naspur y Audita	El Bosque	Oscar González	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Polina Blanca	Polina y Pill	Hay To	Enrique Fuentes
Amán	Zwener y Lady Asot	Jockey	Julio Castro R.	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Police	Polina y Pill	Majorback	Carlos Tapa
Bail	Blas y Perseguida	Forestal	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Polidoro	Seduttore y Heliodora	Umbria	Alonso Carreño
Ballad	Balouf y Petite Fadette	Apalta	Jose Melero	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Poliveter	Mocito Guapo y Mexicali	Castilla	Alonso Carreño
Barraquero	Zorro Rojo y Boniclaire	Puangué	Juan Sánchez	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Ponderosa	Proof Positive y Mi Anabi	Humey	Juan Zúñiga
Barumbada	Blas y Bringa	El Arco	Pedro Bagü	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Predicador	El Tiro y Moneda Dura	Loreley	Pedro Mele
Barty	Blas y Bertuca	Barro Blanco	Pedro Bagü	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Prestigio	Parbury y Lingada	Haras Pucdeguña	Manuel Segura
Bull Bias	Congosue y Bam Bam	Cinco Hermanos	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Prototipo	Prólogo y Adara	Livio Scamperle M.	Jorge Inda M.
Burilo	Asalto II y Consigna	Umbria	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Publicano	Mercuro y Publico	Alcalde	Luis A. Bernal
Blister	El Tiro y Bateria II	Maria Angélica	Juan L. Melero	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Pura Amor	Calificado y Pintita	Cachagua	Antonio Bullezu M.
Black Bird	Balouf y Recanta	Cinco Hermanos	Luis Herrera	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Queen Rose	Hennow y Tres Rosas	Uña y Carne	Luis Herrera
Borica	Balouf y Varada	Hernán Cortez	Milton Rodríguez	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Racionada	Rigel II y Mi Lola	Carampangue	Luis A. Bernal
Botarata	Balouf y Acaramelada	Torres	Enrique Fuentes	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rancherito	Ome Negro y Resapiña	Azul y Blanco	Alonso Carreño
Bronce	April Fool y Cruzada	Cordero	Enrique Leiva	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rapto	Rigel II y Resapiña	Damae	Pedro Bagü
Bulgaria	Mr. Long y Luna Real	Punta Arenas	Antonio Abarca	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Real Estirpe	Ome Negro y Resapiña	Azul y Blanco	Alonso Carreño
C'Est Fini	Seduttore y Finette	Inter Chile Ltda.	Hernán Miranda	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Real Heroina	Hawk II y Porte Des Lilas	Carmen Fuentes	Alonso Carreño
Caballero	Calabres II y L'Epique	Bolando	Hernán Miranda	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Recardo	Tripper y Red Cross	La Divisa	Delfín Bernal
Cadenita	El Tiro y Cicatriz	Calabres	Francisco Pérez C.	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Recatado	Reg II y Monkie	Sta. Amelia	Alonso Carreño
Cafe	Kamen y Dotada	Santa Olga	Juan Cavieles A.	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Reclata	Respiño II y Epica	Canada	Antonio Bullezu M.
Calaverón	Calabres II y Birikina	Risep	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Refresca	Mediatore y Nafja	Eni	Enrique Fuentes
Caleu	Petrarque II y Petit Fleur	Munilque	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Regañadora	Dunkirque y Rosalia	La Divisa	Julio Castro R.
Camaro	Comet y Conciliadora	Castilla	Fernando Jacial	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Regodeada	Rigel II y Sucursal	Haras Sn. Luis de	Pedro Polanco
Caminero	Caminito y Comoción	Haras Sn. Luis de	Jorge Inda M.	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Relativa	Retrato y Balarina	Gladys González	Hernán Miranda
Camisón	Sunny Boy II y Dumina	Don Teodosio	Carlos García	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Renacimiento	Rigel II y Morochuca	Sta. Amelia	Hernán Miranda
Caraba	Carven III y Yemka	Pelchurquin	Manuel A. Velarde B.	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Renato	Rigel II y Safia	Vitacura	Julio Castro R.
Categoría	Balconaje y Carula	Matancilla	Pedro Medina	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rendidora	Mediatore y Raleada	S. Pedro Guzmán	Cristian Muñoz
Cebollita	Foscar y Minerva	Curiche	Pedro Medina	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Repentino	Rigel II y Socinta	El Mono	Miguel Prieta
Cifra	Balconaje y La Cibeles	Curiche	Ernesto Inda	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Reportera	Rigel II y Combata	Bolando	Jorge Inda
Comendador	Court Danger y Crazy Love	Curiche	Ernesto Inda	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Resaca de Resaca	Balconaje y Beacia	Juan Cavieles A.	Antonio Bullezu M.
Concordia	Tusock y Las Brisas	Cristina	Pedro Molina	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Resaca de Resaca	Pradon y Calbe	Delfín Bernal	Alonso Carreño
Copio	Polia y Rocio del Carmen	Hay To	Carlos García	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Rigel II y Pura Plata	Luis Brown V.	Alonso Carreño
Coraria	Conchue y Huraña	Salvador Hernan-	Gabriel Avila	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Marcial Zegers R.	Victorino Romo
Crisis	Cleaver y Charquita	Irish Sweeper y Uein	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Santa Amelia	Alonso Carreño
Curora	Mocito Guapo y Greek Glory	Don Italo	Antonio Abarca	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Don Italo	Alonso Carreño
Chamberlain	Royal Aura y Buleta	Punta Arenas	Antonio Abarca	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Cerro Amarillo	Angel Inda M.
Charlie Gross	Propal y Charmful	Matancilla	Antonio Bullezu M.	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Azul y Blanco	Alonso Carreño
Charo	Naspur y Chumbea	Martino	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Clement L. Hirsch	Juan Silva
Chumancera	Decano II y Marenna	Alonso Carreño	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Santa Amelia	Victorino Romo
Dafne	Schleswig y Diabolica II	Decano II y Peligrosa	Manuel A. Velarde B.	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Santa Amelia	Jorge Inda
Dakar	Decano II y Peligrosa	Manuel A. Velarde B.	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Bolando	Jorge Inda
Dechado	Diligente y Despaciera	Lex	Cristian Muñoz	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Quena	Juan Zúñiga
Denunciado	Decano II y Mamaya	Curiche	Antonio Bullezu	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Haras Freire	Pedro Bagü
Desastre	Decano II y Malta	Adnal	En el haras	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Ibiza	Pedro Bagü
Desconfiado	Decano II y Morondonga	Destino	Robinson Muñoz	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Santa Amelia	Pedro Bagü
Destro	Decano II y Trovata	Siglo XX	Jorge Vilez	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Santa Amelia	Pedro Bagü
Doblegado	Janja y Dark Red	Mick	Carlos García	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Juan Oyarzun Day	Pedro Mele
Don Bullado	Calabres II y Brucina	Gerardo Valdez V.	Juan Silva	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Soc. Adolfo Lyon	Jorge Inda M.
Don Domingo	Trafun y Hija Predilecta	Carlos Espinoza P.	Roberto Lorca	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Carampangue	Luis A. Bernal
Don Erasmo	Trafun y Leyenda	Haras La Palma	Jorge Inda	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Puerto Pinar	Antonio Bullezu M.
Económico	Automata y Perfumada	Haras La Palma	Alfredo Bagü	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Adnal	Juan Silva
El César	April Fool y Dietrina	Norma	Antonio Bullezu M.	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	La Capilla	Juan Silva
El Colorado	Saint Ange II y Escampada	La Catedral	Juan Silva	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Leylita	Jose Melero
El Crak	Mocito Guapo y Santimaka	Victory	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Tres Mosqueteros	Hernán Miranda
Eleonora	Petrarque II y Saint Trop	Haras San Patricio	Hernán Miranda	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Soc. Raúl Echeverría	Jorge Inda M.
Epitrama	Iram y Epandette	Haras La Palma	Antonio Bullezu	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Max Val	Oscar Silva
Eros no	Automata y Star	Soc. Pedro Guzmán	Cristian Muñoz	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Paig	Alfonso Rivari H.
Escándalo	Mediatore y Estimada	Soc. Haras M. P. Pinto Ltda.	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Monte Patria	Juan Lastra
Escorado	Naspur y Esclavette	Soc. Haras M. P. Pinto Ltda.	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Enrique Beuzenberg	Enrique Fuentes
Escudo	Naspur y Pilsener	Soc. Haras M. P. Pinto Ltda.	Alonso Carreño	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	La Muñeca	Delfín López
Espadilla	April Fool y Espadana	Marul	Juan Cavieles A.	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Teco	Pedro Molina
Estadista	Automata y Forestal	Haras La Palma	Antonio Bullezu	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Elonita	Alejandro Valde
Estepa	Saint Ange y Esmeralda	Haras La Palma	Antonio Bullezu	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Haras Freire	Guillermo Urquiza
Estizada	Diplomático y Lady Scotch	Los Solos	Aquiles Martinez	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Llallauquén	Oscar González
Esturiano	Saint Ange II y Evertoniana	Soc. Agr. Ind. Diaguaita	Antonio Bullezu	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Edgar Ponciano C.	Mario Arriola
Esturión	Automata y Petrea	Haras La Palma	Antonio Bullezu	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Choapa	Pedro Medina
Excelent	Seolto y Escófrica	Angelo Giovanni	Enrique Fuentes	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Matancilla	Alonso Carreño
Exploradora	Balouf y Eternity	Miruchi	Victorino Romo	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Matancilla	Juan Cavieles A.
Falaflo	Tiberio y Fudari	El Golf	Orlando Mora	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Facri	Wildon Bobbe
Falseta	Flauterio y Visagled	Fifi	Aquiles Martinez	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Ocoo	Alfonso Zamora
Falera	Mediatore y Karla	San Sebastián	Pedro Medina	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	C.H. de Concep-	Sergio Romero
Fanella	Pullai y Love Story	Hay Tu	Aquiles Martinez	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Shon	Milton Rodríguez
Fantasmal	Flynn II y Lolly Pop	Haras San Patricio	Hernán Miranda	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Aykemon	Jorge Inda M.
Farmer	Pullai y Zantana	Hay Tu	Carlos García	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Los Lirios	Juan Zúñiga
Feeling	Seduttore y Linda Risa	Soc. Agr. Ind. Diaguaita	Antonio Bullezu	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Inversiones Caf.	Pedro Medina
Felino	Saint Ange II y Fe Grande	Curiche	Antonio Bullezu	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Ltda.	Pedro Medina
Feria Libre	Ome Negro y Francisquita	Francisco Pérez C.	Juan Cavieles	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Nihau	Oscar González
Fibrosa	Jade y Sobornada	Martin	Jorge Inda	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Titi	Gabriel Reyes
Filarmónica	Jadar y Sorolaga	Haras La Gloria	Luis Alvarez	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Paola	Pedro Medina
Flecha	Flynn II y Bordadora	King	Jorge Inda	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Haras Los Nogales	Julio Castro R.
Firmamento	Flynn II y Mariela	Martin	Jorge Inda	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Don Teodosio	Carlos García
Fontera	Forwith y Saltadura	Cañada	Andrés Yumice	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Roger	Juan Cavieles A.
Formillón	Foscar y Sulpacba	Juan Cancino L.	Carlos Tapa	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Blackie	Jose Melero
Foronosa	Forwith y Persia	Marcial Zegers	Oscar González	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	La Capilla	Juan Silva
Forsteria	Seolto y Forastera	Cañada	Andrés Yumice	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Don Teodosio	Carlos García
Fortrel	Schleswig y Fiesta	Paola	Pedro Medina	Gamaletto	Gamaletto y Marie Rose	Siete Estrellas	Jorge Inda	Rigora	Royal Aura y Anita	Haras San Roque	Alonso Carreño

Resultados del Sporting Club

1ª Carrera. — 800 mts. Índice 7 al 1. 1º (11) CHE MARTIN 49 kilos, por Martine y Cerecita del Stud "Katina" jinetes Jorge Astudillo 2º (8) Bay Folan 54 J. Monardes 2.455 2,40 3º (1) Cremoso 55 E. Guajardo 245 23,90 4º (6) Geo 51 O. Silva 2.129 2,70 5º (4) Mahuida 55 A. Muñoz 582 10,10 6º (5) Parcelada 55 G. Pardo 531 11,00 7º (2) Dorman 55 M. Peñaloza 40 146,40 8º (10) Tira Paloma 52 J. Pailamilla 284 20,60 9º (12) Teliana 49 E. Aguirre Total boletos 8.365 Canadá por 3/4 cuerpo, el 3º a pusezo y el 4º a 1 cuerpo. Tpo. 0.47. Prep. Gerardo Georgidis. Corrieron todos. Div. \$ 9,30, 3.10, 1.80. 2ª Carrera. — 1.30

Gráficas hípicas sabatinas

Pedro González



1 CARLOS HIRMAS, copropietario de Premio Nobel y su esposa Ruby Yunis, acompañados del preparador Pedro Medina e hijos Andrés y Carlos, posan felices con los trofeos que les brindó Premio Nobel.

2 JULIO CASTRO RUIZ y PABLO CASTILLO lucen orgullosos sus trofeos y diplomas como ganadores de la Estadística 1980 en el circo de Vivaceta.

3 PREMIO NOBEL ha sido coronado como auténtico campeón en la arena palmeña, después de vencer en el Gran Premio Hipódromo Chile.

4 REPRESA (Luis V. Valencia) dio el primer punto como padrillo ganando a retrato. Con ella partió la jornada palmeña.

5 SILICIO vino desde Viña para dar inicio a la 5ª y 6ª con dividendo de 13 pesos diez centavos.

6 INFANZON debuta en la arena y vaya manera de hacerlo. Por 7 cuerpos derrotó a Yondup y marca de 1,11 para 1.200 metros.

7 SELLO ROJO (Jorge Castillo) vence a Reclamado y Platón en los 1.900 metros de la 3ª carrera sabatina.

PESQUERA ATACAMA S.A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

En conformidad a lo dispuesto en los Estatutos Sociales, citase a los señores accionistas para asistir a la Junta General Ordinaria a realizarse el Jueves 23 de Abril de 1981, a las 17.30 horas, en las oficinas de la empresa: Huérfanos N° 669, oficina 310 de esta ciudad, a fin de tratar lo siguiente:

- 1) Aprobación del Balance, Estado de Resultados, y la Memoria Anual del Directorio por el Ejercicio terminado el 31 de Diciembre de 1980.
- 2) Designación de Inspectores de Cuentas y establecer su remuneración.
- 3) Cualquier otro asunto de interés social.

La calificación de poderes se efectuará el mismo día de la Junta.

EL PRESIDENTE

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Con motivo de la Junta General Ordinaria de Accionistas a celebrarse el próximo Jueves 23 de Abril de 1981, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 20 al 23 de Abril de 1981, ambas fechas inclusive.

EL GERENTE GENERAL



PORCENTAJE DE REAJUSTE A APLICAR EN LAS DECLARACIONES DE RENTA AÑO TRIBUTARIO 1981

En atención a que el Índice de Precios al Consumidor de Marzo de 1981 ascendió a 187,32 puntos, los impuestos anuales de la Ley de la Renta a declarar y pagar en el mes de Abril de 1981 quedan sujetos a un reajuste de 4,7% en aquella parte del tributo no cubierta con los impuestos retenidos y/o los pagos provisionales mensuales efectuados durante el año 1980 (artículo 72º de la Ley de la Renta).

Dicho porcentaje se anotará en la Línea del formulario 22, que para los efectos de esta declaración entregará el Servicio de Tesorerías.

EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES S.A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio y en conformidad con los Estatutos Sociales, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones S.A. para el día 22 de Abril de 1981, a las 16.00 horas, en las oficinas de la sociedad de calle Santa Lucía N° 360, tercer piso, para proceder a la elección de Directorio, darles a conocer la Memoria y Balance del ejercicio terminado el 31 de Diciembre de 1980, designar Inspectores de Cuentas y tratar de las demás materias contempladas en los Estatutos.

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para los efectos de la celebración de la Junta General Ordinaria antes referida, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el día 16 hasta el día 22 de abril de 1981, ambas fechas inclusive. La calificación de poderes se hará el mismo día de celebración de la Junta. Santiago, Abril de 1981

EL GERENTE GENERAL

Acero inoxidable en planchas y rollos

AISI 430, 304 Y 316

Aluminio en planchas, semiduro

0.5 a 3 mm.

Planchas de bronce

0.3 a 3 mm.

ACEROS Y METALES PORTUGAL 1141

FONO: 50805 (ESTACIONAMIENTO PARA CARGA INTERIOR)

\$ 345.735 2puertas

Chevette 81

4 puertas

\$ 372.255

Entrega Inmediata

Financiamiento Bancario

SERVICIOS ANDINOS LTDA

VENTA SERVICIO REPUESTOS CONCESIONARIO GENERAL MOTORS

MANUEL MONTT 1041 FONO 746501





mercado automotriz

CAVEM

VICUÑA HNOS.
PROVIDENCIA 395
PLAZA VITACURA LO CASTILLO
FONO 252174 - 258624

41 CAVEM

AUTOMOVILES HONDA 1981

ACCORD 3 puertas mecánico US\$ 13.200.—
Todo equipo, dirección, hidráulica.
ACCORD 3 puertas automático US\$ 14.550.—
Todo equipo, dirección, hidráulica.
ACCORD 4 puertas, automático US\$ 14.950.—
Todo equipo, dirección, hidráulica.

PRELUDE

PRELUDE, 2 puertas, mecánico US\$ 16.900.—
Todo equipo.
PRELUDE, 2 puertas, automático US\$ 17.300.—
Todo equipo.

QUINTET

QUINTET 5 puertas, mecánico, todo equipo US\$ 13.900.—
QUINTET 5 puertas, automático todo equipo US\$ 14.300.—

Precios con IVA incluido pagaderos en el equivalente de moneda nacional. ENTREGA INMEDIATA.

balco
automotriz ltda.

134 CAVEM

IRARRAZAVAL 401 FONO 746206-259070



CONCESIONARIO
RENAULT CHILE S.A.
134 CAVEM
AUTOS NUEVOS

AUTOS NUEVOS
RENAULT 1981 TODOS LOS MODELOS PRECIO DESDE \$ 282.700
CREDITO BANCARIO HASTA 48 MESES.
RENAULT 5 1981 5 PUERTAS INSCRIPCIONES ABIERTAS.

AUTOS USADOS

RENAULT 4 S. 1972. \$ 105.000.—
FIAT 600. 1972. \$ 105.000.—
OPEL KAPITAN. 1960. \$ 85.000.—
ONDA CIVIC. 1977. \$ 205.000.—
MAZDA 929 HARTOP. 1977. \$ 365.000.—
TOYOTA COROLLA. 2.000. 1970. \$ 375.000.—
FORD FALCON. 1967. \$ 155.000.—
RENAULT 4 L. 1969. \$ 100.000.—
OPEL RECORD. 1974. \$ 260.000.—
RENAULT 4 S. 1975. \$ 150.000.—
FIAT 125 S. 5 VELOCIDADES. 1972. \$ 165.000.—
SE ACEPTAN OFERTAS.

4 CAVEM
Patricio Reitze
AEROMAR
RENTA CAR

4 CAVEM

AEROMAR RENT A CAR AUTOS MODELOS 1980 Y 1981

CON CHOFRER Y SIN CHOFRER
SUZUKI FRONTE
SUZUKI FURGON
RENAULT
CHARADE
DATSUN
CAMIONETA DATSUN
PICK-UP 1.000 KILOS
DESDE \$ 905 DISPONIBILIDAD INMEDIATA
PRECIOS ESPECIALES SEMANAS Y MESES
LAS UBINAS 53 LOCAL F. PROVIDENCIA
FONOS: 256705 - 250011
SU CURSALLES: 744508 - 251072
DINERS - VISA - AMERICAN EXPRESS
AEROMAR RENT A CAR
AUTOS PARA MATRIMONIO Y VIAJES ESPECIALES CON CHOFRER Y SIN CHOFRER A LA COSTA NORTE Y SUR
TRASLADOS A AEROPUEBLOS

CONCESIONARIO
RENAULT CHILE S.A.
134 CAVEM
AUTOS NUEVOS

AUTOS NUEVOS
RENAULT 1981 TODOS LOS MODELOS PRECIO DESDE \$ 282.700
CREDITO BANCARIO HASTA 48 MESES.
RENAULT 5 1981 5 PUERTAS INSCRIPCIONES ABIERTAS.

AUTOS USADOS

RENAULT 4 S. 1972. \$ 105.000.—
FIAT 600. 1972. \$ 105.000.—
OPEL KAPITAN. 1960. \$ 85.000.—
ONDA CIVIC. 1977. \$ 205.000.—
MAZDA 929 HARTOP. 1977. \$ 365.000.—
TOYOTA COROLLA. 2.000. 1970. \$ 375.000.—
FORD FALCON. 1967. \$ 155.000.—
RENAULT 4 L. 1969. \$ 100.000.—
OPEL RECORD. 1974. \$ 260.000.—
RENAULT 4 S. 1975. \$ 150.000.—
FIAT 125 S. 5 VELOCIDADES. 1972. \$ 165.000.—
SE ACEPTAN OFERTAS.

Tallersall
AUTOMOTRIZ

15-C CAVEM

Tallersall Automotriz Ltda. AV. LAS CONDES NO 10033 FONO 472548



CONCESIONARIO
RENAULT CHILE S.A.
134 CAVEM
AUTOS NUEVOS

AUTOS NUEVOS
RENAULT 1981 TODOS LOS MODELOS PRECIO DESDE \$ 282.700
CREDITO BANCARIO HASTA 48 MESES.
RENAULT 5 1981 5 PUERTAS INSCRIPCIONES ABIERTAS.

AUTOS USADOS

RENAULT 4 S. 1972. \$ 105.000.—
FIAT 600. 1972. \$ 105.000.—
OPEL KAPITAN. 1960. \$ 85.000.—
ONDA CIVIC. 1977. \$ 205.000.—
MAZDA 929 HARTOP. 1977. \$ 365.000.—
TOYOTA COROLLA. 2.000. 1970. \$ 375.000.—
FORD FALCON. 1967. \$ 155.000.—
RENAULT 4 L. 1969. \$ 100.000.—
OPEL RECORD. 1974. \$ 260.000.—
RENAULT 4 S. 1975. \$ 150.000.—
FIAT 125 S. 5 VELOCIDADES. 1972. \$ 165.000.—
SE ACEPTAN OFERTAS.

Automoviles
JOSE LUIS DE CASO
TOBALABA 1683
FONO: 259131

127 CAVEM

AUTOS NUEVOS 1981 Línea Citroen

C.S.A. \$ 448.700.—
VISA \$ 273.000.—
2 CV \$ 208.650.—
CITROEN PALLAIS \$ 200.822.475.—

CONCESIONARIO
RENAULT CHILE S.A.
134 CAVEM
AUTOS NUEVOS

AUTOS NUEVOS
RENAULT 1981 TODOS LOS MODELOS PRECIO DESDE \$ 282.700
CREDITO BANCARIO HASTA 48 MESES.
RENAULT 5 1981 5 PUERTAS INSCRIPCIONES ABIERTAS.

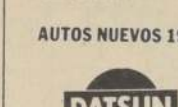
AUTOS USADOS

RENAULT 4 S. 1972. \$ 105.000.—
FIAT 600. 1972. \$ 105.000.—
OPEL KAPITAN. 1960. \$ 85.000.—
ONDA CIVIC. 1977. \$ 205.000.—
MAZDA 929 HARTOP. 1977. \$ 365.000.—
TOYOTA COROLLA. 2.000. 1970. \$ 375.000.—
FORD FALCON. 1967. \$ 155.000.—
RENAULT 4 L. 1969. \$ 100.000.—
OPEL RECORD. 1974. \$ 260.000.—
RENAULT 4 S. 1975. \$ 150.000.—
FIAT 125 S. 5 VELOCIDADES. 1972. \$ 165.000.—
SE ACEPTAN OFERTAS.

Serrano 87
SILVA Y CIA. LTDA.

16 CAVEM.

SERRANO 87. FONO 382598-382039.



CONCESIONARIO
RENAULT CHILE S.A.
134 CAVEM
AUTOS NUEVOS

AUTOS NUEVOS
RENAULT 1981 TODOS LOS MODELOS PRECIO DESDE \$ 282.700
CREDITO BANCARIO HASTA 48 MESES.
RENAULT 5 1981 5 PUERTAS INSCRIPCIONES ABIERTAS.

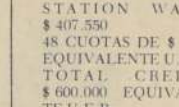
AUTOS USADOS

RENAULT 4 S. 1972. \$ 105.000.—
FIAT 600. 1972. \$ 105.000.—
OPEL KAPITAN. 1960. \$ 85.000.—
ONDA CIVIC. 1977. \$ 205.000.—
MAZDA 929 HARTOP. 1977. \$ 365.000.—
TOYOTA COROLLA. 2.000. 1970. \$ 375.000.—
FORD FALCON. 1967. \$ 155.000.—
RENAULT 4 L. 1969. \$ 100.000.—
OPEL RECORD. 1974. \$ 260.000.—
RENAULT 4 S. 1975. \$ 150.000.—
FIAT 125 S. 5 VELOCIDADES. 1972. \$ 165.000.—
SE ACEPTAN OFERTAS.

IMPORTADORA
BSM

139 CAVEM

IRARRAZAVAL 4957 FONO 265289



CONCESIONARIO
RENAULT CHILE S.A.
134 CAVEM
AUTOS NUEVOS

AUTOS NUEVOS
RENAULT 1981 TODOS LOS MODELOS PRECIO DESDE \$ 282.700
CREDITO BANCARIO HASTA 48 MESES.
RENAULT 5 1981 5 PUERTAS INSCRIPCIONES ABIERTAS.

AUTOS USADOS

RENAULT 4 S. 1972. \$ 105.000.—
FIAT 600. 1972. \$ 105.000.—
OPEL KAPITAN. 1960. \$ 85.000.—
ONDA CIVIC. 1977. \$ 205.000.—
MAZDA 929 HARTOP. 1977. \$ 365.000.—
TOYOTA COROLLA. 2.000. 1970. \$ 375.000.—
FORD FALCON. 1967. \$ 155.000.—
RENAULT 4 L. 1969. \$ 100.000.—
OPEL RECORD. 1974. \$ 260.000.—
RENAULT 4 S. 1975. \$ 150.000.—
FIAT 125 S. 5 VELOCIDADES. 1972. \$ 165.000.—
SE ACEPTAN OFERTAS.

IMPORTADORA
BSM

139 CAVEM

IRARRAZAVAL 4957 FONO 265289



CONCESIONARIO
RENAULT CHILE S.A.
134 CAVEM
AUTOS NUEVOS

AUTOS NUEVOS
RENAULT 1981 TODOS LOS MODELOS PRECIO DESDE \$ 282.700
CREDITO BANCARIO HASTA 48 MESES.
RENAULT 5 1981 5 PUERTAS INSCRIPCIONES ABIERTAS.

AUTOS USADOS

RENAULT 4 S. 1972. \$ 105.000.—
FIAT 600. 1972. \$ 105.000.—
OPEL KAPITAN. 1960. \$ 85.000.—
ONDA CIVIC. 1977. \$ 205.000.—
MAZDA 929 HARTOP. 1977. \$ 365.000.—
TOYOTA COROLLA. 2.000. 1970. \$ 375.000.—
FORD FALCON. 1967. \$ 155.000.—
RENAULT 4 L. 1969. \$ 100.000.—
OPEL RECORD. 1974. \$ 260.000.—
RENAULT 4 S. 1975. \$ 150.000.—
FIAT 125 S. 5 VELOCIDADES. 1972. \$ 165.000.—
SE ACEPTAN OFERTAS.

DIMERSA
LTDA.

152 CAVEM

PROVIDENCIA 753. FONO 237835-251039

AV. SANTA MARIA 0816 FONO 376333

ZASTAVA

ZASTAVA 750 1981. \$ 193.050.— ENTREGA INMEDIATA.

MEDITABAN 1.100 cm3 \$ 314.400.—

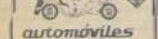
FURGON \$ 259.428.—

KOMBI \$ 275.028.—

PICK-UP \$ 281.034.—

PICK-UP DOBLE CABE \$ 288.015.—

ENTREGA INMEDIATA.

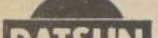
**46 CAVEM**

AUTOMOVILES VESPUCIO

AV. OSSA 2306

BILBAO 5655 ESQUINA AMERICO VESPUCIO

FONOS 275085 - 272032

**DATSUN**

TODOS LOS MODELOS.

CITROEN VISA 1981 \$ 273.000.—

ENTREGA INMEDIATA.

USADOS

AUSTIN MINI. 1971 \$ 100.000.—

CITROEN AX 330. 1972. \$ 90.000.—

CHEVROLET BLASER 1974 \$ 520.000.—

DATSUN 160 J. COUPE. 1977 \$ 290.000.—

DATSUN 120 Y. COUPE. 1978 \$ 280.000.—

DAIHATSU FURGON 1978. \$ 150.000.—

FIAT 125 1976 \$ 235.000.—

MAZDA 808 COUPE 1977 \$ 240.000.—

CHEVROLET OPALA COUPE 1978 \$ 300.000.—

PONTIAC LE MANS 1977 \$ 663.000.—

PEUGEOT 404. 1974 \$ 200.000.—

PEUGEOT 504 IMPORTADO 1970 \$ 255.000.—

TOYOTA LITF BACK 1979 \$ 390.000.—

RENOLETA 4 S. 1976 \$ 150.000.—

RENOLETA 4 S. 1973 \$ 135.000.—

FIAT 147 1978 \$ 240.000.—

G.M.C. 1975 \$ 650.000.—

ALFA
AUTOS LTDA.

PORTUGAL 306.

FONOS: 223824

220795-225760

Concesionario**FIAT**

CONCESARIO FIAT

AUTOS NUEVOS

FIAT 147. G.L.

FIAT SILVER

FIAT RITMO

FIAT 132 C.M.

FIAT 132 C.A.

AUTOS USADOS

RECHIMOS AUTOS EN

PARTE DE PAGO

ATENCION DIA SABADO

1 JUDICIALES Y LEGALES

POR extravío queda nula

la letra por \$125.000. aceptada

el 17 marzo 1981 por

Sergio Giliardi. Rios con

vencimiento el 17 de junio

1981.

QUINTO Juzgado Civil

concedió posesión efectiva

Emiliano Lopez Hernandez

a conyuge Cecilia Alcántara

y Lopez sin perjuicio de

terceros derechos.

4-6-7

POR extravío cheque serie

132084 Bco. Israelita cta.

27.146. queda nulo.

4-5-6

NULO por robo cheques

numeros 2.999.870. al

2609875. cuenta numero

32.128-1. Banco Obrero y

La Unión.

4-5-6

NULO por robo cheques

serie A-90 N° 2570889. Credito

a Inversiones. Central

Cta. 10034463.

4-5-6

HABIENDOSE extraviado

N°s 3941. 7747 y

11.645 por 212 acciones de

Cementos Bio Bio S.A. a

nombre del señor Mario

Montero Zañartu. Registro

N° 3274. quedan nulos por

la presente publicación.

4-5-6

PAGARE reajustable N°

4949 por \$ 32.600.44 UF

29.55 vencimiento el 29-4-

81 Banco Hipotecario y de

Fomento. Nacional orden

Rodrigo García Müller

queda nulo por darse el aviso

correspondiente.

4-5-6

POR extravío queda nulo

cheque serie DC N°

5785794 Cta. Cte. N°

901239-7 (giros globales)

correspondiente a la Dirección

de Industria y Comercio.

4-5-6

ALFA
AUTOS LTDA.

PORTUGAL 306.

FONOS: 223824

220795-225760

Concesionario**FIAT**

CONCESARIO FIAT

AUTOS NUEVOS

FIAT 147. G.L.

FIAT SILVER

FIAT RITMO

FIAT 132 C.M.

FIAT 132 C.A.

AUTOS USADOS

RECHIMOS AUTOS EN

PARTE DE PAGO

ATENCION DIA SABADO

1 JUDICIALES Y LEGALES

POR extravío queda nula

la letra por \$125.000. aceptada

el 17 marzo 1981 por

Sergio Giliardi. Rios con

vencimiento el 17 de junio

1981.

QUINTO Juzgado Civil

concedió posesión efectiva

Emiliano Lopez Hernandez

a conyuge Cecilia Alcántara

y Lopez sin perjuicio de

terceros derechos.

4-6-7

POR extravío cheque serie

132084 Bco. Israelita cta.

ARIES
21 de Marzo al 20 de Abril
Las personas ubicadas en planos secundarios serán más favorables a sus propósitos. Éxito en viajes largos y asuntos futuros. Las finanzas, deben tomarse con precaución durante el día. Las actividades que no alcanzan a comprender las actividades con público.

TAURO
21 de Abril al 21 de Mayo
Buena fortuna en las actividades con público. El trabajo o socios tendrán buenas ideas para incrementar o distribuir mejor los negocios comunes. La inspiración le ayudará en sus tareas de rutina. Los encuentros románticos no colmarán sus expectativas.

GEMINIS
22 de Mayo al 21 de Junio
Buena suerte en viajes largos, proyectos de largo alcance, estudios de perfeccionamiento y actividades culturales. Póngase a trabajar en su labor de rutina. Incertidumbre en torno de los romances o trato con los hijos. Las personas ubicadas en primeros planos serán favorables.

CANCER
22 de Junio al 22 de Julio
Buena suerte en las actividades con público o familiares. La inspiración le acompañará en su labor de rutina. Buen día para establecer contactos con personas influyentes. Se atribuye derechos que no le corresponden molestará a parientes cercanos o vecinos.

LEO
23 de Julio al 22 de Agosto
Alegria por los hijos o un embarazo deseado. Si no es capaz de combinar sus intereses con las necesidades de su cónyuge o socios tendrá problemas en torno de los fondos comunes. La firmeza de propósitos le beneficiará en su labor de rutina. Momentáneo aumento de su prestigio.

VIRGO
23 de Agosto al 22 de Septiembre
Armonía en los encuentros románticos. Posibles desavenencias en el trato con amistades íntimas. Éxito en viajes cortos, visitas y trabajos técnicos o de utilidad inmediata. Los viajes grandes no están propiciados, es mejor que utilice el correo o teléfono.

LIBRA
23 de Septiembre al 22 de Octubre
Impida que algún interés afectivo interfiera con su trabajo. Sorpresas agradables en las actividades con público. Una enemistad secreta puede aprovecharse de una promesa que no ha cumplido para desprestigiarle. Los viajes largos y asuntos distantes o futuros están propiciados.

ESCORPION
23 de Octubre al 21 de Noviembre
Armonía en los contactos con amistades íntimas. Éxito en gestiones de herencias e inversión en cosas que no se desvaloricen. Los suyos exigirán más atención que la acostumbrada. Le conviene hacer algunos estudios de perfeccionamiento para mejorar su rendimiento laboral.

SAGITARIO
22 de Noviembre al 21 de Diciembre
Los parientes cercanos o vecinos le ayudarán a mantener la fe en sus propósitos. Una amistad íntima necesita su apoyo. Éxito en tareas alejadas del público e investigaciones secretas. Las promesas sin cumplir o extravagancias perturbarán las relaciones hogareñas.

CAPRICORNIO
22 de Diciembre al 19 de Enero
Le conviene ponerse al día en su labor de rutina. Éxito en las finanzas individuales y asociadas. Autorreproches o disculpas por errores cometidos en torno de los romances o trato con los hijos. La firmeza de propósitos le ayudará en las actividades con público.

ACUARIO
20 de Enero al 18 de Febrero
Su labor de rutina exigirá más dedicación que la habitual. Buen día para actividades de beneficencia y conciertos con hospitales, internados o prisiones. Satisfacciones espirituales en los romances o trato con los hijos. Cordialidad en el trato con amistades íntimas.

PISCIS
19 de Febrero al 20 de Marzo
Peligro de rupturas en torno de los romances no consolidados. Trate de comprender las causas y posibles consecuencias de las actitudes de colegas y subordinados. Nuevas perspectivas en el trato con personas ubicadas en primeros planos. Deseos de renovación en su hogar.

Johnny Ventura

"El Rey de la Salsa" hará bailar la noche

La próxima semana será estelar de la "Gran Noche" de TV Nacional

El artista dominicano Johnny Ventura llegará a nuestro país el próximo 27 de abril para actuar, junto a su "Combo Show", en el programa de Televisión Nacional, la "Gran Noche", dedicada a los ritmos tropicales.

Ventura permanecerá cuatro días en Chile, según informó su representante, para luego continuar con una gira que contempla presentaciones personales y televisivas en Argentina, Uruguay, Bolivia, Perú y Venezuela.

En su recorrido, lo acompañará su grupo, integrado por 12 músicos, en su mayoría de color, quienes ejecutan, entre otros instrumentos, piano, bajo, tumbadoras, batería, tambores, saxo y trompetas.

El año pasado, "el rey de la salsa dominicana" actuó, con mucho éxito, en la última edición de "El Gran Baile", programa que animó Antonio Vodanovic, además de grabar dos especiales para Canal 7.

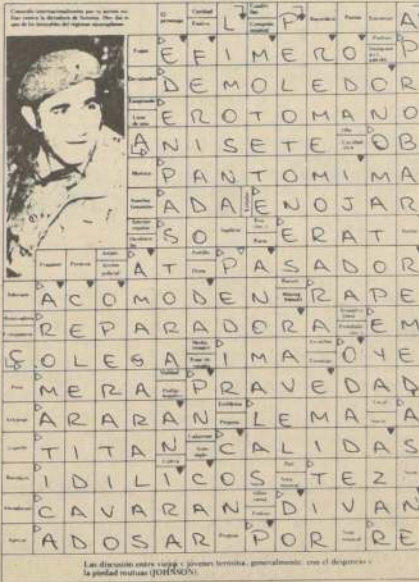
Con 24 años de actividad artística, Johnny Ventura ha obtenido discos de oro fuera y dentro de su país por la gran cantidad de copias vendidas. Estos últimos 16 años, se ha dedicado a proyectarse en el extranjero, siendo los primeros aquellos limitrofes a República Dominicana.

En 1973 hace su primera incursión en Estados Unidos, donde hoy es uno de los cantantes más apreciados por los latinos



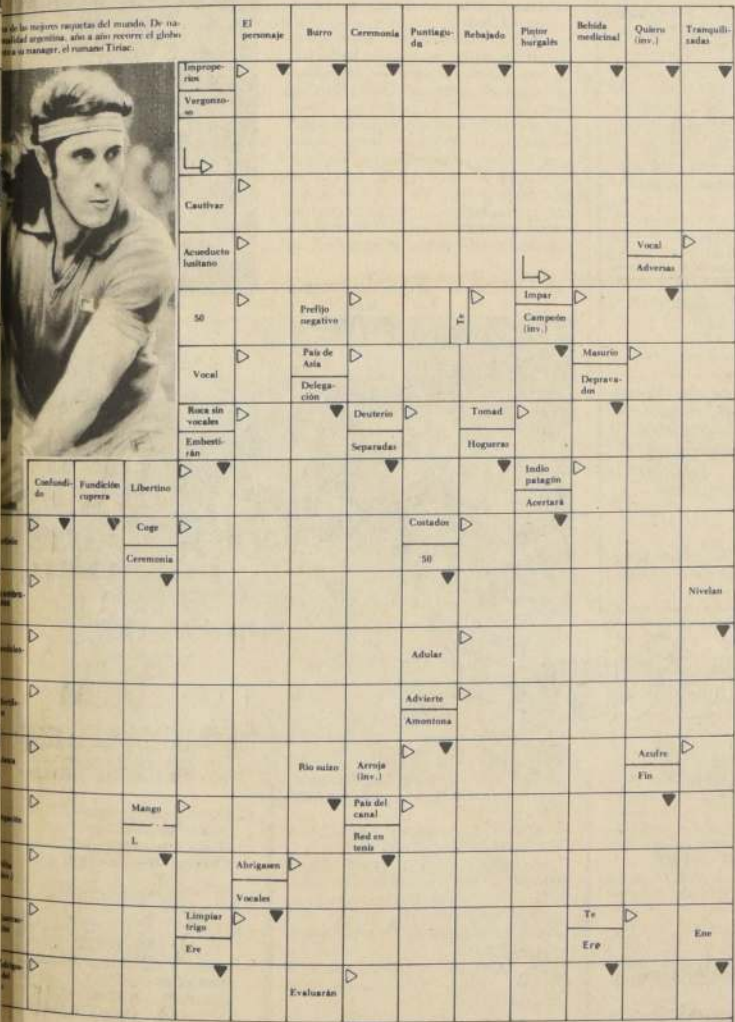
Johnny Ventura

SOLUCION DEL PUZZLE



PUZZLE

POR AVA



Si quieres ser viejo mucho tiempo, hazte viejo pronto (CICERON).

DE CUALQUIER PARTE
DO MUNDO PARA
ATENDERLO MEJOR
IMPORTACIONES
SUPERMERCADO
DEL NEUMATICO
AV. ESPAÑA 72 - FONO: 97305 - 98548

PARRILLADAS
LOS BUENOS AIRES DE PAINE.
PANAMERICANA SUR KM 42 - PAINE
VALE LA PENA EL VIAJE
PARA DOS PERSONAS \$ 449
VINO SANTA RITA 120 3/4 \$ 109

COMA POR 4 Y
PAGUE POR 2...!



OFERTA DE REPUESTOS

OPALA

RECIENTE RECIBIDOS

PARACHOQUES	\$ 1.480
ROTULAS SUP.	360
ROTULAS INF.	320
DISCO EMBRAGUE US\$	1.200
PIOLAS EMBRAGUE	270
RODAMIENTO EMPUJE	590
EXTREMOS DIRECCION	340
BUJE DE BANDEJA	140
BUJE BRAZO AUXILIAR	250
BOMBA DE AGUA(USA)	1.300
PASTILLAS FRENO	
JUEGO	690
EMPAQUETADURAS	
COMPLETAS	590
TAQUI DE VALVULA	190
IVA INCLUIDO	

PRECIOS ESPECIALES
A TAXISTAS

IMPORTADORA
VIENA S.A.
DIEZ DE JULIO 478
FONO 226649

castrodonoso

Casimires Ingleses

Finest Worsted
Franela 100% penna.la

\$899 mt.
\$799 mt.

castrodonoso

Moneda 950 - Fono: 718769 - 710324
Bucarest 25 - Bandera 627 - Fono 85312
(Aire Acondicionado)

En ese barrio de locura y sexo, todo se encuentra:
AMOR... PECADO... PASION... JUVENTUD...
DESEOS INCONTROLADOS...

El Boulevard del Amor

CYNTHIA WOOD
(Miss PLAY BOY 1980)
DENNIS BOWEN
MELISSA PROPHET

ES UN
TORBELLINO
QUE
ENLOQUECE
Y
EXCITA...

hoy

LIDO

CONATE S.A.

11.35 13.35 15.30 17.30 19.30 21.30 \$80 100

Debuta el 22 de abril

Con disciplina y sin descanso preparan "El lago de los cisnes"

Por Luis Alberto Molina M.
Fotos de Alberto Bravo

El fin de semana se realizó "el ensayo de piso" del segundo montaje de la temporada de ballet del Teatro Municipal.

El "El lago de los cisnes". La preparación de esta pieza clásica de cuatro actos fue intensa y agotadora



Su telenovela de hoy: "Sangre azul"

□ Capítulo: "Víctima del destino"
(Novelización de Elba Gatica)

Armando Belmonte, en justicia, fue hasta el jefe de la Policía e intercedió por los Casal.

Sr. Granados, quiero agradecerle las medidas de seguridad que Ud. supone yo merezco, pero ni don Rogelio ni José Antonio serían capaces de atentar contra mi vida. Es más, José Antonio perdonó mi vida durante el duelo. Ellos son hombres de honor. Deseo librarlos de cualquier sospecha.

Con el respeto que Ud. me merece, creo que las suyas son conjeturas. Ellos son los responsables. Por lo demás, don Felipe, mi hermano, ordenó el encierro y lo que el Gobernador diga, es Ley. Con ello, Tarcisio dio por terminada la entrevista y Belmonte supo que con ese hombre perdería el tiempo.

Y en la cárcel, el Padre Cándido junto a Victoria pudo hablar con los Casal. Hablaron, dieron vueltas al asunto, pero no sacaron nada en limpio. El buen sacerdote debió sacar por conclusión:

—Esta es una grave equivocación y me huele a venganza personal. Don Felipe parece haber perdido el juicio. Pero yo haré hasta lo imposible por sacarte de prisión José Antonio. Voy a demostrar a todos que la Ley es manejada en forma arbitraria.

Maria Teresa, por su parte, también decidió interceder por su amado. Don Felipe la escuchó en silencio, extrañado y preguntó por fin:

—Cómo puedes pedir clemencia para un hombre que te humilló. El Gobernador hablaba en tono severo, pero en su voz también había la evidencia de cariño filial para esa hermosa muchachita astutada. Ni él, ni María Teresa pudieron imaginar que tras la puerta abierta de la gran biblioteca, Mariana Granados escuchaba sin poder evitarlo. Se escuchó la voz temblorosa de M. Teresa:

—Don Felipe, me atrevo a venir y rogarle por la vida de José Antonio, porque... estoy esperando un hijo suyo. Un silencio infinito se dejó oír en el elegante ambiente. El hombre carraspeó y dijo por fin:

—Entiendo. Y ahora José Antonio, sabiendo que debe responder a un deber de caballerosidad, piensa casarse contigo. Sí, es justo. Dio un profundo suspiro y terminó diciendo: Vete tranquila María Teresa. Yo lo voy a juzgar y si él es inocente saldrá en libertad. La miró con ruda

ternura y murmuró a modo de despedida: y desde ahora cuidate, muchacha. Cuidate.

Por otra parte, Armando Belmonte pudo visitar en su celda a José Antonio. Le reiteró su buena fe y también su expresión de inocencia. Que estaba convencido del error que estaban cometiendo Don Felipe y su hermano Tarcisio, finalizando con su formal promesa de ayudarlo a salir de prisión.

Y Mariana, pasado el primer momento de la increíble noticia escuchada de los labios de su "rival", corrió a su cuarto víctima de la confusión y el dolor. Pero en su carácter decidido, aquello duró escaso tiempo. Cuando su hermana menor, María de los Angeles, entró para hablarle y comentar los últimos acontecimientos, ella ya había sacado sus propias conclusiones.

Ahora sé la verdad y entiendo la actitud de José Antonio. María Teresa estuvo hace un momento, hablando con papá y se lo confesó. Espera un hijo de José Antonio. ¿Te das cuenta? la jovencita abrió sus bellos ojos de manera increíble, preguntó, indagó, habló de equívocos pero todo era tan verdadero como la Biblia. Escuchó decir a su hermana con convicción y absoluta seguridad: Ahora sé que José Antonio me quiere. Y tanto como yo a él. Y encontré la forma de sacarlo de esa cárcel.

Era la media tarde cuando el Padre Cándido llegó hasta don Felipe para clamar justicia a favor de José Antonio y su padre. No fue escuchado. Abiertamente fue rechazado en su pedido. Alzaron la voz. Como viejos amigos podían permitírselo. Junto con marcharse el Padre Cándido lanzó su amenaza de ir a la capital y hablar con las autoridades superiores para denunciar su arbitrio a la Ley, pero don Felipe no era hombre de amilanarse ante las acusaciones y echó de su casa al sacerdote. Así estaban las cosas. De pésimo cariz para los Casal.

Y también para Victoria, la bonita mestiza de la casa del Marqués de Granados. Había sido descubierta de haber tomado comida para llevarla a José Antonio en la prisión. La condena no se hizo esperar de parte del amo. Don Felipe creía actuar en justicia al pronunciar la sentencia.

Atenta al tronco! ¡El castigo por robar comida y mentir recibirá 10 azotes! ¡¡Ya!!

(Continuará)

para todos los bailarines, controlados bajo la atenta mirada de Leonid y Valentina Koslov —protagonistas principales— Octavio Cintolessi, director y Oscar Escarriaza, profesor técnico de la compañía del Teatro Municipal.

Esta jornada dura 8 horas con algunos intervalos donde afinamos cada detalle. Sólo ensayaremos el primer y segundo acto y en los próximos días los demás", expresó Oscar Escarriaza sin dejar de observar a los bailarines que repetían con mucha disciplina cada movimiento. El maestro y entrenador de la Compañía expresó también que hace 20 días que están preparando a "full" este montaje con el matrimonio Koslov y que no han tenido ningún problema, salvo cuando la pareja de rusos se ponen a hablar en su idioma y no les entiende nadie...

Todo el cuerpo de baile lucía mallas oscuras. Las estilizadas juveniles cada cierto tiempo introducían sus zapatillas, color rosado, en un pequeño cajoncito al costado del escenario que contenía "pez de castilla", resina blanca molida— para no resbalar. Ante nuestra curiosidad, Escarriaza sonrió y explica: "Este ensayo de piso es para que los bailarines se adapten a los movimientos y desplazamientos. El piso está muy resbaloso con el tráfago de personas que no usan zapatillas, además, cuando se efectúa el ensayo general se cubre el escenario con un piso especial".

Mientras conversamos con el maestro técnico, en otro lado del escenario Octavio Cintolessi, en voz alta, ordena: (Primer Acto... pausa... estamos listos... y todo el escenario se llena de bailarines que con mucha disciplina ejecutan sus desplazamientos como si fuera el debut.

Entre las innovaciones del principal coliseo santiaguino, realizadas al comienzo de este año, se encuentra el amplio foso de la orquesta. Para el ballet esto también fue muy positivo, pues a juicio de Escarriaza les permite a los bailarines tener un espacio amplio que "lo necesitábamos hace bastante tiempo".



Para el maestro, los Koslov son excelentes profesionales, pero señala medio serio y medio en broma: Nosotros siempre quedamos colgando".

"Nunca se pregunta y menos se habla de nuestras figuras, que son de excelente calidad, entre ellas, Carmen Pérez, Verónica Angulo, Carolina Ossa, Norma Velasco, María Fernanda Contreras, Antonio Saldías, Francisco Vergara, por nombrar sólo algunos de ellos", comenta el director.

Manteniendo su cordialidad y simpatía, nos presenta a cada uno de ellos, quienes responden con una sonrisa y siguen su trabajo. "Ninguno está débil en cuanto a actuación, sólo cansados, pero con mucha voluntad y paciencia. Nuestra labor, además de corregir detalles, es estimularlos para que todo salga a la perfección", manifiesta Escarriaza.

VALENTINA KOSLOV

En un extremo del escenario, durante un descanso, de los integrantes de la compañía del Municipal, la buenmoza Valentina efectúa ágiles movimientos en punta de pies. Terminado este precalentamiento, nos acercamos y con amabilidad respondimos algunas preguntas.

Hasta el momento no hemos tenido ningún problema con los bailarines nacionales, son todos muy disciplinados y receptivos cuando se les hace saber algún error. El problema principal es más de fondo, porque las bailarinas vienen de diferentes escuelas, con muchos errores por corregir, lo que no les permite obtener aún un estilo homogéneo. En todo caso, son buenas bailarinas, pero al participar en un montaje numeroso se nota las diferencias de estilo y escuelas", y

1 El ballet del Teatro Municipal en un momento del "ensayo de piso" para el montaje de "El lago de los cisnes", próximo estreno de la Temporada de Ballet.

2 La bella y estilizada Valentina Koslov observa los desplazamientos de los bailarines en uno de los ensayos de "El lago de los cisnes", del cual será protagonista junto a su esposo, Leonid.

3 Desde una butaca, Leonid Kozlov observa con atención los movimientos de los bailarines y de Valentina, su mujer.

4 El cuerpo de baile del Teatro Municipal en un alto en los ensayos. El trabajo ha sido fatigoso y exigente. Momentos después, deberán repetir los movimientos para alcanzar la perfección.

5 Una zapatilla rota. ¿La solución? Muy simple, aguja e hilo.



hoy en espectáculos

TEATROS

CAUPOLICAN. San Diego 840 (85912) y (82437). Martes: "Holiday on Ice" (Festival en el Hielo). Promoción a sindicatos, gremios, instituciones, ministerios, asociaciones, etc.

CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31 (61412). Martes: "Cero a la izquierda". DEL ANGEL. San Antonio 255 (33605). Martes: "Carrascal 4000".

EL GALPON DE LOS LEONES. Av. Los Leones 238 (749716). Martes: "Seis personajes en busca de un autor", de Luigi Pirandello.

HUMORESQUE. San Ignacio 1249 (567669). Rot. 20.30 y 22.30 hrs. "Festival en la cárcel". \$ 200. Con: Johnny Amado, Elizabeth Wagner. Gran elenco cómico, vedettes, coristas, strip tease.

LA CIGARRA. Café Concert. Seminario

141 (226793). Martes a domingo: "Escandalosísimo", de Carlock. KAFFE ULM. Alameda 151. Piano bar. 21 hrs. "Melodías populares". Entrada libre.

OPERA. Huérfanos 837 (30176). Desde las 10.30 hrs. "Show con strip tease en vivo cine". \$ 80.

PICARESCUE. Recoleta 345 (776883). 20.30 y 22.30 hrs. "Compre un metro Orrego". \$ 200. Con: Mino Valdés, Wendoline, Los Gómez, Daniel Vilches, Eduardo Thompson, strip tease, coristas.

TEATRO CASINO LAS VEGAS. Rosas 1531 (725451), (726042). 21.30 hrs. "La gran noche". (Transmisión directa de TVN). \$ 480. Mañana: "El violinista en el tejado".

CINES

ALFIL. Alameda 778 (35357). Hor. Pel.:

12.15, 14.25, 16.40, 18.55 y 21.05 hrs.: "Muñecas de medianoche". (21) \$ 60. M. y M. \$ 40.

ASTOR. Estado y Huérfanos (392100). Hor. Pel.: 14.15, 16.30, 18.45 y 21 hrs. "María y José". (Men.) \$ 80. Desde las 17.30 hrs. \$ 100. M. y M. \$ 60.

BANDERA. Bandera 76 (714403). Desde las 11.30 hrs.: "El libro de la selva" y "Las mejores aventuras de la vida real". (Men.) Walt Disney \$ 70. L. M. y M. \$ 35.

CAPRI. Monjitas 823 (392414). Desde las 10 hrs.: "Mad Max" (Mel Gibson) y "Operación dragón" (Bruce Lee). (21) \$ 50. Miérc. \$ 35.

CENTRAL. Huérfanos 930 (33555). Desde las 11 hrs.: "Fiebre de noche de verano" (Stephane Hillel). (21) \$ 80 y \$ 100. M. y M. \$ 60.

CERVANTES. M. Cousiño 134 (381894). Desde las 12.30 hrs.: "La hija del minero" (Sissy Spacek). (14) \$ 80. M. y M. \$ 60.

CINELANDIA. Puente 540 (67532). Desde las 13.15 hrs.: "Los pandilleros" y "Cabo Blanco" (Charles Bronson). (21) \$ 40.

CITY. Agustinas 1022 (66687). Desde las 11 hrs.: "El maestro borrachón". (14) \$ 70. M. y M. \$ 50.

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 57 (60735). Desde las 13 hrs.: "Infierno en la torre" (Jacqueline Bisset). (14) \$ 60. M. y M. \$ 40.

DUCAL. Agustinas 777 (35375). Hor. Pel.: 11.30, 13.30, 15.30, 17.30, 19.30 y 21.30 hrs.: "La laguna azul". (14) \$ 80. Desde las 17.30 hrs. \$ 100. M. y M. \$ 60.

ESPAÑA. Estado y Huérfanos (398488). Desde las 13 hrs.: "Bella de día" (Catherine Deneuve). (21) \$ 80. Desde las 17.30 hrs. \$ 100. M. y M. \$ 60.

FLORIDA. Estado 226 (34289). Desde las 12.30 hrs.: "Pasión" (Ma. José Cantuero). (18) \$ 70. M. y M. \$ 50.

GRAN PALACE. Huérfanos 1178 (60082). Desde las 14 hrs.: "Tabú" (21) \$ 80. M. y M. \$ 50.

HUELEN. Huérfanos 779 (31603). Desde las 12.30 hrs.: "Tess" (Natalia Kinski). (18) \$ 80. M. y M. \$ 60.

HUERFANOS. Huérfanos 930 (36707).

Desde las 11 hrs.: "Gente como uno" (Mary Tyler Moore). (14) \$ 80 y \$ 100. M. y M. \$ 60.

IMPERIO. Estado 215 (397960). Desde las 11.30 hrs.: "Las reneadas" (Rod Cameron). (21) \$ 80. M. y M. \$ 50.

KING. Huérfanos 840 (31838). Desde las 10 hrs.: "Tabú" (21) \$ 80. M. y M. \$ 50.

LIDO. Huérfanos 680 (30797). Hr. Pel.: 11.35, 13.35, 15.30, 17.30, 19.30 y 21.30 hrs.: "El boulevard del amor" (21) \$ 80. Desde las 17.30 hrs. \$ 100. M. y M. \$ 60.

MAYO. Monjitas 879 (391201). Desde las 10 hrs.: "Alcatraz fuga imposible" (Clint Eastwood) y "Doce del patíbulo" (Charles Bronson). (18) \$ 60. Miérc. \$ 40.

METRO. Bandera 141 (61570). Hr. Pel.: 12.30 hrs.: "¿Y dónde está el piloto?" (Men.) \$ 80. M. y M. \$ 60.

NILO. Monjitas 879 (391201). Desde las 10 hrs.: "Como perder una esposa y ganar una amante" (Lily Carati) y "El tambor" (David Bennett). (21) \$ 60. Miérc. \$ 40.

OPERA. Huérfanos 837 (30176). Desde las 10.30 hrs.: "La casa grande" (cine) y "Las gatas adorables del Paseo Huérfanos" (show con strip tease). \$ 80. Viernes y sábado 23 hrs.

PLAZA. Compañía 1068 (84714). Desde las 10 hrs.: "Tensión al amanecer" (18) \$ 80. Miérc. \$ 50.

REAL. Compañía 1040 (65555). Desde las 11 hrs.: "Las variaciones del amor" (21) \$ 80. M. y J. \$ 50.

REX. Huérfanos 735 (31144). Desde las 12 hrs.: "Desayuno con langosta" (18) \$ 80. Miérc. \$ 50.

RIO. Monjitas 743 (33550). Desde las 11 hrs.: "La furia del dragón" y "Los dedos de acero de Bruce Lee". (18) \$ 50. M. y M. \$ 35.

RITZ. San Antonio 50 (380613). Desde las 10.30 hrs.: "El decameron" (Franco Citti) y "El hombre de la calle se hace justicia" (Luciana Paluzzi). (21) \$ 60.

ROXY. Huérfanos 1055 (80809). Desde las 19 hrs.: "Doña Flor y sus dos maridos" (Sonia Braga) y "Hotel para una hora" (Silvia Djonisio). (21) \$ 70. Miérc. \$ 40.

SANTA LUCIA. Alameda y San Isidro

(36666). 15, 18.30 y 21.30 hrs.: "Terremoto" (Ava Gardner). (Men.) \$ 100. Miérc. \$ 60.

VICTORIA. Huérfanos 827 (30021). Desde las 12.30 hrs.: "El toro salvaje" (Robert de Niro). (18) \$ 80. M. y M. \$ 50.

WINDSOR. Moneda 1025 (89761). Hor. Pel.: 11.15, 13.45, 16.15, 18.45 y 21.15 hrs.: "Brubaker". (18) (Robert Redford) \$ 80. Desde las 17.30 hrs. \$ 100. M. y M. \$ 60.

YORK. Ahumada 166 (66687). Desde las 11 hrs.: "Ladrón por excelencia" (Burt Reynolds). (18) \$ 70. M. y M. \$ 50.

SECTOR IRARRAZAVAL-PROVIDENCIA

CALIFORNIA. Irarrazaval 1568 (230973). 16, 19 y 22 hrs.: "El toro salvaje" (Robert de Niro). (18) \$ 100. Miérc. \$ 50.

EL GOLF. Apoquindo 3368 (287992). 16, 19 y 22 hrs.: "La hija del minero" (Sissy Spacek). (14) \$ 120. Miérc. \$ 70.

LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (208816). 16.15, 19.15 y 22.15 hrs.: "La laguna azul". (14) \$ 100 y \$ 120.

LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios V. (43116). 16.30, 19.15 y 22 hrs.: "Gente como uno" (Donald Sutherland). (14) \$ 100. Miérc. \$ 50.

NORMANDIA. Alameda 139 (392749). Desde las 14 hrs.: "Las largas vacaciones del 36" y "Un burgués pequeño, pequeño". (18) \$ 50.

ORIENTE. P. de Valdivia 099 (41345). 16, 19 y 21.45 hrs.: "Gente como uno" (Mary Tyler Moore). (14) \$ 100 y \$ 120. Miérc. \$ 60.

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia 1719 (235846). 15.30, 18.30 y 21.30 hrs.: "La laguna azul". (14). \$ 100 y \$ 120.

PROVIDENCIA. M. Montt 032 (42867). 16, 19 y 22 hrs.: "Desayuno con langosta" (Claudine Auger). (18) \$ 100. Miérc. \$ 60. Lunes descanso.

SECTOR GRAN AVENIDA-SAN DIEGO

PRAT. San Diego 2119 (50754). Desde las 14 hrs.: "Jaguar, el titánico", "Los ases del Kung Fu" y "Star Trek, viaje a las estrellas". (18) \$ 40.

SECTOR ALAMEDA-SAN PABLO

ALESSANDRI. Alameda 2879 (82437). Desde las 11.30 hrs.: "Brubaker" (Annie Potts) y "Brubaker Kung Fu" (Bruce Lee). \$ 50.

SECTOR RECOLETA

CHILE. Recoleta 2104 (778176). Desde las 14 hrs.: "Cama convulsa" (Lana Zanca) y "El retorno de Bruce Lee" (Bruce Lee). (18) \$ 40.

CINES COMUNALES

AUTOCINE VIZCACHAS. Camarero Volcán (435 Puente Alto). Desde las 19 hrs. viernes a domingo desde las 19 hrs.

Para niños

ASTOR. "María y José". BANDERA. "El libro de la selva". mejores aventuras de la vida real". CAUPOLICAN. "Holiday on Ice". SANTA LUCIA. "Terremoto".

SHOWS

BOITE DISCOTHEQUE LUCAS. GAS. Madrid 950. De 11 hrs. la madrugada. Café Toples. CROAZIA HORSE INTERNET. Providencia 1.100 (235811). 22.30 hrs. V. y S. 22.30 y 23.30 hrs.

"Ballet Crazy Horse". Eleonora (cantante). Emmanuelle. Galtier. Stella Milano. Dunia. S. Day (vedettes). Gerardo Parra. Olli. Los Gómez. acrobata. Rouge y Lilian Harper (Ira. Cover y Music Hill y Salón Toples).

MAXIM. Av. Matra 533 (22270). internacional. Beat Combo y Montecarlo.

OPERA. Huérfanos 837 (30176). strip tease en vivo y cine. \$ 80.

ABC DEL

Ubique su película por la primera letra del título.

- A.— AMOR SOBRE RUEDAS.— Alessandri
- ALCATRAZ FUGA IMPOSIBLE.— Mayo
- B.— BELLA DE DÍA.— España
- BRUBAKER.— Windsor
- C.— CABO BLANCO.— Cinelandia
- CAMA CONYUGAL.— Chile
- D.— DESAYUNO CON LANGOSTA.— Providencia y Rex
- E.— EL BOULEVARD DEL AMOR.— Lido
- EL DECAMERON.— Ritz
- EL TAMBOR.— Nilo
- F.— FIEBRE DE NOCHE DE VERANO.— Central
- G.— GENTE COMO UNO.— Huérfanos, Las Lilas y Oriente
- H.— HOTEL PARA UNA HORA.— Roxy
- I.— INFIERNO EN LA TORRE.— Continental
- J.— JAGUAR EL TITANICO.— Prat
- L.— LA CASA GRANDE.— Opera
- LADRON POR EXCELENCIA.— York
- LA LAGUNA AZUL.— Ducal, Las Condes y P. de Valdivia
- M.— MARIA Y JOSE.— Astor
- MUNECA DE MEDIANOCHE.— Alfil
- Y.— Y DONDE ESTA EL PILOTO.— Metro

Cuarta temporada de conciertos itinerantes

La cuarta temporada de conciertos itinerantes, auspiciada por el Ministerio de Educación, ofrecerá este año 148 funciones y noventa programas educativos, en 22 ciudades del país, entre el seis de este mes y el dos de septiembre.

La temporada se inaugura hoy en La Serena con la presentación de la famosa pianista chilena Edith Ficher en la primera serie de conciertos.

El ciclo de este año incluye en forma obligatoria audiciones estudiantiles de carácter pedagógico.

Además de Ficher, se presentarán en la temporada del Departamento de Extensión Cultural del Ministerio el quinteto Rindemith, Manuel Jiménez, Trio Canto y Piano, Luis Alberto Latorre, Trio Mendoza, Duo Dávalos, Trio Canto y Piano, Cámara Orquesta Filarmónica, Trio Arte de la Universidad Católica y el Cuarteto Latinoamericano.

Los conciertos itinerantes incluyen a las ciudades de Arica, Iquique, Antofagasta, Serena, Ovalle, Illapel, Viña del Mar, Rancagua, San Fernando, Santa Cruz, Talca, Linares, Chillán, Temuco, Valdivia, Osorno, Puerro Montt, Punta Arenas y las comunas de Melipilla, Maipú, Curacaví y Buin.

Municipal: vuelve "Giselle"

Rubén Chayán con Sara Nieto se suman a los protagonistas de la función de "Giselle" que anuncia la Corporación Cultural para este próximo miércoles.

Sara Nieto es primera bailarina del Teatro Sodrre de Montevideo, casada y con dos hijos que va están estudiando en los colegios de la capital. Llegó a Chile en 1980 e hizo la parte final de la temporada actuando con la Evdskimova y Play Boy de la Danza Alexander Godunov.

La primera bailarina se integró de forma definitiva a la Compañía Nacional y este miércoles, se podrá apreciar su labor como "Giselle". Sara Nieto va a probar sus notables cualidades en el papel de la reina de las Willis

en las dos funciones que ya han ofrecido del mismo ballet, pero con Eleanor D'Antuono y con Chino Rafique, como estrellas.

Rubén Chayán será Albrecht, el noble que se disfraza de campesino para enamorar a la aldeana Giselle. Chayán cumple cinco años con la Compañía Municipal. Fue primera figura del Ballet Colón de Buenos Aires y en la función anterior de este conjunto entregó con Sara Nieto el "Pas de Deux de los Campesinos" en forma brillante.

El cuerpo de baile y solistas preparados por Oscar Escariz mantiene en buena forma la coreografía que rememora para el conjunto, la coreografía argentina, Esmeralda Agogli.

Ciclo de Cine-Arte

VALPARAISO. — El Departamento de Difusión de la Universidad Federico Santa María, conjuntamente con el Departamento de Estudios Humanísticos del Plantel, inició el ciclo de cine con la exhibición del filme "Nostalgia" del director alemán Werner Herzog.

Hasta el año pasado este ciclo estaba bajo la dirección del Departamento de Difusión, sumándose en esta oportunidad a esta actividad el Departamento de Estudios Humanísticos que incorporó recientemente en su programa de estudio el curso de Teoría e Historia del Cine. Este curso, como manifiesta el director del Departamento, profesor Eduardo Correa, "orienta y genera a los alumnos los elementos básicos que les permitan la comprensión del cine como arte".

La incorporación de estudios humanísticos permitirá responder a la necesidad de crear en la región un cine arte universitario que permita a los estudiantes un acceso al ámbito de obras de calidad dentro de la cinematografía mundial.

Para cumplir con este objetivo los filmes son seleccionados de acuerdo a la calidad de la dirección, actuación, aporte cultural, escuela y, o docencia.

Calendario para el mes de abril:
Viernes 10: "Julio comienza en Julio", de Silvio Ciozzzi.
Viernes 24: "Sonata Otoñal", de Ignar Bergman.

A los asistentes se les entregará un folleto con la histografía del filme en exhibición.



NACE CLUB DE TANGO. — El fin de semana fue inaugurado el club de Tango "Nino Lardi", cuya sede está ubicada en Alameda 4783, en el segundo piso del restaurante "El Paso del Tango". El nuevo "refugio" para los seguidores del ritmo porteño, surgió como un homenaje a los cantantes chilenos de tango, cuyo más antiguo exponente es Nino Lardi. La idea nació de Víctor Plaza, propietario del local, y la directiva del club está integrada por Edmundo Cancha, Lucía Letelier y Alirio Vega.

SON:
SENSACIONALES
SENSACIONALISIMAS

**HERMOSAS
HERMOSISIMAS**

**BUENAS
BUENISIMAS**

ESTRICTAMENTE 21 AÑOS

MUÑECAS DE MEDIA NOCHE

CONTINUANDO CON EL ÉXITO DE Noche de Cabaret

CONATE hoy ALFIL \$60

ESTRICTAMENTE 21 AÑOS

"MARIA Y JOSE", 1979. DIRECTOR: ERIC TILL. GUION: CARMEN CULVER CON BLANCHE BAKER Y JEFF EAST.

Este es un filme destinado a proyectarse —de modo preferente— en los días de Semana Santa. Su tema central es la vida y amores de José y María, padres de Cristo. Como fueron, qué pensaban, cómo actuaban, qué decían y en qué medio tuvieron que desenvolverse.

Esta temática y el ser un caso de cine religioso no le lleva a ceñirse a cualidades definidas. No es raro que el género trate la religión, planteada como mito y en función de una rica veta comercial.

ALGO DE HISTORIA

No en vano la Biblia es el "best seller" por excelencia y se ha constituido en la fuente favorita de filmes muy taquilleros, a lo largo de la historia del cine. Por cierto, esta gama ha conducido a producciones históricas magníficas como "La Pasión de Juana de Arco" 1920, de Carl Th. Freyer tan polémico y profundo como su coteráneo Ingmar Bergman.

Este tipo de cine ha producido también a la parte más interesante del creador hispano Buñuel, cuya obsesión es precisamente Dios aunque él declare: gracias a Dios todavía soy ateo". Estados Unidos se sumó a esta corriente y la hizo comercial, fácil de digerir con: "Cuán verde era mi valle", de John Ford en 1941 y "Las Uvas de la Ira". Luego en esta misma dirección podría citarse "La ciudad de los Muchachos", de Norman Taurog de 1946 con Spencer Tracy, en una inolvidable actuación como el padre Flanagan, títulos que conducirían a filmes livianos superficiales en los que Dios era tomado como motivo de Happy end. Así sucede con "Las Campanas de Santa María", de Henry Koster, o "Las Llavetas del Reino" en el 45.

El tema inspira, sin embargo, producciones profundas, importantes, sobre la base de obras de igual jerarquía, como sería el caso de Graham Green, autor llevado al cine en "El fin de la aventura", de temática eminentemente religiosa y las versiones de "El Fugitivo", convertidas en "El Poder y la gloria". Hasta el extravagante y genial Alfred Hitchcock rinde tributo a un cine, de trasfondo religioso con su polémico "Yo confieso", de 1952 y "Falso Culpable", de 1957. El director francés Robert Bresson realiza serios aportes en este ámbito del cine con "Los ángeles del Pecado" y "Un condenado a muerte se ha escapado", que es la culminación de un pensador cristiano que encontró en el lenguaje del cine su forma de expresión. Algo parecido a "La Fuente de la doncella", "El Séptimo Sello" o "El silencio", para citar sólo algunas obras de Ingmar Bergman.

LO RELIGIOSO TANGENCIAL

Hay ejemplos brillantes en este sentido: "La canción de Bernardita" (1943) con la naciente Jennifer Jones, tan pia como comercial se da la mano con una larga lista de filmes hagiográficos, esto es de biografías de santos, tocados a gusto del director, o del guionista. Hay varias Santas Teresas de Jesús, San Francisco, Juanas de Arco y otros.

Quizás, como una reacción ante esta actitud, surgen filmes maravillosos en esta línea. Fellini lo hace en "Almas sin conciencia", el gran Roberto Rossellini, en su clásico

COMENTARIO DE YOLANDA MONTECINOS



Cine: "María y José," realistas, y "Hedda Gabler", teatro en el cine



Blanche Baker (hija de Carral Baker) como María y Jeff East como el temperamental José, noble, celoso y enamorado.



Glenda Jackson, insuperable como la atormentada Hedda Gabler.

"Roma, Ciudad Abierta" o "El general de la Robere" y "Umberto D" de 1952, de Vittorio de Sica. Los filmes de corte satánico, con su culminación en "El Exorcista", son de este mismo ciclo e igual los que debaten problemas religiosos como "Beckett" con Peter O'Toole y Richard Burton. La Biblia fue tomada por Hollywood como fuente segura de ingresos taquilleros. Hubo aciertos de interés cinematográfico como el filme del joven Stanley Kubrick ("La naranja mecánica, El doctor insólito), "Espartaco el esclavo" y en el presente, se recuerda con interés "Los Diez Mandamientos". El género tenía defectos considerables en especial, en la superficialidad con que se trataban los personajes y en el tono fastuoso que primó en casi todos. Todo era monumental, monstruoso, aplastante y por dos o tres creaciones bastante serias, hubo decenas realizadas con miles de extras, estrellas famosas y casi siempre con el inexpresivo Charlton Heston, como Dios, Cristo o Moisés.

Durante el ciclo de Semana Santa regresan a las carteleras, pero ahora, vienen acompañados de otros intentos. El mejor de todos, "Jesucristo super estrella" que significó el nuevo espíritu religioso en los jóvenes, en los creadores y protagonistas reales de "Hair" o "Godspel". Una religión a su estilo, a su espíritu rescatada de una Biblia que el cine y los best sellers habían comercializado en exceso.

"Hermano sol, hermana luna" pertenece a esta nueva forma, al igual que los aportes de Sandro Zifferelli y en alguna medida el filme que se estrena hoy, "MARIA Y JOSE".

¿COMERCIAL O SIMPLISTA?

El autor se puso en la posición de un joven de nuestro tiempo y dio a María el rostro de una jovencita bella, de acuerdo a cánones actuales y a José le hizo un juvenil y atractivo noble. Todo en un ambiente entre bucólico y brutal, pero primitivo y filmado en los lugares Santos. La casi totalidad de los intérpretes son desconocidos, como en los filmes de la "nouvelle vague" francesa de hace 20 años o del neo realismo italiano de hace 40.

Aquí se toca lo bíblico de modo más que tangencial. Se le amolda a lo que la autora del texto Carmen Culver, supone es el pensamiento de la gente joven de nuestros días. María de verdad luce grávida y los celos de José, son concretos. Todo es en general, lógico según el pensamiento de una generación que primero amó las flores y buscó a su propio Cristo. Un filme, solo discreto, intenta entregarles a los padres de Cristo, en imágenes similares a ellos mismos, trasladadas a los comienzos de la era cristiana.

La idea pudo ser interesante, pero los actores no convencen a nadie.

Son debutantes acartonados, dirigidos en forma también ilógica, con un ritmo de acción lento, pesado y excesivo en la busca del matiz que los intérpretes no logran ofrecer. En estos casos, un realizador de genio puede salvar el total, con lo cándido, la ternura, la belleza de la imagen, la composición de las escenas y el montaje.

HEDDA GABLER. DIRECTOR TREVOR NUNN, basado en obra teatral de HENRIK IBSEN con GLENDA JACKSON, inglesa 1975.

Un filme impecable para quienes gustan o de la estrella que es Glenda Jackson o de la obra teatral del noruego Henrik Ibsen. Este dramaturgo (1828-1906) vive un interesante repunte en todo el mundo. Sus obras son analizadas, llevadas a los escenarios y su voz, por años dejada de lado, ha vuelto a cobrar importancia y en algunos casos, a cobrar caracteres casi proféticos. El irascible y angustiado autor de piezas tan trascendentales como "El enemigo del Pueblo" también encontró en nuestro país un lugar para interesantes reposiciones.

El teatro Itinerante le llevó, en su estilo, con "Las Tentaciones de Pedro" por todo el país en el año 80 y le mantiene en su repertorio activo. El Teatro de la Universidad Católica con más esfuerzo que éxito le incluyó en su año 80 con "Casa de Muñecas".

Se tiene la oportunidad a través de este impecable ejemplo de teatro filmado de conocer del mismo autor, otra de sus obras capitales: "Hedda Gabler", tentación de grandes actrices y de un elenco reducido, pero eficaz de actores de trayectoria y condiciones. Mérito de esta producción inglesa es el estar realmente al servicio de la puesta en escena. Es más, el mismo director de la obra teatral es quien debuta en cine con este filme. El elenco que le representará en Inglaterra y en USA se conserva. Sólo pequeños toques dan mayor amplitud a la rica y exacta ambientación física.

Ibsen no es autor digestivo, liviano, gracioso e intrascendente. Es un pensador. Un noruego que filosofa sobre el hombre y se anticipa a entregar algunos de los motivos que llevarán al mundo a sus quiebres actuales. Hedda es una mujer solitaria, desubicada, inútil y hay en su naturaleza fuerte, en su egoísmo casi anormal, en su perfeccionismo y ansia de un esteticismo perfecto, la expresión de un vigor básico desperdiciado.

Hedda Gabler víctima de sus propios anhelos es más una criatura trágica, pero en un ámbito cotidiano como los antihéroes de mejor teatro americano de Tennessee Williams o de Arthur Miller. Por lo tanto, el espectador capaz de soportar un ritmo lento, porque, la acción es más interior que de golpes de acontecimientos y se cuenta antes que se ve; podrá disfrutar de lleno con esta exquisita versión filmica. Ella nos trae a una Glenda Jackson eminente en su trabajo. Bien trabajada por la cámara, la brillante actriz marca con detalles, con actitudes, todo el proceso interior que la hace buscar un gesto noble, un acto heroico, algo que le permita vivir según sus sueños.

El elenco es excelente en especial el marido intelectual, de aparente debilidad, que encarna Peter Eyre, es una lección de naturalidad para actores. Más teatrales resultan los restantes, aunque seleccionados entre lo mejor que brinda el buen teatro inglés.

Frazadas lana Acrílico

**Cubrecamas.
Chalones.
Alfombras
Artesanales.**

**Grandes
Ofertas.**



**Yungay
2825**

CREACIONES ROLUTEX

SLIPS ELASTICO ANCHO HOMBRE \$ 360 DOC.

SLIPS GAMUZA \$ 140 DOC.

CALCETAS DE COLEGIO \$ 220 DOC.

DELANTALES COLEGIO \$ 200 C/U

SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

STA. ISABEL 0217
ESQ. DE SEMINARIO

POR PRIMERA VEZ EL CINE PRESENTA LA VIDA DE...

MARIA Y JOSE

EN SU CORAZON ALBERGO UN AMOR PURO Y EN SUS ENTRAÑA AL HIJO DE DIOS.

BLANCHE BAKER
JEFF EAST



Una historia que la humanidad recuerda con fe desde hace dos mil años.

hoy

**EXCLUSIVO
ASTOR**

12.00 14.15 16.30 18.45 21.00 HRS \$80-100

Afirma Eugenio Guzmán

"Sueño de una noche de verano" divertirá de Arica a Magallanes

El montaje de "Sueño de una noche de verano", que debuta oficialmente el próximo miércoles 8 de abril en el Teatro Manuel de Salas, da inicio al cuarto año de labor viajera del grupo Itinerante, creado en 1978 por el Departamento de Extensión Cultural del Ministerio de Educación y la Corporación de Extensión Artística de la Universidad Católica.

"Shakespeare escribió esta obra, como una gran diversión y estamos seguros que la puesta en escena del Teatro Itinerante divertirá a Chile de Arica a Magallanes", afirmó Eugenio Guzmán, director del estreno 1981 de la compañía integrada por 14 jóvenes actores.

Además del día de debut, habrán funciones el martes 7 y jueves 9 de abril y estas serán las únicas oportunidades en mucho tiempo que el espectador santiaguino tendrá para disfrutar de este espectáculo.

El sábado 11 de este mes, el conjunto teatral debe comenzar a embalar sus vestuarios y decorados para partir en su cuarta gira nacional. El lunes 13 viajan vía aérea al extremo austral para debutar al día siguiente en Puerto Natales. Después empezarán, por primera vez en sus cuatro años de vida, su recorrido desde el sur avanzando lugar por lugar hacia el norte.

Se presentarán en Punta Arenas, Coyhaique, Puerto Aysén, Puerto Montt, Castro, Ancud, Osorno, La Unión, Valdivia, Villarrica, Temuco,

Con el estreno de este montaje de la obra de Shakespeare, el Teatro Itinerante comienza su cuarto año de labor peregrina

Lautaro, Victoria, Traiguén, y Angol en la etapa inicial que se extenderá hasta el 27 de mayo.

La puesta en escena de "Sueño de una noche de verano" contó —aparte de la dirección de Eugenio Guzmán— con la adaptación del dramaturgo nacional Fernando Cuadra, la música incidental a cargo del compositor Luis Advis, la coreografía de Malucha Solari, la escenografía y diseño de vestuarios de Juan Carlos Castillo y la iluminación de Guillermo Ganga.

ARMONIA DELICIOSA

"Sueño de una noche de verano", según Eugenio Guzmán, resume el amplio mundo de Shakespeare. "Es una armonía deliciosa entre razón e instinto, dos elementos que juegan en el amor y que traen consigo un gran contenido", dice.

Este es el sexto título de William Shakespeare que pone en escena Eugenio Guzmán, quien ha sido invitado cinco veces a Inglaterra por el Consejo Británico para enriquecer su formación como director. Fue además el primer director extranjero que asistió a los ensayos de la Royal Sha-

kespeare Company, compañía oficial que es un verdadero monumento viviente al escritor y que se realiza en la ciudad natal del gran bardo, Stratford-on-Avon.

DIVERSION

"Sueño de una noche de verano", presumiblemente fue escrita con motivo de la celebración de las bodas de Lord Southhampton, —el protegido de Shakespeare— y su amada, Elizabeth Vernon. Terminada por 1595, fue compuesta como un divertimento para los festejos de los esponsales, por lo cual tiene todos los elementos para proporcionar una gran diversión: intriga llena de enredos, humor, poesía muy inspirada y elementos mágicos con la presencia del mundo de las hadas.

"Se trata de una comedia de enredos amorosos que se debate en cuatro planos: el de la justicia solemne y severa de la corte de Atenas; el del humor burdo y popular de los cómicos artesanos que preparan una representación para las bodas del duque Teseo e Hipólita, Reina de las Amazonas; el de los enamorados adolescentes, que viven el atolondramiento de sus senti-

mientos y cuyo amor cambia con la inconstancia de la luna y el plano mágico de las hadas, con su Rey Oberón y su Reina Titania", explica Eugenio Guzmán.

"La puesta en escena —agrega— permite elaborar un juego muy vital y festivo que alcanza notas solemnes según los diversos planos. Estas son de magia y lirismo o de farsa desatada".

El director decidió "abordar la obra con un carácter itinerante, con un espíritu según el cual el montaje sea fácil, directo y portátil, que el peso de los decorados no grabe y la agilidad se vierta en el juego vital de los actores".

La adaptación mantuvo la secuencia de las escenas, eliminó solo un par de personajes sin mayor trascendencia y trató de verter fielmente los elementos populares implícitos en el texto.

Por exigencias del elenco, hay 20 roles repartidos entre los 14 actores del Teatro Itinerante: Héctor Aguilar, Nancy Ortiz, Samuel Villarroel, Norma Ortiz, Jorge Rodríguez, Max Corvalán, Consuelo Holzapfel, Mario Gatica, Mario Bustos, Aldo Parodi, Alfredo Castro, Brana Vantman, Rodrigo Álvarez y Cecilia Cuencilla.



"Sueño de una noche de verano" —según Eugenio Guzmán, director del Teatro Itinerante— es una armonía deliciosa entre razón e

instinto, dos elementos que juegan en el amor y que traen consigo un gran contenido".



Tatiana Lazo, que además de belleza posee hermosa voz, busca la esquila oportunidad en el mundo de la televisión.

Es modelo profesional y una de sus profesoras fue Stanka Matić. Tatiana mira con optimismo hacia el futuro.

Tatiana Lazo busca "su" oportunidad "Quiero ser cantante profesional"

Estuvo en "Sábados Gigantes" imitando a Paloma San Basilio, pero posee su propia personalidad artística, la que espera dar a conocer

Tatiana Lazo es una de las muchas personas que buscan una oportunidad dentro del ambiente artístico nacional. Probó suerte el año pasado en "Cuánto Vale el Show", recién lo hizo en el Festival de Imitadores, "Sábados Gigantes", donde interpretó a Paloma San Basilio y se propuso dentro de poco formar un grupo musical.

"Mi fuerza interpretativa es una de mis mejores cualidades. Con ella probé que tengo condiciones y que solo me falta la oportunidad para darme como profesional. El tiempo y los productores, que me conocen, tienen la última palabra", señaló Tatiana Lazo.

Consultada sobre por qué aceptó participar en una competencia de imitadores cuando ella busca abrirse paso con su propio estilo, señaló: "Quien desea cantar, busca a quienes lo puedan escuchar. He probado en distintos lugares, pero la televisión es la única que puede levantar figuras nuevas. Lamentablemente, las oportunidades son escasas y las pocas que hay son para hacer imitaciones. Por tanto, quienes nos abrimos paso, poco podemos fijarnos en lo que se nos ofrece".

FALTA DE ENSAYO

En el Festival Internacional de Imitadores organizado por Sábados Gigantes, Tatiana fue una de las candidatas favoritas para ganar. Contó con el apoyo del público y en la primera jornada obtuvo el segundo lugar. Sin embargo, a la hora de la competencia final, la imitadora de Paloma San Basilio quedó eliminada.

"Me perjudicó no haber ensayado con la orquesta. Un productor me explicó que no había tiempo. Me dijo que estuviera tranquila porque, tal, yo había ensayado en mi casa con el disco de Paloma San Basilio. Ahora de los veredictos quedé eliminada y, por supuesto, no podía ir de el jurado a decirles que yo no había ensayado", señala.

MODELO

Junto con ser una imitadora de más de cinco figuras internacionales es modelo profesional. Fue alumna de Stanka Matić y con ella aprendió los secretos de la televisión. Para educar mejor su voz tomó clases de postulación y proyección con Gabriel Muñoz y espera dentro de poco mostrar tales conocimientos en el escenario.

"Estos dos profesores me enseñaron lo necesario para lucir bien y estoy segura que podré abrirme paso con mis canciones. Uniré lo que sé en mi modelo a mi calidad de intérprete. Creo que esto me permitirá lograr tanto anhelo: ser cantante profesional", señaló Tatiana Lazo.

teleprogramas

CANAL 5

- 18.01 TERRY TOONS. Dibujos animados.
- 18.25 PRINCEPE DINOSAURIO. Aventuras infantiles.
- 18.45 BONANZA. Aventuras del oeste con la familia Cartwright.
- 19.35 DEPORTIVISION.
- 20.05 CRONICA 5. Noticias.
- 20.30 SINTESIS. Documental. Experimentos que se están desarrollando en Francia para detener la contaminación ambiental.
- 21.00 PEQUEÑO MUNDO. Hoy: Australia. Australia, el más pequeño de los continentes del mundo, la tierra de los canguros. Viajaremos con el doctor John Davidson en un safari al interior de Australia descubriendo los secretos guardados en este maravilloso lugar de nuestro planeta.
- 21.25 SUPER CINE. Entre la fama y la locura. Historia de una bella modelo interpretada por Faye Dunaway.
- 23.15 CRONICA 5. Noticias.
- 23.40 REFLEXIONES. Con Monseñor René Pienovi.

CANAL 7

- 11.00 SPUNKY Y TADPOLE. Microprograma infantil.

- 11.05 CEPILLIN. Un payaso que canta y encanta a los niños.
- 11.20 AGENCIA S.O.S. Diversión para los más pequeños del hogar.
- 12.00 LA HECHIZADA. Comedia.
- 12.30 EL FESTIVAL DE LA UNA. Programa misceláneo.
- 14.00 EDICION UNO. Noticias.
- 14.10 ACTUALIDAD COSMETICA. Con la especialista Eva Berndt.
- 14.15 J. J. JUEZ. Teleserie.
- 14.50 CEMA CHILE.
- 15.00 UN MINUTO EN LA MODA.
- 15.05 PRIMER AMOR. Teleserie mexicana.
- 16.00 MI BELLA GENIO. Comedia de aventuras.
- 16.45 BATMAN Y ROBIN. Programa infantil.
- 16.45 MERRY MELODIES. Dibujos animados.
- 17.00 AREA 12. Serie policial.
- 18.15 TARDES DE CINE. Hoy: "La tribu", con Victor French y Adriana Shaw. El clima inhóspito y el hambre lleva a una tribu familiar del Comagón de un lugar a otro. El hombre, especie a punto de extinguirse, sobrevive pese a los peligros. Y es allí donde comienza la historia del Hombre, especie a la cual pertenecemos.
- 19.55 LA PEQUEÑA LULU. Dibujos animados.
- 20.20 MUY BUENAS NOCHES... A DESCANSAR.

- 20.25 SESENTA MINUTOS. Noticias.

- 21.30 LA GRAN NOCHE. Hoy: "La Noche de Italia". En directo desde el Casino Las Vegas, Antonio Vodanovic presenta la música de Italia, con sus mejores exponentes. Además, bailes, concursos, humor y muchas sorpresas. Un programa dirigido por Sergio Riesenberg.
- 00.30 EDICION DOS. Noticias.
- 00.45 KATE COLUMBO. Las aventuras de la activa esposa del teniente Colombo.

CANAL 11

- 07.00 TELEONCE AL DESPERTAR. Con la conducción de Jorge Renoret. Noticias. Gimnasia. Medicina. Cocina con Mónica y Canción al cierre.
- 09.00 CIERRE
- 11.00 CARTA DE AJUSTE
- 11.15 BOCHINCHEROS. Programa infantil.
- 12.00 ¿CUANDO VALE EL

- SHOW? Hernán Holey, director ejecutivo del DUOC.

- 13.05 EL CAFE ES CON PEPE GUIXE.
- 13.30 SEPTIMO ARTE. Hoy: En nombre del cielo (For Heaven's Sake), Melodrama, con Ray Bolger, Harvey Hason, Susan Page, Joanna Pettet, Kent Mc Cord y la dirección de Jerry Thorpe.
- 15.05 HAWAI CINCO-0. Hoy: Cazador cazado. Aventuras con Jack Lord, James Mc Arthur, Zulu Kam Fong.
- 16.00 LOS BOCHINCHEROS (Primera Parte). Programa infantil.
- 16.50 MUJER MARAVILLA.
- 17.50 LOS BOCHINCHEROS
- 18.25 ULTRAMAN (Dibujos animados).
- 18.55 NUEVA MUSICA JOVEN 81. Programa musical de los lolos de TELEONCE.
- 19.25 PELUSA. Telenovela argentina.
- 20.30 TELEONCE NOTICIAS
- 21.20 OPERACION RUNAWAYS. (Los desaparecidos). La serie muestra una brigada de detectives que se dedica a buscar a jóvenes norteamericanos que

- han desaparecido de sus hogares por diversas causas.

- 22.30 SANGRE AZUL. Teleserie con José Luis Rodríguez.
- 23.05 TELEONCE NOTICIAS
- 23.20 ¿CUANTO VALE EL SHOW?
- 00.30 CINE DEL RECUERDO. "El arquero verde" 1961. Policial, con Gert Frobe, Karin Dor, Kausjurgens Wussow y Edith Tiechman. En las afueras de Londres, un millonario vive en un castillo medieval. Es un sujeto rudo y desagradable. De todo sospecha. Y con razón. Teme que la hija de su hermano aparezca, para pedirle explicaciones acerca de su madre. El sujeto ha sostenido que la mujer ha muerto. Pero, acerca de ello hay dudas.

CANAL 13

- 11.00 SESAMO STREET. Programa didáctico infantil.
- 12.00 FESTIVAL INFANTIL. Dr. Misterio, Grand Prix y La Princesa Sally.

- 13.00 ALMORZANDO EN EL CINE. Con la conducción de Carlos Sánchez.
- 14.00 ROSA... DE LEJOS. Teleserie argentina.
- 15.00 ESTACION TERMINAL. Teleserie argentina.
- 16.30 LOS TIGRES VOLADORES. Aventuras.
- 17.30 CINE EN SU CASA
- 19.15 SCOOPY DOO. Dibujos animados.
- 19.30 MAZINGER. Dibujos animados.
- 20.00 DON GATO Y SU DILLA. Dibujos animados.
- 20.25 LOS TELEVICENTES
- 20.30 TELETRECE. Noticias.
- 21.25 LAS AVENTURAS DE... Las aventuras de un joven millonero. Hoy: "Desde el futuro pasado".
- 22.30 PELICULAS ESPECIALES PARA TELEVISION. "El vaquero de acero". Aventuras. Con Jennifer Warren, James Brolin. Un joven millonero ve amenazado su único capital de subsistencia —su canción— cuando una banda de maledictos "cobrarle" una cuenta pendiente.